

ЦÆГАТ ИРЫСТОН-АЛАНИЙЫ АХУЫРАД ÆМÆ НАУКÆЙЫ МИНИСТРАД
АХУЫРАДЫ КУСДЖЫТЫ ЗОНЫНДЗИНÆДТÆ УÆЛДÆРГÆНÆН ИНСТИТУТ

Наукон-методикон журнал

РУХСТАУÆГ

2 (2013)



Дзæуджыхъæу 2013

Наукон-методикон журнал

РУХСТАУÆГ

Журналы редакци:

Сæйраг редактор – Майрæмыхъуаты Фатимæ

РЕДКОЛЛЕГИ:

*Гæззаты Татьянаæ, Гугкаты Зæлинаæ, Джанайты Ларисæ, Дзытиаты Эммаæ,
Исахъты Людмилаæ, Кцойты Маринаæ, Солтанты Джульетаæ, Уалыты
Татьянаæ, Хозиты Эльвирæ, Хъамболты Тамерлан, Цопанты Ритаæ.*

Журналы æддаг цъарыл – Дзæуджыхъæуы 27-æм скъолайы ахуыргæнæг *Гæджыты Лянаæ*
йæ ахуырдаутимæ

Оглавление

Р

У

Х

С

Т

А

У

Æ

Г

2/2013

КУСÆМ НОГ АХУЫРАДОН

СТАНДАРТМÆ ГÆСГÆ

Майрæмышъуаты Фатимæ
КЪОРДТЫ КУЫСТЫ ХИЦÆНДЗИНÆДТÆ
ÆМÆ ЙÆ АРАЗЫНЫ МАДЗÆЛТТÆ.....8

ПРОБЛЕМОН УАВÆРТÆ ИРОН ÆВЗАДЖЫ
УРОЧЫ.....11

ИРОН ÆВЗАДЖЫ АХУЫРГÆНÆГ –
МАДÆЛОН ÆВЗÆГТЫ АХУЫРГÆНДЖЫТЫ
ÆППÆТУÆРÆСЕОН КОНКУРСЫ АРХАЙÆГ.....13

КОНКУРСТÆ, КОНКУРСТÆ, КОНКУРСТÆ...

МЕТОДИКОН ÆВÆРÆНТЫ РЕСПУБЛИКОН
КОНКУРС– 201315

АХУЫРГÆНДТÆ – СКЪОЛАЙÆН

Куыдзойты Анжелæ
ФУНКЦИОНАЛОН СТИЛЬТЫ ÆВЗАГОН
ХИЦÆНДЗИНÆДТЫ ТЫХХÆЙ.....17

Асаты Наталья
ИРОН АЛÆМÆТЫ АРГЪАУЫ БОГАЛ-ХЪАЙТАРЫ
ФÆЛГОНЦ.....23

Хъæцмæзты Езетхан
НЫРЫККОН АФОНЫ МИНОГМИТÆ ÆМÆ
ФÆРССАГМИ ИРОН ÆВЗАДЖЫ.....30

Асаты Наталья
ЧИ ДÆ, ПОЭТ?
(ХЪОДАЛАТЫ ГЕРСАНЫ РАЙГУЫРДЫ
75 АЗЫ БОНМÆ).....36

Уалыты Татьяна
УРОК-ПОРТРЕТ
*Урочи темæ: «Хетæгкаты Квоста: йæ цард,
йе сфæлдыстад æмæ йæ хъысмæт».....40*

Р
У
Х
С
Т
А
У
Æ
Г

СЕМИНАРТÆ ÆМÆ ГОМ УРОКТÆ

Хозиты Алена
ИРОН ÆВЗАДЖЫ УРОК 5-ÆМ КЪЛАСЫ
Урочи тема: «Хæрзгæнæг хорз ары» (æмбисонд).....46

Цæллагкаты Светлана
**ИРОН ÆВЗАГ ЧИ НÆ ЗОНЫ, УЫЦЫ
СКЪОЛАДЗАУТИМÆ КУСЫНЫ УРОК**
Урочи тема: «Мæргътæ – æрдзы фидауц».....50

Дзебысаты Мзия
ИРОН ЛИТЕРАТУРÆЙЫ УРОК 5-ÆМ КЪЛАСЫ
Урочи тема: «Хæрзгæнæг хорз ары, фыдгæнæг – æфхæрд».....53

Саухалты Валентина
ИРОН ÆВЗАДЖЫ УРОК 9-ÆМ КЪЛАСЫ
Урочи тема: «Бирæнынцæрат, нæбуцхистæртæ».....57

Æгкацаты Жанна
ИРОН ЛИТЕРАТУРÆЙЫ УРОК 5-ÆМ КЪЛАСЫ.....61

Битарты Лидæ
ИРОН ЛИТЕРАТУРÆЙЫ УРОК 5-ÆМ КЪЛАСЫ
Урочи тема: «Хиптелой – хиæгадгæнæг».....64

Гаглоиты Фатимæ
ИРОН ÆВЗАДЖЫ УРОК 9-ÆМ КЪЛАСЫ
*Урочи тема: «Цæргæ дæр лæгау, мæлгæ дæр лæгау!
Цæраггойы цард нæ – адæймаджы цард!»67*

Æлборты Зæрина
ИРОН ÆВЗАДЖЫ УРОК 5-ÆМ КЪЛАСЫ
Урочи тема: «Магусайæн – цæф, цырд лæппуйæн – кæф»72

Хъесаты Фатимæ
**ИРОН АДÆМЫ ТРАДИЦИОН КУЛЬТУРÆЙЫ
УРОК 9-ÆМ КЪЛАСЫ**
Урочи тема: «Адæмон кафты адæмы зæрдæ ис».....75

Майрæмышъуаты Фатимæ
**ТЕКСТЫЛ КУСЫНЫ МАДЗÆЛТТÆ АБЕТÆ
АХУЫР КÆНЫНЫ РÆСТÆГ.....82**

2/2013

ИРОН ÆВЗАГ РАЙДАЙÆН СКЪОЛАЙЫ

Хъарданти-Гасанти Ларисæ
ДИГОРОН КÆСУНИ УРОК 1-АГ КЪЛАСИ
Урокки тема: Æмгъæлæсон мурæ (к), дамугъатæ «К, к».....88

Р

УЛÆФТЫ МИНУТТÆ.....90

АХУЫРГÆНДЖЫТЫ СФÆЛДЫСТАДÆЙ

У

Дзæгъойты-Тебиаты Жанна
НАРТЫХЪÆУЫ СКЪОЛАЙЫ АХУЫРГÆНДЖЫТÆН.....93

Х

ФÆСУРОКТЫ КУЫСТ

ОЛИМПИАДОН ХÆСЛÆВÆРДТÆ ИРОН ÆВЗАГÆЙ
10-æм кълас.....95

С

11-æм кълас.....96

Т

Хозиты Эльвирæ
ТЕКСТТÆ ДИКТАНТТÆ ÆМÆ ИЗЛОЖЕНИТÆ
ФЫССЫНÆН.....99

ДИДАКТИКОН ÆРМÆГ УРОКМÆ

А

Гæззаты Татьяна
ХÆСЛÆВÆРДТÆ ИРОН ÆВЗАГÆЙ103

У

Бибайты Мæдина
АДАПТАЦИГОНД ТЕКСТТÆ108

Æ

Солтанты Джульетæ
ÆМДЗÆВГÆЙЫ ТЕКСТЫ БЫНДУРЫЛ СОЧИНЕНИ
ФЫССЫНЫ МЕТОДИКÆ.....109

Г

Гугкаты-Томайты Зæлина
ТЕКСТТÆ ХÆСЛÆВÆРДТИМÆ.....112

Джериаты Мæдина
ТЕКСТЫ ИУМÆЙАГ ÆВЗÆРСТ 5-ÆМ КЪЛАСЫ
ИРОНЛИТЕРАТУРÆЙЫУРОКТЫ.....114

Битарты Светлана
ХÆСЛÆВÆРДТÆ ИРОН ЛИТЕРАТУРÆЙЫ
УРОКМÆ.....117

2/2013

Гæбуты Нея
ХÆСЛÆВÆРДТÆ ТРАДИЦИОН КУЛЬТУРÆЙЫ УР
ОКМÆ.....118

ÆМБИСÆНДТÆÆВЗАДЖЫТЫХХÆЙ.....119



НÆ ЗЫНАРГЪ АХУЫРГÆНДЖЫТÆ!

Нæ республикæйы скъолаты стыр куыст цауы Федералон паддзахадон ахуырадон стандарты амындытæ ахуырты фæлварыныл. Институты хъæппæрисей стандарты домæнтæм гæсгæ арæст цауыны алыхуызон куысты

хуызтæ: стандарты тематикæимæ æнгом баст сæрмагонд курсытæ, семинарон ахуыртæ æмæ спецкурстæ.

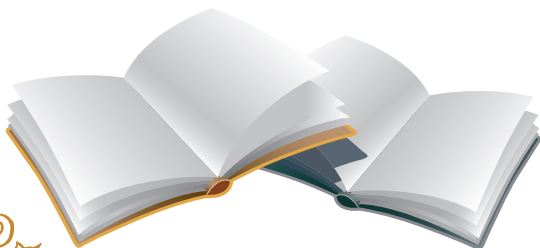
Стандарты домæнтæ баххæст кæныныл архайыны ирон æвзаг æмæ литературæйы ахуыргæнджытæ дæр. Ахуыртæ рацаразынæн стандарт цы куысты хуызтæ амонь, уыдонимæ базонгæ уæвгæйæ, ахуыргæнджытæ сæ куыстмæ хæссыны хъæугæ ивддзинадтæ, урокты æмæ фæсурокты куыст аразыны ног уагыл.

Журналы ацы номыры базонгæ уыдзыстут ног ахуырадон стандарты бындурыл арæст уроктæ æмæ фæсурокты куысты хуызтимæ. Мах бузныг стæм, нæ институты ирон æвзаг æмæ литературæйы кафедрæимæ æмгуыст чи кæны, уыцы ахуыргæнджытæй. Журналы фæрстыл дæр арæхдæр уыдонь сфæлдыстад мыхуыргонд цауы. Фæнды нæ, цæмæй сæ нымæц фылдæр кæна. Уый та æвдисæн уыдзæн, сфæлдыстадон цæстæй йæ куыстмæ чи кæсы, уыцы ахуыргæнджыты нымæцæн.

Æнхъæлмæ кæсæм ног сæрмадджытæм, ахуыргæнæджы арæхстдзинадæн æвдисæн чи у, ахæм куысты хуызтæм.

*Цæгат Ирыстон-Аланийы Сгуыхт ахуыргæнæг,
Ахуырады кусджыты зоньндзинадтæ
уæлдæргæнæн институты ректор*

Исахъты Людмила



ЗАРÆГ

*Нæ иры иронæй
Кæмæ ис æгъдау,
Уый хизæд фыдбонæй,
Фыдмастæй Хуыцау.*

*Ирыстон йæ цæсты
Кæмæн нæу æгад,
Ирыстон нæ бæсты
Кæмæн у йæ мад,*

*Нæ бæстæ йæ мадау
Кæмæн у зынаргъ,
Кæмæ кæсы кадау,
Ирыстон, дæ уаргъ,*

*Æгъдауæй, æвзагæй
Нæм чи у ирон,-
Ирыстоны рагæй
Нæ халы йæ рон.*

*Нæ Иры иронæй
Кæмæ ис æгъдау,
Уый хизæд фыдбонæй,
Фыдмастæй Хуыцау.*

Илас Æрнигон

КУСÆМ НОГ АХУЫРАДОН СТАНДАРТМÆ ГÆСГÆ

*Майрæмыхъуаты Фатимæ,
АКЗУИ-ты ирон æвзаг æмæ
литературæйы кафедрæйы
сæргълæууæг*

КЪОРДТЫ КУЫСТЫ ХИЦÆНДЗИНÆДТÆ ÆМÆ ЙÆ АРАЗЫНЫ МАДЗÆЛТТÆ

Ног ахуырадон стандарт фылдæр æргом здахын кæны къордты куыстмæ. Скъоладзауты къорды мидæг кусыныл фæцалх кæнын бирæ ахуыргæнджыты къухы нæма æфты. Æмæ уым диссагæй ницы ис, уымæн æмæ республикæйы скъолаты стандартмæ гæсгæ кусын райдыдтой æрæджы. Ног хъуыддаг та, кæй зæгъын æй хъæуы, æнæ къуылымпыдзинæдтæй къухы не 'фты. Стандарты амынд куысты хуызтыл ахуыр нæма сты куыд ахуыргæнджытæ, афтæ скъоладзаутæ дæр.

Къорды мидæг кусынмæ сывæллæтты хъæуы бацæттæ кæнын, семæ æмбæлы аныхас кæнын, радзурын сын, куыд хъуамæ кусой къорды, цавæр хæстæ æвæрд ис къорды уæнгтæй алкæуыл дæр. Ам дæр та хъæуы *мотиваци*, ома иумæ кусынмæ разæнгарддзинад.

Къорды куысты сæйрагдæр принцип у ахæм: иумæйаг куысты фæстиуджытæ сты алкæмæй дæр аразгæ, æмæ уымæ гæсгæ алчи дæр хъуамæ архайа иумæйаг хæс сæххæст кæныныл, ома йе 'варæн бахаесса куыст баххæст кæнынмæ. Зæрдылдаринаг

ма у иу хъуыддаг: стандарт домы урочы универсалон ахуырадон архайдтытыл кусын, сæ иу – *регулятивон*, кæцымæ гæсгæ ахуырдауты фæцалх кæнын хъæуы сæ архайдтытæн бæлвырд фæтк кæныныл, ома къорды куыд архайдзысты, хæслæвæрд æххæст кæнын цæмæй райдайдзысты, уый бæрæг кæныныл.

Уымæй уæлдай ма къорды куыст домы хи æмæ искæй архайдæн аргъ кæнын зоннын. Скъоладзау хъуамæ арæхса, къорды куыд куыста, цы йын бантыст, уымæн аккаг аргъ кæнынмæ, йе 'мбæлтты архайдæн анализ скæнынмæ (*рефлекс*).

Скъоладзауты къордтыл адих кæныны размæ скæнын хъæуы *диагностика*: сбæрæг кæнын, чи кæимæ уарзы кусын, раздоджы ролы архайын кæмæн хуыздæр уайы, уый. Ам хынцын хъæуы сывæллæтты психологион уавæргæ, сæ индивидуалон хицæндзинæдтæ.

Ахуыргæнæг фехъусын кæны, урочы фылдæр къордты кæй кусдысты, æмæ сыл уый уæлдай хæс кæй æвæры. Алы къорд дæр æххæст кæндзæн йæхи хæслæвæрдтæ.

Цалынмæ сывæллæттæ сæхæдæг хибарæй архайыныл фæцалх уой, уæдмæ кьордты мидаг хæслæвæрдтæ райуарын бахъæудзæн ахуыргæнагæн йæхи. Куыдфæстæмæ ацы куыст æххæст кæндзæн кьорды уæнгтæй иу.

Кьорды архайгæйæ, сывæллæттæ хъуамæ фæцалх уой иумæйаг хæс æмдыхæй æххæст кæныныл. Сæ куыстæн сын разамынд дæтты кьорды разамонæг (раздзог). Хæслæвæрд æххæст кæнгæйæ сæ цы архæйдтытæ бакæнын хъæудзæн, уый сбæрæг кæныны фæстæ сæ бон у алы архайд дæр кьорды уæнгтæй кæмæндæр бабар кæнын, уый фæстæ байхъусын, куыд æй баххæст кодта, уымæ æмæ йын йæ дзуапп сраст кæнын (кæд хъæуа, уæд). Афгæмæй кьорды уæнгтæ байхъусынц, сæ кæрæдзимæ, уымæ; базонгæ ваййынц кæрæдзийы хъуыдытимæ. Уый фæстæ сæ дзуапп баиу кæнынц, бацæттæ йæ кæнынц фехъусын кæнынмæ. Алы кьорд дæр йæ дзуаппæн бацæттæ кæны презентаци. Кьорды номæй фæдзуры иу адæймаг, йæ дзуапп ын баххæст кæнынц иннæтæ дæр.

Кьордты куыстæй пайдагæнæн ис хæдзармæ куыст бæрæг кæнгæйæ, ног æрмаг амонгæйæ, контролон куыстмæ цæттæ кæнгæйæ, практикон куыстытæ æххæст кæнгæйæ. Арæхдæр æй фæкæнынц ерысы кæнæ хъазты хуызы. Зæгъæм, урочы кæрон скæнæн ис хъæзтытæ «Ссар уæлдай дзырд», «Чи фылдæр», «Дзырдæн йæ къай ссар» æмæ æнд.

Кьордты куыстæй ирон æвзаджы урокты пайдагæнæн ис кæцыфæнды темæйыл кусгæйæ дæр. Дæнцæгæн æрхæссæм цалдæр куысты хуызы.

Зæгъæм, зылангон æмæ æзылангон æмхæлæсонты растфыссынад ахуыр кæнгæйæ, кьордтæн раттæн ис ахæм хæс: рафыссын дзырдтæ, стъæлфыты бæсты, хъæугæ æмхæлæсонтæ æвæргæйæ.

Дыр...тæ, са...тæ, ба...тæ, хъæд...æ, мы...æгтæ, хъа...т, сæ...тæ, цыра...тæ, аирвæ...тысты, знæ...тæ, сивæ...та, уын...тæ, байра...т, кæрон...æ, хъы...т, уд...æф, ад...ын.

Хæслæвæрд æххæст кæнгæйæ, кьорды уæнгтæн сæ бон у сæхи 'хсæн сæ архæйдтытæ адих кæнын. Иу скъоладзау рахицæн кæны дзырды уидаг, сбæрæг кæны, орфограммæ цы дзырды хайы ис, уый; иннæ бафыссы хъæугæ дамгъæ; æртыккаг ссары дзырдтæ ацы орфограммæимæ; цыппæрæм (раздзог) баиу кæны дзуæппытæ (архæйдтытæ) æмæ иумæйаг куысты фæстиуджытæ фехъусын кæны.

Ахæм куысты фæстæ ахуыргæнаджы бон у ацы темæйæ скъоладзаутæй алкæмæн дæр индивидуалон хæс раттын дæр, зæгъæм, тестытæ баххæст кæнын.

Хъæлæсонты растфыссынад амонгæйæ, раттæн ис хæс: Текст рафыссын. Стъæлфыты бæсты, кæм æмбæлы, уым æвæрын хъæлæсон кæнæ апостроф. Фæнысан кæнын орфограммæтæ, бамбарын сæ кæнын.

Ирон адæмы ...хсæн искаеуыл исты хъæлдзæгдзинад куы ...рцæуы, уæд саразынц хъазт. Фæсивæд сылгоймагæй, нæлгоймагæй, ...стæй ас адæм æрæмбырд ваййынц, æмæ дзы чи кафгæ фæкæны, чи та ...рмæстдæр кæсгæ. Хъазтмæ цы чызг фæцæуы, уый йæхи хорз саразы, цæмæй хъазты искацы усгур лæппуыы зæрдæмæ фæцæуа, ...стæй иннæ адæмы зæрдæмæ дæр, ...мæ дзы хъуамæ раппæлой, уыцы хъазты ахæм рæсугъд ...мæ зæрдæмæдзæугæ чызг уыди, зæгъгæ. Чызг хъазты куы ...рлæууы, уæд алыцы ...гъдауæй дæр йæхимæ фæкæсы, цæмæй аив уа. Уæлдай ныхас н. скæндзæн, никамæ фæхууддзæн. (Къардж.Б.)

Кьорды куыст цæуы афтæ:

1) скъоладзаутæ рафыссынц текст; 2) кæсынц кæрæдзийы куыстытæ, бæрæг кæнынц сæ растдзинад, раст кæнынц кæрæдзийы рæдыдтытæ; 3) иумæ æвзарынц тексты орфограммæты хуызтæ; 4) орфограммæты хуызтæм гæсгæ сæхи цæттæ кæнынц дзуапп дæттынмæ.

Ацы тексты бындурыл раттæн ис æндæр хæс дæр: текстæн орфографион анализ скæнын. Текст бакæсын, орфограммæты

хуызтæ сбæрæг кæнын; орфограммаы хуызтæм гæсгæ текстæй дзырдтæ къордтæй рафыссын (дыууæ скъоладзауы – иу орфограмма, иннæ дыууæ – иннæ орфограмма); кæронæй кæнынц иумæйаг хатдзæг тексты орфограммаы тыххæй. Хатдзæг хъуамæ бацæттæ кæна иу скъоладзау (тыхджындæр).

Темæ «Дзырдарæзт»-ыл кусгæйæ, къордтæ æххæст кæнынц хæслæвæрдтæ: дзырд ног дзырдтыл дих кæнынц; дзырдтæй ног дзырдтæ аразынц; дзырдтæ æвзарынц. Хъызты хуызы: дзырд растдæр чи равзара, æмуидагон дзырдтæ йæм фылдæр чи ссара, уый амбылдта.

Лексика ахуыр кæнгæйæ та къорды уæнгтæ баххæст кæнынц темæимæ баст дзырдбыд; агурынц «æмбæхст» дзырдтæ; дзырд «зæрдæ»-имæ хъуыды кæнынц æнгом дзырdbæстытæ; хъызты хуызы, цæрагойты нæмттæ (кæнæ нымæцонтæ, сæрмагонд номдартæ) кæм ис, ахæм æнгом дзырdbæстытæ агурынц.

Æххуысгæнæг ныхасы хæйттæ амонгæйæ, бабаргæнæн ис ахæм куысты хуыз: фæйнагыл, æххуысгæнæг ныхасы хæйттæ уагъд кæм сты, ахæм текст. Алы къорд дæр æй æххæст кæны цавæрдæр æххуысгæнæг ныхасы хайæ. Иутæ дзы бафыссынц бæттæгтæ, иннæтæ – хайыгтæ, æртыккæгтæ – разæвæрдтæ кæнæ фæсæвæрдтæ. Текст куыд аивы, уый тыххæй хатдзæг скæнынц.

Синтаксис ахуыр кæнгæйæ, текст баххæст кæнын хъæуы бавæргæ дзырдтæй кæнæ дзы раст сæвæрын хъæуы æрхæцæн нысæнттæ, кæнæ хъуыдыйадæн хъæуы схемæ саразын, бацамонын хъæуы тексты пунктограммаæ.

Къордты архайынæн хорз уавæртæ ис ныхасы рæзтыл кусгæйæ. Къордæн бабаргæнæн ис хæслæвæрдтæ:

- тексты иумæйаг æвзæрст;
- тексты темæ сбæрæг кæнын, лæвæрд сæргондтæй йын иу равзарын;
- тексты сæйраг хъуыды сбæрæг кæнын;
- сæйраг хъуыды сочиненийы хуызы райхалын.

Зæгъæм, сæрды темæйыл равзарæн ис

скъоладзаутæн сæхи фыст сочиненитæ дæр.

Сæрды каникулты рæстæг æз ацæуын мæ нанаæ хъæумæ. Уым хъæлдзæгæй арвитын мæ улæфты рæстæг. Хъæумæ хæстæг ис чысыл хъæд. Нанаимæ дзы фæтонæм гагадыргътæ, фæуидзæм зокъотæ. Хъæуы чъылдыммæ кæлы цæугæдон. Лæппутимæ дзы нæхицæн сарæзтам хорз найæн бынат. Чысыл уæлдæр та дзы фæахсæм кæсæгтæ. Изæры та нанайæн аххуыс кæнын фосмæ зилынмæ.

Тынг хорз мæм кæсы сæрдыгон хъæуы. Ацы аз дæр та сенаемæнг уырдаæм ацæудзынæн.

Ахæм куысты рæстæг текст хъуамæ æвæрд уа къорды уæнгтæй алкæй раз дæр. Хæстæ къорды архайджыты 'хсæн ис равив-баив кæнæн дæр, цæмæй сæ алчи дæр иумæйаг хъуыддагыл бакуса.

Ахадгæ куыстыл нымæд у, ныхасы рæдыдтытæ кæм ис, ахæм сочиненитæ æвзарын. Цалдæр куысты (сочиненийы) равзаргæйæ, раттæн ис фæрстытæ:

- 1) Сочиненитæй уæ зæрдæмæ тынгдæр кæцы фæцыд?
- 2) Цавæр рæдыдтытæ скодтой сочиненийы автортæ?
- 3) Рæдыдтытæ раст кæнгæйæ, иу текст рафыссут.
- 4) Куыд аивта раст фыст текст?

Ныхасы рæзтыл бакусынæн спайдагæнæн ис нывмæ гæсгæ сочинени-миниатюрæ фыссынæй. Зæгъæм, нывмæ гæсгæ адæймаджы æддаг бакаст æрфыссын; нывмæ гæсгæ дзырdbæстытæ саразын.

Текстыл ахадгæдæрæй бакусынæн къордты куыстæн пайда сты хæслæвæрдтæ:

- авторы текст зæрдыл æрлæууын кæнын (чи йæ хуыздæр бахъуыды кодта, текстмæ хæстæг æй хуыздæр чи ныффысдзæн);
- текст «æрæмбырд кæнын»: 2-3 тексты алыгтæ кæнын, схæццæ кæнын скъуыддзæгтæ; скъоладзаутæ сæ кæсынц, скъуыддзæгтæй аразынц авторы тексттæ;
- æмдзæвгæйы цухгонд дзырдтæ баххæст кæнын;
- фразеологион дзырdbæстытæ баххæст кæнын;
- бæрæггонд дзырдтæ баивын фразеологион дзырdbæстытæй;

– текст баххæст кæнын фразеологизмтæй;

– æрхуыды кæнын радзырд «Къæбыла фæдзæгъæл», «Дуканийы фембæлдысты», «Маршруткайы цаугайæ»;

– диалог баххæст кæнын этикетон дзырдтæй æмæ а.д.

Къорды баххæст кæнынæн раттæн ис хæдзармæ куыст дæр. Иу къордæн раттæн ис хæс: бацæттæ кæнын дзырdbæстытæ миниуæгæвдисæг миногонтимæ, иннæ къордæн та – ахæстæвдисæг миногонтимæ. Дыккаг бон сæ кæрæдзийæн диктанты хуызы дзурынц. Ахæм куыст бакæнæн ис æххуысгæнæг ныхасы хæйттæ амонгæйæ дæр.

Хæдзармæ куысты хуызы сын раттæн ис кæрæдзийæн олимпиадон хæслæвæрдтæ бацæттæ кæнын кæнæ кæрæдзийæн дзырdbыд саразыны хæс дæр. Ахæм куыст феххуыс уыздæн темæ бафидар кæнынæн.

Хистæр кары скъоладзаутимæ кусгæйæ, грамматикон æрмæг бафидар кæнынæн къордтæн раттæн ис хæстæ:

– схемæтæм гæсгæ хуыдыйæдтæ æрхуыды кæнын;

– тексты ссарын, схемæйæн дзуапп цы хуыдыйæд дæтты, ахæм;

– тексты пунктограммæтæ сбæрæг кæнын;

– цухгонд æрхæцæн нысæнттæ

сæвæрын, бацамонын сæ;

– тексты орфографион анализ скæнын.

Къордты куыстæн хорз фадæттæ ис литературæйы урочы дæр. Зæгъæм, скæнæн ис урок-семинар. Ахæм урочы литературон уацмыс æвзæрст цæуы йæ проблемæтæм гæсгæ.

Къордтæн раттæн ис хæстæ: монолог аив кæсынмæ бацæттæ кæнын; лæвæрд темæйæ критикон æрмæг ссарын; темæимæ баст кинонывæй скъуыддзаг равзарын; цæсгæмттæм гæсгæ хъæзт бацæттæ кæнын; тексты æвзаджы хицæндзинæдтæ равзарын; бацагурын уацмысимæ баст историон æрмæг; уацмысмæ иллюстрацитæ бацæттæ кæнын; уацмысы сæйраг хуыды чи æргом кæны, ахæм æмбисæндтæ кæнæ таурæгътæ ссарын æмæ а.д.

Къордты куыст æнтыстджынаы кæнæн ис фæсурокты рæстæг дæр. Интеллектуалон хъæзтытæ, «Зондабиты ерыстæ», къулын газет цæттæ кæнын, æвзонг журналисты (кæнæ сгарджыты) къорд саразын æмæ æндæр ахæм мадзæлтты фæрцы скъоладзауты разæнгард кæнæн ис къордты куыстмæ.

Ранымад куысты хуызтæ феххуыс уыздысты скъоладзауты ирон æвзаджы урокты къордты куыстыл бафтауынæн, урочы иумæ архайыныл фæцалх кæнынæн.

ПРОБЛЕМОН УАВÆРТÆ ИРОН ÆВЗАДЖЫ УРОЧЫ

1. Равзарут фыссыны раст вариант.

1) Цæст ыл нæ æххæссы – *цæст ыл не 'ххæссы* – цæст ыл нæ 'æххæссы – цæст ыл не ххæссы.

2) *Не змæлы* – нæ змæлы – не 'змæлы – нæ 'змæлы.

3) *Йæ адæм* – й' адæм – йадæм.

4) *Кусджытæ æмæ зæхкусджытæ* – кусджытæ 'мæ' зæхкусджытæ – кусджытæ 'мæ зæхкусджытæ.

5) *Уыцы агъуыст* – уыц' агъуыст.

6) *Куы ацыди* – к' ацыди – ку' ацыди.

7) *Доны уылæн* – доны улæн.

8) *Уылæфт уромын* – улæфт уыромын – *улæфт уромын*.

9) *Сойджын уыгæрдæн* – сойджын угæрдæн.

10) *Нæ ссыди* – *не ссыди* – нæ ыссыди – не 'ссыди.

2. Цухгонд дамгъæтæ æвæргæйæ, рафыссут дзырдтæ.

Цы ис иумæйагæй дзырдтæм? Уæлдай дзырд ссарут.

Ны...амайын, ны...гъорын, ны...афын, ны...айын.

Дзыр...аг, и...æрд, амонæ...аг, фы...уг.

3. Цы ис иумæйагæй дзырдтæм? Уæлдай дзырд ссарут.

Азфыст, фыстытæ, фыссæн, рафыст, фысым.

Дæлдон, донласт, кæсæндон, донджын, дойны.

Ивин, баивæн, ивддзаг, ивылын, ивынад.

4. Проблемон уавæр урочы (къордты куыст)

Ахуыргæнæг: Абон, текст мыхуыр кæнгæйæ, фæрæдытæн, хуыдыйады æрхæцæн нысæнттæ раст нæ сæвæрдтон.

Хæслæвæрд къордтæн:

1) Текст бакæсын. Ссарын дзы вазыгджын хуыдыйæдтæ, æрхæцæн нысæнтты æвæрд сбæрæг кæнын.

2) Æрхæцæн нысæнттæ раст æвæрд цы хуыдыйæдты не сты, уыдон рафыссын тетрадмæ, бацамонын æрхæцæн нысæнтты æвæрд.

3) Скæнут хатдзæг вазыгджын хуыдыйады æрхæцæн нысæнттæ æвæрыны æгъдаутты тыххæй.

1-аг къорды хæс.

Съалыты гуппар Авд хойыл ирон

адæммæ баззад бирæ таурагътæ. Сæ иумæ гæсгæ, стъалыты ацы æмбырд кæддæр уыдысты авд хойы. Уыдонæй чи хуыздæр у, уый зæххыл ничи зыдта. Иу хатт куы уыди уæд усгуртæ сфæнд кодтой чызджыты бафæлварын. Се 'ппæтæн дæр радтой æмхуызон куыст æмæ сын загътой: «Йæ куыст уæ раздæр чи фæуа уый уыздæн уæ хуыздæр».

2-аг къорды хæс.

Чызджытæ бавнæлдтой, кæрдгæ-хуыйгæ кæнынц æмæ æхсæвæрафон уыцы-иу сахат фесты сæ куыст.

Афтæмæй куы не сбæрæг сæ хуыздæр уæд сæ фæрсынц: «Уæдæ цы хуызы ис, хуыздæр уæ чи у уый равзарæн»?

3-аг къорды хæс.

Уыдон загътой: «Иунаг Хуыцау зоны, хуыздæр æмæ нæ æвзæрдæр чи у, уый. Фæлæ авдæй æмсæр кæй стæм уый тыххæй нæ цæрæнуат уæд арвыл. Нæ фæлгонц нын уынад адæм æмæ нæ рох ма кæнæд. Ноджы Хуыцауы уый бафæндæд цæмæй немæ уой нæ сынтæджытæ».

Хуыцау сын сæ фæндон сæххæст кодта æмæ сын арвыл бынат радта.

КОНКУРСТÆ, КОНКУРСТÆ, КОНКУРСТÆ...

ИРОН ÆВЗАДЖЫ АХУЫРГÆНДЖÆГ – МАДÆЛОН ÆВЗÆГТЫ АХУЫРГÆНДЖЫТЫ ÆППÆТУÆРÆСЕОН КОНКУРСЫ АРХАЙÆГ

2013 азы Мадæлон æвзæгты ахуыргæнджыты Æппæтуæрæсеон конкурсы ирон æвзаджы ахуыргæнджытæй архайдта Дзæуджыхъæуы 27-æм скъолайы ахуыргæнæг *Гæджиты Лянæ*. Лянæ у 2013 азы республикон конкурсы уæлахиздзау, æмæ уымæ гæсгæ æрвыст æрцыд ацы кадджын конкурсмæ.

Гæджиты Лянсейы конкурсон урокæн йæ темæ уыд «Космосон тыгъдад», грамматикон темæ – «Нымæцонтæ ирон æвзаджы». Лянæйы урок арæзт у ног ахуырадон технологитæм гæсгæ, дзуапп дæтты Федералон ахуырадон стандарты домæнтæн.

Тынг цымыдисаг æмæ мидисджын сты

Гæджиты Лянæйы цæттæгонд равдыст æмæ хи презентацион æрмæг.

Конкурсы фæархайынц алыхуызон адамы хæттыты минæвæрттæ, æмæ уыдоны базонгæ кæнын фæхъæуы, цы республикæйæ æрвыст дæ, уымæ. Гæджиты Лянæ конкурсы архайджыты размæ рахаста алцæмæй æххæст æрмæг, арæхстджынай равдыста йæ урок, æмæ йын жюриийы уæнгтæ скодтой стыр аргъ – лæвæрд ын æрцыд дыккаг бынат.

Журналы редакци зæрдиаг арфæ кæны Лянæйæн йе ’нтыстджын архайдты тыххæй. Уырны нæ, йæ къухы ма бирæ уæлахизтæ кæй бафтдзæн, уый.





МЕТОДИКОН ÆВÆРÆНТЫ РЕСПУБЛИКОН КОНКУРС– 2013

Ноябры мæйы ирон æвзаг æмæ литературæйы ахуыргæнджыты 'хсæн арæзт æрцыд Методикон æвæрæнты республикон конкурс. Конкурсы сæйраг хæс уыд ахуыргæнджыты профессионалон цæттæдзинад раиртасын; ахадгæдæр куысты хуызтæй чи пайда кæны, уыдоны фæлтæрдзинад рапарахат кæнын.

2013 азы Методикон æвæрæнты республикон конкурсы архайдтой: *Уæлыгæсты Фатимæ* (Дзæуджыхъæуы 5-æм скъола-

гимназ), *Хъалаты Маринæ* (Дзæуджыхъæуы 38-æм скъола); *Саухалты Валентинæ* (Дзæуджыхъæуы 3-æм скъола), *Дзебысаты Мзия* (Дзæуджыхъæуы 45-æм скъола-гимназ), *Битарты Рая* (Дзæуджыхъæуы 26-æм скъола), *Тадтаты Заремæ* (Æрхонкæйы 1-æм скъола), *Калоты Ларисæ* (Мæздæджы 1-æм скъола-интернат), *Æмбалты Индирæ* (Мæздæджы 1-æм скъола-интернат).



Конкурсы архайджытæ ахуыргæнджыты базонгæ кодтой, ирон æвзаг æмæ литературæйы программон темæтæ бацамонынæн, ацы предметтæ ахуыр-дзаутæн бауарзын кæнынæн хорз æххуыс чи у, ахæм ахуырадон-хъомыладон æрмæджытимæ.

Æрмæджытæ фылдæр уыдысты электрон хуызы. Се 'хсæн – авторон ахуырадон программæтæ (Битарты Рая); программон темæтæм гæсгæ цæттæгонд дидактикон æрмæджытæ (Тадтаты Заремæ, Æмбалты Индирæ), хицæн темæтæ бацамонынæн æххуыс чи у, ахæм цæстуынгæ æрмæг

(Саухалты Валентинæ), анимацион ахуырадон æрмæджытæ (Уæлыгæсты Фатимæ), видеоæрмæджытæ æмæ грамматикон хъæзтытæ (Дзебысаты Мзия), фæсурокты куысты хуызтæ (Æмбалты Индирæ, Калоты Ларисæ, Битарты Рая), ирон æвзаджы урокты системæ (Хъалаты Маринæ) æмæ æндæр хуызы æрмæджытæ.

Жюриы уынаффæмæ гæсгæ, 2013 азы Методикон æвæрæнты конкурсы хуыздæрыл нымæд æрцыдысты **Битарты Рая** æмæ **Дзебысаты Мзияйы** куыстытæ. Ацы ахуыргæнджытæн сæ дыууæйæн дæр жюриы уæнгтæ саккаг кодтой фыццаг бынат.



1-аг къæпхæны диплом лæвæрд æрцыд *Хъалаты Маринсейæн* (Дзæуджыхъæуы 38-æм скъола); 2-аг къæпхæны диплом – *Уæлыгæсты Фатимейæн* (Дзæуджыхъæуы 5-æм скъола-гимназ), 3-аг къæпхæны дип-

лом – *Тадтаты Заремейæн* (Æрхонкæйы 1-æм скъола).

Номинациты сæхи хуыздæр равдыстой Мæздæджы 1-æм скъола-интернаты ахуыргæнджытæ *Калоты Ларисæ* æмæ *Æмбалты Индирæ* (номинацитæ «Учитель-наставник» æмæ «Сердце отдаю детям»); Дзæуджыхъæуы 3-æм скъолайы ахуыргæнæг *Саухалты Валентинæ* (номинаци «Учитель-исследователь»).

2013 азы Методикон æвæранты республикон конкурс рауади мидисджын æмæ зæрдæмæдзæугæ. Жюрийы уынаффæмæ гæсгæ, конкурсы æрмæджытæ уагъд æрцаудзысты хицæн дискæй.

Конкурсæн стыр ахадындынад кæй ис, уымæ гæсгæ йæ архайджытæ бауынаффæ кодтой ацы мадзал фæпарахатдæр кæнын. Фидæн азы йæм хъæуы фылдæр ахуыргæнджыты æрхоннын, фæсидын æмбæлы Хуссар Ирыстоны ирон æвзаджы ахуыргæнджытæм дæр, конкурсы тыххæй фехъусын кæнын хъæуы æхсæнадон къордтæн, мадæлон æвзаджы фарстатыл чи кусы, уыдонæн се 'ппæтæн дæр.



АХУЫРГÆНДТÆ – СКЪОЛАЙÆН

*Куыдзойты Анжелæ,
филологон наукæты кандидат,
ЦИПУ-йы ирон æвзаг æмæ
литературæйы
кафедраейы сæргълæууæг*

ФУНКЦИОНАЛОН СТИЛЬТЫ ÆВЗАГОН ХИЦÆНДЗИНÆДТЫ ТЫХХÆЙ

Литературон æвзаджы сæйрагдæр миниуджытæй иуыл нымад у, функционалон стильтæ дзы кæй ис, уый. Цы у функционалон стиль?

Ныхасæн йæ нысан цы у, цавæр хæстæ æххæст кæнынмæ тырны, уымæ гæсгæ дзурæг æвзары æвзагон мадзæлттæ (дзырдтæ, конструкцитæ); афтæмæй равзæрынц литературон æвзаджы сæрмагонд хихуызтæ – функционалон стильтæ. Ацы термин комкоммæ амонны, литературон æвзаджы хуызтæ цавæр миниуæджы бындурыл хицæн кæнынц, уымæ – сæ рольмæ, сæ функцитæм гæсгæ бæлвырд уавæрты.

Наукон куыстытæ, ахуыргæнаен чингуытæ, докладтæ фыстæуы наукон стилæй; уагæвæрдтæ, бардзырдтæ, суагъæтæ (протоколтæ) – официалон-хъуыддагон стилæй; газеты æмæ журналты уацтæ, радиорауагъды, телеравдысты ныхас у публицистикон; æнæофициалон уавæрты та пайда кæнæм дзургæ ныхасы стилæй.

Афтæмæй функционалон стильтæ, кæнæ ныхасы стилтæ, сты: наукон, публицистикон, официалон-хъуыддагон, дзургæ ныхасы æмæ аивадон. Дзургæ ныхасы стилæй фæстæмæ иннæтæ нымад сты чиныгон

стильтыл, ома сæ пайда кæны фысгæ ныхас. Чиныгон стильтæй æппæты карздæр, «фидаргонддæр» у официалон-хъуыддагон стиль.

Ирон æвзаджы литературон форма (æппæты уæлдæр форма, æвзаджы фæзминаг хуыз) куы нæма уыдис, уæддæр дзы рахицæнгæнаен уыдис хицæн стильтæ, зæгъæм, дзургæ ныхасы стиль (æрвылбонны ныхас æнæ гуымиры дзырдтæй), адæмон-поэтикон стиль (йæ ирд хуызæгтæ сты ирон фольклоры уацмыстæ – кадджытæ, таурæгътæ æ.æнд.). Фæлæ чиныгон стильты равзæрд, кæй зæгъын æй хъæуы, комкоммæ баст у литературон æвзагимæ, кæд йæ ратадзæн ирон дзургæ ныхасы, фольклоры ныхасы ис, уæддæр.

Алы функционалон стилæн дæр ис йæхи лексикон, морфологион, синтаксисон хицæндзинæдтæ

Официалон-хъуыддагон стиль у, хъуыддаджы сферæйы чи æмбæлы (паддзахад æмæ адæмы ахастытæ, бæстæты, куыстуæтты, организациты 'хсæн ахастытæ), литературон æвзаджы ахæм хуыз.

Официалон-хъуыддагон стилæй фыст ваййынц ахæм документтæ:

дипломатон (нотæ, деклараци, бæстæты
’хсæн бадзырдтæ, конвенци, меморандум,
коммюнике æ. æнд.);

закъондæттæг (закъонтæ, указтæ, граж-
дайнаг æмæ уголовон акттæ æ. æнд.);

разамынддæттæг (уагæвæрдтæ,
бадзырдтæ, бардзырдтæ, курдиæттæ,
характеристикæтæ, суагъæтæ æ. æнд.) .

Æркæсæм дæнцæгмæ.

*Ирон æвзаг æмæ литературæйы
кафедраейы 20.. азы 5-æм сентябры
æрбадты*

1-æг суагъæ

Æрбадты нæ архайдтой кафедраейы
уæнгтæ:
доц. А-ты Б.,
доц. Б-ты Æ.

Боны фæтк:

1.Кафедраейы дисциплинаеты кусæн
программæтæ ныффидар кæнын.

2.Студентты наукон æмæ сфæлдыстадон
къордты куысты пълантæ ныффидар
кæнын.

Байхъуыстой: 1. Кафедраейы дисцип-
линаеты кусæн программæтæ ныффидар
кæнын.

Раныхас кодтой:

*Кафедраейы сæргълаууæг проф. Т-ты
Х.: ...*

Хистæр ахуыргæнаг К-ты И.: ...

Уынаффæ:

1. «Нырыккон ирон æвзаджы прак-
тикум»-ы кусæн программæйы тематикæ
фæбæлвырддæр кæнын, сахæтты нымæц
сраст кæнын.

2. Кафедраейы дисциплинаеты кусæн
программæтæ ныффидар кæнын.

Байхъуыстой: 2. Студентты наукон
æмæ сфæлдыстадон къордты куысты
пълантæ ныффидар кæнын.

Раныхас кодтой:

*Литературон къорды разамонæг Хъ-
ты Р.:*

*Лингвистикон къорды разамонæг К-ты
И.: ...*

Уынаффæ:

- 1.
- 2.

Кафедраейы сæргълаууæг: (къухæвæрд)
Нымæрдар: (къухæвæрд)

Публицистикæ у литературæйы
сæрмагонд хуыз, йæ хæс – æхсæнадон-
политикон царды ахсджиагдæр фæрстытæ
æргом кæнын, æхсæнадон хъуыды бæлвырд
хуызы аразын.

Ирон публицистикæ фæзындис
дыууынаем æнусы фыццаг азты. Йæ
ратадзæныл нымæд у фыццаг ирон газет,
йæ ном дæр раст афтæ хуынди – «Ирон га-
зет» (1906 аз).

Раст зæгъгæйæ, ирон æвзагыл
фыццагдæр ацы газет нæ фæзындис, йæ
размæ ма мыхуыры цыдис иу газет, фæлæ
уый публицистикæмæ ницы бар дардта.
Ныхас цæуы дини газетыл – «Катехи-
заг таурæгътæ». Ацы газет йæхи æхцайæ,
æнæ искай æххуысæй уагъта, «Ирысто-
ны апостол» кæй хонынц, уыцы дини
кусæг – архимандрит Иосиф (Чепигов-
ский). Йæ уд хъардта ирон адæмы ахуы-
ры фæндагыл сæвæрыныл, скъолаты
нымæц фæфылдæр кæнын æмæ сæ ахуыры
уавæр фæхуыздæр кæнын. Уымæ хорз
æмбæрста, мадæлон æвзагыл мыхуыр
ахуырады, рухсады хъуыддаджы цы стыр
бынат ахсы, уый. 1878 азы уадзын рай-
дыдта газет «Катехизаг таурæгътæ». Стыр
зынтæй йын æнтыстис уыцы хъуыддаг:
йæхæдæг куыд фыста, афтæмæй газетæн
автор дæр уыдис, корректор дæр (уырыс-
саг мыхуыргæнджытæ ирон æвзаг нæ
зыдтой, æмæ-иу Иосифы уыцы иу текст
цалдæр хатты дæр бахъуыдис раст кæнын).
Æдæппæтæй газетæй рацыдис 52 номыры,
алы мæй дæр-иу мыхуыргонд æрцыдис куы
дыууæ, куы æртæ, куы та цыппар номыры.

«Ирон газет»-ы фыццаг номыр рацыдис
1906 азы 23 июлы Дзæуджыхъæуы, Шу-
валовы типографийы. Газеты редакцийы
уæнгтæ уыдысты зындгонд ирон фыссæг,
поэт, æхсæнадон архайæг Гæдиаты Цомахъ,
дохтыр Гæздæнты Дзыбын, Хъаныхъуа-
ты Алмахситт, номдзыд ирон рухстауæг

Æмбалты Цоцко, Кочынаты Сабан æ.ин.

Кæд ацы газеты царды фæндаг даргъ нæ рауадис – æдæппæтæй дзы рацыдис фараст номыры – уæддæр йæ кой уайтагъд айхъуыст, адæм ыл цин кодтой, æхсызгонæй йæ кастысты. Газеты æрмæджыты прогрессивон-демократон арæст тынг цыдис хуымæтæг адæмы зæрдæмæ дæр æмæ раззагдæр интеллигенцийы зæрдæмæ дæр. Гæдиаты Цомахъ фыста: «В осетинских селах и аулах все чаще и явственнее раздавалось: «Газету, свою газету!»... Это создавалось большинством интеллигенции и частью служащих и рабочих-осетин... Поздно вечером в субботу 22 июля набор уже был закончен и сверстан... Перед типографией собралась изрядная группа людей, ожидающих выхода газеты... К полуночи был готов первый номер осетинской газеты. Воскресенье, 23 июля 1906 года — памятная дата для осетинской периодической печати... Недолго просуществовала «Ирон газет», но это первое посеянное зернышко дало прекрасный всход. В осетинской трудовой массе уже крепко засела мысль о воле, глубоко пустило корни стремление к культуре, к свету, к национальному росту».

Газет йе 'ргом здæхта кусæг адæмы цардмæ, йæ тыхст æмæ йæ цинмæ. Иттæг разыйæ фыста, ранай-рæтты кусджыты советтæ арæст кæй цыдысты, уый тыххæй. Газеты кусджытæ рæгъмæ хастой æхсæнады царды алыхызон цаутæ, сидтысты сæрибармæ, адæмты æхсæн хæлар цардмæ.

Фæлæ газеты революцион ахаст æппындæр нæ цыдис хицауады зæрдæмæ, æмæ йæ уайтагъд сæхгæдтой. «Ирон газет» та ногæй мыхуыры цауын райдыдта 1917 азы.

1907 азы мартъийы мыхуыры цауын райдыдта дыккаг ирон газет – «Ног цард». 75 номыры хицæн рубрикæты ныхас цыди иттæг ахсджиаг фæрстытыл: хицауады бардзырдтæ æмæ литературæ, æхсæнадон-политикон фæрстытæ æмæ хроника, театралон аивад æмæ медицина, хъæууон хæдзарад æмæ бæстæйы цард æ.а.д.

Дыууынаем азты ирон мыхуыры хъуыддаг зынгæ фæцырддæр ис, фæзындысты ног

газеттæ: «Кермен» (1920 аз), «Рæстдзинад» (1923 аз), «Хурзæрин» (1924 аз) æ.æнд.

Ныртæккæ Цæгат æмæ Хуссар Ирыстоны ирон æвзагыл цауынц республикон газеттæ «Рæстдзинад» æмæ «Хурзæрин», районты газеттæ (ирон æмæ уырыссаг æвзæгтыл), журналтæ Мах дуг», «Фидиуæг», «Ирæф», «Ногдзау».

Публицистикæйы хæс у, æхсæнадон ахадындзинад кæмæн ис, ахæм хабæрттæ хъусын кæнын, сæ мидис сын æвзарын, факттæн æмæ фæзындтæн бæлвырд аргъ кæнын. Ома у культурон, политикон, æхсæнадон-экономикон ахастыты стиль. Йæ сæйраг нысан – адæмæн æхсæнадон информаци фехъусын кæнын æмæ сæ цавæрдæр идейæтыл, хъуыдытыл фæцалх кæнын, бæлвырд архайдмæ сæ сразæнгард кæнын.

Иу ныхасæй, публицистикæ æххæссы, алы адæймаг дæр цы фæрстытимæ сæмбæлы, æппæт уыдоныл – æхсæнады цард, экономика, экологи, культурæ æ. а. д. Уымæ публицистикæ æрмæст хъусын нæ кæны цавæрдæр цауты, хабæртты, уавæрты тыххæй, – хъусæгмæ (кæнæ кæсæгмæ) сæвзарын кæны æрмæст хъуыдытæ æмæ тыхджын æнкъарæнтæ.

Публицистикон ныхас у логикон, фæлгонцджын, æнкъарæнджын, аргъæнаг, истæмæ сидæг. Пайда кæны æхсæнадон-политикон лексикайæ, æгъдауы, этикайы, медицинайы, экономикайы, культурæйы, психологийы æмбарындтæ æвдисæг дзырдтæй.

Публицистикон жанртæ:

- 1) очерк, уац, фельетон, репортаж (газетон жанртæ);
- 2) аналитикон программæ, информацион хъусынгæнинаг, диалог комкоммæ эфиры (телеуынынады);
- 3) æмбырды раныхас, быцау (дебаттæ), куывд, тæрхоны раныхас (ораторы жанртæ);
- 4) очерк, хъусынгæнинаг, плакат, лозунг (рекламон).

Публицистикон æрмæг æххæст кæны дыууæ функцийы – информацион æмæ экспрессивон. Зæгъæм, телеравдыстытæ, газеты æмæ журналы уацтæ алывæрсыгæй æрдзырынц нæ царды хабæрттыл: пар-

ламенты хабæрттыл, хицауады экономикон программæтыл, алыхуызон цаутыл, фыдракæндтыл, æрвылбонны царды фæрстытыл æ. а. д. Цы хуызы нын æвдыст цауынц уыцы цаутæ? Публицистикæ æрмæст сæ кой нæ кæны, фæлæ ма æргомай æвдисы авторы (журналисты) хъуыды уыцы цауты тыххæй, йæ цæстæнгас, йæ мидуавæр, йе 'нкъарæнтæ. Ацы миниуæг хицæн кæны публицистикæ, зæгъæм, официалон-хъуыддагон информацийæ. Иннæ хицæндзинад та баст у уымæ, æмæ публицист фыссы, фыццаджыдæр, йæ аудиторийæн цымыдисаг цы у, бæлвырд ахсæнадон къордтæн актуалон цы фæрстытæ сты, уыдоныл.

Публицистикон стили æвзагон хицæндзинæдтæ.

Лексикайы:

– клишетæ (экологион æдасдзинад, бардон паддзахад, фарст савæрын, уынаффæ рахæссын);

– эпитеттæ, метафорæтæ, абарстытæ (дуджы улæфт, рæстæджы домæнтæ);

– бæрзонд лексика æмæ хуымæтæг дзырдтæ (сфæлдисын, сфæлындын, хылма, нынтъухын);

– æрбайсгæ дзырдтæ (мониторинг, спикер, маркетинг, имидж).

Морфологийы:

– фыццаг цæсгомы мивдисджытæ (ныхас арæх фæцауы авторы номæй, ома фыццаг цæсгомæй);

– ивгъуыд цаутæ æвдисгæйæ, нырыккон афоны мивдисджытæй пайда кæнын;

– уæлахизон бæрцы æмæ тыхджындæргонд (интенсивон) формайы миногонтæ (æппæты хуыздæр, иттæг ахсджиаг, цъæх-цъæхид).

Синтаксисы:

– фылдæр æмбæлынц хуымæтæг хъуыдыйæдтæ;

– номхуындон хъуыдыйæдтæ, уæлдайдæр сæргæндты (фæззыгон сагъæстæ; рагон хабæрттæ, фыдæлты таурæгътæ);

– æнæххæст хъуыдыйæдтæ (зымæгмæ – цæттæ, ногæй та – æнæлыггонд фæрстытæ);

– бавæргæ арæзтытæ (...куыд фехъусын кодтой, афтæмæй, ...куыд зæгъы, афтæмæй, ...хъуыдымæ гæсгæ).

Наукон стилæй фыст цауынц наукон журналты æмæ æмбырдгæндты уацтæ, монографитæ, диссертацитæ, энциклопедитæ, дзырдæттæ, ахуырадон литературæ, наукон докладтæ, лекцитæ, конференциты раныхæстæ æ. æнд.

Ацы стили сæйраг миниуæг у *логикондзинад*, хатдзæгтæ комкоммæ баст сты, текстты цы фактты кой ис, уыдонимæ. Хъуыдыйы райрæзт, йæ цыд æвдисынц фæрсдзырдтæ (*фыццаг, стæй, дарддæр*), бавæргæ дзырдтæ (*фыццаджыдæр, дыккаджы, æппынфæстаг, афтæмæй*), бæттæгтæ (*уымæн æмæ, цæмæй*) æ. æнд.

Æппæт наукон тексттæ дæр арæст цауынц иу схемæмæ гæсгæ: йæ бындуры ис тезис – ома бамбарын кæнын, аргументты руаджы ныффидар кæнын кæй хъæуы, ахæм хъуыды. Наукон текст кæддæриддæр фæвæййы хатдзæгæй.

Иннæ миниуæг – *бæлвырддзинад*. Наукон текстты мидис цæмæй бæлвырд уа, уый тыххæй автор дзырдтæй пайда кæны сæ комкоммæ нысаниуæджы. Текстты арæх æмбæлынц терминтæ æмæ æндæр сæрмагонд дзырдтæ, дзырdbæстытæ. Фæлæ ацы стилæн æцæгæлон сты æнкъарæнджын дзырдтæ, нывæфтыд-аивгæнæн мадзæлттæ (метафорæ, метоними, персонификаци æ.æнд.), алыхуызон стилистикон фигурæтæ, диалектизмтæ æ.а.д.

Алы наукон текстæн дæр характерон у *абстрактондзинад*. Уымæ гæсгæ дзы арæх æмбæлынц абстрактон æмбарындæтæ æвдисæг дзырдтæ (ирон æвзаджы ахæм дзырдтæ фылдæр хатт арæст цауынц фæсæфтуантæ – *ад* æмæ – *дзинад*-ы фæрцы: *æмбарынад, бæлвырддзинад, сенкъарынад* æ. æнд.); алыхуызон схемæтæ, графиктæ, таблицæтæ, формулæтæ.

Наукон стили ис грамматикон хицæндзинæдтæ дæр:

морфологийы:

– иуон нымæцæй бирæон нымæцы нысаниуæджы пайда кæнын (*Ирон радзырд æнгом баст у адамон сфæлдыстадимæ*)

– арæхдæр æмбæлынц æнæххæст хуызы, нырыккон афоны мивдисджытæ (*Мивдисæг æвдисы архайд, дзуапп дæтты фæрстытæн цы ми кæнын? цы кæнын?*);

– миногмитæ, фæрссагмитæ, фæрссагмион здæхтытæй пайда кæнын (*Уæлдæр æвзæрст æрмæгыл æнцой кæнгæйæ, скæнæн ис ахæм хатдзæгтæ...*);

синтаксисы:

– хуыудыйады мидаг дзырдтæн ваййы комкоммæ рæнхъæвæрд;

– тексты арæхдæр æмбæлынц вазыгджын хуыудыйæдтæ;

– автортæ арæх пайда кæнынц бавæргæ æмæ бахæсгæ арæзтытæй (*махмæ гæсгæ, æнæмæнг, растдæр зæгъгæйæ, иуæй, иннæмæй, ...хуыудымæ гæсгæ*).

Аивадон стиль у аив литературæйы стиль. Ацы стилæй фыст тексттæ æвдисынц авторы хуыудытæ æмæ æнкъарæнтæ, чиныгкæсæгмæ æвзæрын кæнынц алыхуызон æнкъарæнтæ, йæ цæстытыл ын уайын кæнынц цавæрдæр нывтæ.

Аивадон уацмысты автортæ пайда кæнынц æвзаджы æппæт лексикайы хъæздыгдзинæдтæй, алыхуызон стилисты фæрæзтæй, се 'взаг у æнкъарæнджын, фæлгонцджын. Иннæ стилисты (публицистикон, наукон, дзургæ ныхасы, официалон-хуыддагон) аивадон уацмысты æххæст кæнынц алыхуызон хæстæ: иуæй, æмбæлынц цитатæты хуызы тексты мидаг, иннæмæй, бæлвырддæр кæнынц уацмысы архайджыты фæлгонцтæ, дæттынц сын бæлвырд характеристикæтæ, аннæмæй та ваййынц дуджы æвдисæнтæ.

Аивадон уацмыс, публицистикайæ уæлдай, комкоммæ нæ дзуры адæймаджы, дунейы ахсджиаг фæрстытыл. Уый йе 'ргом аздахы, фыццаг бакастæй хæрз чысыл æмæ хуымæтæг чи зыны, царды ахæм фæзилæнтæм. Фæлæ уыцы «чысыл фæзилæнты» фæстæ фæлаууынц æхсæнады, дунейы, адæймаджы риссагдæр, арфдæр проблемæтæ.

Аив литературæйы тынг бирæ ис æрхуыдыгонд уавæртæ, персонажтæ, архайдтытæ æ. а. д. Ацы миниуæгимæ баст у аив литературон уацмысы сæйраг миниуджытæй иу – тыхджын æнкъарæнтæ, нывæфтыддзинад, фæлгонцджын ныхас.

Куыд иннæ функционалон стилистæн, афтæ аивадон стилæн дæр ис йæхи æвзагон миниуджытæ. Фысджытæ,

поэттæ, драматургтæ ирон æвзаджы хъæздыгдзинæдтæй уарæх пайда кæнынц. Уыдон агурынц, сæ хуыуды сын ирддæр, аивдæр, тыхджындæрæй чи равдисдзæнис, ахæм дзырдтæ. Уымæ гæсгæ ацы стили арæх æмбæлынц синонимтæ, антонимтæ, бирæнысаниуæгон дзырдтæ, æнкъарæнджын дзырдтæ æ. æнд. Терминтæ æмæ æндæр сæрмагонд дзырдтæ ацы стили æмбæлынц царды иуæй-иу сферæты бæлвырд уавæртæ æмæ фæзындтæ равдисыны тыххæй (зæгъæм, персонажы дæсныад равдисынæн). Зæгъын хъæуы уый, æмæ, иннæ чиныгон стилистæй уæлдай, аив литературæйы æмбæлынц æрмæст литературон æвзаджы мадзæлттæ нæ, фæлæ ма хуымæтæг ныхасы æмæ дзургæ ныхасы элементтæ дæр. Уыдон нывæфтыддæр, ирддæр кæнынц аивадон ныхас.

Дзургæ ныхасы стилæн дæр йæ бындурæ кæд литературон æвзаг ис, уæддæр иу-цасдæр иппæрд у иннæ функционалон стилистæй.

Кæд чиныгон стилистæ (наукон, официалон-хуыддагон, публицистикон, аивадон) æмбæлынц, фыццагдæр, официалон уавæрты æмæ фысгæ хуызы, уæд дзургæ ныхасы стилæй та пайда кæнæм æнæофициалон уавæрты: бинонты æхсæн, æмгæрттимæ, æрвылбоны цардыуагон ситуациы, æнæофициалон профессионалон ахастыты æ.а.д.

Дзургæ ныхасы стилæн йæ ном йæ уæлæ ис – чиныгон стилистæй уæлдай, æвзаджы ацы хуызæй пайда кæнæм дзургæйæ. Фæлæ уый афтæ æмбарын нæ хъæуы, æмæ йын фысгæ формæ æппындæр нæй – спайда кæнæн дзы ис, зæгъæм, фыстæджы, адæймаг йæхицæн кæй фыссы, уыцы бондыджы æ.а.д.

Иннæ стилистæй фыст тексттимæ абаргæйæ, дзургæ стилисты текстты уæлдай ирддæр зыны æвзаджы коммуникативон функци, ома адæмы æхсæн æмбастдзинад саразыны функци.

Дзургæ ныхас хонæм литературон æвзаджы дзургæ æдзæттæ формæ. Фæлæ уыцы æдзæттæддинад алкæд æмхуызон нæ ваййы. Зæгъæм, дыууæ адæймаджы æнæнхъæлæджы куы фембæлой, уæд сæ

ныхас уыздҕҕнис бынтон ҕдзҕтҕ (ома рагацау нҕ бацҕтҕ кодтой сҕ дзуринаҕтҕ). Фҕлҕ ҕмбалмҕ, хионмҕ фыстҕг куы фыссҕм, уҕд фыстҕдҕжы текстыл иу-цасдҕр ахуыды кҕндзыстҕм. Кҕй зҕгҕын ҕй хуҕуы, уыцы фыстҕг ҕмҕ аивадон текст сҕ цҕттҕдзинадмҕ гҕсгҕ кҕрҕдзйҕ тынг дҕрд лҕууынц.

Дзургҕ ныхасы стили текстты сҕйраг миниуджытыл нымад сты ахҕмтҕ:

- ҕнҕофициалондзинад;
- ныхасы ҕдзҕтҕдзинад;
- ҕнҕвербалон мадзҕлтҕй пайда кҕнын: кхуахҕдыстытҕй, мимикҕйҕ;
- ситуациимҕ ҕнгом бастдзинад;
- ҕвзагон мадзҕлтты хуымҕтҕдзинад.

Дзургҕ ныхасы сҕйрагдҕр у, «куыд дзурын», уй нҕ, фҕлҕ, «цы дзурын», уй. Уымҕ гҕсгҕ ацы стиль иннҕтҕй хицҕн кҕны йҕхи сҕрмагонд ҕвзагон миниуджытҕй дҕр.

Фонетикҕй: ацы стили текстты ахсдҕиаг бынат ахсынц хуҕлҕсы уаг (интонаци), ҕрлҕудтытҕ (паузҕтҕ), ныхасы темп ҕмҕ йҕ ритм, логикон цавд. Аздахут-ма уе ‘ргом уҕхи ныхасмҕ алыхуызон ситуациты, зҕгҕм, урок амонгҕйҕ, доклад кҕсгҕйҕ, стҕй урокты фҕстҕ ҕмбалттимҕ ныхас кҕнгҕйҕ. Фыццаг уавҕры уҕ ныхасы хуҕд уыздҕҕнис бынтон ҕндҕр: алы мыр дҕр дзурут ҕххҕстҕй, раст; уҕ фразҕтҕ сты ҕххҕст, ҕмбалгҕ уагыл ҕрҕзт; ныхасы темп та у рҕстҕмбис, цҕмҕй уҕ хуыды бамбарой ҕппҕт ахуырдаутҕ дҕр, уй тыххҕй. Бынтон ҕндҕр вҕййы уҕ ныхас ҕнҕофициалон уавҕры: хатгҕй дзырдтҕ кҕронмҕ загд не ‘рцауынц, кҕнҕ та цавҕрдҕр дзырд цалдҕр хатты фҕлхатгонд вҕййы, ныхасы темп тагддҕр, цырлдҕр кҕй у, уй тыххҕй иуҕй-иу мыртҕ ҕрбайсҕфынц, «аныхуырут» сҕ.

Морфологий:

– цҕсгомон номивджытҕ *ҕз, ды, мах, сымах* тынг ҕрҕх цухгонд ҕрцауынц, уымҕн ҕмҕ ҕмдзурджытҕ хорз фҕзонынц, ныхас кҕуыл цҕуы, уй;

– мивдисджытҕ иннҕ ныхасы хҕйтҕй ҕрҕхдҕр ҕмбалынц, уымҕ ивгҕуыд ҕмҕ суинаг афонты фылдҕр ҕнҕ цҕсгомон кҕрҕттҕй: ҕрбацыд, ҕрбацаудзҕн, сбадт,

ракаст, бахондзҕн;

– сҕрмагонд сидҕн формҕтҕ: чызгҕй, усай, уҕртҕ лҕппу, мҕнҕ лҕг;

– ҕрҕх сты хайыгтҕ (о, уҕдҕ, йҕд, гҕе), бавҕргҕ ҕрҕзтытҕ (хҕдҕгҕй, ҕщцҕй нҕ, ҕгонгҕй);

– мивдисдҕжы фҕдзҕхстон здҕхҕны бҕсты – бадзырдон здҕхҕн: бирҕ кус – бирҕ кусай, хорз цҕр – хорз цҕрай.

Синтаксисы иттҕг ҕрҕх сты:

– ҕнҕххҕст хуыдыҕдтҕ (Кҕдҕм? – Нҕхимҕ.);

– фарстон хуыдыҕдтҕ (Куыд у? Нҕма цҕуыс?);

– разҕнгардгҕнҕн хуыдыҕдтҕ (Цомма! Тагддҕр!);

– бабҕтҕҕвҕзыгдҕжын ҕмҕ ҕнҕбҕттҕг вазыгдҕжын хуыдыҕдтҕ (стҕмдҕр хатт пайда кҕнынц домгҕвҕзыгдҕжын хуыдыҕдтҕй: Кҕм уыди, уым ҕй нывҕр. – Уым уыди, ҕмҕ йҕ нывҕр.– Уым уыди, нывҕр ҕй.)

Ҕркҕсҕм дзургҕ ныхасы стили текстмҕ.

– Ҕгҕс цҕуай, Бибо. Цы хур, цы кҕвҕда дҕ... Ауылты куы нукуы цыдтҕ.

– Фҕзынд, мҕ хур. Ауылты мҕ чи ракодта, ахҕм хуыддҕг фҕзынд.

– Ҕвҕщцҕгҕн та дҕ мады хойҕн истытҕ ҕххуыс кҕнынмҕ...

– Уҕдҕ йын цы бакҕнон?

– Йҕ фыртҕ, мҕ хур, хуҕу сҕ сҕрмҕ нал хҕссынц... Цы ҕрҕзтай Екҕоимҕ?

– Деддҕ йҕ уҕрдоны цалх рахауд, ҕмҕ йын ҕй бакодтон. (Кҕҕбысты Зауыр)

Диалогҕй бҕрҕг у, дыууҕ хорз зонгҕйы кҕй ныхас кҕнынц, уй, ома ныхасы ситуаци официалон нҕу, йҕ темҕ дҕр – адҕймаджы ҕрвылбоны цардҕй ист. Диалоджы лексикҕ иумҕйагҕй у нейтралон, фҕлҕ дзы ис хуымҕтҕг ныхасы дзырдтҕ дҕр (*ҕрҕзтай, деддҕ*). Текст ҕнҕкҕрҕнджын кҕнынц сидҕн *мҕ хур*, фразеологизм *цы хур, цы кҕвҕда*, фарстон хуыдыҕйад – риторикон фарст (*Уҕдҕ йын цы бакҕнон?*), дзурҕдҕжы ахаст, ҕргҕгҕнҕг фразҕ (*хуҕу сҕ сҕрмҕ нал хҕссынц*). Ныхасы уавҕры хуымҕтҕдзинад ирддҕр кҕны салам дҕттыны хуыз *ҕгҕс цҕуай* (*ҕгҕс цу-йы бҕсты*), фарсты формҕ

(цы хур, цы къæвда). Хъуыдыйæдтæн сæ фылдæр сты хуымæтæг, се ‘хсæн ис æнæххæст хъуыдыйæдтæ (Цы хур, цы

къæвда дæ; фæзынд, мæ хур), æртæ вазыгджын хъуыдыйæдæй дыууæ сты бабæтгæвазыгджын, иу – домгæвазыгджын.

Асаты Наталья,
филологон наукæты кандидат,
ЦИПУ-йы ирон æвзаг æмæ
литературæйы
кафедраейы доцент

ИРОН АЛÆМÆТЫ АРГЪАУЫ БОГАЛ-ХЪАЙТАРЫ ФÆЛГОНЦ

Ирон алæмæты аргæутты иууыл ахадгæдæр къорд аразынц «æрдзон æгъдауæй чи нæ райгуырды, ахæм хъайтары» сюжетыл конд аргæуттæ: «Æрдзон æгъдауæй чи нæ райгуырды, ахæм хъайтар», «Арсы фырт», «Гадзайы фырт», «Арсен», «Мæгуыр лæгæн арсы хъыбыл куыд райгуырды», «Æлдар æмæ Хæлын Барæг», «Ох-ох æмæ мæгуыр лæджы фырт», «Мæгуыр лæг æмæ ус» æмæ а.д.

Ранымад аргæутты сæйраг архайæг у богал-хъайтар. Йæ сæйраг миниуджытæ – диссаджы равзæрд æмæ нæртон тых.

Богал-хъайтары диссаджы равзæрды æрфыстытæ сты алыхуызон. Зæгъæм, «Арсы фырт»-ы аргæауы ис бæлвырд æрфыст: арс кæйдæр чызджы аскæфта æмæ сын иу азы фæстæ лæппу райгуырды. Фæлæ сывæллон æддаг бакастæй иннæ сывæллæттæй æппындæр ницæмæй хицæн кæны.

Æркæсæм æндæр аргæауæ – «Мæгуыр лæгæн арсы хъыбыл куыд райгуырды». Аргæауæнæг хъайтары æддаг бакасты кой нæ кæны, фæлæ, контекстæй куыд рабæрæг вæййы, афтæмæй иннæ адæмæй хицæн кæны. Арсы хъыбыл Калачы паддзахы

чызджы курынвæнд куы скодта, уæд йæ мæгуыр фыд катыйы бацыд: «Уæ, туг ныууара мæ хæдзарыл, æмæ адæм дæ уындæй лидзгæ куы кæнынц!.. Мæнæ мæ уæлæ хæдон скæнын куы нæ фæразын...». Паддзах фæстагмæ сразы ис йæ чызджы раттыныл, фæлæ йын йемæ арвыста салдæтты æмæ сын бафæдзæхста: «Ацæут сымах, æмæ-иу уатмæ куы ацæуой, уæд сæм хъусут. Кæд дзы йæ зæрдæ ницæмæй рухс кæна, æмæ йæ, мыййаг, тона æмæ æргæвда, уæд цъæхахст кæндзæн чызг, æмæ-иу басæттут дуæрттæ».

Ахæм хуызы æвдыст у хъайтары диссаджы равзæрд адыгъейаг («Батыр, сын медведя») æмæ скæсæйнаг-славяйнаг («Иван Медвежье Ушко») аргæутты дæр. Хицæндзинад ис уый мидæг, æмæ уæлдæр ранымад адæмты аргæутты хъайтарæн фылдæр хатт вæййы «арсы хъустæ», «арсы дзæмбытæ», ирон аргæауы та, уæлдæр куыд загътам, афтæмæй ацы элемент нæ разынд.

Фæстæдæр ацы мотив раивы æндæрæй: сывæллоны радавы æмæ йæ хъомыл кæны цавæрдæр сырды, цæрæгой кæнæ та уæйыг. «Мæгуыр лæг æмæ ус»-ы аргæауы хъайтар у, мæгуыр лæг æмæ ус рагæй кæмæ

æнхæлмæ кастысты, ахæм сывæллон. Ныййарджыты фæндыди скæнын сæ иунæгæн авдæн хорз хъæдæрмагæй. Ацыдысты хъæдмæ, сывæллоны иу бæласы бын ныууагътой, æмæ сын æй уырдыгæй арс ахаста.

«Хуыгæсы фырт»-ы аргъауы дæр лæг æмæ ус сывæллонимæ хъæдмæ рацыдысты, иу бæласы бын æй ныууагътой, сæхæдæг кæрдæджытæ æмбырд кæнын райдыдтой. Фæстæмæ куы ‘рбздæхтысты, уæд сывæллоны нал ссардтой: «...Бæрзонд хохы цъуппыл фидары царди уæйыг. Цуан кæнынмæ-иу æрцыди хъæдмæ æмæ иу бон бæласы бын сывæллоны ссардта. Сцин кодта йæ ссарæггагыл æмæ йæ хæдзармæ схаста».

Кæсæм «Арсен»-ы аргъауы: «Лидзы размæ заргæйæ Арсен. Уæд æм кьутæрты æхсæнæй рагæпп ласта арс, фæлæбурдта йæм æмæ йæ хъæдмæ ахаста».

Уæлдæр ранымæд аргъæутты сырд, цæрæгой кæнæ уæйыг хъайтары давгæ ракæны, фæлæ вæййы афтæ дæр, æмæ суинаг хъайтар йæ хъомылгæнæгмæ бахауы йæ ныййарджыты фæндонæй. Фылдæр хатт уыдон вæййынц магуыр адæм: «Стонг аз скодта, адæм хорхъуаг систы, цы хордтаикой, уый нал уыди. Лæг умæ ус дæр тæрсын байдыдтой хорхъуагæй. Иу бон зæронд лæг дзуры йæ ‘фсинмæ:

– Фæндаггаг ракæн: æз цæуын балцы, хонын нæ иунæг бындары, – чи зоны, кæд æй исчи бауромид стонг заманы. Хæцæг ыл куы нæ фæуа, уæд æй ауæй кæндзынæн: кæд йæхæдæг дæр аирвæзид, стæй ма дзы мах дæр кæд исты фос фæкæниккам» («Ох-ох æмæ магуыр лæджы фырт»). Магуыр лæджы хъæстыгæм байхъуыста уæйыг, уæд ын афтæ зæгъы: «Дæ фырты мæм ныууадз иу аз, æз æй алы кæлæнынл сахуыр кæндзынæн».

Абхазаг «Къниазы æртæ фырты аргъау»-ы хъайтар у саджы хъан: «Уыцы бæстæйы иу цавæрдæр сылгоймагæн райгуырди фаззæттæ. Дыууæ сывæллоны схæссын йæ бон нæ уыд, æмæ дзы иуы хъæды ныууагъта. Уыцы хъæды та цардысты сагтæ. Иу хъуазæн йæ лæппын амард, æмæ йæ бæсты схаста, хъæды астæу цы

æнахъом, æвæгæсæг лæппуйы ссардта, уый.

Адыгъейаг аргъау «Домбайы фырт Аслануко»-йы хъайтар цæры лæгæты, «мады рæвдыд» кæмæй базыдта, уыцы сыл домбаимæ.

Куыд загътам, афтæмæй ирон алæмæты аргъауы суинаг бæгъатыры хъомылгæнæг вæййы уæйыг. Фылдæр хатт уый æнæзæнæг лæг æмæ усæн ратты диссатджы фæткъуы (кæнæ та æртæ фæткъуыйы), æмæ уыдонны руаджы сылгоймагæн райгуыры æртæ фырты. Сывæллæттæй иуы уæйыг домы йæхицæн: «Ууыл ма хъыг кæн, æз дын ратдзынæн фæткъуы, æмæ йæ дæ бинойнаг куы бахаера, уæд дын райгуырздæн æртæ лæппуйы. Фæлæ мæм ис ахæм домæн: дæ лæппутæй иу хъуамæ раттай мæнæн» («Æлдар æмæ йæ кæстæр фырт»).

«Æлдар æмæ Хæлын Барæджы» аргъауы хъайтар дæр райгуыры диссатджы фæткъуыты руаджы: «...Хæлын Барæг æрбахаста æлдарæн æртæ фæткъуыйы æмæ дзуры:

– Ацы фæткъуытæ дæ хæдзары æфсинаен бахаерын кæн, æмæ дын æртæ лæппуйы райгуырздæн. Æрмæст мын дзырд ратт, куыд мын уыцы æртæ лæппуйæ иу саккаг кæндзынæн».

Хъайтары равзæрд диссатджы фæткъуыты руаджы зындгонд у æндæр адæмты аргъæуттæн дæр. Зæгъæм, адыгъейаг аргъау «Уæйыджы хъан»-ы уæйыг æнæзæнæг лæг æмæ усæн радта диссатджы фæткъуытæ, фæлæ сывæллæттæй иуы йæхицæн домы: «Ацы цыппар фæткъуыйы дæ бинойнагимæ куы бахаерат, уæд уын уыдзæн цыппар фырты, се ‘ппæты кæстæры мæнæн хъанæн ратдзынæн».

Фылдæр хатт уæйыг кæнæ сырд тынг æнувыдæй хъомыл кæны сывæллоны, уæлдай нæу – давгæ йæ ракæны, æви йæ йæ ныййарджыты разыйæ рахæссы. Цæмæй лæппу нæртон богал суа, уый тыххæй йын уæйыг хæрын кæны буц хæринагтæ: «Уæйыг сырды магъзæй схаста лæппуйы» («Уæйыджы хъан»); «Ном ыл сæвæрдта Асæго æмæ йын хæрын кодта саджы æмæ хъæддагхуыйы стæджы магъз» («Асæго»); «...уæд ын фысы фыд æрбахæссы арс, уæд та йæ саджы фыдæй æфсады» («Арсен»).

Адыгъейаг аргъауы дæр арс тынг хорз зилы йæ хъанмæ: «...оленьим мозгом и костным жиром» («Батыр, сын медведя»).

Рæстæгæй-рæстæгмæ уайыг фæлвары йæ хъомылгæнинаджы тых: «Иу бон арс ракодта Арсены лæгæтæй æмæ йын йæ тых фæлварыны фæнд скодта. Лæгæты раз цы бæлæстæ уыд, уыдон ын тасын кæнын кодта, фæлæ Арсены къухы ацы хæс нæ бафтыд». Рацыди рæстæг. Уайыг тынгдæр зилын байдыдта лæппумæ, æмæ уæд: «Арсен бацыди бæлæстæй иумæ, æрбатыхст ыл, æд уидæгтæ йæ сæппæрста æмæ йæ иуварс фехста. Афтæмæй фæд-фæдыл бæлæстæ фæйнардæм фæкалдта.

Ацы хъуыддагыл арс зæрдиагæй бацин кодта» («Арсен»).

Ахæм фæлварæн бавзары адыгъейаг аргъауы хъайтар дæр: «К большой чинаре подвел и сказал:

– Потяни, вырви, переверни и посади верхушкой.

Батыр потянул большую чинару, вырвал, перевернул и посадил верхушкой.

– Вот теперь ты мужчина, – сказал медведь» («Батыр, сын медведя»).

Уымæй уæлдай, Кавказы адæмты алæмæты аргъæутты богал-хъайтар йæ фыды (йæ мады кæнæ йе ‘фсымæрты) фесæфты кæнæ амалæты фæстæ куы райгуыры, уый дæр йæ æнахуырдынадыл дзураг у.

Аргъаугæнæг æрдзуры хъайтары райгуырæд æмæ йæ сабийы бонтыл. Бахахх кæны, хæрз чысылæй дæр уайыгон тых æмæ хъаруыи хицау кæй уыд, уыцы минуæг. Æмгæрттимæ ерысты æдзух уæлахиз кæны, æмæ йын уыдон бауайдзæф кæнынц, йæ фыды (мады кæнæ æфсымæрты) хъысмæт кæй нæ зоны, уый. Лæппу ацы хъуыддаг базоныны тыххæй йæ мадмæ тæвд хæринагæй фæвзиды. Маст райсыны тыххæй дард балцы рараст вайыи («Мæгуыр зæронд усы иунаг фырт», «Æрæджиу æмæ йæ авд æфсымæры», «Ханы æртæ фырты аргъау», «Расти фæстаг нæ сæфуй»).

Зæгъын хъæуы уый, æмæ ацы æрфыст алæмæты аргъауæн æмæ Нарты кадджытæн иумæйаг у («Æхсар æмæ Æхсæртæг», «Хæмыц æмæ Уырызмæг»).

Нарты кадджытæ æмæ алæмæты аргъæуттæ æнгæс сты ахæм эпизодты: суинаг хъайтары нæртон тых кæм рагом вайыи, уыцы хъæзтыты æрфыст; йæ мадмæ тæвд хæринагæй куыд æвзиды; йæ фыды бæхы куыд бадомы – ома, йæ бæгъатырон миниуджытæ иууыл ирдæй кæм рабæрæг вайыинц, уыцы эпизодты. Хицæндзинад ис уый мидæг, æмæ эпикон хъайтар ссары йæ фыды, йæ маст райсы – æмæ уыйадыл таурагъ фæввайыи.

Алæмæты аргъауы ацы эпизод æмбæлы, фыды сæфтыл кæм цæуы ныхас, канд уыцы текстты нæ, фæлæ ма хотæ, мады кæнæ æфсымæрты сæфтыл кæм дзырдæуы, уыдонны дæр.

Хицæндзинад ма ис уый мидæг, æмæ, уæлдæр куыд загътам, афтæмæй эпикон хъайтары нысан у йæ фыды ссарын, æмæ маст райсын. Аргъауон хъайтар йæ фыды (мады, æфсымæрты) агураг куы фæцæуы, уæд дзы, зæгъæн ис, æмæ йæ балцы нысан «ферох вайыи». Ахæм хъайтар бæрæггонд цæуы куыд типикон аргъауон хъайтар, æмæ уымæ гæсгæ ацы эпизод фылдæр хатт контаминацигонд фæцæуы алыхуызон аргъауон сюжеттимæ.

Ирон алæмæты аргъауы богал-хъайтартæ хæрз чысылæй цы æнахуыр тых равдисынц, уый сын иумæйаг æууæл у: «Уалынмæ лæппу йæхи айвæзта æмæ ратыдта авдæны æппæт бæттæнтæ дæр» («Идæдзы фырт»); «Уæд Алымбег быцæу слæууыд къæхтæ æмæ къухтæй авдæныл æмæ йæ фæрстæ цыппарырдæм фæтахтысты» («Алымбеджы фырт Алымбег»).

Ахæм хуызы æвдыст цæуы саби-хъайтары тых адыгъейаг аргъауы дæр: «Лямки колыбели разорвал и, плача, во двор выбежал» («Сказка о Пакаже»).

Дзидзидай хъайтары тыхы æрфыст иумæйаг у алæмæты аргъауæн æмæ Нарты эпосæн: «Лæппу йæхи айвæзта авдæны мидæг, авдæнæн йæ иу фарсы фæйнаг раппæрста, æмæ фæйнаг денджызы сæмбæлдис – денджыз хæрз хуыскъ ацис, йе ‘ннæ фарсы фæйнаг хъæды сæмбæлдис, æмæ хъæд цъæх арт суагъта, йæ нывæрзæны фæйнаг та Сау хохыл сæмбæлдис, æмæ Сау хох фæлæбырдтытæ ис; йæ дæлфæдты

фæйнаг та Урс хохыл сæмбæлдис, æмæ уый дæр фæлæбырдтытæ ис» («Ацæмæз æмæ Насран-æлдар»).

Уымæй уæлдай ма суинаг хъайтары тых рабæрæг ваййы йе 'мгæрттимæ хъæзтыты дæр: «Уайтагъд фæбæрæг, Æрæджиу лæггаг кæй уыдзæн, уый. Дугъы йæ разæй ничи кодта, хъæбысæй йæ ничи бырста, дур дарддæр никамæн хауди, фатæй йе 'мгар сабитæй уый хуызæн рæстдзæф нæ уыди» («Æрæджиу æмæ йæ авд æфсымæры»).

Хъайтары бæгъатырон хъæзтыты æрфыстыл æмбæлæм Нарты кадджыты дæр: «Хæмыц æмæ Уырызмæг фæйнаг милмæ фехстой лæугæйæ 'мæ нарты лæппуты амбылдтой... Дыккаг бон райдыдтой уæхскхæстæй хæцын. Хæмыц æмæ дзы Уырызмæджы ничи 'мбылдта...» («Хæмыц æмæ Уырызмæг»); «Цæйут, ныр та нæ фæттæ бавзарæм! – загътой Нарты фæсивæд, бирæ куы фæсимдтой, уæд. Мысан æрæвæрдтой, æхсынтæ байдыдтой. Нарты фæсивæдæй цæуылнæ разындаид рæстдзæвинтæ. Фæлæ дзы Сосланы хуызæн иу дæр нæ фесгуыхт фатæй: уыцы иу ран æмбæлдис йæ фат алы æхстæн дæр...

– Æххæст ма бавзарæм нæ тых дæр, – загътой Нарты фæсивæд. – Цомут фурды былмæ!.. Уæд Сослан, рагъауы стырдар нæ уыди, ахæмы сыккатыл ныххæцыд æмæ йæ фехста фурды сæрты – уæныг фурды иннæ фарс сæмбæлд. Басагъта Хъазæн фæзы Нарты фæсивæды Сослан» («Сослан-тыхагур»);

«Батырадзы хъæзтытæ сывæллонай»: «Кæсы (Батырадз) – уынджы Нарты сывæллæттæ кæнынц сæ нæртон хъæзтытæ. Нал сæм фæлæууыд Батырадз æмæ семæ хъазын байдыдта. Уайтагъд уынг цъæхахст æмæ æрдиагæй байдзаг ис – йæ цонгыл-иу кæмæн фæхæцыд сывæллæттæй Батырадз, уымæн-иу йæ цонг атыдта, кæй-иу фесхуыста, уымæн-иу йæ зæнг фæмур ис. Уынг фæдис сси иууылдæр».

Ахæм хуызы æвдыст цæуынц адыгъейаг аргъауы хъайтары хъæзтытæ дæр: «Потом, соблазнившись, сам вошел в игру. Но за кого бы ни взялся он в игре, одному вывернул руки, другому помял бока» («Чечаноко Чечан»).

Спортивон хъæзтытæ æмæ ерыстæ ахъазæг бынат ахстой Гомеры заманы эллинты царды. Фæстæдæр фæзындысты Спартаейы дæр. Польшæйаг ахуыргонд Л. Винничук куыд фыссы, афтæмæй: «Спорт уыд æрыгон гражданин хъомыл кæныны формæ, цæмæй уыдаид фидар, ныфсхаст, æгъдауылхæст, уæззау куыст æмæ зынтæн фæразон, йæ хъуыддæгтæн дзуапдæттæг, – ахæм миниуджытæ йæ хъуыдысты хæсты дæр æмæ сабыр царды дæр» [1, 386]. Афтæ уыд Ромы дæр. Спорт æцæгæлон нæ уыд скифтæ æмæ алантæн дæр. Ромаг историк Помпей Трог фыста скифты тыххæй: «Уыдон сты иттæг фæразон куыстыты æмæ хæсты, бæрæг дарынц диссаджы уæнгты хъаруйæ» [4, 41]. Афтæ зæгъы Аммиан дæр алантæй: «Все они, благодаря разнообразным упражнениям, являются хорошими воинами» [3, 35]. Æнæ фæлтæраентæй та хорз хæстон суæвæн нæй. Уымæ ма спортивон хъæзтытæ æмæ ерыстыл суинаг хæстон хъуамæ фæцахуыр уыдаид хæрз гыццылæй, уымæн æмæ нæ фыдæлтæ æдзух хæстон æмæ фæдисон уавæры уыдысты.

Ирон алæмæты аргъауы æрыгон хъайтары æнахуыр тых æмæ сæрæндзинад раргом ваййынц, йæхицæн бæх куы февзары, уæд дæр: «Сифтонг кодта йæхи Æрæджиу, бæхыл саргъ сæвæрдта æмæ йыл сбадт. Бæх тæрхъусау кафын саста Æрæджиуы бын. Уæд та йæ куы иуырдаг аздахы кæрты, куы – иннæрдæм. Бæх маргъау атахы сындз æмбонды сæрты, фæстæмæ дæр. Куы бамбæрстой кæрæдзийы бæх æмæ барæг, уæд барæвдз кодта Æрæджиу йæхи балцмæ... Сбадт та бæхыл æмæ йын ахæм гæрах нылласта ехсæй, æмæ армæй чъепс, бæхы агъдæй та уафсаг фесхъиудта» («Æрæджиу æмæ йæ авд æфсымæры»); «Уæд къулбадæг усы фырт ахæм цæлхытæ ныккодта йæ бæхæн, æмæ мæсыг йæ бынæй йæ сæрмæ банкъуысти» («Хæтæг Барæг»); «Уыциу сæррæттæй бадт бафæрæзта бæхыл, авд хатты æрзылд мæсыджы алыварс, стæй арвау нæргæ, калмау æхситгæнгæ афардæг балцы» («Сарты фырт»).

Ахæм сæрæндзинадæй хайджын сты Нарты кадджыты бæгъатыртæ дæр: «Лæппу дуар бакодта; кæсы, æмæ ма бæхæн

йæ дыууæ хъусы зынынц фаджысæй. Февнæлдта йын йæ къахмæ, афтæмæй бæхы дуармæ радавта, сæныччы давд...

Бæх лæппуы иу æхст фæкодта уæларвмæ – лæппу хæсты нæмыг фестадис æмæ бæхы дæларм амбæхсти; дыккаг æхст ын фæкодта дæлдзæхмæ – æмæ лæппу саргъæй базы астау амбæхсти» («Ацæмæз æмæ Насран-æлдар»).

Ахæм хуызы февзары йæхицæн бæх адыгъейаг аргъауы æрыгон хъайтар дæр: «...и зашел в конюшню, перебивая ударом кулака спинные хребты коням иныжей, дошел до последнего коня с краю. Ударил и его кулаком, но не смог перебить его хребет.

– Этот конь – подходящий для меня, – сказал юноша» («Курджимуко Лаурсен»).

Аргъауон хъайтары æнахуыр тых йæ иу фезмæлдæй дæр рабæрæг ваййы: «Лæппу бæхы фæрстæ æрбалхъывта æмæ йæ (бæхы) дзыхæй туг скалд. Уайтагъд бæх лæппуйæн басасты» («Рæстдзинад нæ фесæфдзæн»).

Ахæм æнахуыр тыхы хицау у Нарты кадджыты богал-хъайтар Батырадз дæр: «Уалынмæ, сæ цыды кой кæнгæйæ, лæппу æрбалвæста бæхы фæрстæ йæ уæрджытæй. Бæх ныщудыдта, æмæ туджы къуыбæрттæ скалд йæ хъæлæсæй» («Хæмыцы фырт Батырадз æмæ Деденæджы фырт Арæхдзау»).

Аргъаугæнæг æнæнхъæлæджы нæ бахахх кæны, аргъауон хъайтар йæхицæн аккаг бæх кæй агуры, уый. «Главным боевым товарищем героя, его помощником во всех его подвигах ... является богатырский конь. Дружба между богатырем и его конем – одна из самых распространенных тем мирового эпоса. У кочевых и полукочевых народов роль коня как спутника и боевого товарища героя особенно значительна» [2, 67].

Хъайтары æнахуыр тыхы æрфысты æнæмæнг у йæ хæрды гиперболон æрфыст. Уымæ ма гиперболæ баиу ваййы, хъайтар йæхи куыд налат æмæ къæйныхæй равдисы, стæй хылкъахæн митæ куыд фæкæны, уый æрфыстимæ дæр: «Уалынмæ æхсæвæр дæр сцæттæ. Ацыдысты фараствæ уайыджы, скъахтой æнæхъæн быркуы сæн, хæдзармæ йæ æрбахастой æмæ йæ æрæвæрдтой

артдзæсты фарсмæ.

Астан сæм дзуры:

– Цы 'рбахастат, уый та цию?

– Уый у сæны быркуы.

– Æмæ йæ фенынмæ æрбахастат? – фестада æм æмæ йæ ахуыпп кодта иу къусау. Йæхæдæг быркуыйы баппæрста къуыммæ» («Хъараман-паддзах»); «...гыццыл Уылынг бацыд уайгуытæм лæгæтмæ зынггур. Æхсæз уайыджы бадтысты артæн йæ алыварс. Уæларт та фыхтис æхсæвæр – æнæхъæн саджы дзидзатæ. Уылынджы дæр сбадын кодтой фынгыл семæ хæрынмæ, фæлæ сæм уый сдзырдта:

– Æз – æрдæг лæг – æмæ мæ фаг дæр куы нæу уæ хæринаг. Раттут мын зынг, кæннод уын уе 'хсæвæр бахæрдзынæн» («Уылынг»); «Бирæ нæ бафæстиат сты: æхсæвæр уайтагъд рафыхт, æмæ хæрыныл æрбадтысты. Æрæджиу фæцырд æмæ ураг йæхи фæкодта уайыджы хæдзары. Фыдтæ хæргæ, стджытæ уайыгæн æппаргæ, «адон та дзы дæу», зæгъгæ» («Æрæджиу æмæ йæ авд æфсымæры»).

Куыд федтам, афтæмæй ирон алæмæты аргъауы архайджыты сæйраг хæринаг у дзидза. Уый баст у нæ фыдæлты цардыуагимæ. Историйæ куыд зонæм, афтæмæй нæ рагфыдæлтæ цуанæй цардысты. Уымæ ма: «У нартов часто были недороды, не хватало хлеба... Хлеба ели весьма мало. Главной пищей было мясо» [2, 67].

Иууыл ирдæй богал-хъайтары тых раргом ваййы знæгтимæ хæсты. Фæбæрæг кæнын хъæуы уый, æмæ бирæ хатт аргъаугæнæг ацы хæст бæстонай равдисы: «Уайыг йæхи ныццафта Æрæджиуыл. Хъæбысæй-хъæбысмæ фесты. Хæцынтæ систой. Æрбалвасынц кæрæдзийы; куы иу, куы аннæ хæрдмæ сисы йæ хæцæг æмбалы.

Уалынмæ уайыг Æрæджиуы æрцафта. Æрæджиу йæ уæрджытæм аныхст. Æрæджиу йæхи стоны зæххæй, æмæ уайыг йæ уæрджытæм аныхсы. Уый фæстæ лæппу асагъд йæ астаумæ. Йæхи стыдта Æрæджиу.

Цас фæхæцыдаиккой, чи зоны, фæлæ фæстагмæ уайыг стайын байдыдта. Æрæджиу æй иу фæзылдæн афтæ æрцафта, æмæ уайыг афардæг зæххы

йæ дæлæрмттæм. Схæц-схæц ма бæргæ кæны, фæлæ ницыуал, йæ тых асаст. Уæд Æрæджиуаен йæ фыды кард фергттывы, æмæ уæйыджы сæр зæххыл атылди» («Æрæджиуа æмæ йæ авд æфсымæры»).

Фæлæ вайы афтæ дæр, æмæ нын аргъаугæнæг цыбырæй радзуры, хæст цæмæй фæци, уый: «Мæгуыр лæджы фырт уæйыджы абырста. Ралыг ын кодта йæ сæр, раласта йын йæ пысултæ, бабаста сæ бæхы фæсарц. Сласта йæ æмæ йæ бабаста скъæты» («Мæгуыр лæджы æртæ лæппуйы аргъау»).

Ирон алаемæты аргъауы богал-хъайтар канд уæйыгимæ нæ фæныхай-ныхмæ вайы, фæлæ кæфхъуындаримæ дæр: «Лæппу дзуры кæфхъуындармæ:

– Рацу æмæ дæ хъалон айс!

– Уым æй æрæвæр, – дзуры кæфхъуындар.

– Арг дæ къонайы! Мæ фæдыл цæуы чызг фæстæмæ! – дзуры йæм Саргы фырт.

Уæд кæфхъуындар йæ сæр адардта æмæ йын æй лæппу ралыг кодта» («Саргы фырт»); «Кæфхъуындар хæрдмæ стахти. Цъиусур гыщыл цъиутыл йæхи куыд æруадзы, афтæ Сау Æлдары фыртыл йæхи æруагъта.

Лæппу йæ фатдонæй фат фелвæста æмæ дзы кæфхъуындары фехста. Фат кæфхъуындары дзыхы бахауд æмæ дзы иннæрдæм ахызт. Зæххыл æрхауд æмæ дзы иннæрдæм ахызт. Зæххыл æрхауд кæфхъуындар. Лæппу йæ фыды цирхъ фелвæста, кæфхъуындары дзы лыстæг кæрдихтæ скодта æмæ сæ кæрæдзийы сæрыл самадта» («Авдсæрон урс уæйыг æмæ залиаг калмы аргъау»).

Нарты кадджыты хъайтаргы бæгъатырон тых дæр рабæрæг вайы знагимæ хæсты: «Йæ зарæг конд фæци Уырымæг, афтæ Батырадз хæдзары смидæг ис, тарваз ратыдта, æмæ, – дæ балгъитæг афтæ, – уæйгуыты фыдæй, фыртæй нытæбæкк кодта» («Батырадз æмæ сохъхъыр уæйыг Æфсæрон»); «(Батырадз) æрбынæй кодта Уæйыджы, йæ сæр ын фæлыг кодта, михыл æй бакодта, бæрзонд æй систа æмæ йæ æрбахæссы Нартмæ» («Нарты Батырадз æмæ Хъулон-зачъе уæйыг»).

Ахæм хуызы æвдыст цæуы хъайтары лæгæй-лæгмæ хæст знагимæ æндæр адæмты аргъæутты дæр. Зæгъæм, абхазаг аргъауы: «Они с Пычей схватились и стали бороться. Адауы поднял Пычу и всадил в землю по колени. Пыча собрался с силами и всадил адауы по грудь. Адауы выскочил из земли и всадил Пычу до пояса, но Пыча быстро выскочил, всадил адауы по горло и снес ему голову» («Пыча и Куча»); адыгъейаг аргъауы: «Юноша сошел с коня, подошел, и теперь они встали лицом друг к другу. Теперь был черед бляго. Протянув руки и взяв юношу в охапку, бляго вбил его в землю по колени.

Когда пришел черед юноши, он взял бляго и, высоко подняв, решительно вбил его в землю. Загнал бляго по бедра. Бляго разозлился и загнал его по бедра. Юноша убедился, что если не приложит все силы и все свое умение, то игра ничем хорошим не кончится. Настала очередь юноши. Высоко поднял юноша бляго, вбил его в землю по пояс. Бляго схватил юношу в третий раз, вогнал его в землю почти по пояс. Юноша протянул руки, взял бляго и, приложив последние силы, вбил противника до шеи, чтобы он не смог освободиться» («Сказка о пшитле»).

Ирон алаемæты аргъауы богал-хъайтарæн бантысы йæ знагтыл фæуæлахиз уæвын. Уымæ ма вайы афтæ дæр, æмæ йын уæйгуытæ æнæ сыбырттæй лæггад кæнынц: «...ацыдис та лæппу хуым кæнынмæ. Фæзындысты йæм уæйгуытæ. Лæппу йæ галтæ феуæгъд кодта, уæйгуытæм фæлæбурдта æмæ сæ радыгай изæрмæ хуым фæкодта, уый фæстæ сæ уæрдоныл сифтыгъта æмæ æлдары хæдзармæ рараст ис» («Мæгуыр лæг æмæ ус»).

Аргъауон хъайтары знаг свайы Уыдисны рихи – Уылынг лæг дæр: «Уæд та дын Уылынг дæр абадти æнæ саргъæй йæ бæхыл æмæ йæ сурын байдыдта. Лæппуйы фандыди, цæмæй уагасæй ма ныуагътаид Уылынг лæджы æмæ йæм æрурадта, йæ бæхæй йæ ныфс кæм уыд, уымæ гæсгæ.

Куыддæриддæр æм æрбахæццæ Уылынг лæг, афтæ йæ лæппуйы бæх нырриуыгъта, æмæ Уылынг лæг æд бæх лыстæг

згъæлæнтæ ныцци» («Уыдисны рихи – Уылыннг лæг»).

Уылыннг лæгимæ тох кæны адыгъейаг аргъауы богал-хъайтар дæр: «Озредж коварный, рассвиrepев, вскочил, выдернул одну волосинку из бороды, чтобы связать Батыра. Но Батыр схватил его за бороду, вытащил из шалаша и привязал за бороду к дереву» («Батыр, сын медведя»); абхазаг аргъауы хъайтар дæр: «Бородач хотел, было, связать молодого адауы, но тот схватил бородача, положил себе под мышку и прижал. Потом он согнул дерево, надломил его, всунул бородача в трещину и отпустил дерево. Оно выпрямилось и зажало бородача» («Молодой адауы»).

Ирон алæмæты аргъауы богал-хъайтар сæххæст кæны æртæ (фондз) зынаеххæстгæнаен хæсы. «Æрхуы мæсыджы бадæг Бурчызджы» аргъауы хъайтар «алæмæты кæрц» ссарыны тыххæй хъуамæ бакæна ахæм хъуыддæгтæ:

маст суадоны сæрты ахизын;

маст фæткъуытæ бахæрын;

æфсæндзы хъæрццыгъатыл фæуæлахиз уæвын;

тугдзы бирæгъты бафсадын;

æфсæн дуарыл бахизын.

Йæ алыхуызон сгуыхтдзинадтæ богал-хъайтар сæххæст кæны йæ æнахуыр тыхы руаджы. Фылдæр хатт ын вæййы æххуысгæнаг æмæ зондамонæг – йæ бæх (кæнæ та пыл) («Æрхуы мæсыджы бадæг Бурчызг», «Уыдисны рихи – Уылыннг лæг»), фæлæ сæйрагдæр свæййы хъайтарæн йæхи тырнындзинад.

Ирон алæмæты аргъауы хъайтар-ты æхсæн сæйраг бынат ахсынц богал-хъайтарæ. Типикон æгъдауæй сты скæ-

сæн-славяйнаг аргъауон богæлтты æнгæс. Бæрæггондцæуынц уыцы иу миниуджытæй: æнахуыр райгуыр, уæйыгон тых.

Богал-хъайтар хайджын вæййы хохаг лæдджы æппæт идеалон миниуджытæй. Алы хъуыддæджы дæр æххæст кæны национ этикетты домæнтæ. Уый кад кæны хистæртæн, у уæздан – куы фестуыхы, уæддæр нæ бæллы номдзыд суæвынмæ, фæлæ, йæ нысан æххæст кæнгæйæ, адарддæр кæны йæ фæндаг. Йæ фæзминаг æууæлтæй иу у сылгоймагæн аргъ кæнын. Немыцаг гуманист В. Гумбольдт йæ уацмыстæй иуы афтæ фыссы: «Нравственность народа определяется отношением к женщине». Аргъауон хъайтар сылгоймагимæ ахастыты у æфсармджын: кæй фервæзын кодта, уыцы æртæ хойы кæстæр йæ разæй нæ комы уæлзæхмæ (уый зоны, куы схиза, уæд лæппуйы нал суадздзысты уæлзæхмæ). Фæлæ лæппу чызджы разæй схизын йæ сæрмæ нæ бахаста. Лæгæй-лæгмæ хæсты фыццаг æхсты бар ратты йе знагæн (йе знаг дзы хистæр куы вæййы, уæд). Уымæ, куыд федтам, афтæмæй традицион этикетты домæнтæ æххæст кæнынц куыд ирон, афтæ Кавказы æндæр адæмты аргъæутты богал-хъайтарæ дæр (абхазаг, адыгъейаг), уымæ ма Нарты кадджыты хъæбатыртæ дæр.

Литературæ:

1. Винничук Л. Люди, нравы и обычаи Древней Греции и Рима. – М., 1988.
2. Скитский Б.В. Очерки истории горских народов. – Орджоникидзе, 1972.
3. Хазанов А.М. Золото скифов. – М., 1975.
4. Хрестоматия по истории осетинского народа. – Том 1. – Цхинвал, 1993.

ХъҔцмҔзты Езетхан,
филологон наукҔты кандидат,
ЦИПУ–йы ирон Ҕвзаг ҔмҔ
литературҔйы
кафедрҔйы доцент

НЫРЫККОН АФОНЫ МИНОГМИТҔ ҔМҔ ФҔРССАГМИ ИРОН ҔВЗАДЖЫ

Ирон Ҕвзаджы ҔппҔты кҔаддҔр на-
укон иртҔстытҔ ацы темҔйыл ис, уымҔ
гҔсгҔ у уҔлдай актуалондҔр. ЗынгҔ бынат
дҔр, ҔвҔцҔгҔн, уый тыххҔй ахсы ирон
Ҕвзаджы миногми ахуыр кҔныны фарста.

ЦҔмҔй миногмиты ҔмҔ фҔрссагмиты
дзырдарҔзт раст ҔмҔ бҔлвырд иртҔстгонд
ҔрцҔуа, уый тыххҔй мах бҔхҔудзҔн
ҔркҔсын, нырыккон ирон Ҕвзагзонынады
ацы дзырдтҔм (миногмитҔм ҔмҔ
фҔрссагмитҔм) цавҔр цҔстҔнгас ис,
уымҔ.

Ирон Ҕвзагзонынады ис ахҔм
цҔстҔнгас, фҔсҔфтҔантҔ –гҔ ҔмҔ –гҔйҔ
нымад хуамҔ куыд цҔуой фҔрссагмион
фҔсҔфтҔантыл, уымҔн ҔмҔ, дам, сҔ
нысаниуҔг иу у. Уый тыххҔй нҔ хҔсыл
нымҔйҔм лҔмбынҔгдҔр ҔркҔсын ацы
хуыдымҔ.

Ацы фарстыл кусгҔйҔ, сбҔлвырд код-
там, фҔсҔфтҔуан –гҔ мивдисҔджы ны-
рыккон афоны бындурҔй ҔрҔзт дзырд-
ты йҔ бон кҔй у уҔвын миногмион ҔмҔ
фҔрссагмион формҔ дҔр, уымҔн ҔмҔ
ма ис (уҔлдҔр цы хуыды загҔтам, уый
ныхмҔвҔрдҔн) ирон Ҕвзагзонынады но-
джы ҔндҔр хуыды, ома фҔсҔфтҔуан –гҔ у
миногмион – фҔрссагмион (ҔбарҔм: ШҔ-
грҔн, 1844; Миллер, 1882; Ҕбаев, 1959 ҔмҔ
Ҕнд.).

Ацыран мах растдҔрылнымҔйҔм, амынд
формҔтҔм хицҔнтҔй, ома контекстмҔ
гҔсгҔ, кҔсын, уымҔн ҔмҔ Ҕвзаджы
амынд фҔсҔфтҔуантҔй пайдакҔнынад
куыд Ҕвдисы, уымҔ гҔсгҔ фҔсҔфтҔуан –
гҔ вҔййы куыд миногми: хҔуҔгҔ дзаума
(бҔрҔгҔнҔн дзырдимҔ), ҔфтҔ фҔрссагми

дҔр: худгҔ дзурын (уҔлҔмхасҔн Ҕрхайд
сҔйраг Ҕрхайд).

УҔлдҔр хуыдымҔ гҔсгҔ, ҔнҔ
контекстҔй, ҔвҔцҔгҔн, ҔмбҔлгҔ дҔр нҔ
кҔны ҔбҔрҔг хатдзҔгтҔ кҔнын.

Ҕмхуызон дзырдтҔ хицҔн
хуыдыҔйҔдты сҔхи Ҕвдисынц алыхуы-
зон, ома дзырдтҔн сҔ бон у уҔвын
куыд миногмитҔ, ҔфтҔ фҔрссагмитҔ
дҔр: 1(а) ХудгҔ хуры тынтҔ фҔлмҔн
рҔвдауынц зҔхх. 1(Ҕ) Мурат худгҔ ра-
хызт фҔлварҔнҔй. 2(а) СтудентҔн лҔвҔрд
Ҕрцыд дзургҔ куыст. 2(Ҕ) Студент фыста
дзургҔйҔ.

ФыцҔг хуыдыҔйҔдты (а) дзырдтҔ
худгҔ ҔмҔ дзургҔ сты миногмитҔ (ис сын
бҔрҔгҔнҔнаг дзырдтҔ – номдартҔ), дык-
каг хуыдыҔйҔдты (Ҕ) та амынд дзырдтҔ
ҔххҔст кҔнынц фҔрссагмиты функци (фа-
датон дзырдтҔ).

Ҕрхаст дҔнцҔгтҔ сты ҔвдисҔн,
фҔсҔфтҔуан –гҔ активнҔй кҔй ҔрхҔйы ми-
ногмион – фҔрссагмион дзырдты формҔтҔ
ҔрҔзыны.

БҔлвырд у, фҔрссагмион формҔтҔ –
гҔ ҔмҔ –гҔйҔ сҔ нысаниуҔгтҔм гҔсгҔ
кҔрҔдзимҔ кҔй сты Ҕввахс, уымҔ гҔсгҔ
ҔрҔх формҔ –гҔ ҔнцонҔй нҔ бон вҔййы
баивын формҔ –гҔйҔ дҔр. УымҔ ма
зҔгҔм, ҔрҔхдҔр кҔй пайда кҔнҔм ных-
сы, стҔй аив литературҔйы дҔр фҔсҔфтҔуан
–гҔйҔ ҔрҔзт фҔрссагмитҔй:

1. Сбад-иу дҔ бҔхыл! Уырдыджы
ҔнҔцудгҔ, СиргҔ тҔссҔртты, хҔрды дын
ҔвҔлмҔцгҔ БирҔ фҔуайдзҔн (ХҔт. КҔ.
1984, ф.68). 2. ТыргҔй хуыста Уаси-
лы ныхҔстҔм ҔмҔ, йҔ хҔбулы йҔхимҔ

нылхъивгæ, куыдта къуырма куыдæй... (Гуыцм. А. 1998, ф.114). 3. Æрмæст-иу уад-тымыгъ миты хъæпæнтæ, уылæнтæгæнгæ, хаста æмæ сæ лæгæты дуармæ амæдта (Гæд. С. 1979, ф.242). 4. Мæнгæрдтæ фæхордтон лæппутæ нырмæ, Къæрныхтæ фæкодтон, гуыбыныл быргæ» (Гæд. С. Уый дæр ам, ф.152).

Уæлдæр цы дæнцæгтæ æрхастам, уыдонæй лæвæрд контексты нæ бон у спайда кæнын фæрссагмион формæ – *гæйæ* – имæ, фæлæ уæлдæр нæ аивдзæн сæ лексикон нысаниуæг, æрмæст сæ архайд (уæлæмхасæн архайд сæйраг архайд) цыма фæуыздзæн чысыл арфдæр, дæргъвæтиндæр йæ семантикон уавæрмæ гæсгæ:

1. ...Фæкæсынц æм хардзау, æвирхъау йæ хъыгтæ – гуырысхотæ æмæ дæм уарзгæйæ дзуры... (Ск. 1973, ф. 244). 2. ...Кадмæ бæлгæйæ æгадæй мæлæм... (Хет. Къ. 1984, ф.71). 3. Ацу-иу уырдыгæй! Иу усы риуыл та Зылынц хæдзилгæйæ стыр куыройы фыдтæ... (Хет. Къ. 1984, ф. 66).

Ирон æвзаджы тынг арæх пайда кæнæм вазыгджын мивдисæгæй (æххуысгæнæг мивдисæг «кæнын» æмæ æндæр мивдисæджы миногмион – фæрссагмион формæ фæсæфтуан –*гæ* – имæ):

худгæ кæнын – смеюсь (от худын – смеяться)

лæугæ кæнын – стою (от лæууын – стоять)

дзургæ кæнын – говорю, разговариваю (от дзурын – говорить)

хуыфгæ кæнын – кашляю (от хуыфын – кашлять)

мæлгæ кæнын – умираю (от мæлын – умирать)

хъазгæ кæнын – играю (от хъазын – играть)

кæугæ кæнын – плачу (от кæуын – плакать) æмæ а.д.

Вазыгджын формæтæ фæсæфтуан –*гæ* – имæ æвдисынц, арæст цы мивдисджытæй сты, уыдон цы архæйдтытæ, процесстæ амонинц, ахæмтæ:

Худгæ кæнын æз – Я смеюсь. Таймураз кусгæ кæны – Таймураз работает. Мæ мад дзургæ кæны – Мама разговаривает. Сывæллон хуыфгæ кæны – Ребæнок кашля-

ет. Дон цаугæ кæны – Вода течæт æмæ а. д.

Вазыгджын формæтæ фæсæфтуан –*гæ* – имæ вæййынц æххæст æмæ æнæххæст хуыз. Зæгъæм: цаугæ кæнын (иду) – цаугæ акодтон (ушел) – цаугæ акæндзынæн (пойду, уйду); фысгæ кæнын (пишу) – фысгæ акодтон (быстро, наскоро написать, пописать) – фысгæ акæндзынæн (попишу); хъазгæ кæнын (играю, шучу) – хъазгæ акодтон (пошутил, поиграл) – хъазгæ акæндзынæн (пошучу, поиграю); дзургæ кæнын (говору, разговариваю) – дзургæ акодтон (поговорил) – дзургæ акæндзынæн (поговорю); кæугæ кæнын (плачу) – кæугæ акодтон (поплакал) – кæугæ акæндзынæн (поплачу); мæлгæ кæнын (умираю) – мæлгæ акодтон (умер) – мæлгæ акæндзынæн (умру); лæугæ кæнын (стою) – лæугæ акодтон (постоял) – лæугæ акæндзынæн (постою) æмæ æнд. Бафиппайæм, æххæст хуызы цы дæнцæгтæ дæттæм, уыдонæй æвзаджы мидæг арæх кæй нæ пайда кæнæм, уый.

Бæрæг куыд у, афтæмæй ацы вазыгджын формæ –*гæ* – йæн ис æртæ афоны дæр, фæлæ йæ дыккаг формæ та амоны æххæст хуызы формæ. Ам ма гæнæн ис æндæр мивдисæгон разæфтуантæй спайда кæнын. Фæрссагмион фæсæфтуан –*гæ* нæ вæййы баивæн фæсæфтуан –*гæйæ* – йæ, уæлдæр цы вазыгджын формæтæй спайда кодтам, уым. Зæгъæм, нæй афтæ зæгъæн: мæлгæйæ кæнын, мæлгæ кæнынны бæсты; цаугæйæ кæнын, цаугæ кæнынны бæсты æмæ аф.д. Фæлæ æндæр хъуыддаг у, ацы формæтæ куы бæрæг кæной, архайд цавæр уавæрты цауы, уый, уæд. Зæгъæм: мæлгæйæ кæнын – делаю, умираю; лæугæйæ кæнын – делаю, стоя; худгæйæ кæнын – делаю, смеяюсь; цаугæйæ кæнын – делаю, идя; кафгæйæ кæнын – делаю, танцую æмæ а.д.

Ацы фæзынд ирдæрæй зыны контексты мидæг: 1. Хæдзары куыстытæ æз худгæйæ кæнын – Домашние дела я делаю, смеяюсь. 2. Мæ дзуринæгтæ лæугæйæ кæнын – То, что следует рассказать, делаю, стоя. 3. Дзаумæтгæ иту бадгæйæ кæнын – Вещи глажу сидя æмæ ноджы æнд.

Амынд фыццаг дæнцæгтæ æвдисынц, фæрссагмион формæтæ мæлгæ, цаугæ, лæугæ, бадгæ, худгæ кæй сты вазыгджын

зэгҕинаджы номон хай. Уый тыххэй сә фәпайда кәнаәм әххуысгәнаг мивдисәг «кәнын» – имә.

Ҕндәр рәтты та арәхдәр вәййыңц (контекстмә гәсгә) архайды хуызы фадәттә (хьуыдыады) әмә февдисыңц уәләмхасән архайд сәйраг архайды: дзуры бадгә, фыссы худгә, зары кафгә әмә әнд.

Фәрссагмион формәтәй ма амынд фәсәфтуанты руаджы пайда кәнаәм бындур фәлхат кәнгәйә: хәргә-хәрын ферхәцыд (кушая, поперхнулся); цәугә-цәуын фәкалд (идя, упал); кафгә-кафын ныххудт (танцуя, рассмеялся); кусгә-кусын бахьәлдзәг (работая, развеселился) әмә а.д.

Ацы формәйы нәй спайда кәнаән фәсәфтуан –гәйә-йә. Нәй зәггән бадгәйә – бадын (бадгә – бадын – ы бәсты) әмә әнд.

Миногмион фәсәфтуан –гә– нә бон нә вәййы баивын фәрссагмион фәсәфтуан –гәйә –йә, бәрәггәнинаг дзырдимә куы вәййы, уәд:

1. Дә диссаджы гуыр, дә худгә былтә!... (Хет. Кь. 1984, ф.30). 2. Адәмы царды цы зыңгә цаутә цыд, уыдон уыдысты историон таурәггытә әрмәг (Дж. Ш. 1989, ф.44). 3. Иу әхсгә каст ма фәкодтой хурыскәсәнмә әмә батаггд кодтой арвы денджызы аныггьуылынмә (Дзаб. Т. 1986, ф.40).

Фәсәфтуан –гә-йы формә стәм хатт әрцәуы субстантивацигонд: дымгә – втер, цымгә – каша (жидкая).

Фәсәфтуан –гә-йә цы дзырдтә аразәм (бәрәггәнинаг дзырдимә), уыдонән ис уәлахизон бәрц дәр (куыд миногонтән): әмбаргә (сывәллон) – понятливый, смысленый (ребенок) – әмбаргәдәр – тынг әмбаргә; аразгә (ныхас) – искусственная («деланная» речь) – аразгәдәр – тынг аразгә; сайгә (цәстәнгас) – обманчивый (букв., «обманывающий» взгляд) – сайгәдәр – тынг сайгә; рәвдаугә (хьәләс) – ласкающий (голос) – рәвдаугәдәр – тынг рәвдаугә; хьуызгә (цыд) – подкрадывающаяся (ходьба, походка) – хьуызгәдәр – тынг хьуызгә; хьавгә (дзырд) – осто-

рожное (слово) – хьавгәдәр – тынг хьавгә әмә а.д.

Ифтындзәг куы фәкәнаәм формә – гә (стәй канд уый нә), уәд ивд цәуы әрмәстдәр әххуысгәнаг мивдисәг кәнын иууон әмә бирәон нымәцы дәр: бадгә кәнаәм (сидим) – бадгә кәнын (сизу) – бадгә кәндзынә (будешь сидеть); худгә кәнаәм (смеюсь) – худгә кәнут (смеетесь) – худгә кәндзыстут (будете смеяться).

Фәсәфтуан –гә-йә арәзт вазыгджын формәтә ифтындзәг куы фәкәнаәм, уәд ам дәр ивы әрмәстдәр әххуысгәнаг мивдисәг: хуысгә дән – (я есть лежащий, болющий), әнәфәразгә уыд – (он был слабый, болющий), мәлгә у – (он есть умирающий) әмә әнд.

Фәсәфтуан –гә-йә арәзт миногмион – фәрссагмион формәтән сә бон у уәвын бирәон нымәцы дәр, фәлә сын уәд нал вәййы миногмиты кәнаә фәрссагмиты хуыз, свәййыңц субстантивон дзырдтә:

1. Дзургәтә әмә худгәтә нал кәны – Не разговаривает и не смеется уже. 2. Кәугәтә нал кәны – Не плачет уже. 3. Ләугәтә әмә бадгәтә нал фәразы – Сидеть и стоять уже не может әмә а.д.

Амынд әрмәгәй бәрәг у, фәсәфтуан –гәйә кәй у фәрссагмион, фәлә –гә та – миногмион – фәрссагмион (хатдзәг бәлвырд кәнаәм контекстмә гәсгә).

Миногмион фәсәфтуан –аг-ы тыххэй Абайы-фырт зәггы: «К причастным образованиям надо отнести также формы с суффиксом –аг, означающие постоянное свойство или склонность к какому-либо действию: уайаг– «скакун» от уайын – «скакать»; нузаг – «пьяница» от нузын – «пить»; хьзаг – «балагур» от хьзын – «играть, шутить»; тәрсаг – «пугливый» от тәрсын – «бояться» и т. д.» [2:611].

Абайы-фыртмә гәсгә, ләвәрд дәнцәгтә не сты миногмитә, фәлә цыма сты субстантивон номдартә. Фәлә уәлдәр куыд зәггтам, афтәмәй хуыздәр әмә растдәр ацы дәнцәгтә фәбәрәг кәнынц сә уәвынад (принадлежность) миногмитәм, миногонтәм, номдартәм контекстмә гәсгә. Зәггәм:

1. Уый уыдис... әфсармджын әмә

цæстдараг зонд, йæхи стыр нæ кодта, æнасагъæсæй – худæджы дзæкъул. (Æмб. Ц. 1991, ф.231). 2. Хиуарзаг хорз лæг балæууыд, чындзæхсæв цы хæдзары уыди, уый дуармæ. (Æмб. Ц. 1991, ф.36). 3. Тынг зараг лæппу, – йæ дзыхы раст цыма уадындзтæ уыд, уыйау, йæ зæлланг хъæлæсæй кæмттæ зæлыдысты. (Бедж. Ч., Хъуыл. С. 1995, ф.252).

Ирон æвзагзонынады фæсæфтуантæ –аг æмæ –аг-ы тыххæй ис ахæм хъуыдытæ: «В осетинском языке имеются две формы причастия настоящего времени, которые образуются путем прибавления суффиксов –аг и –æг к основе настоящего времени соответствующего глагола. Например: от глагола зарын – «петь» причастие настоящего времени: а) зараг: зараг лæппу – «хорошо поющий мальчик», зараг цъиу – «певчая птица»; б) зарæг – «поющий», «певец»: – Зараг лæджы ма хыгдар – «Поющему мужчине не мешай». От глагола хæрын – «есть», «кушать» причастия настоящего времени: а) хæраг: хæраг адæймаг – «много кушающий, прожорливый человек», б) хæрæг – «едающий», «едок»: хæрæг адæймаг – «кушающий человек» [5:268-269]. Æмæ ма дарддæр: «Причастие настоящего времени на –аг выражает постоянное свойство или склонность лица к какому-либо действию. Например:

1. Таймураз уайаг бæхыл фæцæуы ам уæлæмæ – «Таймураз на (букв.: «на быстро скачущем коне») скакуне поехал (по улице) вверх». 2. Хъзаг лæджы адæм бирæ уарзынц – «Человека, умеющего шутить, люди очень любят» («Балагура люди очень любят»). 3. Кæд тæрсаг дæ, уæд хъæдмæ ма цу – «Если ты боязливый, то в лес не ходи». 4. Мæ хо писмо фыссаг у – «Сестра моя часто (букв.: «часто пишущая есть») пишет письма» [5:269].

Багаты Никъала та ацы фæсæфтуантæ хоны, куыд зонæм, афтæмæй, мивдисæджы номон формæтæ: «От всех глаголов и переходных, и непереходных, простых и сложных, образуются отглагольные имена (существительные и прилагательные), называемые нами именными формами глагола.

Именные формы глагола образуются

при помощи суффиксов: –æг: фыссаг – «пишущий», «писатель», агураг – «ищущий», «искатель» и др.; –аг: кусаг фыссаг – «пишущий», «писатель», агураг – «ищущий», «искатель» и др.; –аг: кусаг – «работающий», дзураг – «разговорчивый», хæраг – «прожорливый», уайаг – «скакун», сайаг – «обманчивый», хæргæнаг – «крикливый», тыхгæнаг – «насилующий», фынагæнаг – «сонливый» [5:350].

Махмæ та растдæр кæсы ацы формæтæ нымайын нырыккон афоны миногмитыл. Æрмæст зæгъæм, кæй сын ис исты функцитæм тырнындзинад, ома «свойство постоянства, склонности предмета к чему –нибудь». Зæгъæм: 1. Цæваг галæн йæ сыкъа сæттаг у (æмб.). 2. Раттаджы къух райсаг у (æмб.). 3. Æнæхъæнæй дæр уыдтæн рисгæ, судзаг сынчты хуызæн, æмæ кæд судзаг сынкъ исты зонын æмæ исты хъуыды кæнынхъом у, уæд æз дæр истытæ хъуыды кæнын уыцы тухиты (Гуыцм. А. 1993, ф.61). 4. Рухс хурау, дызæрдыг фæндтæ уарзаг удтæм нæй (Хадж. Т. 1995, ф.28).

Ис ма ахæм хъуыды дæр: «В предложении причастие на –аг выступает: 1. В функции подлежащего, например: Лæппуйæ рæдиаг нæ вайы æвзæр! – «Юношей ошибающийся не бывает плохим» (Хет. Къ. 1984, ф.51). 2. В функции именной части сказуемого, например: 1. Йæ сыгъдæг цæстытæ æнцад каст кодтой, йæ ныхас уыдис фæлмæн æмæ зæрдæмæ арф хъараг, ныфс дæттаг æмæ рæвдауаг – «Ее чистые глаза смотрели спокойно, разговор ее был мягкий и западающий глубоко в сердце, обнадеживающий и успокаивающий» (Мамс. Д.). 2. Баймæтон – сабыр, хæларзæрдæ æмæ искайы зыныл сагъæстæгæнаг – «Баймæтон – тихий, сердечный и горящий из-за горя другого человек» (Мамс. Д.). 3. Йæ фыды фæндиаг кæм вайы фырт дæр – «Чей сын ожидания отца оправдал?» (Хет. Къ.). 4. Цæуаг сæм нукуы уыдис Джамбот – «Джамбот редко к ним ходил» (букв.: «был не часто ходящий») (Мамс. Д. Хъæбатырты кадæг)» [5:269].

Æмæ ма дарддæр: «В функции определения. Например: Æмæ та мæнæ йæ тарзæрдæ фыд æфхæрдта цингæнаг мады – «И вот

опять жестокосердый отец укорял любящую мать» (Мамс. Д.)» [5:269].

Фæсæфтуан *-аг* ма вайы уæлдæр амынд хуыдыйады уæнгтæй уæлдай æххæстгæнæнты æмæ фадатон дзырдты ролы дæр. Зæгъæм, æххæстгæнæны ролы:

1. Зивæггæнаджы гуыл хомæй зайы (æмб.). 2. Кусагыл йæ цард зыны (æмб.).

Фæсæфтуантæ *-аг* æмæ *-æг*-æй арæзт формæтæ ирон æвзаджы аразынц «миногмион миногонтæ» (отпричастные прилагательные). Уый тыххæй сæ хонынц, æвæццæгæн, миногонтæ иуæй-иу ахуыргæндтæ (æркæсæм: А.Шæгрæн, В.Миллер, Абайты В., Багаты Н.). фæлæ ацы цæстæнгас дæр абон бынтон растыл банымайæн нæй. Транспозицийы (ивынады) домæнтæм куы æркæсæм, уæд бæлвырдæй зыны, миногмитæ дæр, контексты архайгæйæ, паракатæй кæй рахизынц æндæр ныхасы хæйттæм.

Æркæсæм-ма Гæбæраты Никъалайы хуыдымæ: «Прилагательные, имеющие в своем словообразовании суффикс *-аг*, обозначают: действие, к которому расположена основа мотивирующего глагола: сайаг – «обманывающий», «обманчивый», кæуаг – «любитель плакать», «плаксивый», хæраг – «обжорливый», «любитель поест», хъастгæнаг – «любитель жаловаться» [4:130].

Дарддæр йæ хуыды ноджы фидар кæны афтæ: «Мотивирующей частью бывает только основа глагола несовершенного вида: сай-ын – сай-аг («обманывающий», «обманчивый»), лидз-ын – лидз-аг («тот, кто любит бегать»), худ-ын – худ-аг («смешливый», «смешной»), сомы кæn-ын – сомы кæn-аг (тот, кто любит клясться)» [4:130].

Цымыдисаг у Абайты Васойы хуыды дæр: «Суффикс *-аг* дает прилагательные: сэйраг – «главный», кусаг – «работящий», раззаг – «передний», фæстаг – «задний», уæллаг – «верхний», дæллаг – «нижний» [2:675].

Куыд сбæрæг кодтам, афтæмæй ацы дæнцæгтæй æрмæстдæр иунаг дзырд («кусаг») у нæ бон схонын миногми, уымæн æмæ иннæ дæнцæгтæй уæлдай æвдисы архайдмæ, процессмæ тырнындзинад, ома «признак постоянства».

Медойты Боболкамæ дæр ис йæхи хуыды: «Нырыккон афоны миногмитæ арæзт цæуынц, нырыккон афоны мивдисæджы бындурмæ фæсæфтуантæ *-аг* æмæ *-æг* бафтаугæйæ. Фæсæфтуан *-аг* –ы руаджы сæвзæргæ нырыккон афоны миногмитæ фæнысан кæнынц, цахæмфæнды архайдмæ дæр кæй ис архайæг цæстгомы æдзухон миниуæг кæнæ æмхицдинад: уайаг бæх (æдзух уайгæ чи кæны, ахæм бæхы миниуæг), дзураг чызг (бирæ дзурын æмхиц кæмæ у, ахæм чызг)» [6:201-202]. Æмæ ма: «Фæсæфтуан *-аг*-ы руаджы сырæзгæ миногмитæ арæх вайыынц æмæ феххæст кæнынц миниуæгæвдисæг миногонтæ функцитæ. Миниуæгæвдисæг миногонтау сын вайы бæрцбарæнтæ: бындурон, барæн æмæ уæлахизон: дзураг сывæллон, дзурагдæр сывæллон, тынг дзураг сывæллон æмæ æнд.» [6:203-204].

Формæ *-æг*-æй нырыккон афоны цы миногмитæ арæзт цæуынц, уыдоны тыххæй ма:

«В роли имен существительных выступают причастия на *-æг* и имеют значение действующего лица: марæг – «убийца», уарæг – «тот, кто делит», хуыйæг – «портной», «портника», дзураг – «оратор», зарæг – «песня», и «поющий», кусæг – «рабочий», æлхæнæг – «покупатель», ныййарæг – «родитель», цæуæг – «путник», кæсæг – «зритель» и т. д.» [5:270].

Абайы-фырт зæгъы, зæгъгæ: «Причастие на *-æг* в современном осетинском языке имеет обычно активное значение» [2:610]. Æмæ дарддæр: «Снабженные превербамы причастия на *-æг* получают значение прошедшего времени: фыссæг – «пишущий», ныф-фыссæг – «написавший», хæссæг – «несущий», ахæссæг – «унесший», мæлæг – «умирающий», амæлæг – «умерший» [2:610].

Æмæ ма: «В ряде случаев формы причастия настоящего времени получили значение имени действия: зарæг – «песня» от зарын – «петь», ризæг – «лихорадка» от ризын – «дрожать», хуыфæг «кашель» от хуыфын – «кашлять», æхснырсæг – «насморк» от æхснырсын – «чихать» [2:610].

Фæсæфтуан *-æг*-æй арæзт миногмитæ

нырыккон афоны ирон æвзаджы кæд æвдисынц предметы миниуæг йæ архайдмæ гæсгæ, уæд ма ацы фæзынд хауы фæсæфтуан –гæ-йæ арæзт миногмитæм дæр: дзурæг лæг – «говорящий человек», кусæг лæг – «работящий человек», кусгæ бон – «рабочий день», фауæг ныхас – «осуждающая речь», хæцæг адаем – «воюющий народ», кæуæг айнаг – «плачущая скала», фысгæ куыст – «письменная работа», дзургæ ныхас – «устная речь», аразгæ цыд – «деланная походка», худгæ былтæ – «смеющиеся губы», кæугæ сывæллон – «плачущий ребенок» æмæ а.д.

Фæсæфтуан –гæ-йæ арæзт миногмитæ баст ваййынц арахдæр æнауд предметимæ, стæмдæр хатт та – удджынтимæ.

Фæсæфтуан –æг-ы руаджы арæзт миногмитæ æвдисынц архайæджы нырыккон афоны. Зæгъæм:

1. Кард дæр ын нæ бакоммæ кастис, уый дæр æфсон скодта: «Уыцы уисы къуыдыр иттæг тæригъæдджын у, йæ цæрæнбонты раст мæгуыр кусæг фосы фæнадта, æмæ æз ууыл æлгъ кæнын æмæ уый буармæ нæ фæцагайдзынæн» (Дж. III. 1989, ф.96).

Фæсæфтуан –æг-æй арæзт миногмитæ ма æвдисынц архайды ном, уавæр:

1. Худæг уалдзæг æй нæ уадзы, Худæг уалдзæг æм кæсы (Гæд. С. 1979, ф..38).

Лæвæрд дæнцæгты миногми худæг æвдисы предметы миниуæг йæ архайдмæ гæсгæ: худæг (уалдзæг) – смеющаяся, смешливая (весна), фæлæ ма ацы дзырдæн йæ бон у архайæджы уæвынад æвдисын (постоянство признака), зæгъæм: худæг (сывæллон) – смешной (ребенок) æмæ æнд.

Мивдисджытæй худын, хуыфын, æхснырсын æмæ ма иу-цалдæрæй фæсæфтуан –æг-ы руаджы арæзт цæуынц миногмитæ – субстантивтæ.

Зæгъæм: худæг – смех, хуыфæг – кашель, æхснырсæг – насморк, чихание æмæ а. д.

Хъуыдыйæдты мидæг ахæм арæзтытæ ваййынц субстантивон номдарты ролы:

1. Батрадз æхснырсæгæй фæрынчы.

2. Сывæллон ма хуыфæгæй тыххæй фервæзт.

Бафиппайын ма хъæуы уый, æмæ амынд

фæсæфтуан –æг æрмæст уæлдæр æрхаст дæнцæгты нæу «архайæг», фæлæ ма мæнæ ахæм дзырдты дæр: худæг – худгæ чи кæны, хуыфæг – хуыфгæ чи кæны, æхснырсæг – æхснырсгæ чи кæны æмæ æнд.

Ацы дæнцæгтæ ирддæр сты хъуыдыйæдты. Зæгъæм:

1. Уыцы худæг (смеющийся) уæ чи у?

2. Уыцы хуыфæгæн (кашляющему) ма йæ былтæ бакъуыр 3. Æхснырсæг (чихающий) нырмæ кæм бадти? æмæ æнд.

Фæсæфтуан –æг-ы руаджы ирон æвзаджы арæзт цæуынц миногмитæ æппæт мивдисджытæй (цæугæ æмæ æдзæугæ) дæр. Зæгъæм: хуыфын – хуыфæг – «кашляющий»; æхснырсын – æхснырсæг – «чихающий»; дымын – дымæг – «курящий»; æппæлын – æппæлæг – «хваляющий»; хъавын – хъавæг – «нацеливающийся»; бадын – бадæг – «сидящий»; хъазын – хъазæг – «играющий»; кæсын – кæсæг – «читающий», «смотрящий»; фыссын – фыссæг – «пишущий»; æлвынын – æлвынæг – «стригущий»; къахын – къахæг – «копающий» æмæ а.д.

Лæвæрд фæсæфтуанæй цы дзырдтæ рæзы ирон æвзаджы (хуымæтæг æмæ вазыгджын), уыдон ваййынц хъуыдыйæды алы хуызон уæнгтæ дæр, фæлæ сыл ацы цыбыр куысты нæй фадат лæмбынæг æрдзурынæн. Уый дæр у æндæр, хицæнæй æвзаринаг проблема.

Литературæ:

1. Абаев В.И. Грамматический очерк осетинского языка. Орджоникидзе, Ир, 1965, 168 ф.

2. Абаев В.И. Осетинско-русский словарь // Очерк грамматики осетинского языка. Орджоникидзе. Ир, 1970, 720 ф.

3. Багаев Н.К. Современный осетинский язык. Ч. 1. Орджоникидзе, 1965, 468 ф.

4. Гæбæраты Н. Я. Ирон æвзаджы грамматикæ. Цхинвал, 1989

5. Грамматика осетинского языка / Под ред. Г.С.Ахвледиани. Т.1. Орджоникидзе, 1963, 368 ф.

6. Медойты Боболка. Нырыккон ирон æвзаг. Морфологи. Цхинвал, 2003, 288 ф.

7. Шегрен А.Ф. Осетинская грамматика. Санкт-Петербург, 1844, 857 ф.

Асаты Наталья,
ЦИПУ-йы ирон æвзаг æмæ
литературæйы
кафедрæйы доцент
Цхуырбаты Наталья,
ЦИПУ-йы ирон æвзаг æмæ
литературæйы
кафедрæйы магистрант

ЧИ ДÆ, ПОЭТ?

(Хъодалаты Герсаны райгуырды 75 азы бонмæ)

Ирон поэзимæ 60-æм азты цы æвзыгъд фæсивæд æрбацыд, уыдоны æхсæн сæрмагонд бынат ис Хъодалаты Герсаны поэтикон хъæлæсæн. Хъодалаты Герсан – поэт, публицист, Республикæ Хуссар Ирыстонны Къостайы номыл Паддзахадон премийы лауреат, Кады нысаны орденхæссæг, Республикæйы культурæйы сгуйхт кусæг, журнал «Фидиуæг»-ы сæйраг редактор – йæ царды нысаныл нымайы йæ уарзон адæмы сæрибарыл, амондыл тох кæнын.

Поэт йе ’ппæт уацмысты у хиуылхæцгæ æмæ арахстджын, арф лирикон таурæгъ кæны нæ дуджы ахсджиæг хъуыддæгтыл. Тынгдæр та йæ æндавы абоны адæймаджы миддуне, тырны йын йæ мидхъуыдытæ, мидсагъæстæ рафæлгъауынмæ, æвдисы йын йæ цардбæллон хъуыдытæ. Герсаны сфæлдыстады бынат ссардтой нæ рæстæджы риссагдæр фæрстытæ. Афгæмæй, нæ хъуыдымæ гæсгæ, йе сфæлдыстадмæ фаг хъусдард нæй.

«Хъодалаты Герсаны чиныг райсын, бакæсын æй æмæ та йæ фæстæмæ сæвæрын. Райсын, бакæсын æй æмæ та йæ фæстæмæ сæвæрын!..» Ацы цæстуарзон ныхæстæ Абайты Васо загъта 1989 азы октябры æмбисы.

Диссаг у иу хабар: поэты лæгæй-лæгмæ куы зонай, уæд дæ дæ зæрдæ тынгдæр скъæфдзæн йе сфæлдыстадмæ. Ам та иннæрдæм рауад хъуыддаг. Абайты Васо поэтимæ зонгæ нæ уыд, фæлæ йе ’мдзæвгæтæ

уый бæрц эмоциджын уыдысты, æмæ йæм сæ базыртыл бахастой поэты зæрдæйы уаг, уды рис, хъæлдзæг равг æмæ сæ касти, æмæ йын йæхи мидæг табу кодта.

Æниуйе ’мрæстæг, йе ’мдугонфысджытæ дæр æнæ рахатгæ нæ фесты, XX-æм æнусы 60-æм азты цы раззагон фæсивæд æрбацыд ирон аив дзырды дыргъдонмæ, уыдонæй Хъодалаты Герсан сæ курдиатджындæртæй иу кæй уыд.

Уый фæбæрæг, 1964 азы йе ’мдзæвгæты чысыл æмбырдгонд «Бæлццон» куы фæзынд, уæд. Æхсызгонæй йыл сæмбæлдысты поэзи уарзджытæ, йе ’мсис хæлæрттæ. Уыдонæй поэт Хостыхъоты Зинайы циндзинад алкæмæй дæр фæразæй: «Бафæлдæхтон чиныджы фæстаг сыф, æмæ æхсызгондзинад, сæууон уддзæфау, баулæфыд зæрдæмæ. Цыма мæ къухы чысыл чиныг нæ, фæлæ малусæг ис, уалдзæджы фæдисон! Афгæ чи загъта – цыма æгæр æппæлд у, уый уал бакæсæд йе ’мдзæвгæ «Ныстуан»:

*Мæ цубæстон адæм, сæндонаххыст адæм,
Зæрдæйæ зæрдæмæ сымахимæ дзурын:*

Кæмæн у йæ зарæг нуазæны кадæн,

Къæмдзæстыг кæстæрау æз уыдонæй курын:

*Хъысмæтæн йæ къухы кæм нæ бафты алцы,
Куы расхъуа ме стъалы арвы кæронæй, –
Зæгъут-иу мæ номæй:*

«Цыртæнхъæл нæ уыдис æвæдджиæг балцы,

Фæцардис иронсæй!

Кæнæ æмдзæвгæ «Бæлццонны сагъæс»-æй цалдæр рæнхъы:

*Хох, дæ бæлццонмæ рухс цæстæй ракас,
Фарн, мæ разæй цырагъдаргæ цу...*

*Цæй-ма ратт мын фæндаггаг, мæ бæстæ,
Æз нæ агурын балцæн кæрон.
Мæн дунейы фарн хурыл ныббаста, –
Хъуамæ хъазгæ 'мæ худгæ цæрон!..*

Æрдз Герсанæн балæвар кодта рæсугъд курдиат. Йе 'мдзæвгæты æвзаг у хуымæтæг, фæлæ поэтикон, нывджын. Æнæнхæлæджы барæнтæ, эпитеттæ, метафорæтæ зæрдæйы ссудзын кæнынц цины арт» [11: 64].

Поэт Дзуццаты Хадзы-Мурат дæр чинджы иувæрсты нæ ахызт, бацин кодта поэты фыццаг чиныгыл: «Герсан – Бæлццон – йæ райгуырæн Ирыстонæй исы «фæндаггæтæ» – лæджыхæд, уарзт, фыдæлты хорз æгъдау, аивадон хæзнатæ. Исы сæ, æхсиды сæ йæ зæрдæйы куырдадзы æмæ афтæмæй аразы йæхи поэтикон дуне.

Уым ис мады фæлмас зæрдæ, сабион бонтыл рухс, æнкъард сагъæс, ис дзы хурмæ – рæстаг, æнæлаз цардмæ тырнынад, Ирыстон æмæ дунейы мæт, рæдау лæгуарзондзинад.

Реалистон уынынад æмæ зæрдæбын лиризм – уый у Герсаны поэзийы хуыздæр миниуæг. Канд йе 'мдзæвгæты нæ, фæлæ йæ поэмæты дæр ныхас цæуы поэтæн йæхиуыл æмæ йæ дугыл. Герсанæн идефон-композицион æххæстдзинад дæтты поэты зæрдæ, поэты индивидуалон цæсгом» [8: 301].

Фæстæдæр, 1981 азы, Дзугаты Георги газет «Советон Ирыстон»-ы ныммыхуыр кодта Хъодалаты Герсаны ног чиныг «Табуафси»-йыл рецензи. Рецензийы автор цæстуарзонæй зæгъы: «Герсанæн коммæгæс сты бирæ поэтикон формæтæ æмæ авналæнтæ, зоны зæрдæйыл æхсызгонæй ныздæвæг фæлгонцтæ æмæ абарстытæ агурын. Хъодалайы фырты поэтикон дæсныады иууыл хуыздæр хæрзиуджытæн сæ иу у, мæнмæ гæсгæ, йе

'взаджы хæрзвидыц, хуымæтæгдзинад. Йæ 'мдзæвгæтæ йæ зæрдæйы арфæй гуырынц, æнæлаз, сатæг æхсæртæ сæ хъузджынтæй куыд сыгъдæг, лæгъзæй фелвасынц, афтæ. Йе 'мдзæвгæтæй иуæй-иутæ сты зырнайзылды хуызæн æнæарх, æнæдыркъуым.

Поэт цыфæнды вазыгджын сюжеттæ, хъуыдытæ дæр нывæнды ирд, æнцонхъусæн хæлæсы уагæй, æгæрыстæмæй, философон сагъæстæ цы æмдзæвгæйы ис, уыдон дæр сты хуымæтæг, æнæфæкъуыхцыйæ фыст.

Герсан арахстджын у, сæр æй куы бахъæуы, уæд цæхгæр цæстуынон контрастæ аразынмæ. Уый фæрцы бæлвырд ирдæрæй равдисы йæ сагъæс, аивдæрæй бафты йæ къухы йæ зæгъинаг:

*Уагъылыы хæрздæф дидинтæ
Мæн сæхимæ хонынц.
Уагъылыы сæртæг къалиутæ
Мæн гæдыйау тонынц.*

Поэт цымыдисæй тырны дзырдтæ аразынмæ, æмбаст кæнынмæ, уыдонæн цыбырдæр формæ раттынмæ. Афтæ мæм кæсы, цыма йын сæ бирæ фылдæр хайы уыцы аразгæ дзырдтæ рауайынц хæрзвидыц, райсæн кæмæн ис, ахæмтæ. Æрхæссæм дзы цалдæр: *тæрквæдис, нымæтгъуыст, ныфсæмхиц сæгъвист* æмæ æндæртæ.

Лæгæй-лæгмæ Хъодалаты Герсаны æмдзæвгæтæ мæнмæ кæсынц, нæ абоны поэтикон уацмысты раззагдæрты æмрæнхъ кæй æрæвæрæм, ахæмтæ, сæ хуымæтæг адæймагдзинадæй, сæ зырнайзылд ахастæй.

Ацы поэт у, нæ поэзи фидæны ныфс кæмæй æвæры, ахæм» [7: 3].

Нафи дæр фæсте кæм фæлæууыдаид, уымæй дæр абоны бон æфсымæрты бынаты сты кæрæдзийæн. Йæ уацтæй иуы Нафи фыссы: «Герсаны поэзийы мæнæн иууыл уарзондæр уый у, æмæ дзы ис уæздан хуымæтæгдзинад йе 'нкъарæнты дæр, йæ хъуыдыты дæр, стæй йæ аив нывæсты дæр. Йæ фæлдисæг фантази у дæрддзæст, æппæтуынаг, фæлæ нын нæ разы цы ныв

авæры, уый кæддæриддæр ваййы ирд, бæлвырд, конкретон. Стæй ма ноджы – зонгæ, ома поэт чысылæй фæстæмæ цы уыдта æмæ бавзæрста, уыцы конкретикайæ конд. Ныв йæ композицион нывæстæй та ваййы æлвæст æмæ бæлвырд мидвæткыл амад. Уыцы мидвæтк, æцæг, æддæмæ нæ фæзыны, зæрдæйы цæстæй йæм куы нæ бакæсай, уæд æй нæ фендзынæ» [6: 72].

Бестауты Гиуæрги дæр æнæфæхатгæ нæ фæцис æвзонг лæппуйы курдиат, лæмбынæг æм дардта йæ хъус йæ даргъ сфæлдыстадон фæндагыл æмæ йæ кой бирæ хæттыты ракодта: «Йе 'мкарæн поэтимæ абаргæйæ, Хъодалаты Герсан цæттæдæрæй æрбакъахдзæф кодта поэзимæ. Сæрысуанг фæбæрæг авторы арæхст æмдзæвгæйы техникамæ, йæ поэтикон фæлгонцтæ фылдæр хатт уыдысты хæдбындур; зыдта адамон цардæгас æвзаджы бирæ сусæг фæзилæнтæ, уарзта фæлгонцвæлыст идиомон фразетæ агурын, æмæ уымæй дæр бæрæг уыд, аивадон дзырды ад банкъарынмæ æмхиц кæй у, суанг йе 'рдзыскондæй.

Бонай-бонмæ рæзт æвзонг авторы курдиат, уæрæх кодтой йæ поэтикон авналæнтæ, æмæ 1964 азы йæ фыццаг чиныг «Бæлццон» куы фæзынд, уæд дызæрдыггаг нал уыд, ирон поэзи йæхицæн ныфс кæмæй бавæра, ахæм оригиналон автор нæм кæй фæзынд, уый. «Бæлццон»-ы Герсан йæхи равдыста ирон хъæууон æрдз æмæ царды нывтæ уæлмонц романтикон ахорæнтæй æвдисынмæ дæсны æмæ арæхстджынай. «Æрыгон лæппуйы бæллицæмхиц зæрдæ йæхи расæрфбасæрф кодта арвы милтыл, йæ фыстытæ, сæйрадждæр, уыдысты уалдзыгон бонау райдзаст æмæ рухсдзыд, чи зоны, хатт сабийау æгæр рæууæнк дæр, фæлæ цардхъом, ныфсджын; реалонæй æвдыстой æвзонг цардцыбæл лæппуйы зæрдæйы уаг» [1: 202].

Цалдæр азы фæстæ Бестауты Гиуæрги скодта ахæм хатдзæг: «Хъодалаты Герсаны æз зонын æцæг поэтæй: афтæ мæм кæсы, цыма ирон поэзийы Герсан куы нæ кусид, уæд уайд бирæ магуырдар. Герсан нæ поэтты раззагдæртæй кæй у, уый мæм

дызæрдыггаг нæ кæсы» [1: 203].

Нæ уарзон поэт Джыккайты Шамилы цæстæй дæр нæ аирвæзт Хъодалаты Герсаны хъазуатон фæллоу. Йе 'мдугон уæвгæйæ (литературамæ иу рæстæджы æрбацыдысты, сæ фыццаг чингуытæ дæр иу аз (1964 азы) рацыдысты, йæ хъус лæмбынæг дардта йе сфæлдыстадмæ Цæгатай Хуссармæ. «Æмæ цæстуарзонæй йæ хъуыды загъта: «Ирон литературæйы фæстаг 50 азы æнтыстджынай чи кусы, уыдоны фыццаг рæнхъыты цæуы Хъодалаты Герсан. Йæ курдиат у хъомысджын, йæхæдæг у æцæг гражданин, патриот, ирон Лæг. Герсаны сфæлдыстад у мидисджын, аив, нывæфтыд, – зæрдæмæ хъары арф, удæн у æхцон, зондæн – æхсызгон. Йæ алы уацмыс дæр дзаг у Ирыстоны сагъæстæй, йæ бындур у адамон гуманизм, адамон удварн, æмæ ваййы актуалон, нырыккон, ахъаззаг. Герсаны поэзийæн ис аккаг бынат ирон литературæйы хæзнадоны, ис ын идейон æмæ эстетикон ахадындынад, ис ын национ нысануæг» [5: 17].

Булкæтаты Михал Ирыстонæй дард г.Самтрæдиайы цард, фæлæ Ирыстонимæ зæрдæйы уидагæй баст уыд, йе сфæлдыстад рæзгæ дæр Ирыстоны кодта. Уымæ гæсгæ йæ хъус дардта ирон литературæйы рæзтмæ, фысджытæй алкæй сфæлдыстадмæ, уыдонимæ Хъодалаты Герсаны сфæлдыстадмæ дæр. «... Мæ фырт Игорæн ма раппæлыдтæн, Хъодалаты Герсанæн, цы æнхъæл уыдтæн, уымæй бирæ арфдæр поэт разындис, зæгъын. Мæ зæрдæмын тынг барухс кодта, аив дзырдимæ йын цы ахастытæ ис, уый.

«Æнæуый та диссаджы адæм стут, ацы поэттæ! Уæхицæн аргъ кæнын нæ зонут, даргъдæр æмæ бæрзонддæр цы раны стут, уый нæ фиппайут. Дæ чиныг «Лæгдзырагъ»-æй кæцыфæнды æмдзæвгæ сис æмæ йæ кæцыфæнды æвзагмæ раив, куыд æмбæлы, афтæ, нæ дæ фæхудианаг кæндзæн, дæ бæрзонд бынат дын равдисдзæн, куыд æмбæлы, афтæ!»

Йæ лæвар чиныгыл та ныффыста: «Герсанæн, ирон дзырдæн йæ хуылфæй æддæмæ кæй кæсы, уый тыххæй» [3: 65].

1999 азы Хозиты Барис газет «Вся ре-

клама Осетии»-йы фыста: «Герсан Кодалаев – своеобразное явление в осетинской поэзии последней четверти XX века. Этот трудолюбивый и одаренный стихотворец никогда не стремится к «шумной» славе. Ему всегда были чужды симптомы идейно-эстетической разобщенности и групповщины. В его помыслах и стремлениях преобладало трезвое, творческое отношение к традициям национальной классической литературы. Зато у него было яркое политическое видение, глубокое лирическое мышление и счастливое воображение души, то есть, те «детали», без которых не может существовать настоящая поэзия. В чем же заключается тайна прозорливости и одухотворенности поэта?

Герсан Кодалаев приоритетное внимание уделяет размышляющей и сопереживающей способности читательского сознания. Поэт стремится к выяснению пока еще неопределенных резервов нашего внутреннего мира. Путь поэтического познания у стихотворца проходит через самые чувствительные нервы и несомненные истины, на которые нет пока единственного и бесспорного ответа ни у автора, ни у исследователей, ни у читателей» [10: 3].

Герсанæн йе сфæлдыстадон куыст абон дæр йæ тамæны ис. Фæстаг дыууæ азы ма йæ бирæ чингуыты (æдæппæт 16) нымæцмæ

бафтыд: 2010–2012 азы йæ уацмыстæ рацыдысты æртæ томæй. Фыссæгæн та уымæй æхсызгондæр цы хуамæ уа йе сфæлдыстадон куысты?

Литература:

1. *Бестауты Гиуарги*. Зæрдæйæ-зæрдæмæ: уацмысты æмбырдгонд. – 3-аг том. – Дзæуджыхъæу: Ир, 2004. – 250 ф.
2. *Битарты Зоя*. Индивидуалон-авторон дзырдарæзт Хъодалаты Герсаны поэзийы // Фидиуæг. – №1 – 2013.
3. *Булкътаты Михал*. Намысы худ // Фидиуæг. – №5. – 2008.
4. *Гаглойты Владимир*. Мæсыг // Фидиуæг. – №9. – 1974.
5. *Джыккайтты Шамил*. Къостайы номыл Паддзахадон премийы къамисмæ.– Дзæуджыхъæу, 2009.
6. *Джусойты Нафи*. Лæгдырагъ // Советон Ирыстон. – №27. – 1978.
7. *Дзугаты Георги*. Табуафси // Советон Ирыстон. – №40. – 1981.
8. *Дзуццаты Хадзы-Мурат*. Арвистон. – Цхинвал: Ирыстон, 1988. – 302 ф.
9. *Козаты Хазби*. Уацтæ. – Цхинвал: Ирыстон, 1979. – 3 ф.
10. *Хозиты Барис*. Зæрдæйæ-зæрдæмæ сымахимæ дзурын // Фидиуæг. – №1. – 1999.
11. *Хостыхъоты Зина*. Бæлцон // Фидиуæг. – №2. – 1965.

СЕМИНАРТÆ ҖМÆ ГОМ УРОКТÆ

*Уалыты Татьяна,
филологон наукæты кандидат,
ЦИПУ-йы доцент*

УРОК-ПОРТРЕТ

Урочы темæ: «Хетæгкаты Къоста: йæ цард, йе сфæлдыстад æмæ йæ хъысмæт»

Урочы нысантæ:

1. Җрдзурын Хетæгкаты Къостайы удыхъæды хицæндзинадтыл, йæ трагикон хъысмæтыл.

2. Рæзын кæнын фыссæджы цард æмæ сфæлдыстад æмбастæй иртасыны, йæ царды хабæртгæм лæмбынаг кæсыны арæхстдзинадтæ.

3. Сæвзæрын кæнын цымыдисдинад Хетæгкаты Къостайы цард æмæ сфæлдыстадмæ, хибарæй йæ ахуыр кæнынмæ.

Урочы эпиграф:

«Æз цы кæнын, уый æргомай: мæ алы дзырды бын æвæрын мæ къух; знæгтимæ хæцын лæгæй-лæгмæ, чифæнды куы уа, уæддæр».

Хетæгкаты Къоста

Хæславард скъоладзаутæн: Цы мæ бафтыдта дисы Хетæгкаты Къостайы цард æмæ сфæлдыстады, йæ хъысмæты? (Бацæттæ кæнын раныхæстæ).

Скъоладзаутæ урочы архайыны къордты: биографтæ, литературæ иртасджытæ, публицисттæ, музыкæ иртасджытæ, нывгæнджытæ, скульптортæ, артисттæ, Къостайы æмбæлттæ, æмдугонтæ, таураггæнджытæ.

Урочы цыд:
(цыбыргондæй)

1. Къостайы райгуырд æмæ сабийы бонтæ.

Биографтæ (1-аг къорд):

Цæттæ кæнынц презентаци æмæ раныхæстæ темæйæ: «Къостайы райгуырд, йæ райгуыраен хъæу Нар».

2-аг къорд цæттæ кæнынц презентаци æмæ раныхæстæ темæйæ: «Къостайы ныййарджытæ».

Ам спайда кæнæн ис ахæм æрмагæй дæр:

1) «Мæ фыды æз канд уарзгæ нæ кодтон, фæлæ мæм зæды хуызæн касти. Ахæм сыгъдæгзæрдæ æмæ хæдæфсарм адæймагыл æз æндæр никуыуал æмæ никæм фембæлдтæн». (Къоста)

2) «Хъызмыдæйыл та ныхас дæр нæй. Нæ мæ уарзта æппындæр, йæ чызгæн

манæй уæлдай хъулон митæ кодта. Гыццыл ма куы уыдтæн, уæд-иу æз алыгъдтæн нæ хæстæджытæм. Мæ фыды ус кæй уыд, уый тыххæй йæм схуыстæй никуы сдзырдтон». (Къоста)

3) «Алкæмæн дæр йæ разы вæййы иу тынг хицон адæймаг... æппындзух куы нæ уа, уæд та рæстæгмæ. Æмæ уыдонæн, зæрдæмæ хæстæг хицонтæн, адæймаг снывонд кæны йæ царды бонтæй цасдæр рæстæг, адæймаг зоны, иунæг кæй нæу, кæй йын ис, йæ циндзинадыл ын цин чи кæны, йæ хыгдзинадыл хыг... Ахæм хæстæгдæр адæймагтæ вæййынц кæнæ фыд, кæнæ мад, кæнæ æфсымæр, хо, ус... Фæлæ манæн та?» (Къоста)

4) «Нæй, ничи мæ уарздзæн дæ хуызæн, Мæ уарзон, мæ ныййарæг мад. Дæ фырты куы ницыуал уырны, Ыстыхсын æй кодта йæ цард.

Ды куы уаис – куыд бирæ мæ уарзис, Æмбарис дæ фырты зæрдæ. Тыхмийæ, фыдæй йæ, цæргæсау, Ды хъахъхъæнис царды, бæргæ.

(Къоста)

– Æртыккаг къорд цæттæ кæны презентаци æмæ раныхæстæ: «Къостайы сабийы бонтæ».

Ам спайда кæнæн ис ахæм чингуыты æрмæгæй:

Дзаттиаты Тотырбег, «Хæххон стъалы»; Хетæгкаты Нафирæт, Хæблиаты Сафар, «Къостайы кадæг»;

Дзаттиаты Тотырбег, «Кем ты будешь, лаппу?»

Артисттæ æвдисынц сценкæ ранымад æрмæгмæ гæсгæ, кæнæ та цæттæ кæнынц конкурс: «Чи хуыздæр зоны Къостайы сывæллæттæн фыст æмдзæвгæтæ?»

2. Къостайы ахуыры рæстæг.

– Биографтæ цæттæ кæнынц презентаци æмæ раныхæстæ: «Къостайы ахуыры рæстæг».

– Тымбыл стъол (архайынц дзы Къостайы хæстæджытæ, зонгæтæ, ахуыргæнджытæ, æмбæлттæ).

Спайда кæнæн ис ахæм æрмæгæй дæр:

1) *Йе 'мбал Шанаты Ибрагим*: «Къоста æгас гимназы дæр нымад уыдис æппæты хуыздæр нывгæнæгыл... Ахуыр нæ кодта ныв кæнын æмæ æмдзæвгæтæ фыссыныл, хъазыдис спектакльты, ахуырдауты иронæй – уырыссагæй зарын кодта иронау».

2) *Хетæгкаты Андохъанар*: «Æз бирæ уарзтон Къостайы, фæлæ-иу æм тызмæг уыдтæн йæ зивæг æмæ æнæмæтгæнаджы тыххæй, стæй ма йæ сывæллоны миты тыххæй...».

3) *Василий Смирнов*: «Растет на моих глазах не только художник и поэт, но и философ», «... истина пробивает себе путь и через огонь, и через темницы, пока не достигнет той высоты, которая ей принадлежит по праву...». «Эх, удалось бы мне помочь ему поступить в академию! В Петербурге он бы раскрыл свои крылья и парил бы, как могучий орел над снежными вершинами Кавказа!» (Дзаттиаты Тотырбег, «Кем ты будешь, лаппу?»)

4) *Йæ хорз зонгæ Яков Борисов*: «Поздравляю будущего Леонардо! Художник, актер, поэт... Словом, будущий Леонардо... Рад, очень рад за тебя!» (Дзаттиаты Тотырбег, «Кем ты будешь, лаппу?»)

5) *Павел Петрович Чистяков*: «Хетагуров – одаренный юноша! Уже два года он у меня занимается и, должен сказать по чести, – превосходный молодой человек. Талантлив, весьма талантлив! Вы же сами, господа, на последнем экзамене по живописи выставили ему «17». А «17» – оценка, которая редко кому ставится. Юноша талантлив, у него большое будущее...» (Дзаттиаты Тотырбег, «Кем ты будешь, лаппу?»)

3. Къоста куыд адæймаг.

– Нывгæнджытæ цæттæ кæнынц презентаци: «Къостайы портреттæ». (*Райдайын æмбæлы Тугъанты Махарбеджы конд портретæй*)

Саразын Къостайы фæлгонц (дзургæйæ).

– Фæлгонцаразджытæ. Пайда кæнынц æрмæгæй:

1) *Тугъанты Махарбег*. «Къоста фылдæр хатт дардта морæ, кæнæ та цъæх цухъхъа сау куырæтимæ. Йæ диссаджы

сатæг сау сæрыхуынтæ фæсте зындысты йæ сау худы бынæй. Уый асæй уыди рæстæмбис адæймаг, нарæгастæу æмæ фæтæн уæхскджын, гуырджын, йæ къахайст дæр уыди рог, уæгъдибар. Стыр сау цæстытæ æдзухдæр зынгау æрттывтой... йæ хъæлæсы уаг уыди зæрдæмæдзæугæ, арф æмæ фæлмæн...».

2) *Нина Смирнова*. «Пришел Коста, и в доме оживление, смех. Он смеялся раскатисто, говорил громко и весело. Одет был в серую черкеску с черным бешметом и белым башлыком, на голове – черная каракулевая шапка. По-русски он говорил хорошо, без акцента, но всегда носил национальную одежду».

3) *Туганты Махарбег*. «Иуахæмы Шанаты Ибрагимы бинонтæм уыди хъæлдзæгдзинады изæр. Уырдам æрæмбырд сты бирæ уазджытæ. Уыдис дзы æфсæддонтæ дæр. Уыдонимæ – ирæттæ, гуырдиæгтæ, уырыссæгтæ æмæ æндæр адæмыхæттытæ. Ноджы ма ардам æрцыдис бирæ хæрзарæзт сылгоймæгтæ æмæ æрыгон фæсивæд.

Æппæт уазджыты каст дæр уыдис Кюстамæ: уый фынджы уæлхъус экспромтæй дзырдта æмдзæвгæтæ. Уайтагъд-иу ахъуыды кодта частушкæтæ æмæ-иу сæ «О, Тула, Тула – я! Тула – родина моя»-йы мотивыл дзырдта. Йæ цыргъ æмæ хъазæн ныхæстæй хъæлдзæг кодта адæмы се 'ппæты дæр. Хъæлдзæгдзинады изæрмæ чи 'рцыди, уыдонмæ Кюстайы кой йеддæмæ ныхас нæ уыди. Æвæццагæн, фæсæмбисæхсæвтæ уыдаид, афтæ айхъуысти музыкайы цагъд. Хъазт байгом. Кюста дирижер алæууыд. «Мазуркæ» кафгæйæ, Кюста рахызти се 'ппæты разæй. Йæ рог фæзылдтытæ æмæ арæхст кафтæй йæхимæ æркæсын кодта æппæт уазджыты дæр. «Мазуркайы» фæстæ Кюста рахызти «вальсмæ» æмæ æндæр ныгуылæневропæйаг кæфтытæм. Уыцы кæфтыты æхсæнмæ-æхсæнты-иу Кюста æрцæгъдын кодта тымбыл кафты цагъд. Рог-иу айста йæ къабæзтæ чызджы фæдыл. Гъе, ахæм уыдис Кюста хъæлдзæгдзинады рæстæджы, цалынмæ ахст нæма æрцыди, уæдмæ».

4) *В.А. Смирнов*. «1891 аз. Октябрь. Цы-

дис мыл уæд 8 азы. Кюста сабиты тынг бирæ уарзта, æмæ уыдон дæр, йæ зæрдæ йын зонгæйæ, йæ алыварс ратæх-батæх кодтой æппыназдзух.

Иу райсом мæ мадмæ бацыдтæн:

– Æри мын иу сом.

– Цы дзы кæныс? – бафарста мæ мæ мад.

– Дядя Кюстайæн йæ гуырæнбон у, æмæ йын исты балхæнын хъæуы.

Мæ мад мемæ сразы ис, радта мын æхца. Мæнæй амондджындæр уыцы минут ничи уыдис, цингæнгæйæ рауадтæн нæ хæдзарæй. Фæлæ, цы балхæнон, уымæн ницы зыдтон.

Дуканитыл зилгæйæ, хъуыды кодтон Кюстайыл. Мæ цæстытыл ауади сыгъдæг рæсугъд дзаумæтты, æвзист рон æмæ хъамаимæ. Хорз нымæт худимæ... Ахæм «хохагæн» хъуамæ йæ цырыхъхытæ цæхæртæ калой! Дуканийы æвиппайды мæ цæст æрхæцыд тымбыл стыр къоппы дзабырсæрфæн ваксæйыл. Цыдæр рæсугъд гæххæтт ыл ныхæст. Бирæ нал ракæ-бакæ кодтон, фæлæ балхæдтон уыцы къопп. Æмæ та ногæй мæ цæстытыл ауадис, Кюстайы цырыхъхытæ куыд æрттивдзысты, уый...

Нæ амондæн, Кюста хæдзары разынди. Кæй йæ æрхъуыды кодтам, уый цинай ма нын цы акодтаид, уый нал зыдта. Нæ лæвæрттæ йæм куы равдыстам, уæд зæрдиагæй худын райдыдта...»

5) *Тхостаты Саукуыдз*. «... С каким увлечением он говорил!.. «Во мне все возмущается, я не знаю, что делается со мною, когда я слышу, вижу или читаю, как унижают горцев, сравнивают, толкуют о них, как о дикарях, неспособных людях... Я равно страдаю от страданий ингуша ли, ирона, дагестанца или кабардинца».

Таурæггæнджытæ дзурынц таурæггæтæ:

«Хуымæтæджы лæг»,

«Мæнæй тыхстдæр у»,

«Фæстаг фондз сомы»,

«Сауджыны сугтæ» æмæ а. д.

4. Кюстайы сфæлдыстад.

– *Литературæ иртасджытæ* цæттæ кæнынц *наукон конференци* Кюстайы

сфæлдыстадмæ гæсгæ. Темæтæ рагацау лавæрд цауынц скъоладзаутæн.

– *Артисттæ* цæттæ кæнынц сценкæ: «Къоста æмæ Байаты Гаппойы быцау ныхас».

Ам спайда кæнæн ис ахæм æрмæгæй:

1) «Цалынмæ хуыссыдтæн, уæдмæ бынтон биноныг куыст бакодтон мæ ирон æмдзæвгæтæ, æмæ сæ иуæй-иуты, хи æппæлынмæ мын æй ма бамбар, диссаджы хорз сты. Æппынфæстаг сæ рауадзын хъæуы». (Къоста)

2) «Æз мæ дзырдтæй базар никуы кодтон, иунаг рæнхъæн дæр æхца никуы райстон... Æз фыссын уый, кæцы мæ бон нал вайыи уромын мæ бирæ фæрисгæ зæрдæйы».

3) «Марг мын фестын кодтай, æз уыцы чиныджы рацыдмæ цы æхсызгондзинадмæ æнхæлмæ кастæн, уый. Мæнæн ныртæккæ дæр исты мадзал куы уайд, уæд æй æрæмбырд кæнин æмæ йæ басудзин...»

4) «Гаппо на мое «грязное» письмо написал мне очень трогательный ответ и этим сразу искупил свою вину – покаяние полное, хотя и смягченное разными посторонними причинами и обстоятельствами».

5) «Гаппо честный осетин и добрый человек, ... да и вообще пока лучше многих...». (Гаппо æнæдзургæйæ лæууыд)

– *Артисттæ* кæсынц Къостайы æмдзæвгæтæ (*конкурс «Аив дзырды дæсны»*), ам райдайæн ис Мерденты Юрийы аив кастæй).

5. Къостайы публицистикæ.

– *Публицисттæ* фыссæджы публицистикæмæ гæсгæ цæттæ кæнынц проекттæ.

– Къостайы *раныхас* – *тæрхон* йæ уацтæм гæсгæ:

«Неурядицы Северного Кавказа»,
«Горские штрафные суммы»,
«Развитие школ в Осетии».

6. Къоста-нывгæнæг.

– *Нывгæнджытæ* цæттæ кæнынц *равдыст-вернисаж* Къостайы нывтæм гæсгæ.

Спайда кæнæн ис ахæм æрмæгæй:

1) «Иуæй-иу хатт афтæ бирæ фæнывтæ кæнын, æмæ мæ къух уæлæмæ сисын нал вайыи мæ бон». (Къоста)

2) 1877 азы дыууадæсæздзыд Къоста архайдта Мæскуыйы нывты равдысты.

3) «Нывты равдыстытæн дзы ныккæнæн нэй... Залты рацу-бацу кæнын, цалынмæ мын лæггадгæнджытæ равдыст сæхгæныны агъоммæ ме 'фцæгготыл нæ ныххæцынц æмæ мæ асинтыл гипнозгондау нæ фæдæлæмæ кæнынц, уæдмæ» (Къоста).

4) «Къостайы нывтæм кæсгæйæ, адæймаг æххæстæй банкъары, уыдон хуымæтæг адæмы цард кæй æвдисынц, уый». (Дзантиаты Анатолий)

7. Къоста æмæ музыка.

– *Музыка иртасджытæ* цæттæ кæнынц *Музыкалон сахат: «Къоста æмæ музыка»* (сценаримæ гæсгæ).

Спайда кæнæн ис ахæм æрмæгæй дæр:

1) Къостайæн йæ уарзон зарæг уыди «*Сосейы зарæг*».

«Джетæгъæз æмæ Саламджерийæн акæн «Сосейы зарæг»:

Ой, Сосе! Хæрисæй, дам, цæвæджы хъæр нал хъуысы,

Ой, Сосе! Фæдисæй, дам, дæ лæджы хъæр нал хъуысы», – фыста Къоста Цæлыккаты Юлианæмæ.

2) «У нас каждую субботу собиралась учащаяся молодежь. Коста посещал эти вечеринки и читал на них свои произведения и любимых своих поэтов и писателей. Очень любил пение. Екатерина Акимовна Бабич аккомпанировала, молодежь пела. Коста участвовал в дуэтах и хоровых пениях. Его любимыми романсами были «Глядя на луч пурпурного заката», «До гроба вы клялись любить поэта» и др. Коста руководил у нас организацией спектаклей и их постановкой». (Культурæ æмæ аивады кусæг Р. Адамова. Стъарапол)

3) 1893-æм азы Стъараполы сарæзтой Чайковскийы номыл мысæн изæр. Концерты сæйраг архайæг æмæ нывгæнæг уыди Къоста. Композиторы цард æмæ сфæлдыстады тыххæй дæр йæхæдæг радзырдта. Уый фæстæ дæр номдзыд адæймагты тыххæй поэты разамындæй

арэзтой изэртæ. (Четиты Рутен)

4) Къоста тынг бирæ уарзта ирон адæмон зарджытæ, зыдта сæ, зарыди сæ. Зындгонд гуырдзиаг композитор Д. Арахъишвили 1902 азы сæмбæлд Къостаимæ æмæ дзы ныффыста авд зарæджы.

8. Къоста æмæ йæ уарзон сылгоймæгтæ.

– *Литература иртасджытæ æмæ артисттæ* цæттæ кæнынц «Къоста æмæ йæ уарзон сылгоймæгты фембæлд» (презентациимæ).

Спайда кæнæн ис Къостайы фыстæджытæй ист скъуыддзæгтæй:

1) «Сылгоймаг у царды æмбал, хæлар, æххуысгæнаг куысты мидæг».

2) «Уарзондинад хъуамæ уа сыгъдæг, æнæхин».

3) «Мемæ йæ хысмæт сбæттæн ис æрмæстдæр ахæм адæймагæн, мæ хъуыдытыл, мæ архайдыл кæронмæ разы чи уа, æмæ, уæлдайдæр та, хивæнд Къостайы риуы цы æнæкæрон бирæ уарзондинад ис, уымæн йæ иу фондзиссæдзæймаг хай уæддæр кæмæ уа».

4) «Мæ бæллæх бынтон æндæр хуызы бæллæх у... Æхсæнады мидæг æз ахæм бынаты дæн, æмæ мæ хысмæт æндæр адæймаджы хысмæтимæ сбæттын – уый æрра ми у...»

Къоста æмæ Анна Попова.

– *Артисттæ* кæсынц Къостайы А. Поповайæн фыст æмдзæвгæтæ: «Да, я уж стар», «Многоточия», «Высокий барский дом», «Да, встретились напрасно мы с тобой» æмæ а. д.

– *Нывгæнджытæ* дзурынц Къостайы конд А. Поповайы портрет æмæ ныв «Хъыггæнаг зæд»-ы тыххæй.

А. Поповайы фыстæджытæй:

а) «Цæрæнбонты бæллыдтæн удыхæдæй сыгъдæг æмæ хъæздыг, зондæй та фидар чи у, йæ дунембарынадæй æмæ мын йæ зониндзинадтæй мæ уд чи фæхъæздыгдæр кодтаид, уæззау рæстæг та мын æцæг æмбал чи уыдаид, ахæм адæймагыл фембæлынмæ. Æмæ мæ мæнæ хысмæт фембæлын кодта Къостаимæ.

Уый разынд, кæмæ тырныдтон, ахæм удгоймаг... Фæлæ нæ фембæлд амондджын нæ уыд».

б) «... Я не отрицаю: поэт увлекался, возможно, что и влюблялся, даже питал и жгучую страсть. Ведь это совсем не то, что любовь. Любовь вечная, любовь истинная, святая... Именно такой любовью умел любить Коста. И это пало на мою долю...»

в) «В знак нашей любви я ни с кем не связала свою судьбу и осталась с одинокой и скорбной душой».

Къоста æмæ Цæлыккаты Анна.

– *Артисттæ* кæсынц Аннæйæн фыст Къостайы æмдзæвгæтæ: «Предчувствие», «Да, я люблю тебя», «Опять к тебе, любимая подруга», «Не верь, что я забыл родные наши горы», «Я отживаю век, ты жить лишь начинаешь», «Тяжело», «Прощай», «Я не пророк».

– *Нывгæнджытæ* дзурынц Къостайы конд Аннæйы портреты тыххæй.

Къостайы фыстæджытæй:

а) «Тæхуды, ныр дæумæ цæсты кæронæй уæддæр бакæс. Цы зæрдæ дæм дарын, уый тыххæй, æвæццагæн, дызæрдыг нæ кæныс. Бæлвырд дзуапп мын радтай, зæгъгæ, дæуæй уый домын мæ бон нæу, фæлæ уæддæр мæхицæн ныфс æвæрын, ахъуыды кæн. Дæ портрет дын мæ мады къамы фарсмæ сауыгътон».

б) «Чысыл фæстæдæр базыдтон, чынды кæй дæ, уый. Уый тыххæй ныффыстон æнкъард æмдзæвгæтæ».

в) «Ахъаззаг рынчын фæдæн, сынтæгæй стын мæ бон нæма уыд, афтæ мын фехъусын кодтой, æрыгон афицер Дз. хорзау кæй нал у, уый. Тынг зын мын уыди уыцы хабар. Мæн фæндыд дæуæн де стыр зыны сахат дæ уæлхъус балæууын. Æз уæд нæ фæфæстиат уыдаин мæхи тæссаг цард дæр дæуæн иу дзæбæх ныхас зæгъыны сæраппонд раттыныл. Фæлæ мæ ныфс нæ бахастон».

г) «О фæлæ æз уарзгæ кæнын, уарзгæ, цыппор мин æфсымæрæй дæр тыхджындæр куы уарзын. Æз уарзгæ кæнын, æмæ мæ уымæ гæсгæ фæнды, цæмæй уыцы уарзон адæймаг æппынæдзух мемæ уа, алы сахат, алы минут дæр йæ уындæй мæхи рæвдауон,

йæ фæлмæн улафтæй мæхи æфсадон, мæ царды алы уысм дæр ын æнæвгъауæй дæттон».

д) «Цæй æмæ, мæ зынаргъ, алыг кæнæм уыцы хъуыддаг! Ард дын хæрын, дæ хъуыдытæ мын æргомай куы зæгъай, уæд цыфæнды зын бауромæн куы уой, уæддæр дæ бузныгæй уæлдай хъаст нæ ракæндзынæн...»

Анна: «Мæн ма сæрибарæй ацæрын фæнды, æз нырма гимназ æрæджы каст фæдæн» (ныры онг æдзæмæй лæууыд).

Артисттæ цæттæ кæнынц сценкæ: «Къоста æмæ Аннæйы фæстаг фембæлд». (Дзаттиаты Тотырбеджы уацмыстæм гæсгæ)

9. «Дæ маesyг амайын фæдæ».

Спайда кæнæн ис ахæм æрмæгæй:

1) *Скульптортæ* цæттæ кæнынц фæсауонмæ экскурси: «Къостайы цыртдзæвæнтæ». (Райдайын æмбæлы Тауаситы Сослæнбеджы конд цыртдзæвæнæй, Ирон театры раз, æвæрд æрцыд 1955 азы).

Сослæнбег «Къостайыл» куы куыста, уæд æм Мæскуыйы æрмадзмæ арæх цыди В. Смирнов... Иуахæмы йæм нал фæлæууыди æмæ йын бауайдзæф кодта:

– Уыдæттæ ма ныууадз, фæлæ зæгъ, Къостайæ уæйыг цæмæн аразыс? Къоста мæнæ ахæм куы уыди: гуыбыргомау, нарæг риуджын!

– Зонын æй, мæ хæлар, фæлæ йæ æз кæнын фидæны фæлтæртæн, æмæ гуыры кондæй дæр хъуамæ хъаруджын зына, – дзуапп ын радта Сослæнбег.

2) *Зарæггæнджытæ* цæттæ кæнынц цыбыр сценари: «Сæдæгай азты иу хатт райгуыры». (Райдайын, Тменыхъæуккæгтæ 1900 азы Къостайыл цы зарæг скодтой, уымæй).

3) *Таурæгъæнаг* дзуры таурæгъ «Æз дæр Къоста дæн».

4) *Кæронбæттæн ныхас*.

Абайты Васо: «Æз нæма бафсæстæн Къостайы «Ирон фæндыр»-æй, Къостайы æмдзæвгæты зæлланггæнæг æмæ уыимæ зæрдæагайгæ, хуымæтæг æмæ арф хъуыдыджын рæнхъытæ кæсынæй, Къостайæ æппæлынæй, Къостайæ сæрыстыр уæвынæй. Азтæ куыд фылдæр цæуынц, афтæ Къоста мæ цæсты кæны кадджынæй-кадджындæр, тыхджынæй-тыхджындæр. Æмæ та ногæй бахæлæг кæнын, мæхæдæг дæр йæ туджы 'ртахæй иу кæмæн дæн, уыцы ирон адæммæ, ахæм æрдхæрæйнаг хъæбул кæмæн райгуырди... Уаих фæуай хъысмæт, мæ азтæй иу ссæдз куы айстаид æмæ сæ Къостайы цæрæнбонтæм куы бафтыдтаид».

Байхъусын скъоладзауты дзуæппытæм, лавæрд хæстæм гæсгæ.

Хозиты Алена,
Дзæуджыхъæуы физикон-математикон интернаты ахуыргæнæг

ИРОН ÆВЗАДЖЫ УРОК 5-ÆМ КЪЛАСЫ

Урочы темæ: «Хæрзгæнæг хорз ары»
(æмбисонд)

Грамматикон темæ: «Комкоммæ ныхас»

Урочы нысантæ:

1. Бацамонын, цы у комкоммæ ныхас.
2. Дзургæ æмæ фысгæ ныхасы рæзтыл бакусын.
3. Сабитæм гуырын кæнын кæрæдзийæн æххуыс кæнынмæ тырнындзинад.

Æххуысгæнæн фæрæзтæ: проектор, мультимедион презентаци.

Урочы цыд:

I. Бацæттæгæнæн рæстæг.

1. Ахуыргæнæг: Абон урочы цауыл дзурдзыстæм, уый зæгъдзыстут, текст куы бакæсат æмæ йын йæ хæстæ куы сæххæст кæнат, уæд.

Текст:

Уызынæн йæ хæдзар уарыны дон аласта. Хоргалм ын фæтæригъæд кодта æмæ йæ рæстæгмæ цæрынмæ æрбауа... та. Бонтæ цыдысты, уызын хоргалмы хæдзарæй цауынвæнд нал кодта. Хоргалмы лæппынтæ сæхицæн бынат нал ардтой – уызыны судзинтæ сæ хыгдардтой æппындзух.

Уæд хоргалм за...та уызынæн: «Æз дæ ардæм рæстæгмæ æрбакодтон. Ныр дæ судзинтæй мæ лæппынты бон нал у, æмæ дæ курын, ардыгæй ацу». «Кæд искæмæй исты риссы, уæд ацауæд. Мæнæн ам дæр æвзæр нæу», – дзуапп радта уызын.

Ахуыргæнæг: Текст уæ зæрдæмæ

фæцыд? Цæмæй?

- Раст бакодта уызын?
- Уæдæ куыд хъуамæ бакодтаид?
- Цавæр фауинаг миниуджытæй хайджын у уызын?
(æбузн, æнæрхъуыды, æдзæсгом, хиуарзон)

2. Хæс: Бакæсын æмбисæндтæ, сæ хъуыды сын бацамонын. Тексты сæйраг хъуыды цы æмбисонд æргом кæны, уый сбæрæг кæнын:

- 1) «Хорздзинад нæ рох кæны»;
- 2) «Хорздзинад бæсты нæ цауы».

Дзуапп: «Хорздзинад бæсты нæ цауы».

3. Ахуыргæнæг: Æмæ царды æдзухдæр афтæ ваййы, цыма?

Дзуапп: Афтæ нæ ваййы. Мах зонæм, бирæ æндæр уацмыстæ, хорздзинад бæсты кæмæн ацыд, ахæмты тыххæй.

(Дзурынц Л.Н. Толстойы радзырдтæй скъуыддзæгтæ: «Домбай æмæ мыст», «Пыл æмæ мæлдзыг». Кæнынц хатдзæг: «Хорздзинад нæ рох кæны»).

Ахуыргæнæг: Уæдæ абон цауыл дзурдзыстæм?

Дзуапп: Мах дзурдзыстæм, хæрзгæнæг хорз кæй ары, ууыл. Адæймаг царды хъуамæ хорз хъуыддæгтæ кæна, цæмæй йын йæхицæн дæр исчи æххуыс кæна, уый тыххæй.

II. Урочы темæйыл куыст.

1. Тексты бындурыл фæлтæраентæ баххæст кæнын:

- 1) Цухгонд дамгъæтæ цы дзырдты ис, уыдон рафыссын; орфограммæтæ бацамонын;

2) Рафыссын вазыгджын дзырдтæ. Бацамонын сын сæ арæзт.

(хоргалм, цауынвæнд, хыгдардтой, æппынæдзух)

2. *Грамматикон темæмæ рахизын.*

Ахуыргæнæг: Цал персонажы ис тексты?

– Бакæсут сын сæ ныхас (цæсгæмттæм гæсгæ)

– Цæмæй хицæн кæнынц ацы хъуыдыйæдтæ иннæтæй?

(Комкоммæ ныхас дзы ис)

– Комкоммæ ныхас кæм æвæрд ис хъуыдыйады? Авторы дзырдтæ та?

– Куыд хицæн кæнын хъæуы комкоммæ ныхас авторы дзырдтæй?

3. Презентаци «Комкоммæ ныхас».

Презентацийы æрмæг равзарины фæстæ скæнын хатдзæг:

– Цы у комкоммæ ныхас?

– Цы сты авторы дзырдтæ?

4. Къордты куыст.

1-аг хæс:

Карточкæтимæ куыст. Авторы дзырдтæ бахахх кæнут кæрдæгхуыз кърандасæй, комкоммæ ныхас та – сырх кърандасæй.

«О, о, – бирагъ загъта,-

Ма рох кæн дæ дзырд»,-

Арсы уым фæуагъта,-

Мехъ кæмдæр фæцыд... (Къоста)

2-аг хæс: схемæтæм гæсгæ æрхъуыды кæнын хъуыдыйæдтæ комкоммæ ныхасимæ.

«К,-а, – к».

«К!» – а.

А: «К!»

3-аг хæс:

– Схемæтæй кæцымæ гæсгæ арæзт у 1-аг хъуыдыйад?

– 2-аг хъуыдыйад та?

5. *Сфалдыстадон хæславард.*

Хъуыдыйæдтæ комкоммæ ныхасæй баххæст кæнын (дзургæйæ).

1) Ахуыргæнæг бафарста, хæдзармæ

куыст чи сæххæст кодта, уымæй.

2) Фаризæт йæ сыхæгтæн фехъусын кодта, горæты къæвда кæй уары, уый.

3) Аслан йе 'мбæлттæн аппæлыд, йæ фыд ын компьютер кæй æлхæны, уый.

(Куыст цауы ерысы хуызы)

6. *Улафты рæстæг.* Хъазт: фæйнагмæ рацыдысты скъоладзаутæ, сæ къухты – карточкæтæ хъуыдыйæдтимæ. Иутæм – авторы дзырдтæ, иннæтæм – комкоммæ ныхас. Хъуамæ афтæ ралæууой, цæмæй сæ рауайа хъуыдыйад.

7. Текстыл куыст.

1) Байхъусын дыккаг текстмæ æмæ зæгъын, цæмæй хицæн кæны фыццаг текстæй.

Цардис тынг хæларзæрдæ уызын. Никамæн ницы æвгъау кодта. Уыдис тынг рæдау. Суанг ма йæ кæрцы судзинтæ дæр байуæрста хъæды цæрагойтæн: кæй йæ кæрц æмпъузынæн хъуыд, кæй та – зымæгмæ дыр...тæй хæл...æ кæнынмæ.

Уалынмæ ралæууыд зымæг. Тынг уалал уыдис уызынæн æнæ йæ кæрц. Ихæн æмæ æххормагæй марди. Фæлæ йыл ахæм рæстæг бирæ нæ ахаста. Иу бон ын йæ дуар чидæр æрбахоста. «Уызын, хæдзары дæ? Ай дын мæ лæвар», – æрбадзырдта йæм дуарæй æхсæрсæттæг. Дуары раз февзæрд йæ судзин зокъоты халимæ.

Афтæ йын иннæ сырдатæ дæр йæ судзинтæ хуынтимæ хæссын райдыдтой. Чи йын фæткъуытæ хаста, чи – гагадыр...тæ, чи та – уырыдзытæ. Уызын йæ хъарм кæрцы йæхи æрбатыхта. Йæ зымæг алцæмæй æххæстæй арвыста.

2) Фæрстытæн дзуапп раттын:

– Ацы текст цæмæй хицæн кæны фыццаг текстæй?

– Цавæр фæзминаг миниуджытæй хайджын у уызын?

(рæдау, адамуарзон, зæрдæхæлар)

– Цæмæй бæрæг у?

3) *Æмбисæндтыл куыст.*

Зæгъын, æмбисæндтæй кæцы æргом кæны тексты сæйраг хъуыды:

«Адæм кæрæдзи фæрцы цæрынц»,
«Раттаджы къух райсаг у»,
«Хорздинад бæсты нæ цæуы».

4) *Текстæн сæргонд æрхъуыды кæнын.*

5) Дзырдтæм синонимтæ ссарын: *ихæн, бирæ нæ ахаста, хуынтæ.*

6) Дзырдтæм антонимтæ ссарын: *хæларзæрдæ, рæдау, ницы сæвгъау кæнын.*

7) Рафыссын дзырдтæ, цухгонд дамгъæтæ æвæргæйæ. Орфограммæтæ бацамонин.

8) Бакасын хъуыдыйад комкоммæ ныхасимæ. Кæцы схемæйæн дзуапп дæтты?

«К,— а, —к».

«К!» — а.

А: «К!»

8. *Ахуыргæнаг:* Хæларзæрдæ уызын хъæды сырдтæй кæмæн раттаид йæ судзинтæ? (Арсæн, æхсæрсæттæгæн, рувасæн æмæ æнд.)

Хæс: Текстмæ гæсгæ æрхъуыды кæнын хъуыдыйæдтæ комкоммæ ныхасимæ. Зæггæм, арс уызынæй куры иу судзин, кæнæ йын йæ судзин фæстæмæ æрбахæссы.

— Куыд аивта текст, комкоммæ ныхас дзы куы фæзынд, уæд?

(Комкоммæ ныхасы фæрцы текст фæаивдæр, фæзæрдæмæдзæугæдæр)

9. Диалог цæсгæмттæм гæсгæ бакасын, хатдзæг скæнын.

1) — Инал, авæр-ма мæм дæ кърандас.

— Дæхион цæуылнæ æрбахастай? — бахъуыр-хъуыр кодта Инал. — Мæ кърандас мæхи хъæуы.

— Инал! Аххуыс-ма мын кæн мæ чингуытæ æфснайынмæ.

— Дæхи чингуытæ сты, æмæ сæ дæхæдæг бафснай.

Ахуыргæнаг: Иналы йе 'мбæлттæ уарзынц?

Ахуыргæнаг: Текстæн сæргонд æрхъуыды кæнут. (Æвзæрæй цæрын тынг зын у)

2) — Агуындæ, авæр-ма мæм дæ телефон. Мæхион хæдзары баззад, æмæ мæм мæ мады зæрдæ 'хсайдзæн.

— Табуафси, ды мæ къласаг дæ, æмæ кæрæдзийæн куы нæ æххуыс кæнæм, уæд уый хорз нæу.

«Агуындæ, ды тынг хорз æмбал дæ. Фæсурукты æз демæ баззайдзынæн æмæ дын кълас æфснайынмæ аххуыс кæндзынæн», — бацин кодта Зæлина.

Ахуыргæнаг: Ацы текст цæмæй хицæн кæны раззагæй?

— Сымах та куыд феххуыс кæнут кæрæдзийæн?

— Æмæ сымах æхсæн Иналы хуызæн скъоладзаутæ нæй?

— Агуындæйы хуызæн та?

— Уæ къласы чи кæмæн цы ратты? Кæй хонут рæдау?

— Цавæр адæймагæн æнцондæр у цæрын?

10. Тестытæ баххæст кæнын.

1) Комкоммæ ныхас у:

а) Искæй ныхас ивдæй загъд куы æрцæуы, уый

æ) Искæй ныхас æнæ аивгæйæ загъд куы æрцæуы, уый

б) Искæй ныхæстæм æндæр дзырдтæ æфтыд куы æрцæуынц, уый

2) *Иу лæппу быдта тæскъ. Уæд æй йæ фыд фæрсы:* «Лæппу, уыцы тæскъ цæмæн бийыс, тæскъхъуаг куы нæ стæм?»

Хъуыдыйад арæзт у ахæм схемæмæ гæсгæ:

а) А: «К?»

æ) «К», — а.

б) А: «К».

3) Дарддæр ахæцца кæнут æмбисонд: «Хæрзгæнаг ...»

а) хорз нæ ары

æ) хорз ары

б) алы хатт нæ ары

4) Комкоммæ ныхас фæлæууы хъуыдыйадæн

а) æрмæст йæ райдайæны

æ) йæ астæу, йæ кæроны, йæ райдайæны

б) æрмæст йæ кæроны

5) Æрхæцæн нысæнттæ раст æвæрд сты хъуыдыйады

а) Хæдзармæ лæвæрд уын цы уыд – «афарста ахуыргæнæг».

æ) «Хæдзармæ лæвæрд уын цы уыд?», афарста ахуыргæнæг.

б) «Хæдзармæ лæвæрд уын цы уыд?» – афарста ахуыргæнæг.

VI. Урочы хатдзæгтæ

1. *Фæрстытæн дзуапп раттын:*

– Цы у комкоммæ ныхас?

– Цы хонæм авторы дзырдтæ?

– Куыд хицæн кæнын хъæуы комкоммæ ныхас авторы дзырдтæй?

– Комкоммæ ныхас хъуыдыйады кæм æвæрд вæййы?

2. *Хъуыдыйæдтæ баххæст кæнын.*

Урочы æз фехъуыстон ...

Æз базыдтон ...

Урочы мæм цымыдисаг фæкаст ...

Урочы мæм зын фæкаст ...

Урочы мæ зæрдæмæ фæцыд ...

IV. Хæдзармæ куыст. Темæ «Хæрзгæнæг хорз ары»-мæ гæсгæ æрхъуыды кæнын чысыл таурæгъон текст комкоммæ ныхасимæ.

*Цәллагкаты Светланә,
Дзәуджихъәуы 7-әм скъолайы
ахуыргәнәг*

ИРОН ҖВЗАГ ЧИ НӘ ЗОНЫ, УЫЦЫ СКЪОЛАДЗАУТИМӘ КУСЫНЫ УРОК

Урочы темә: «Мәргътә – әрдзы
фидауц»

(Диалогон әмә монологон ныхасы рәзтыл
куыст)

Грамматикон әрмәг: фәсәвәрдты раст
әвәрд дзырдбәстыты әмә хъуыдыйәдты
(фәлхат).

Урочы нысантә:

1. Бацамонын диалогон әмә монологон
ныхасы хицәндзинәдтә.

2. Бакусын ныхасы рәзтыл.

3. Гуырын кәнын уарзондзинад ирон
әвзагмә, ирон әвзаг ахуыр кәнынмә тыр-
нындзинад.

Урочы фәлгонц: текст; интерактивон
фәйнаг; цәстуынгә әрмәг (слайдтә);
классикон музыка.

Куысты хуызтә: лексикон әмә грам-
матикон фәлтәрәнтә; кәсын; хъәзтытә;
диалогон ныхасыл куыст; интерактивон
фәйнагыл куыст.

Урочы цыд:

1. Бацәттәгәнән рәстәг.

1. Мотивацион уавәр. Хъуысы класси-
кон музыка (Вивальди «Афәдзы афонтә.
Уалдзәг»). Ахуыргәнәджды эмоционалон
разныхас уалдзәджды тыххәй.

*2. Хъазт «Хорз әмә әвзәр синоптик-
тә».* Ахуырдаутәй иу барәй боныхәд
раст нә дзуры, иннә йә раст кәны.

*3. Ахуыргәнәг сывәлләттты ныхәстә
бәттты урочы темәимә, ахуырдауты размә
әвәры урочы нысантә. (1слайд)*

*4. Интерактивон фәйнагыл куыст.
Ассоциацитә.*

Фәйнагыл әвдыст цәуынц, скъола-
дзаутә хорз кәй зонынц, уыцы мәргъты
нывтә. Ахуырдаутә дзурынц, уыцы
маргъимә цы ассоциацитә баст сты, уы-
дон. (Зәгъәм: *кәсаглас* – хәры кәсәгтә;
доны был; даргъ къәхтә; даргъ къубал
әмә а. д.).

(2-16-әм слайдтә)

5. Хъазт «Фыдуаг цыу». Нывгонд
бәласыл, куы иу ран, куы иннә ран аба-
ды цыу (магнитыл конд). Скъоладзаутә,
фәсәвәрдтәй пайда кәнгәйә, дзурынц,
цыу цы ран абады, уый.

Хъазты размә сфәлхат кәнын хъәуы
фәсәвәрдты растфыссынад дзырдтимә
(*раз, цур, фарсмә, фәстә, размә, сәр, бын,
әхсән*); цавәр хауәнты әвәрд цәуынц,
семә цы номдартә баст сты, уыдон.

6. Текстыл куыст.

Сауцъиуты ног хәдзар

Аланән йә дада әмә йә нана цәрынц
хъәуы. Сә кәргы астәу рагәй зайы стыр
кәрдо бәлас. Фарон уыцы бәласыл ләппу
цъиутән әрцауыгъта гыцыл хәдын
хәдзар. Уалдзәджды дзы әрцардысты
сауцъиутә. Ацы аз дәр та мәргътә сә
зәронд бынатмә әртахтысты.

Иу райсом Алан разгъордта кәртмә.
Сауцъиутә удаистәй хәәр кодтой: фыд-
уаг сырдонцъиутә сын сә хәдзар бай-
стой. Ләппу йә фыдән ләгъстә кәнын
райдыдта: «Баба, цәй, әмә цъиутән ног
хәдзар саразәм». Фыд сразы ис.

Алан райста дзәбуг, зәгәлтә әмә
фәйнаджытә. Сихормә фыд әмә фырт сә
куыст фесты.

Дыккаг бон ләппу касти, сауцъиутә
сә ног хәдзары сәр куыд цыбар-цъыбур

кæнынц, уымæ æмæ цин кодта.

(Текст бакæсыны размæ скæнын хъæуы фонетикон зарядкæ, бакусын, тексты цы кавказга мыртæ æмбæлы, уыдоныл)

Текст бакæсын æмæ зæгъын, тексты пълан раст арæзт у æви нæ. Пълан сраст кæнын. (21 слайд)

1) Лæппу цин кодта.

2) Сырддонцъиутæ байстой сауцъиуты хæдзар.

3) Алан æмæ йæ фыд мæргътæн сарæзтой ног хæдзар.

4) Уалдзæджы дзы æрцардысты сауцъиутæ.

5) Алан зæронд кæрдо бæласыл цъиутæн æрцауыгъта хæдзар.

6) Сауцъиутæ сæ ног хæдзары сæр цы-бар-цыбыур кодтой.

Растгонд пълан:

1) Алан зæронд кæрдо бæласыл цъиутæн æрцауыгъта хæдзар.

2) Уалдзæджы дзы æрцардысты сауцъиутæ.

3) Сырддонцъиутæ байстой сауцъиуты хæдзар.

4) Алан æмæ йæ фыд мæргътæн сарæзтой ног хæдзар.

5) Сауцъиутæ сæ ног хæдзары сæр цы-бар-цыбыур кодтой.

6) Лæппу цин кодта.

7. Улафты рæстæг.

Хъазæн ахаудис йæ сис,

(къухтæ хæрдмæ)

Систа уæд нæ хъаз фæдис,

(къухтæ тилинц)

Ма хъæр кæн, æгъгъæд у, цæй,

(сæр æмæ гуыр иуварсырдæм)

Гино нын кæны фынаей.

(сæр къухтыл æруадзын)

8. Нывмæ гæсгæ куыст.

Баххæст кæнын фарстон хъуыдыйæдтæ, ныффиссын сæ æмæ сын дзуæппытæ бацæттæ кæнын. (22-æм слайд)

Чи ...?

Цы кусынц ...?

Цæмæй ...?

Кæмæн ...?

Цал ...?

Цæмæн ...?

9. Аудировани. Хæслæвæрд: байхъусын аргъаумæ, фæрстытæн дзуæппытæ раттын. Аръауæн сæргонд æрхъуыды кæнын. (23-æм слайд)

Аргъау

Иу лæджы хæдзары цардысты туги æмæ булæмæргъ. Туги уыди уардихуыз, йæ базыртæ æмæ йæ къæдзил та уыдысты æрвхуыз.

Маргъ йæхицæй æппæлыди:

– Мæнаей рæсугъдæр æмæ зонд-джындæр нæй зæххыл. Æз зонын дзурын.

Бинонтæй цыдæр ныхас фехъуыста æмæ йæ бон-изæрмæ дзырдта:

– Æххормаг дæн. Æххормаг дæн. Тынг æххормаг дæн.

Туги арæх худтис булæмæргъыл:

– Ды та цы маргъ дæ?! Дзурын нæ зоныс. Фыдуынд.

Фæлæ иу бон булæмæргъ ныззарыди. Хæдзары хицау, булæмæргъы рæсугъд зард фехъусгæйæ, фæхъæр кодта:

– Атæх, булæмæргъ, æмæ дæ диссаджы зарджытæ адæмæн зар!

Стæй бацыди цъиумæ æмæ йæ рудзынгæй æддæмæ ауагъта.

Туги та ма абон дæр дзуры:

– Æххормаг дæн. Æххормаг дæн. Тынг æххормаг дæн.

Фæрстытæ:

1) Цæмæн ауагъта лæг булæмæргъы?

2) Кæцы цъиу фæцыдис тынгдæр уæ зардæмæ? Цæмæн?

8. Хæдзармæ куыст сбæрæг кæнын.

Брытъиаты Аслæнбеджы æмдзæвгæ зæрдывæрдæй радзурын.

Зæрватыкк

Уалдзæджы мæ рудзынгмæ

Сау зæрватыкк бафты.

Зары, зары хъæлдзæгæй,

Ахстон та дзы уафы.

Телыхъæды телтыл та

Улафы фæлладæй,

Раст цыма уый ногæ у, –

Афтæ сыл æрбады.

Уыдонæй мын адджындæр
 Мæргътæй нæй нæ зæххыл.
 Раст цыма мæхæдæг дæр
 Семæ арвмæ стæхын.

9. *Диалогон ныхасыл куыст. Диалог
 баххæст кæнын хи репликастæй.*

(24-æм слайд)

- Цæмæ хъусыс?
- Дзывылдары зардмæ.
- Æмæ дзывылдар дæр зарын зоны?
- О, тынг рæсугъд зард ын ис. Уалдзæг
 уымæй фидауы.

- _____ ?
- _____ .
- _____ ?
- _____ ?
- _____ .

10. *Хъазт «Цавæр цъиу у?».*
 Чыргъæды – алыхуызон цъиуты нывтæ.

Иу сывæллон равзары цъиуы ныв, иннæтæ
 та фæрстыты руаджы хъуамæ базоной,
 цавæр цъиу у, уый. Цъиуы ном чи базоны,
 уый йын йæ ныв «бæласыл» æрцауындзы.

Хуызæг: Гыщцыл цъиу у æви стыр? Йæ
 къæдзил даргъ у æви цыбыр? Кæртæй хоры
 гагатæ фæдавы? Æмæ а.д.

11. *Хъомыладон беседа.* Ахуыргæнæг
 фæрсы сывæллæтты сæ уарзон цъиуты
 тыххæй. Скъоладзаутæ радыгай дзурынц.

Дарддæр ахуыргæнæг дзуры, мæргътæн
 æрдзы цы ахадындынад ис, уый тыххæй.
 Скъоладзаутæ ахуыргæнæджы æххуысæй
 кæнынц хатдзæг, мæргътæ хъахъхъанын
 кæй хъæуы æмæ сын зымæджы æххуыс
 кæй хъæуы, уый тыххæй. (25-æм слайд)

12. Урочы *кæронбæттæн (рефлекс)*.

Ахуырдаутæ дзурынц, ногæй цы ба-
 зыдтой, уый тыххæй.

III. Хæдзармæ куыст: текст хи
 ныхæстæй дзурынмæ бацæттæ кæнын.

Дзебысаты Мзия,
Дзæуджыхъæуы 45-æм скъола-гимназы ахуыргæнæг

ИРОН ЛИТЕРАТУРÆЙЫ УРОК 5-ÆМ КЪЛАСЫ

Урочы темæ: «Хæрзгæнæг хорз ары, фыдгæнæг – æфхæрд» (æмб.)

(Нигеры «Дыууæ зæрватыччы æмæ дыууæ сыхаджы аргъау»-мæ гæсгæ)

Урочы нысантæ:

1. Равзарын уацмысы сæйраг хъуыды.
2. Ахуыр кæнын хи хатдзæгтæ кæнын, хи хъуыдытæ дзурыныл; бакусын скъоладзауты хъуыдыкæнынады райрæзтыл.
3. Скъоладзауты ахуыр кæнын адæймаджы хорз миниуджытæн аргъ кæныныл. Рæзын кæнын уарзондзинад цæрагъойтæм, сырдатæм æмæ мæргътæм.

Урочы эпиграф:

«Зæрватыкк – æнæхъыг,
Æнæмаст цæрæг!»

Къоста

Нырыккон технологитæ урочы: проблемон ахуырад, къордты куыст, информацион технологитæ.

Универсалон ахуырадон архæйдтытæ урочы: миддуне хъæздыг кæнын, логикон хъуыдыкæнынад рæзын кæнын, коммуникативон арæхстдзинæдтыл бакусын.

Урочы цыд:

I. Бацæттæгæнæн рæстæг.

Ахуыргæнæг:

Уæ бон хорз, сывæллæттæ! Æхсызгон мын у уæ уынд. Уæдæ сымах дæр кæрæдзийæн зæгъут: «Мæнæн æхсызгон у дæ уынд».

(Хъуысы цъиуты цъыбар-цъыбур æмæ зарын)

Ахуыргæнæг: Уæ цæстытыл цы ауад? (алыхуызон мæргътæ)

– Мæргъты тыххæй цы зонут, цы пайда хæссынц адæймагæн? (хæрынц зианхæссæг сасчыты, хилджыты)

– Цавæр цъиуты нæмттæ зонут? (дзурынц цъиуты нæмттæ)

(Хъуысы зæрватыччы зарын)

– Цавæр цъиу кæны ахæм зæрдæмæдзæугæ зард?

II. Мотивацион уавæр.

Ахуыргæнæг (скъоладзаутæн нывы хæйттæ райуаргæйæ): Зæрватыкк нæ урокмæ цы бар дары, уый бамбардзыстут, ацы ныв куы сæмбырд кæнат, уæд.

(Нывы – Нигеры уацмыс «Дыууæ зæрватыччы æмæ дыууæ сыхаджы аргъау»-æй иу цауы ныв)



– Раст хъуыды кæнут. Абон нæ ныхас уыдзæн Нигеры уацмыс «Дыууæ зæрватыччы æмæ дыууæ сыхаджы аргъау»-ыл. Урочы темæ та у ахæм: «Хæрзгæнæг хорз ары, фыдгæнæг – æфхæрд». Куыд æмбарут ацы æмбисонд?

(Дзуæппытæм байхъусын)

Ахуыргæнæг: Цымæ, цæуыл дзурдыстæм, цы хъуамæ базонæм æмæ бамбарæм урочы?

Дзуаппытæ:

- Дзурдзыстæм зæрватыччы тыххæй.
- Дзурдзыстæм хорз æмæ æвзæр адæймæгты тыххæй.

Ахуыргæнаг: Раст, равзурдзыстæм аргъауан йæ сæйраг хъуыды. Дзурдзыстæм адæймаджы хорз æмæ æвзæр миниуджыты тыххæй. Зæрватыччы тыххæй.

– Нæ зæрдыл æрлæууын кæнæм аргъауы сюжет.

(Хъæддзау лæг цаф зæрватыччы сдзæбæх кодта. Зæрватыкк уыцы хорздзинад нæ ферох кодта æмæ йын балæвар кодта насы апп. Нас куы сцæттæ, уæд йедзаг уыд сызгъæринай. Зæрватыкк магуыр лæджи хæртæ хорздзинадæй бафыста.

Магуыр лæгмæ бахæлæг кодта йæ сыхаг Гæдо. Зæрватыккæн йæ базыр асаста. Фæзылд æм, маргъ сдзæбæх, Гæдо æнхъæлмæ каст сызгъæринмæ, фæлæ Гæдойы насы разынд залиаг калм æмæ йæ бахордта. Афтæ зæрватыкк йæ маст райста).

– Цъиуты мыггæгтæ тынг бирæ сты, фæлæ, цымæ Нигер йæ уацмысан зæрватыкк цæмæн райста? (*Къуылымпы – проблемон уавæр*)

III. Ног æрмæгыл куыст.

1. *Къуылымпы (цæлхдур) аиуварс кæныныл куыст.*

– Уыцы фарстæн дзуапп ратдзыстут уæхæдæг, кæрæдзимæ байхъусут.

2. *Проектон куыст «Зæрватыччыты хуызтæ».*

Зæрватыкк – гыццыл тагъдтæхæг цъиу сыррдонцъиуы мыггæгæй, ис ын даргъ цыргъ базыртæ.

Зæрватыччыты хуызтæ сты бирæ – хæцца кæнынц 79 онг. Уыдонæй Уарæсейы цæры 7 хуызы. Ирыстони арæхдæр æмбæлынц горæтаг æмæ хъæуон зæрватыччытæ. Горæтаг зæрватыкк ахстон аразы хæдзары къулыл æддæрдыгæй, хъæуон та – мидæгæй, арæхдæр сарайы бын. Ахстæттæ аразынц цъыф æмæ хъæмпыхæлтгæй.



3. *Раныхæстæ æмæ æмбисæндтыл куыст (скъоладзаутæ сæ бацæттæ кодтой рагацау)*

Зæрватыкк – адæмæн уарзон.

Зæрватыкк адæммæ хæстæг цæры.

Зæрватыкк – Хуыцауы уарзон маргъ.

Зæрватыччы ахстон чи фехала, уый къухтыл бызычъитæ разайдзæн.

Зæрватыкк ахстон амондджын хæдзары аразы.

Адæм, дам, хæдзар амайын зæрватыккæмæ гæсгæ базыдтой.

Зæрватыкк чи амара, уый бакуырм æмæ бакъуырма уыдзæн.

Италийы зæрватыччы хонынц "Хуыцауы цъиу".

Тугдых мæргътæ дæр не 'вналынц зæрватыккæмæ.

Венгрийы та сæ рудзгуытæ дарынц гомæй, цæмæй сæм зæрватыкк батаха.

1-аг скъоладзауы раныхас:

1932 азы эстойнаг хъæуы зæрватыччытæ иу хæдзары сарæзтой 27 ахстоны. Тынг амондджын бинонтæ цард уыцы хæдзары. Фыдыбæстæйы Стыр хæсты рæстæг хъæу басыгъд, баззади ма дзы æрмæст уыцы хæдзар. 1962 азæй фæстæмæ зæрватыкк у эстойнагты национ цъиу.

2-аг скъоладзауы раныхас:

Хуыцау адæмы æмæ цæраггойты куы сфæлдыста, уæд сæ алкæмæн дæр баца-

мыдта, чи цы хæринагæй цардзæн, уый. Ермæст калммæ æнæрвæссонæй ракаст æмæ йын загъта, цæмæй бындзы бафæрса. Бындз, царæгойтæй кæй туг адджындæр у, уый сбæрæг кæныны тыххæй бæстæтыл æрзылд. Фæстæмæ здæхгæйæ амбæлд зæрватыккыл æмæ йын раппæлыд, ноггудырд сывæллоны тугæй адджындæр а дунейыл кæй никæй туг у, æмæ уый кæй уыздæн калмы минасаг. Зæрватыкк æй сурынтæ систа. Куыддæр бындз калммæ æрбахæццæ æмæ йæ зæгъинаг зæгъынмæ йæ дзых фæхæлиу кодта, афтæ йын зæрватыкк йе 'взаг стыдта. Калм ма йæм фæлæбурдта æмæ йын йæ къæдзилæй дзыхыдзаг ратыдта.

3-æг скъоладзауы раныхас:

Украинаг легендæ. Цардысты ус æмæ лæг. Иу бон лæг йæ къух алыг кодта. Ус йæ алыварс рауай-бауай кæны, ныфсытæ йын æвары. Лæг ын йæ роцъомæ бавнæлдта æмæ йæм дзуры: «Ды ма зæрватыкк дæ». Ербахæбыс æй кодта, æмæ сæ дыууæ дæр зæрватыччытæ фестадысты. Уæдæй фæстæмæ зæрватыккæн йæ хъуыр у сырх.

4-æм скъоладзауы раныхас:

Раджы заманы тæтæр æрцахстой иу æрыгон чызджы, акодтой йæ сæхимæ æмæ йын тыххæй исын кодтой сæ дин. Уæд чызг скуывта Хуыцаумæ, цæмæй йæ фестын кæна зæрватыкк. Атахт йæ райгуырæн бæстæм æмæ йæ фыды хæдзары рудзынджы сæрмæ сарæзта ахстон. Уæдæй фæстæмæ адæм зæрватыччы хонынц сæ хæрæфырт.

Ахуыргæнæг.

Зæрватыччы хæртæ цыбыр, фæлæ рæстдæвин ныхæстæй нымайы geniон

Къоста. Эпиграфæн дæр райстон Къостайы æмдзæвгæйы рæнхъ. Ерхæссын-ма ма фæнды Джыккайты Шамилы ныхæстæ: «Ирон адæмæн зæрватыкк у зæды æмсæр æмæ табуйаг маргъ. Уый у Хуыцауы минæвар, уалдзæджы фидиуæг. Нартæн у уацхæссæг æмæ хъæргæнæг».

Хатдзæгтæ:

– Зæрватыкк у зондджын, Хуыцауы уарзон, адæмуарзон, æнæхъыг æмæ æнæмаст маргъ.

4. Аулафм.

5. Къордты куыст.

Ахуыргæнæг: Бакасæм аргъауы райдайæн.

- Цавæр рæстæг дзы æвдыст цæуы?
- Цы хуызы æвдисы фæззæджы æрцыд автор? (æрбырсы)
- Цы æрцыд иу зæрватыккыл? Цæуылнæ атахт хъарм бæстæм?
- Зæрватыччы уавæр кæцы рæнхъыты æвдыст цæуы?
- Куыд дары йæхи зæрватыкк хъæддзау лæджы хæдзары?
- Куыд бафыста магуыр лæджы хорздзинад?
- Дыккаг зæрватыккыл та цы æрцыд?
- Куыд дары зæрватыкк йæхи Гæдойы хæдзары?
- Цавæр лæвар æрхаста Гæдойæн?
- Куыд хъуыды кæнут, уацмысы цы зæрватыччыты кой цæуы, уыдон горæтаг сты æви хъæууон?

Ахуыргæнæг: Хатдзæгтæ скæнæм:

Фыццаг зæрватыкк		Дыккаг зæрватыкк	
1.	Йæ базыр ын ныссаста иу фыдуаг лæппу.	1.	Йæ базыр ын асаста хъомыл адæймаг – фыздæрдæ Гæдо.
2.	Сдзæбæх ис æмæ хъæлдзæгæй йæхицæн хъазын райдыдта.	2.	Бадзæбæх йæ базыр, фæлæ уæддæр бадт æнкъардæй, æфхæрдхуызæй.
3.	Хъарм бæстæй куы æртахт, уæд йæ ахстони къæсæрыл хъæлдзæг цыбар-цыбыур кодта.	3.	Фæстæмæ куы æртахт, уæд «абадт йæ ахстони æмæ уасы...»
4.	Зæрватыкк магуыр лæджы хæртæ хорздзинадæй бафыста.	4.	Зæрватыкк Гæдойæ йæ маст райста.

– Зәрватыччытæ сæхи афтæ алыхуызон цæмæн дарынц?

– Җркæсæм-ма мæгуыр лæг æмæ хъæддзауы фæлгонцтæм.

– Цавæр адæймаг у хъæддзау?

(сыгъдæгзæрдæ, æнæхин, цæстуарзон, æргомзæрдæ, рæсугъд у йæ миддуне, рæсугъд сты йæ бæллицтæ)

– Гæдомæ та цавæр миниуджытæ уыд?

(Уый уыд фыдзæрдæ, зыд, хæлæггæнаг æмæ хинæйдзаг адæймаг)

Фæйнæгыл равдисын:

<i>Хъæддзауы фæлгонц</i>	<i>Гæдойы фæлгонц</i>
Тæригъæдгæнаг, хæларзæрдæ адæймаг.	У саузæрдæ, хæлæггæнаг адæймаг.
У æнæхин æмæ æргомзæрдæ, æнувыдæй зилы зæрватыкмæ.	Фыдгæнæг, тæригъæд нæ зоны.
Зæрдиагæй цин кæны йæ зæрватыччы æртахтыл.	Хины рæвдыд кæны зæрватыччы.
Хъæддзау лæг у адæмуарзон.	Зыд æмæ кæрæф лæг.

– Кæмæ маesty кæнут тынгдæр, фыдуаг лæппумæ æви Гæдомæ?

– Ахъуыды кæнут, куыд ахуыр кодта скъолайы, фыццаг зæрватыччы цы лæппу ныццафта, уый?

– Зæрватыччы тыххæй ахæм бирæ хабæрттæ куы зыдтаид, уæд æй ныццафтаид?

– Сымахмæ гæсгæ, Гæдойы хуызæн лæгтæ абон ис нæ астæу?

– Цыма автор мæгуыр лæгæн ном цæуылнæ радта?

– Уæ цæстытæ бацъынд кæнут. Ахъуыды кæнут, уæ хиуæттæй, зонгæтæй уæм хъæддзау лæджы хуызæн чи фæкаст?

Хатдзæг: Хæргæнæг хорз ары, фыдгæнæг – æфхæрд

Аулафт. Равдисын исты архайд аргъауæй (скъоладзаутæ размæ цæуынц æмæ аргъауы эпизодтæ хи змæлдæй амонынц).

IV. Җрмæг бафидар кæныныл куыст.

– Уацмыс аргъауыл нымад цæмæн у?

(аргъауы элементтæ дзы ис, ранымайын сæ).

– Ацы аргъау нын чи дзуры? (Нигер)

– Цавæр адæймаг уæм фæкаст автор?

Ахуыргæнæг

«Цытджын Къостайы фæстæ ирон адæммæ Нигерæй стырдар поэт нæ уыд, уымæй хуыздар ничи зыдта ирон литература æмæ адæмон сфæлдыстад», – фыста Нигеры тыххæй профессор Б. В. Скитский.

«Цыма ныртæккæ дар ныхас кæны мемæ сыгъдæгзæрдæ, цæстуарзон, æнæхин, æфсæрмдзæстыг æмæ уæздан ирон разæгъды лæг, курдиатджын фыссæг, адæймаджы ном æмæ кадæн стыр аргъ чи кодта; æппалой, дывзагон, дызæсгом, хахуыр æмæ былдауæг адæймагтæ æнæуынон кæмæн уыдысты, уыцы Иван» – Дзесты Куыдзæг, 1976 аз.

Ахуыргæнæг: Цæуыл нæ ахуыр кæны аргъау? (Ахуыр кæны цардыл, цæмæй зонæм, цы сты хорз æмæ æвзæр)

– Цавæр литературон аргъæуттимæ ма базонгæ стут?

– Уæ зæрдыл æрлæууын кæнут корейаг аргъау «Зæрватыкк». Ацы аргъауæн Нигеры аргъауимæ иумæйагæй цы ис?

– Цæмæн хъуыдысты адæмы аргъæуттæ?

– Куыд хъуыды кæнут, абон ма нæ хъæуы аргъау?

V. Рефлекси (æрмæг куыд бамбæрстой, уый сбæрæг кæнын)

– Нæ урочы нысан цавæр уыди?

– Сæххæст æй кодтам?

Дзуапп дæтгæйæ, пайда кæнут ацы хъыдыйæдтæй:

– *Урок ма зæрдамæ фæцыд, уымæн æмæ ...*

– *Аргъау нæ ахуыр кæны ..., ..., ...*

– *Царды мидæг тырнын хъæуы ...*

– *Æцæг адæймаг хъуамæ уа (ма уа) ...*

VI. Хæдзармæ куыст.

Ныффыссын чысыл радзырд ахæм темæйыл: «Хорз хъуыддаг ма царды».

Кæронбæттæн.

Ахуыргæнæг. Урочы кæрон мæ фæнды радзурын таурæгъ.

Иу горæты цард зондджын ахуыргæнæг. Уыдис ын бирæ ахуыргæнинагтæ. Сæ иу арæх хъуыды кодта, цымæ ахæм фарст ис, æмæ йын ахуыргæнæг дзуапп ма зона. Рацыд цæхæрадонмæ, æрцахста рæсугъд гæлæбу æмæ йæ йæ дыууæ армы астæу бамбæхста. Хъуыды кæны: «Ахуыргæнæг куы зæгъа, гæлæбу мард у, уæд æй ауадздзынæн, æмæ

фæрæдидзæн. Куы зæгъа, удæгас у, уæд æй балхъивдзынæн, æмæ гæлæбу амæлдзæн». Лæппу бацыд ахуыргæнæгмæ æмæ йæ фæрсы: «Зæгъ-ма, цавæр гæлæбу ис мæ къухы: удæгас æви мард». Ахуыргæнæг ын æнæ ракаæсгæйæ дзуапп радта: «Алцыдæр дæ къухты ис».

Сывæллæттæ, бахъуыды кæнут, царды алцыдæр уæ къухты ис, сымахæй аразгæ у цард, æмæ мæ уырны, рæсугъд цардаразджытæ кæй уыдзыстут.

Саухалты Валентинæ,

Дзæуджыхъæуы 3-æм скъолайы ахуыргæнæг

ИРОН ÆВЗАДЖЫ УРОК 9-ÆМ КЪЛАСЫ

Урочы темæ: "Бирæ нын цæрат, нæ буц хистæртæ" (зарæггæй)

Грамматикон темæ: Ирон ныхасы стильтæ

Урочы нысантæ: 1. Базонгæ кæнын ирон ныхасы стильтимæ.

2. Бакусын ныхасы æмæ логикон хъуыдыкæнынады райрæзтыл.

3. Хъомыл кæнын хистæрæн кад кæнынмæ, хистæрты коммæ кæсынмæ тырнындзинад.

Урочы цыд:**I. Бацæттæгæнæн рæстæг.**

1) *Проблемон уавæр.* Скъоладзауты 5 къордыл адих кæнын. Алы къордæн дæр хицæн текст раттын.

Хæс: Бакæсын текст. Ныхас дзы цæуыл цæуы, уый сбæрæг кæнын. Зæгъын, кæд æмæ дзы цавæр уавæрты фæпайда кæнынц, уый.

1-аг текст:

– Мæ къона, суай-ма нæ хуымтæм, абæрæг сæ кæн. Цы уавæры сты, цымæ?

– Ма тыхс, нана, ныртæккæ сæм суайдзынæн.

– Уæ мæ зæрдæ, цас æххуыс мын дæ, уый куы зонис.

2-аг текст:

Хистæр æмæ кæстæр

Хистæрæн кæстæр куы дæтта æгъдау,
Кæстæрмæ ничи æрхæсдзæн уæд фау.
Хистæрæн кæстæр куы райса йæ уаргъ,
Кæстæрæн алкæм уыдзæни уæд аргъ.

Хистæрæн кæстæр куы радта бынат,
Кæстæр уыдзæни уæд хорзыл нымад.
Кæстæр куы фæрса йæ хистæры зондæй,
Кæстæр уæд никуы фæрæдидзæн сонтæй.

Дзасохты М.

3-аг текст:

Ирон бинонты кӕрӕдзиуыл фидар баста ӕфсарм. Йӕ нысан уыд бинонты иудзинад бахъахъхъанын. Ирон ӕфсарм бинонты ахастдзинадтӕ арӕзта тугхӕстӕгыл нӕ, фӕлӕ нӕлгоймаг ӕмӕ сылгоймаг, хистӕр ӕмӕ кӕстӕры фӕдыл. Алы нӕлгоймаг ӕмӕ сылгоймаг дӕр йӕ кармӕ гӕсгӕ бинонты 'хсӕн ахста бӕлвырд бынат, ӕххӕст кодта бӕлвырд хӕстӕ, йӕхи дардта бӕлвырд фӕткыл.

4-ӕм текст:

Республикӕ Цӕгат Ирыстон-Аланийы
Ветеранты цӕдисы сӕрдар
Къаболаты Солтанмӕ
Беслӕныхъӕуы Ленины уынджы
13-ӕм хӕдзары цӕрӕг
Абайты Зӕлинаейы

курдиат.

Зынаргъ Къаболы-фырт! Нӕ дада, Абайты Федыр, у фӕллоуы ветеран. Бирӕ азты фӕкуыста Беслӕны милицаейы хайады. Йӕ хорз куысты тыххӕй хорзӕхгонд ӕрцыд кады гӕххӕттытӕй ӕмӕ зӕрдылдарӕн лӕварттӕй. Ныр пенсийы рацыд ӕмӕ фылдӕр вӕййы хӕдзары. Азтӕ йыл фӕбӕрӕг сты, ӕмӕ арӕх рынчынтӕ кӕны. Фӕнды нӕ, цӕмӕй йӕхи бадзӕбӕх кӕна, йӕ фӕллад суадза.

Курӕм дӕ, ӕмӕ нын нӕ дадайы санаторий «Осетия»-мӕ арвитынӕн баххуыс кӕн.

15.04.2013.

Абайты З.

5-ӕм текст:

Алцы зонын дӕр хорз у!

Хъороты Егор (ирон) фӕцардис 157 азы. Архайдта цалдӕр хӕсты. Куыста уырыссаг инӕлар Ермоловмӕ.

Томас Парр (англисаг) фӕцардис 152 азы. Дыккаг хатт ракуырдытӕ ус 120-аздыдӕй, ӕмӕ йын райгуырдытӕ фырт. Уый та фӕцардис 123 азы. Томас Парры рӕстӕг кӕрӕдзи раивтой 10 къаролы.

Фома Корней (англисаг) аргъуаны чингуытӕм гӕсгӕ фӕцардис 207 азы.

Янош Ровен (венгрияг) амардис 172-аздыдӕй, йӕ ус та – 164-аздыдӕй. Иумӕ фӕцардысты 147 азы.

Дзуӕппытӕ:

1-аг къорд: 1-аг текст у диалог. Ныхас кӕнынц зӕронд ус ӕмӕ йӕ хъӕбулы хъӕбул. Зӕронд ус куры, цӕмӕй сывӕллон хуымтӕ абӕрӕг кӕна. Куыд дзурынц, уымӕй бӕрӕг у, сӕ кӕрӕдзи бирӕ кӕй уарзынц, сывӕллон йӕ нанайӕн аргъ кӕй кӕны, йӕ коммӕ кӕй кӕсы, уый. Ахӕмыхас фехъусӕн ис хуымӕтӕг уавӕрты.

2-аг къорд: Мах бакастыстӕм ӕмдзӕвгӕ. Уый у аив литературон уацмыс. Ныхас дзы цӕуы хистӕр ӕмӕ кӕстӕры ахастдзинадтыл. Ӕмдзӕвгӕ нӕ ахуыр кӕны хистӕрӕн лӕггад кӕныныл, хистӕрмӕ хъусыныл.

3-аг къорд: Цы текст бакастыстӕм, уый нӕ зонгӕ кӕны нӕ фыдӕлты цардимӕ. Текстмӕ гӕсгӕ базыдтам, ирон бинонты 'хсӕн цы ахастдзинадтӕ уыд, уыдон. Бинонтӕй алкамаӕн дӕр уыд йӕхи хӕстӕ, хистӕр ӕмӕ кӕстӕр сӕ бынат зыдтой, бинонты кӕрӕдзиуыл баста ӕфсарм. Ахӕм текст бакӕсӕн ис газеты кӕнӕ ирон ӕгъдӕутты чиньджы. Ацы хъуыддӕгтӕ мах хъӕуынц абон дӕр.

4-ӕм къорд: Цы текст бакастыстӕм, уый у курдиат. Ныффыста йӕ Абайты Зӕлина. Бӕрӕг у, йӕ фыды фыдыл кӕй тыхсы, стыр аргъ ын кӕй кӕны. Зӕлина тӕригъӕд кӕны йӕ дадайӕн ӕмӕ йӕ фӕнды, цӕмӕй йын паддзахад баххуыс кӕна йӕ фӕллад суадзынӕн, йӕхи бадзӕбӕх кӕнынӕн. Хъуамӕ алы ӕрыгон адӕймаг дӕр афтӕ тыхса йӕ хистӕрыл.

Ахӕм гӕххӕтт – курдиат – фӕфыссынц хицауадмӕ, исты куы фӕкурынц, уӕд. Уый у документ, арӕзт у бӕлвырд уагмӕ (шаблонмӕ) гӕсгӕ.

5-ӕм къорд: Ацы текстӕй мах базыдтам, дунейы кӕй ис, бирӕ чи фӕцард, ахӕм адӕймӕгтӕ. Ам ис бӕлвырд информаци, чи цас фӕцард, уый тыххӕй. Адӕймагӕн

йæ бон бирæ цæрын кæй у, ууыл дзуры ацы текст.

Текст хуыйны «Алцы зонын дæр хорз у!», зæгъгæ, æмæ у статистикон документ.

Ахуыргæнæг: Тексттæм цы ис иумæйагæй, хицæн та цæмæй кæнынц?

Дзуапп: Æппæт тексттæ дæр дзурынц хистæр æмæ кæстæры ахастдзинадты тыххæй, сидынц хистæрæн аргъ кæнынмæ.

Хицæн кæнынц, цы уавæрты сæ спайдагæнæн ис, уымæй.

III. Ног æрмæгыл куыст

1. 9-æм къласы ахуыргæнæн чиныджы бакæсын стилигы тыххæй лæвæрд æрмæг, хатдзæгтæ скæнын.

2. *Иумæйаг хатдзæг:* 1-аг текст арæзт у хуымæтæг ныхасы стили домæнтæм гæсгæ; 2-аг текст у аив литературон уацмыс; 3-аг текст у публицистон стили фыст; 4-æм текст у официалон-хъуыддаджы стили документ; 5-æм – дзуапп дæтты наукон стили æгъдæутгæн.

3. Бацамонын æмбисæндты нысаниуæг:

1) Хистæрмæ цы кæстæр нæ хъусы, уый йæхицæн фыдбылыз кæны.

2) Дæ рæдыд дын чи бацамона, уымæй бузныг у.

4. *Текст бакæсын, равзарын æй.*

Æхсаргард æрттивы Дзанджы къухы.

– Слас дæ кард, афицер, кæд дæм лæджы туг ис, уæд!

Æмæ та мæстæлгъæд лæджы кады сидт фæци афицеры худæджы бын. Худынц уыдон, фæлæ æфсæддонтæй бирæ, дисмæ кæсæгау, кæсынц зæрондмæ, сæ цæстытæ дзы нал исынц...

Хистæр афицер худынай куы бафсæст, уæд дзуры:

– О, зæронд хæррæгъ! Æз дыл мæ куыдз срайын дæр нæ бауадздзынæн, уый дæр дын æгæр кад уайд, фæлæ дæ зæронд стджытæ алас, цалынмæ дæхæдæг дæр нæ бавзалы дæ, уæдмæ.

– Дзуапп ратт мæ сидтæн, кæд хæппуд

нæ дæ, уæд!

– Зæронд æррайæ зæронд куыдз хуыздæр у, æз мæ кард дæ хуызæттæм нæ ласын, зæронд хæрæг.

– Гъе, уæздан афицер, хуы дзурын куы зонид, уæддæр ахæм ныхас зæгъын йæ цæсгом нæ бахъæцид.

Нæй! Ницы та цæуы ам дæр дæ фæндонæй, Дзанг. Ныртæккæ цы загътай афицерæн, ды дæхæдæг ахæм æфхæрд никамæн ныббарис, фæлæ уæздан кæй схуыдтай, уый та цы бакодта? Сисгæрон бадæн дурыл бады æмæ дыл уырдыгæй æрбату кодта. Гъе уый дын йæ дзуапп.

(Дзесты Куыдзæг)

Бесæдæ тексты бындурыл:

1) Цавæр уацмысæй ист у скъуыддзæг?

2) Чи сты ныхасгæнджытæ? Кæм ныхас кæнынц, цавæр уавæрты?

3) Ныхасгæнджытæ куыд дзурынц кæрæдзимæ? Кæмæ сæ ис уæздандзинад?

4) Уæ зæрдæмæ кæй ныхас нæ фæцыди? Цæуылнæ?

5) Кæцы рæнхъытæ сты уæлдай гуымиры хуызы загъд?

6) Чи фæдзуры афтæ хистæрмæ? Куыд фæхонынц ахæм адæймаджы?

7) Цавæр хатдзæг скæнæн ис ацы текстмæ гæсгæ?

(Адæймаг цы ран ис, кæимæ дзуры, ууыл хъуамæ хъуыды кæна. Иумæйагæй та ахæм дæрзæг, гуымыры ныхас æргом кæны адæймаджы удыхъæд, йæ миддуне)

5. *Хæс:* Дзырдтæм æмæ дзырдбæстытæм ссарын стилистикон синонимтæ:

Кæд дæм лæджы туг ис, уæд – кæд дæм лæгдзинад ис,

сæ цæстытæ дзы нал исынц – æдзынæг æм кæсынц,

худынай куы бафсæст – бирæ фæхудт, зæронд хæррæгъ – зæронд адæймаг, цалынмæ дæхæдæг дæр нæ бавзалы дæнæ басыгъдтæ,

дæ зæронд стджытæ алас – ацу ардыгæй, хæппуд – тæппуд,

йæ цæсгом нæ бахъæцид – нæ бауæндид,

әфхæрд никæмæн ныббарис – дæ маст райсис.

6. *Ахуыргæнаг*: Хæдзары уæ хистæр кæмæ ис? Куыд ын фæлæггад кæнут, куыд æм фæдзурут, йæ ныхас ын куыд феххæст кæнут, уый тыххæй радзурут.

Иу скъоладзау дзуры йæ нанайы тыххæй: йæ ном куыд у, цал азы йыл цауы, бинонтæ йын куыд лæггад кæнынц. Æвдисы, йæ нанайы тыххæй цы презентаци бацæттæ кодта, уый.

Ахуыргæнаг: Цавæр стили арæст у уе ’мбалы раныхас та? Цæмæй бæрæг у?

7. *Хæс*: Кæцы стили æвæрд сты нысангонд дзырдбæстытæ? Цæмæй бæрæг у?

Бын бауай, æмæ уый куы *акъæмс кæнаем*, уæд уый фæстæ та ма цы кæндзыстæм? (Коцойты А.)

Тамако сдымдта, æхсызгонæй *пъæртт кæны*. (Сечъынаты Л.)

Чызг тынгдæр *ныббогъ-богъ ласта*. Йæ цæссыгтæ *гæр-гæр кодтой* йæ рустыл. (Цомартаты И.)

Давæггаг куы *æмпъухай*, уæд афтæ вæййы. (Сечъынаты Л.)

Дзæбæхæй дзы цы ссардта, уыдон *расывта*. (Цомартаты И.)

Дзæуджыхъæумæ *асхуыста*. (Коцойты А.)

– Аив литературон стили сæ сæвæрут. Куыд аивдзæн хъуыдыйад?

Ахуыргæнаг: Ахъуыды кæнут, цæмæн сæ спайда кодтой фысджытæ сæ уацмысты? Цы æххуыс сты ацы дзырдтæ æмæ дзырдбæстытæ?

Дзуæппытæ:

1) Текст кæнынц эмоционалондæр.

2) Æвдисынц персонажы миддуне, цавæр адæймаг у, йæхи куыд дары, уый.

3) Æргом кæнынц авторы ахаст персонажмæ.

8. *Хæс*: Бакæсут текст. Цавæр у йæ стилистикон ахуырст?

Раджы кæддæр Хетæджы къохы бынаты

уыди стыр хъæу. Ам цард кадджын куырыхон лæг, йæ ном – Хетæг. Йæ фæрцы хъæу цард фæрныгæй, разы уыд йæ амондæй.

Иу заман хъæумæ æрбабырстой знæгтæ. Хъæуы адæм ныууагътой сæ къонатаæ æмæ лидзын райдыдтой. Фæлæ сæ рох нæу сæ хæргæнаг заронд лæг.

– Хетæг, лидзгæ кæн хъæдмæ, науæд сæфыс! – хъæр æм кæнынц адæм. Хетæг рацыд хæдзарæй æмæ дзуры:

– Мæ тых басасты, нымæд сты мæ царды бонтæ. Хетæг хъæдмæ нал фæразы, фæлæ хъæд – Хетæгмæ!

Æрцыд йæ дзырд. Хъæд ныннæрыд, йæ иу хай сыстад æмæ æртыхсти Хетæгыл. Уыцы хъæд ныр абон дæр лæууы уыцы бынаты, æмæ йæ адæм хонынц «Хетæджы къох».

Тексты ссарын:

- 1) аив литературон стили æууæлтæ;
- 2) хуымæтæг ныхасы æууæлтæ.

9. *Сфæлдыстадон хæс*:

1. Текстмæ гæсгæ официалон стили ныффиссын курдиат ирон адæммæ Хетæджы къох бахъахъхъæныны тыххæй.

2. Ныффиссын газетмæ уацхъуыд, Хетæджы къохы бæрæгбон куыд ацауы, уый тыххæй.

3. Интернеты ссарын æрмæг, Хетæджы къох æрдзон цыртдзæвæн кæй у, уый тыххæй.

(Фысгæйæ пайда кæнынц ахуыргæнагджы цæттæгонд æнцойгæнаг æрмæджытæй, интернетæй)

III. Урочы хатдзæгтæ:

– Цы базыдтат ногæй урочы?

– Цы æххуыс уын сты, абон цы зонындзинæдтæ райстат, уыдон?

– Цæмæн хъæуы стилистикæйы фарстатæм хъус дарын?

Ахуыргæнаг:

Хистæр æмæ кæстæры ахастыты тыххæй æппæты хуыздæр ныхæстæ ныффыста Плиты Грис йæ трагеди «Чермен»-ы. Бакæсут сæ.

1) Фыдæй фыртмæ ирон дзыллæтæм баззад

Цыт æмæ намыс хистæрæн. Цы ис
Рæсугъддæр уыцы хорз æгъдауæй! Хистæр
Ныхас кæны – йæ разæй ма дзур ды,
Куы зæгъа цу ма – баххæст æй кæн уайтагъд,
Фæндагыл ис – йæ разæй макуы хиз,
Йæ разæй ма сбад бандоныл, йæ куыстæй
Куы раздæха – йæ дзабыртæ йын ралас.
Йæ къæхтæ йын хъæрмуст донæй æрæхс,
Фæрс-иу æй зондæй, кæн æххæст йæ
фæдзæхст,
Æмæ уыздæн уæ дыууæйæн дæр кад. (П.Г.)

2) Мыггаджы уа, хъæубæсты, йе – хæдзары, –
Æгъдауджын хистæр цалынмæ дзы уа,

Йæ кæстæрты 'хсæн цалынмæ йын кад уа,
Уæдмæ сæ хъуыддаг арæзт у, сæ цард
Цæудзæн нывыл... Нæ фыдгулты мыггагæн
Æгад фæуа сæ буц хистæр!.. (П.Г.)

Ахуыргæнæг: Уæхицæн цы райсдзыстут
ацы хъуыдытæй, цы дзы хъæуы зæрдыл ба-
дарын?

IV. Хæдзармæ куыст.

Хæсты ветеранты тыххæй ныффыссын
алы стильты (куыст æххæст кæнынц къорд-
ты).

*Æгкацаты Жаннæ,
Хæтæлдонны скъолайы
ахуыргæнæг*

ИРОН ЛИТЕРАТУРÆЙЫ УРОК 5-ÆМ КЪЛАСЫ

Урочы темæ:

*«Хъæбатыр, æндонриу,
Цæхæрцæст æфсæддон!
Дæ кадæй у кадджын
Нæ Райгуыраг зæхх...»*

(Баситы Мысосты радзырд «Иналар
Плиты Исса»-мæ гæсгæ)

Урочы нысантæ:

1. Уацмысы бындурыл скъоладзау-
ты базонгæ кæнын Плиты Иссаы
цардвæндагимæ, йæ хæстон сгуйхтытимæ.
2. Æххæст æмæ мидисджын дзуæппытыл
фæлтæрын, аив дзурыныл ахуыр кæнын.
3. Райгуыраг бæстæмæ уарзондзинад
гуырын кæнын.

Урочы æххуысгæнæн æрмæг:

Техникон фæрæзтæ: компьютер, интер-
активон фæйнæг.

Урочы эпиграф:

«Æмбал Плийы-фырт у арæхстджын
æмæ йæхицæй домаг инæлар. Цыфæнды
тохы мидæг дæр йæхи равдисы дæсны æмæ
ныфсджын æфсадхонæй».

С.М. Буденный

Урочы цыд:

I. Бацæттæгæнæн рæстæг.

II. Рацыд æрмæгыл куыст.

*I. Хæдзармæ куыст сбæрæг кæнын (Те-
мыраты Дауыты пьесæ «Тæрхон»).*

Беседæ:

- Кæд æмæ кæм цæуы пьесæйы архайд?
- Архайджыты ма нæ зæрдыл æрлæууын
кæнæм.

Чи уыдысты Алæг æмæ Æхсар?

- Кæмæн рахастой тæрхон æмæ цæмæн?
- Куыд уæм кæсы, раст бакодтой
лæппутæ? Ницæмæй фæрæдыдысты?

– Сымах та цы æрхуыды кодтаиккат?
– Җцагәйдәр Аләджи 'фсымәр уәйгәнәг уыд?

– Пьесәйы уә зәрдамаә тынгдәр цавәр бынаәттә фәцыдысты?

(Бакасын скъуыддзаг пьесәйә)

– Цавәр хорз миниуджытәй хайджын уыдысты Аләг әмә Җхсар?

2. *Ахуыргәнәг*: Раст хуыды кәнүт, хъабатыр ләппутә уыдысты. Нә фыдәлтә-иу мәнгән нә дзырдтой, кьодах йә фыццаг цәфәй бәрәг вәййы, зәггә.

III. Ног әрмәгыл куыст

1. Бакасын эпиграф.

Маршал Буденный стыр аргъ кәмән скодта, уыцы «таурәгъон инәлар» Плиты Иссә дәр уә карәнәй тынг цәхәрцәст ләппу уыд. Уымән әвдисән йә цардвәндаг.

2. *Проектон куыст*. Скъоладзауы кьорд (2-3 ахуырдауы) дзурынц Плиты Иссәйы царды хабәртты тыххәй, пайда кәнынц хи цәттәгонд презентацион әрмәгәй.

Нә фидәны хъабатыр райгуырды 1903 азы Джеоргуыбайы 25-әм бон Бәтәхьойхъәуы магуыр зәхкусәг хәдзары. Иссә уыд цоты хистәр әмә раджы бавзәрста царды уәз. Куыстытә иууылдәр кастысты уымә, фәлә зивәг нә зыдта. Ләппу тынг бирә уарзта бәхтә. Бәхыл абадынәй хуыздәр әм ницы каст. 12 азы йыл куы сәххәст, уәд ыл әрцыд ахәм хабар.

Йә хәстәджыты ләгимә ацыд суг ласынмә. Фәстәмә здәхгәйә сә размә фесты фыдгәнджытә, хъавыдысты сын сә бәхтә байсын. Бәхты хицау Иссәйән фәтарст әмә йын афтә бакодта, уәд та сын нә бәхтә раттәм, зәггә. Ләппу не сразы, цәхгәр дзуапп ын радта: «Ды фәндагыл сугтә акал, әз та бәхтә феуәггд кәндзынән, абаддзынән дзы иуыл әмә сә хъәумә атәрдзынән».

Афтә Иссәйы фәрцы фыдгәнджытән сә кьухы ницы бафтыд. Уый уыд йә фыццаг уәлахиз царды, әмә дарддәр дәр амәй ай диссагдәр сгуыхтдзинәдтә әвдыста.

1922 азы Иссә комиссар Николаевы әххуыссәй бацыд, Дзәуджыхъәуы цы сәрмагонд Җфсады кьорд уыд, уырдаәм. Йәхи тынг сәрәнәй кәй равдыста, уымә гәсгә йә арвыстой ахуыр кәнынмә Ленинграды бәхджын училищәмә. Иттәг хорз бәрәггәнәнтимә йә каст фәцис. Дарддәр йә ахуыр ахәццә кодта Җфсәддон академийы, әмә нысангонд әрцыд Киевы бәхджын дивизийы оперативон кьорды хицауәй. Куы-иу әй кәдәм снысан кодтой, куы – кәдәм, әмә алы ран дәр йәхи әвдыста дәсны әфсадхонәй.

Фыдыбәстәйы Стыр хәст куы райдыдта, уәд Плийы-фьрт цалдәр бонмә сарәзта Кубаны 50-йәм бәхджын дивизи, әмә тохы бацыдысты немьцаг фашисттимә. Иссәйы хәстонты руаджы знаг Мәскуымә уаггд не 'рцыд.

Хорзы кой дардмә хуысы. Йә сәрәндзинадыл дис кодтой суанг фашистгә дәр, уымән әмә-иу сыл хәсты быдыры хинәй рацыд. Нә хъабатыр әмзәххон фыццаг командә кодта дивизийән, уый фәстә – корпусән әмә алы ран дәр йәхи әвдыста фәзминаг командирәй. Уымән ын радтой инәлар-лейтенанты цин дәр, стәй тынг бирә хәрзиуджытә.

Ахицән Фыдыбәстәйы Стыр хәст. Советон адаәм цин кодтой Уәлахизыл, фәлә не сгуыхт инәлар әрвыст әрцыд Дард Хурыкәсәнмә – Монголимә. Чысыл әфсәдты кьордимә әнәнхәләдджы бабырста японнәгты горәт-фидар Жәхәмә. Знаәгтә цавдуртау фесты. Иссә бадомдта гарнизоны хицауәй, цәмәй сә гәрзтә әрәварой. Японнәгтә сәхи уацары радтой. Горәт әнә иу гәрахәй ист әрцыд, Монголы республикәйы Хъабатыры ном дәр ын уымән радтой.

3. Чыныгимә куыст.

1) *Ахуыргәнәг*: Баситы Михал дәр йә радзырды ацы хабәртты кой кәны, әрымысгә дзы ницы ис.

Текст бакасыны размә бакусын зынаәмбарән дзырдтыл:

*кьәсхуыртсәрәзт, зәрдаәргәәвд,
хьысмәт, Долнор, Калган, Жәхә, Маньч-жураг.*

2) Бакæсын текст.

3) Радзырды анализ беседæйы бындурыл:

- Куыд тырныдта Иссæ æфсæддон суæвынмæ æмæ куыд сæххæст йæ бæллиц?
- Йæхицæн-иу куыд дзырдта?
- Штабы хицауы цæмæй асайдта Иссæ?
- Кæй æххуыссæй йæ райстой æфсадмæ?
- Японы зæххыл цавæр хъæбатырдзинад равдыста Плийы-фырт?
- Сымахмæ гæсгæ, Плиты Иссæйæ ахæм хорз лæг цæмæн рауад?

4) *Ахуыргæнæджы ныхас.*

Иссæйæн стыр кад кæнынц канд Ирыстоны нæ, фæлæ æгас Кавказы, Уæрæсейы, Монголы республикæйы, фæсарæнты æндæр горæтты. Йæ ном хæссынц горæтты уынгтæ. Иссæйыл канд ирон адæм не скодтой хъæбатыры зарæг, фæлæ ма суанг Доны æмæ Кубаны цæрджытæ дæр. Систой йыл аивадон æмæ документалон кинонывтæ.

Иу чысыл скъуыддзагмæ мах дæр

бакæсæм (документалон кинонывмæ бакæсын).

Плиты Иссæйыл нæ ирон адæм скодтой хъæбатыры зарæг, инæлар ма æгас куы уыд, уæд (хъуысы «Плиты Иссæйы зарæг»).

IV. Урочы хатдзæгтæ.

1) *Беседæ:*

– Цы базыдтат Плиты Иссæйы тыххæй ногæй?

– Сымах бахъахъхъæниккат нæ Райгуырæн бæстæ?

– Æз уыл мæ зæрдæ дарын, нæ Ирыстоны кад бæрзонд кæй хæсдзыстут, уый мæ уырны. Æрмæст хæсты нæ, фæлæ нæ сабыр царды дæр.

Плиты Иссæйы ном та уæ рох ма уæд.

V. Хæдзармæ куыст:

1) Радзырд аив кæсын æмæ хи ныхæстæй дзурынмæ бацæттæ кæнын.

2) Ныффыссын чысыл нывæцæн-тæрхон «Хъæбатырты ном хъахъхъæнын хъæуы».

Битарты Лидæ,
Дзæуджыхъæуы 4-æм скъола-гим-
назы ахуыргæнæг

ИРОН ЛИТЕРАТУРÆЙЫ УРОК 5-ÆМ КЪЛАСЫ

Урочы темæ: «Хиппæлой – хи æгадгæнæг»
(æмбисонд)

(Барахъты Гинойы радзырд «Зæлимхан»-мæ гæсгæ)

Урочы эпиграф:

«Мы в ответе за тех, кого приручили».
Антуан де Сент-Экзюпери

Урочы нысантæ:

1. Равзарын радзырды мидис.
2. Скъоладзауты фæцалх кæнын хи хъуыдытæ æргом кæнын.
3. Цæрагойтæм уарзондзинад гуырын кæнын.

Урочы цыд:

I. Бацæттæгæнæн рæстæг.

Ахуыргæнæг: Уæ бон хорз, сывæллæттæ! Иумæ бацархайæм, цæмæй нæ урокæй зæрдæрухсæй ацæуæм, ууыл. Уæхи æрцæттæ кæнут урокмæ. (Фæйнагыл – текстæй ист скъуыддзаг)

Ахуыргæнæг: Фæйнагмæ ракасут. Бакæсæм ацы скъуыддзаг. Цавæр уацмысæй ист у? Цæуыл дзуры?

«Цы? Зæлимханæй зæгъыс? – дзырдта балцы кæнæ куыстмæ фæцæйцаугæйæ Бимбол. – Фынндæс æмæ дыууиссæдз путы цинк? Дзырд дæр ыл нæй! Рогæн сæ аласдзæн! Стырдæр уæрдон хъæдæй никæцы дыууæ галы раласдзысты... Гъо. Зæлимхан! Дзыхъхы ныххаугæйæ, фæстæмæ нæ кæсы. Амардзæн йæхи, уæддæр йæ уæрдон сласдзæн...»

Дзуапп: Ацы скъуыддзаг ист у Барахъты Гинойы радзырд «Зæлимхан»-æй. Ныхас

дзы цæуы бæхы тыххæй.

Ахуыргæнæг: Уæдæ куыд хъуыды кæнут, цы кусдзыстæм урочы?

Дзуапп: Æвзæрдзыстæм Барахъты Гинойы радзырд «Зæлимхан». Дзурдзыстæм бæхы тыххæй, адæймаджы миниуджыты тыххæй.

Ахуыргæнæг: Раст хъуыды кæнут. Нæ урочы темæ у: «Хиппæлой – хи æгадгæнæг». Куыд æмбарут ацы æмбисонды хъуыды? (Скъоладзауты дзуæппытæм байхъусын)

II. Рацыд æрмæг зæрдыл æрлæууын кæнын.

1. Беседæ тексты бындурыл.

Ахуыргæнæг: Нæ зæрдыл æрлæууын кæнæм, Барахъты Гинойы радзырд «Зæлимхан»-ы мидис.

(Раджы, паддзахы куы нæма раппæрстой, уæд цардис иу лæг Бимбол. Уыдис хæдзæрдзин, сæрæн, хъæлдзæг адæймаг.

Бимболмæ уыдис тынг хорз бæх Зæлимхан. Алы хатт ыл-иу уæззæуттæ ласта æмæ дзы æппæлыд, мæ бæх тыхджын у, зæгъгæ. Иу хатт бæхы уæрдон сугтæй байдзаг кодта æмæ дзы йе 'мбæлттæн æппæлгæ æрцæйцыд. Бæх уыцы стыр уаргъ на афæрæзтæ æмæ амард).

Ахуыргæнæг: Цавæр æнкъарæнтæ уæм сæвзæрын кодта уацмыс?

Дзуапп: Æнкъард æнкъарæнтæ. Тæригъæд кæнæм бæхæн.

Ахуыргæнæг: Уырыссаг литературæйæ цавæр уацмыс æрлæууыд уæ зæрдыл?

Дзуапп: К.Д. Ушинский «Слепая лошадь».

2. Проектон куыстмæ байхъусын.

Ахуыргæнæг: Хæдзармæ уын хæсгонд уыд, бæхы тыххæй æрмæг æрæмбырд кæнын. Цы базыдтат ногæй?

(Проектон куыст баххæст кодтой æртæ скъоладзауы, се ’мбæлттæн дзурынц, бæхы тыххæй сæ къухы цы æрмæг бафтыд, уый, пайда кæнынц нывтæй)

3. *Ахуыргæнаг*: Уæдæ ма уын æз дæр уæ дзуапп баххæст кæндзынæн. Радзурдзынæн уын бæхфæлдисыны æгъдауы тыххæй.

(Фæйнæгыл – Тугъанты Махарбеджы ныв «Бæх фæлдисын»)

Нæ фыдæлтæм уыд ахæм æгъдау: нæлгоймаг-иу куы амард, уæд ын фæлдыстой йæ уæлæдарæс, йæ хæцæнгæртæ, стæй йæ бæх дæр. Хорз бæх-иу ын куы нæ уыд, уæд-иу ын æй бацагуырдытой. Фæлдыст бæхæн-иу йæ хъус ныуугард кодтой, стæй йæ буц дардтой. Тыхкуыст ыл нал кодтой. Фæлæ диссаг уый уыд, æмæ-иу уыцы бæх æдзæллагхуыз кæй ссис.

Бæх фæлдисыны æгъдау ирон адаммæ æрхæццæ сæ рагфыдæлтæй – скифтæй. Уыдоны хъуыдымæ гæсгæ, адæймаг мæрдтыбæсты цæргæ кæны, æмæ йæ уым дæр хъæуы бæх, хæцæнгарз стæй хæдзары мигæнæнтæ.

4. *Уацмысы тексты æвзæрст.*

Ахуыргæнаг: Цы радзырд бакастыстут, уый у текст. Цавæр у йæ хуызмæ гæсгæ (таурæгъон, æрфыстон æви тæрхон)?

(Таурæгъон текст)

– Цæмæй бæрæг у?

(У радзырд, цаутæ дзы кæрæдзи ивынц)

– Ссарут тексты таурæгъон тексты элементтæ.

(Тексты цаутæ кæрæдзи ивынц, ис дзы цауты ивд æвдисæг мивдисджытæ, дзырдтæ куы – уæд; текстæн ис райдайæн хай, цауты райхæлд æвдисæг хай, кульминацион хай, кæронбæттæн хай).

– Ссарут таурæгъон тексты хæйттæ æмæ сæ бакæсут.

1) Бацæуæн хай.

Уый раздæр уыд, паддзахы дæр куы нæма раппæрстой, уæд. Хæдзардзин адæймагыл нымад уыдис Бимбол æгас сыхы æхсæн.

2) Архайды райхæлд.

Фæссихор куы фæци, уæд рараст сты хъæдæй æртæ суджы уæрдоны. Разæй цыди

Зæлимхан, тынг уæззау ласгæйæ. Уæрдоны сæрхæдтæй ма Бимбол уæлæмæ суагъта даргъ лæдзджытæ. Байдзаг кодта утæппæт бынат ставдцонг сугæй, æмæ хъазуат, тухæнгæнгæ ласы йæ уæрдон Зæлимхан.

3) Кульминацион хай.

Фæхъæбатыр кодта йæхи Зæлимхан, фæлæ къах скъуырдытæ дурыл æмæ зæххыл йæ тæпп фæцыдис. Йæ хæд уæлвæд ма фæцыдис ноджы иу æнахуыр къæрцц. Уый Зæлимханæн йæ зæнг былыл цæхгæрмæ рæтæнагъды бын фæцис, æрысхуыста йæ уæззау уæрдон, æмæ цæхгæр саст фæкодта агъд. Дурмæ йæ куыд æрæлхъывта уæрдон, афтæ саст агъдæн ноджы йе стджытæ æрцъæл сты. Хуылфы дæр цыдæр феуæгъд. Ныхъхъæрзыдта бæх...

4) Кæронбæттæн хай.

Йæ алыварс лæууыдысты æмбæлттæ, кастысты Зæлимханмæ. Стæй уыдон дæр сæ цæссыгтæ сæрфын байдыдтой.

Ахуыргæнаг: Уацмысы бæх кæй аххосæй амарди?

(Йæ хицауы аххосæй)

Ахуыргæнаг: Цавæр адæймаг уыди Бимбол?

(Æгъатыр, хиппæлой, искæй фæрцы йæхицæн кад кæнын уарзта)

Ахуыргæнаг: Тексты ис æрфысты элементтæ. Ссарут сæ, уæ тетрæдтæм сæ рафыссут.

(Бимболы æрфыст, Зæлимханы æрфыст)

Бимбол: хæдзардзин, сæрæн æмæ хъæлдзæг, кафаг æмæ зараг.

Хатдзæг:

Фæзминаг миниуджытæ	Фауинаг миниуджытæ
куыстуарзаг	хиппæлой
хæдзардзин	æгъатыр
сæрæн	хиуарзон
кафаг	искæй фæрцы йæхицæн кад кæны
зараг	
æмгаруарзон	

Зæлимхан: домбай бæх, бæрзонд мæсыг, фæтæнсин бæх, ставд къабæзтæ йын, йæ риу дæр фæтæн, сæфтæг – фидар...

Ахуыргæнаг: Цæмæн бары автор

Зәлимханы мәсыгимә?

– Цавәр бынат ахта мәсыг ирон адәмы царды?

(Иу скъоладзау дзуры мәсыджи тыххәй)

Ахуыргәнаг: Цәмән радта автор бәхән ахәм ном?

(Скъоладзау дзуры ном «Зәлимхан»-ы тыххәй. Адәймаджи номы хуызән у. Ирон адәммә нәлгоймәгты әмә сылгоймәгты нәмттә «хан»-имә бирә ис. Автор бәхы адәймагыл бары. Җмә йын әмбәлгә дәр кәны, уымән әмә у әмбаргә цәрәгой. Ам та ма Зәлимхан адәймаджи хуызән кусы, тухәнтә кәны)

Ахуыргәнаг: Рафыссут текстәй Зәлимханы архәйдтытә әвдисәг мивдисджытә семә баст дзырдтимә.

(Уыцы мивдисджытә сты: *разәй цыди, тухәнгәнгә ласта йә уәрдон, ныхъхәэрзыдта, амбары, фәстәмә ракасти, йәхи фәхъәбатыр кодта, ләгъстәгәнәгау ам ракассы, әруадзы йә сәр, йә сәр не схыл кодта, не змәлы, нә уләфы, амардис*)

(Дзырdbәстытә фәйнагыл фыст цәуынц асинты хуызы. Бынәй – дзырд «амардис»)

Разәй цыди
Тухәнгәнгә ласта йә уәрдон
Ныхъхәэрзыдта
Йәхи фәхъәбатыр кодта
Ләгъстәгәнәгау ракасти
Йә сәр не схыл кодта
Не змәлы
Нә уләфы
Амардис



Ахуыргәнаг: Цавәр нысаниуәг ис ацы дзырдты кьордән?

Дзуанп: Ирдәй әвдисынц, бәхы уавәр әвзәрәй-әвзәрдәр кәй кәны, уый.

Ахуыргәнаг: Цавәр нысаниуәг ис мивдисджытән ацы тексты?

(Җрмәст мивдисджыты фәрцы дәр базонән ис тексты хуыды)

5. *Ауләфт:* Бакәсын Хъантемыраты цирчы бәхы кафтмә (кинонын); бәхимә акафын.

6. *Хәславардтә текстмә (кьордты куыст).*

1) Аивгәнән мадзәлтты әвзәрст.

Ахуыргәнаг: Радзырды бәх хайджын у адәймаджи миниуджытәй. Ахәм мадзал куыд хуыйны?

(Олицетворени)

– Фәйнагыл цы текст әвзәрстам, уый цәмәй хицән кәны йә арәзтәй?

Дзуанп: Ис дзы комкоммә ныхас (кәсынц әй).

– Цы у комкоммә ныхас? Цы сты авторы дзырдтә?

2) Схемәтәм гәсгә куыст. Тексты ссарын ацы схемәтәм гәсгә арәзт хуыдыйәдтә:

«К, – а –К».

« К!» – а.

А: «К!»

3) Хуыдыйады арәзт схемәйы равдисын.

«Тәригъәд у, стыр тәригъәд, уыцы фос», – дзырдта иу әмбал иннамән.

4) Зәгъын, цәмәй хицән кәны хуыдыйад:

– Гъей, Зәлимхан! Уый куыд у, уый?

(Хуыдыйад даргъонд у сидәнәй)

5) Ссарын тексты хуыдыйәдтә абарстытимә.

Скәнын хатдзәг: Цы у абарст? Цәмән хәуы ацы аивадон фәрәз?

(Абарстытә текст кәнынц аивдәр, хәздыгдәр.

Персонажты әвдисынц алыварсыгдәрәй, ирдәрәй)

6) Тексты ис хәрон хуыдыйәдтә. Ссарын сә. Скәнын хатдзәг, автор сә цәмән пайда кәны, уый тыххәй.

(Әвдисынц алыхуызон әнкъарәнтә)

7) Тексты ссарын хъуыдыйæдтæ æмхуызон уæнгтимæ.

8) Текстæй рафыссын вазыгджын дзырдтæ, дзырды хæйттæм гæсгæ сæ равзарын.

III. Урочы хатдзæгтæ.

1. Беседæ.

1) Цæмæн æмæ кæй аххосæй амард Зæлимхан?

2) Куыд аргъ кæнут сымах та фосæн, царæгойтæн?

3) Уæхимæ уæм цавæр царæгойтæ цары?

4) Куыд сæм зилут?

Ахуыргæнæг: Бакæсæм Антуан де Сент-Экзюперийы ныхæстæ (эпиграф). Цæуыл

дзурынц? Куыд баст сты Барахъты Гиноы радзырды сæйраг хъуыдыимæ?

– Куыд уæм кæсы, ацы фæдзæхст адæм иууылдæр æххæст кæнынц?

2. Баххæст кæнын хъуыдыйæдтæ:

Урок мæ зæрдæмæ фæцыд, уымæн æмæ

...

Урок мæм цымыдисаг уымæй фæкаст, æмæ ...

Æз урочы сахуыр дæн ...

Æз ахуыды кодтон ...

IV. Хæдзармæ куыст.

Ныффыссын цыбыр нывæцæнтаурагъон текст: «Куыд зылын хъæуы хæдзарон царæгойтæм».

Гаглойты Фатимæ,

Майрæмададжы скъолайы

ахуыргæнæг

ИРОН ÆВЗАДЖЫ УРОК 9-ÆМ КЪЛАСЫ

Урочы темæ: «Цæргæ дæр лæггау, мæлгæ дæр лæггау! Цæрæгойы цард нæ – адæймаджы цард!» (Джусойты Нафи)

Грамматикон темæ: Домгæвазыгджын хъуыдыйад.

Урочы нысантæ:

1. Домгæвазыгджын хъуыдыйады тыххæй рацыд æрмæг бафидар кæнын.

2. Бакусын ныхасы рæзтыл, ахуыр кæнын хи хъуыдытæ æргом кæныныл.

3. Гуырын кæнын фæразон уæвыны, бахъуаджы рæстæг хиуыл хæцыны æнкъарæнтæ.

Урочы эпиграф:

«Цард у адæймагæн лæвæрд стыр хæзна. Царды æдзухдæр разыны, адæймаджы ферра уæвынæй æмæ мæлæтæй чи фервæзын кæны, ахæм цавæрдæр тых».

Л. Бетховен

Урочы цыд:

I. Бацæттæгæнæн рæстæг

1. *Ахуыргæнæг:* Абон нæ урочы цæуыл дзурдзыстæм, уый базонынæн нын феххуыс уыдзысты Бестауты Гиуæргийы ныхæстæ. Бакæсæм сæ.

Царды тыхджын тымыгыты алчи нә фәразы. Җрмәстдәр әрдзәй фидар улыхъәд чи рахәссы, уый дзы рацауы уәлахизәй.

Ахуыргәнаг: Куыд бамбәрстат ацы хуыды?

(Цард у зын, әмә цәмәй адәймаг ма фәтаса, уый тыххәй хууамә уа фәразон, улыхъәдәй тыхджын).

Ахуыргәнаг: Уәдә абон дзурәм цардыл. Җмә нә урочы темә дәр у ахам: «Цәргә дәр ләгау, мәлгә дәр ләгау! Цәрагойы цард нә – адәймаджы цард!» (Джусойты Нафи)

Ахуыргәнаг: Цал хуыдыйадәй арәзт у Бестауы Гиуәргийы раныхас? Хуыдыйәдтән ссарут сә грамматикон бындуртә.

– Цавәр сты хуыдыйәдтә сә арәзтмә гәсгә? (1-аг – хуымәтәг, 2-аг – домгәвазыгджын)

– Цәмәй хицән кәнынц хуыдыйәдтә?

– Цәмәй бәрәг у, 2-аг хуыдыйад домгәвазыгджын у, уый?

II. Рацыд әрмәг бафидар кәныыл куыст.

1. *Ахуыргәнаг:* Цы базыдтат домгәвазыгджын хуыдыйады тыххәй?

– Урочы нысантә цавәр сты?

3-аг слайд

• Зәрдыл әрләууын кәнын домгәвазыгджын хуыдыйады әууәлтә.

• Домгәвазыгджын хуыдыйады уәләмхәст хәйттә сфәлхат кәнын.

• Домгәвазыгджын хуыдыйады синтаксисон әвзәрстыл бакусын.

• Сбәрәг кәнын домгәвазыгджын хуыдыйады нысаниуәг ныхасы мидәг.

2. Къордты куыст.

1-аг къорды хәс:

Фәрстыгәм гәсгә домгәвазыгджын хуыдыйадән характеристикә раттын:

1) Цәмәй хицән кәны вазыгджын хуыдыйад хуымәтәг хуыдыйадәй?

2) Цәмәй хицән кәны домгәвазыгджын хуыдыйад бабәтгәвазыгджын хуыдыйадәй?

3) Домгәвазыгджын хуыдыйадән цавәр уәләмхәст хәйттә ис?

Рацыд әрмәгмә гәсгә домгәвазыгджын хуыдыйады тыххәй әнцойгәнән схемә бацәттә кәнын.

2-аг къорды хәс:

1) Домгәвазыгджын хуыдыйад синтаксисон әвзәрст ракәнын. Сбәрәг кәнын йә уәләмхәст хайы хуыз. Хуыдыйадән схемә скәнын.

Җрмәстдәр әрдзәй фидар улыхъәд чи рахәссы, уый фәуәлахиз вәйи царды зындзинәдтыл.

2) Домгәвазыгджын хуыдыйады хәйтты бастдинады мадзәлтты тыххәй радзурын.

3. *Дзуәпнытәм байхуысыны фәстә хуыдыйад файнагыл равзарын, хатдзәг скәнын.*

Ахуыргәнаг: Цы зонын хәуы домгәвазыгджын хуыдыйады тыххәй? Скәнут хатдзәг.

– Цәмән нә хәуынц уыцы зонындзинәдтә?

Цәмәй арәхсәм:

1) Тексты домгәвазыгджын хуыдыйад ссарынмә.

2) Домгәвазыгджын хуыдыйады хәйтты 'хсән әрхәцән нысәнттә раст әвәрынмә.

3) Уәләмхәст хайы хуызәй раст пайда кәнынмә.

4) Домгәвазыгджын хуыдыйадән схемә аразынмә.

5) Хи хуыдыгә домгәвазыгджын хуыдыйәдтәй әргом кәнынмә.

4. Сбәрәг кәнын домгәвазыгджын хуыдыйады хуыз.

Цард у адәймагән ләвәрд стыр хәзна. Царды әдзүхдәр разыны, адәймаджы ферра уәвынәй әмә мәләтәй чи фервәзын кәны, ахам цавәрдәр тых.

Л. Бетховен

Ахуыргәнаг:

– Цы зонут ацы рәнхыты авторы

тыххэй?

– Куыд æмбарут ацы ныхæсты хуыды?

5. Дзырдун куыст:

– Цы нысан кæны дзырд «хæзна»?

Хæзна:

1) Тынг зынаргъ дзаума.

2) Культурон хæзнатæ. «Ацы ныв у стыр хæзна» (ахæсгæ ныв.)

Ахуыргæнаг: Æз дæр абон хæзна ссардон. Уый у дзырд-термин. Цавæр, уый уæхæдæг базонут: Сæ иумæйаг хуыды æмæ алыхуызон грамматикон мадзæлттæй кæрæдзиуыл æнгом баст хуыдыйæдты кьорд аразы ... (текст)

6. Текстыл куыст. (Текст бакæсын хæуы Л. Бетховены музыкайы фоныл)

Фыццаг дунеон хæсты размæ газетты фæзынд æвирхъау хабар: денджызы аныгъуылд егъау нау «Титаник». Науы размæ æнæнхæлæджы цы стыр ихы кьæртт фæци, уый йын йæ бын фæхуынкъ кодта.

Адамæн бæлæгътæ нæ фаг кодта. Науы бæлцæттæй фервæзæн уыд æрмæст сывæллæттæн æмæ сылгоймæгтæн.

Иннæтæ стыр катыйы бацыдысты. Сæ сæр сæ кой сси. Алчи йæ уд фервæзыныл архайдта.

Æвишпайды бæлцæттæ хуыстыл ауадысты музыкайы зæлтæ. Уый хуыст уæллаг палубæйæ. Изæрыгæтты-иу адамæн концерттæ чи лæвæрдта, уыцы музыканттæ сæ инструментимæ рацыдысты палубæмæ, æрбадтысты æмæ райдыдтой цæгъдын. Цагътой Л.Бетховены «Æртыккаг симфони». Хъайтарон композиторы хъайтарон музыка.

«Титаник» сабыргай доны бынмæ цыд. Бæрæг уыд, ацы дунейæ йæ цауын кæй нæ фæнды. Науы ма цы бæлцæттæ баззад, уыдон палубæйыл æдзæмæй лæууыдысты. Музыкайы зæлтæ сæ сæ уæлныхты систой. Сæ тарст фæцыдæр, ферох сæ рыст, æрсабыр сты. Музыкайы зæлтæ тынгæй-тынгдæр хуысыдысты, уæлахиз кодтой фурды уылæнтыл, адамы катыйыл. Уæдмæ нау æд бæлцæттæ æмæ æд музыканттæ доны бын фæци. ... Аныгъуылд.

Цымæ, цавæр удсыгъдæгæнæн мадзал у музыка? Цавæр кæлæнгæнæг тых ис, адамæн ахæм æвирхъау уавæры лæджы цæсгом фæчъизи кæнын чи нæ бауагъта, уыцы аивадæн?

Ахуыргæнаг: Адон сты науы оркестрантты кьамтæ. (12-æм слайд)



Хæслæвæрдтæ текстмæ:

- 1) Цы базыдтат ногæй текстмæ гæсгæ?
- 2) Тексты сæйраг хуыды цавæр у? (Музыкайæн ис стыр тых)
- 3) Текстæн сæргонд æрхуыды кæнут (Зæгъæм, «Музыкайы æгæрон тых»)
- 4) Цавæр у текст йæ хуызмæ гæсгæ? (Таурагъон). Цæмæн?
- 5) Текстæй рафыссут домгæвазыгджын хуыдыйæдтæ, сæ хуызтæ сын сбæрæг кæнут.
- 6) Тексты хуымæтæг хуыдыйæдтæй домгæвазыгджын хуыдыйад саразут. Пайда кæнут бæттæгæй *кæй-уымæ гæсгæ*.

(Адамæн бæлæгътæ кæй нæ фаг кодта, уымæ гæсгæ науы бæлцæттæй фервæзæн уыд æрмæст сывæллæттæн æмæ сылгоймæгтæн)

7. Проектон куыст. (1 скъоладзау)

Диссаг уый у, æмæ уыцы рæстæг «Титаник»-ы цы 2 228 бæлццон уыд, уыдоны 'хсæн ирон дæр кæй разынд. Уый уыд хъæдгæройнаг 17-аздыд лæппу *Кучиты Мырзахъан*. (Къам æвдисы, 15-æм слайд)

Лæппу Америкамæ фæцæйцыд куыстагур, фæлæ иннæ бæлцæттæмæ бахауд

стыр фыдбылызы. Амонджын ирвæзт акодта – æнæнхæлæджы йæм æрхаудта ирвæзынгæнæн жилет. Ӕмæ кæд уыцы фыдбылызæй фервæзт, уæддæр æвыдæй нæ баззад. Узал доны æгæр бирæ кæй фæци, уымæ гæсгæ йæ къæхтæ басыдысты æмæ æдзух рыстысты.

Тынг æвзæр рауад йæ хысмæт Кучийы-фыртæн. Куыд сбæрæг кодтам, афтæмæй 30-æм азты репресситы рæстæг Сыбырма хаст æрцыд æмæ уым амард. Фæлæ йын баззад хорз кæстæртæ, хуыды йæ кæнынц. Сæйрагдæр та уый у, æмæ сæ зæрдыл дарынц сæ фыды фæстаг ныхæстæ: «Царды бирæ зындзинæдтæ ис, æмæ, уыдоны сæрты хизгæйæ, уæ цæсгом макуы фæчъизи кæнут».

Диссаг ма мæм уый фæкаст, æмæ Кучийы-фырты байзæддæгтæ зындгонд киноны «Титаник»-мæ кæронмæ никуы бакастысты. «Титаник» доны куыд ныгъуылы, уый æвдисын куы райдайынц, уæд телевизор ахуыссын кæнынц, уымæн æмæ сæм афтæ фæкæсы, цыма, доны цы бæлцæттæ ис, уыдонæй иу сæ фыд у.

8. Къордты куыст.

Хæслæвæрд:

- 1) Ӕмбисæндтæ баххæст кæнын, сæ хуыды сын бацамонын.
- 2) Ӕмбисæндтæ цавæр вазыгджын хуыдыйæдтæ сты, уый зæгъын.
- 3) Сбæрæг кæнын уæлæмхæст хуыдыйæдты хуызтæ.

1-аг къордæн:

- 1) Чи цы у,
- 2) Дæхи базонын дæ куы фæнда,
- 3) Гæнæн цæмæн нæй,

2-аг къордæн:

- 4) Лæг тасы куы бахауы,
- 5) Ӕрцæуынаы фæтæрс; куы 'рцæуа,
- 6) Ныфсджын æмæ хъаруджын уый у, ...

(...уæд адæмы бафæрс, ... уый адæм зонынц, ... зæххыл ахæм хуыддаг нæй, ... æмæ йæхи уромын чи фæразы, ... уæд æхсарджындæр кæны, ... уæд фидар лæуу).

Дзуапп:

- 1) Чи цы у, уый адæм зонынц.

2) Дæхи базонын дæ куы фæнда, уæд адæмы бафæрс.

3) Гæнæн цæмæн нæй, зæххыл ахæм хуыддаг нæй.

4) Лæг тасы куы бахауы, уæд æхсарджындæр кæны.

5) Ӕрцæуынаы фæтæрс; куы 'рцæуа, уæд фидар лæуу.

6) Ныфсджын æмæ хъаруджын уый у, æмæ йæхи уромын чи фæразы.

9. *Ахуыргæнаг:* Цы æмбисæндтæ равзæрстат, уыдонæй тексты хуыды кæцытæ æргом кæнынц?

1) Лæг тасы куы бахауы, уæд æхсарджындæр кæны.

2) Ӕрцæуынаы фæтæрс; куы 'рцæуа, уæд фидар лæуу.

Хæс: Хуыдыйæдтæ равзарын, схемæтæ сын скæнын.

10. *Хæс:* Ӕмдзæвгæ аив бакæсын. Бацамонын ын йæ хуыды. Ссарын дзы вазыгджын хуыдыйæдтæ. Сæ хуызтæ сын сбæрæг кæнын.

Цыбыр у цард –

ыскаст æмæ ныккаст!

Цыбыр у цард,

Фæлæ йæ бонтæй ма бар –

Уый бонтæй баргæ нæу,

фæлæ фæллоуæ.

Дæхи йæ цырынмæ,

йæ арфмæ бахъар,

Ӕмæ дæ фæззæджы уыдзынæ

хызт фæсмонæй.

(Нигер)

Ахуыргæнаг: Цавæр у домгæвазыгджын хуыдыйады нысаниуæг тексты?

Дзуаппытæ:

1) Домгæвазыгджын хуыдыйад æвдисы вазыгджын хуыдытæ.

2) Домгæвазыгджын хуыдыйад æвдисы алыхуызон хуымæтæг хуыдыты ахастдзинæдтæ, сæ бастдзинад.

3) Домгæвазыгджын хуыдыйад текст кæны мидисджындæр.

4) Домгæвазыгджын хуыдыйæдтæ æххуыс сты хуыдытæ арфдæрæй æвдисынæн.

11. Къордты куыст.

1) Бакасын зындгонд адæймæгты хъуыдытæ царды тыххæй. Зæрдæмæдзæугæдæр дзы чи у, уый хъуыды бацамонын.

2) Ссарын домгæвазыгджын хъуыды-йад. Йæ хуыз ын сбæрæг кæнын. Цухгонд æрхæцæн нысæнттæ сæвæрын.

1-аг къордæн:

А) Цард цард дæр уымæн хуыйны æмæ алыхуызон у. Кæм нæ фыдуаг тымыгты акæны, кæм гуырнгахъ фæндæгтыл, кæм нæ æвæд тæссæртты асайы, кæм та дидинаегæй фæлыст уыгæрдæнты. (Цæгæраты Максим)

Æ) Царды мæсыг амад у æгъдау, уаг æмæ æфсармы фидар дургæй. Уыдонæй иу куы феуæгъд вæййы уæд дæ балгъитæг дæр афтæ – мæсыг ныххæррæтт ласта. (Хозиты Макар)

2-аг къордæн:

А) Цыфæнды зын уавæрты дæр-иу куы бахауд ирон адæймаг уæддæр сыл уæлахиз кодта йæ хъæбатыр зæрдæ æмæ

фидардзинадæй. Йæ сæр никуы 'ркъул кодта зындзинæдты раз, никуы сæ фæтарст. (Гæбулты Мелитон)

Æ) Адæймаг нæ фæзоны, сомбон æм цы фенхæлмæ кæсы, уый. Тæссаг хъуыд-даджы тæнзæрдæ адæймæгтæ фæтагъд кæнынц. Æппæт дæр аразын хъæуы зонд æмæ арæхстæй. (Биазырты Димитр).

Урочы хатдзæгтæ:

- Урочы ногæй цы базыдтат?
- Цавæр куысты хуызтæ фæцыдысты тынгдæр уæ зæрдæмæ?
- Цы уæм фæкаст зын?
- Цавæр хъуыдытæ уæм фæзынд урочы?

III. Хæдзармæ куыст.

Равзарын иу хæс:

– æрмæст домгæвазыгджын хъуы-ддйæдтæ кæм уа, ахæм радзырд æрхъуыды кæнын;

– домгæвазыгджын хъуыдыйады тыххæй аргъау æрхъуыды кæнын;

– домгæвазыгджын хъуыдыйады тыххæй дзырдбыд саразын.

*Әлборты Зәринаә,
Дзәуджихъәуы 45-әм скъола-гим-
назы ахуыргәнәг*

ИРОН ҖВЗАДЖЫ УРОК 5-ӘМ КЪЛАСЫ

Урочы темә: «Магусайән – цәф, цырд
ләппуйән – кәф» (Къоста)

Грамматикон темә: «Сидән»

Урочы хуыз: ног әрмәгыл кусыны урок
Урочы нысантә:

1. Бацамонын сидәны әмбарынад, әрхәцән нысәнтты әвәрд сидәнимә.
2. Бакусын ныхасы рәзтыл.
3. Скъоладзауты зәрдаеты гуырын кәнын адәймаджы хуыздәр миниуджытәм тырнындзинад.

Урочы эпиграф:
«Зивәггәнаджы мад мәгуыр у»
(әмбисонд)

Урочы цыд:

**I. Бацәттәгәнән рәстәг (мотива-
цион уавәр).**

1. *Ахуыргәнәг:* Нә урок райдайәм кинонывы скъуыддзагәй. Бакәсут-ма йәм ләмбынәг.

(Видеоролик: нана чысыл ләппуимә ныхас кәны, йә фәрстытән ын дзуап дәтты)

Ахуыргәнәг: Чи уыдысты ныхас-гәнджытә?

– Сывәллон цавәр номәй бадзырдта йә нанама? (Нана)

– Нана та йәм куыд бадзырдта? (Мәгыщыл хур)

– Уә зәрдамә фәщыд, куыд ныхас кодтой, уый?

Дзуәппытә: Сә ныхас у тынг аив әмә фәлмән. Кәрәдзи бирә кәй уарзынц, уый бәрәг у, куыд дзурынц, уымәй.

– Ныхас кәнгәйә, пайда кәнынц рәвдауән дзырдтәй.

Ахуыргәнәг: Цәмән сә бахъуыд дзургәйә кәрәдзийы нәмттә зәгъын?

Дзуәппытә: Цәмәй кәрәдзимә ракәсой, кәрәдзийы ныхасмә байхъусой.

– Дзургә кәмә кәнынц, уый ракәса, чи йәм дзуры, уымә.

2. *Ахуыргәнәг:* Мәнә ацы әмдзәвгәйы та чи ныхас кәны?

О цъиусур,
Ма мәм дзур!
О рувас,
Ма мәм уас! –
Хуысгә ма кәнын.
О цәргәс,
Ма мәм кәс!
О тәрхъус,
Ма мәм хъус! –

Кәрдыныл кәуын!.. (Къоста)

Дзуәппытә: Зивәггәнаг ләппу ныхас кәны сырдтимә, дзуры сәм, ма мә хыгдарут, зәгъгә.



Ахуыргæнаг:

– Цæмæй бæрæг у, лæппу зивæггæнаг у, уый? (*Дзуæппытæм байхъусын*)

– Нæ урочы темæ дæр ахæм у «Магусайæн – цæф, цыр д лæппуйæн – кæф». Кæй æмдзæвгæйæ ист у ацы рæнхъ? Куыд хуыйны æмдзæвгæ? (Хетæгкаты Къоста, «Фыдуаг»)

– Куыд уæм кæсы, фыссæг йе 'мдзæвгæ цæмæн схуыдта «Фыдуаг»? (*Дзуæппытæм байхъусын*)

– Ссарут тексты, лæппу кæмæ дзуры, уыдоны нæмттæ æвдисæг дзырдтæ (цыиу-сур, цæргæс, рувас, тæрхъус)

– Уыцы дзырдтæ хуыйнынц ... сидæнтæ, уымæн æмæ сæ фæрцы лæппу сиды, ома дзуры сырдтæм.

– Нана æмæ гыццыл лæппуйы ныхасы та сидæнтæ кæцы дзырдтæ сты? (Нана, мæ гыццыл хур)

3. *Ахуыргæнаг:* Сбæлвырд кæнæм нæ урочы нысанта:

– Базонын, цы у сидæн.

– Бамбарын кæнын æрхæцæн нысæнтты æвæрд сидæнимæ.

– Сидæнтæ нæ ныхасгæнгæйæ цæмæн хъæуынц, уый сбæрæг кæнын (сæ нысануæг нæ ныхасы).

Ахуыргæнаг: Цæмæ арæхсдзыстæм ацы зонындзинæдты фæрцы?

– Тексты сидæнтæ ссарынмæ.

– Сидæнтæ æрхæцæн нысæнттæй раст хицæн кæнынмæ.

– Сидæнтæй хи ныхасы пайда кæнынмæ.

II. Ног æрмæгыл куыст.

1. *Ахуыргæнаг:* Æркæсæм-ма, нæ ахуыргæнаг чингуыты сидæны тыххæй цы фыст ис, уымæ (§18).

2. Чынджы 130-æм фæлтæрæн баххæст кæнын (*дзургæйæ*).

3. *Ахуыргæнаг:* Ногæй бакæсæм Хетæгкаты Къостайы æмдзæвгæ.

– Сæ загъды нысанмæ гæсгæ цавæр сты æмдзæвгæйы хъуыдыйæдтæ?

– Ссарут тексты сидæнтæ æмæ сæ рафыссут уæ тетрадтæм.

– Цы ис æмхуызонæй æмдзæвгæйы рæнхъытæм?

(Ис сын æмхуызон райдайæн. Уый у анафорæ (грекыг дзырд) амоны рæнхъыты райдайæны дзырд кæнæ дзырдты къорд фæлхат кæнын)

4. Къордты куыст:

1-аг хæс.

1-аг къордæн: дзырд «фыдуаг»-мæ синонимтæ ссарын;

2-аг къордæн: дзырд «фыдуаг»-мæ антонимтæ ссарын.

синонимтæ: *антонимтæ*

магуса цыр д

æгоммагæс коммагæс

фæныкгуыз кусаг

æнæсæрæн сæрæн

Ахуыргæнаг: бакæсут хъуыдыйæдтæ. Цы сæм ис иумæйагæй, хицæн та цæмæй кæнынц?

1) Хъæдхой бæласы зæнг хойы.

2) Хъæдхой, хъæдхой, хъæдхойæг, фæцæуы дæм нæ хонæг.

(2-аг хъуыдыйады ис сидæн – хъæдхой)

Ахуыргæнаг: Ныр та гыццыл аулафæм. Ерыс-хъазт «Чи тагъддæр». Тагъддзуринаг рæвдздæр æмæ растдæр чи зæгъдзæн.

Дзедзро-дзедзро – дзедзыкка,

Сфыц-ма, дзыцца, еуу – дзыкка

Ахуыргæнаг: Нæ тагъддзуринаджы сидæн ссарут (*дзыцца*). Кæмæ фæдзурынц ахæм номæй?

2-аг хæс. Хъуыдыйæдтæ сидæнтæй баххæст кæнын. Пайда кæнын тексты бын лæвæрд дзырдтæй.

Зæронд ус Тетейы æрбахъæбыс кодта:

– ... , ныр бамбæрстон, сыстын дæ цауылнæ фæндыдис, уый. Ма тыхс, ..., ахæм фынтæ ма бирæ хæттыты фендзынæ.

Тете йæ бынатæй фæгæпп кодта.

– Цы хорз фын уыди! ..., ды-иу мæ цуры хуысдзынæ, æмæ-иу иумæ уындзыстæм ахæм фынтæ.

– Хорз, хорз, ..., – загъта зæронд ус.

(мæ дуне, нана, мæ къона, мæ гыццыл хъæбул)

Ахуыргæнаг: Цавæр дзырдтæй баххæст кодтам текст? (Уæздан дзырдтæй)

– Цæмæн хъæуынц ахæм дзырдтæ?

3-аг хæс. Хъуыдыйæдты ссарын сидæнтæ. Ӕрхæцæн нысæнттæ раст æвæргæйæ сæ рафыссын. Цавæр уацмыстæй ист сты, уый зæгъын.

1-аг къордæн:

1) Хорз мæ хур кæд дæ нæ фæнды, –

Цу, Дæ фæндаг раст...

2) Дæ райсом хорз уа дада – дзуры йæм Сарты фырт.

2-аг къордæн:

1) Хæрæг мæ кæртмæ æвастæй æрбацыдтæ!

2) Куыйтæ мæ сырх гал давынмæ мæм æрцыдыстут?

Ахуыргæнаг: Цæмæй хицæн кæнынц уæ хъуыдыйæдтæ? Хатдзæг скæнут.

(Фыццаг дыууæ хъуыдыйады пайдагонд цæуы сидæнтæй – равдауæн дзырдтæй «мæ хур», «дада»; иннæ дыууæ хъуыдыйады сидæнтæ та сты гуымыры дзырдтæ «хæрæг», «куыйтæ»)

Фарст: Цæмæн сæ спайда кодта автор?

(Цæмæй равдиса персонажты ахаст кæрæдзимæ)

Хатдзæг: Сидæны фæрцы мах базонæм адæймаджы зæрдæйы ахаст йæ дзурæг æмбалмæ.

Ахуыргæнаг: Нæ фыдæлтæ стыр аргъ кодтой адæймаджы номæн. Дæнцæгæн уын æрхæсдзынæн Ситохаты Саламджерийы æмдзæвгæ «Ном».

Ахæм æгъдау уыд кæддæр ирæттæм:

Ноггуырдыл-иу нукуы 'вæрдтой ном.

Хистæргæ дзырдтой сæ сывæллæттæм:

«Чызг, цы фæдæ?!» «Лæппу, мемæ цом».

Стæй йыл-иу куы рацыд иу-дæс азы,

Радтой-иу ын ном æрмæст гъе уæд.

Номæн афтæ стыр аргъ кодтой раджы.

Уый хъахъхъæнын уыд лæгæн йæ мæт.

Уыцы 'гъдауæн раджы асаст й' асин.

Саби райсы авдæнмæ ныр ном.

Фæлæ афтæ мачи зæгъæд, мачи:

«Ном хæссын ныртæккæ у æнцон».

Ахуыргæнаг: Цæуыл нæ ахыр кæны æмдзæвгæ? (*Адæймаг йæ номæн хъуамæ аргъ кæнын зона, йæ ном фæчъизийæ хъахъхъæна*).

4-æм хæс. Схемæтæм гæсгæ

хъуыдыйæдтæ æрхъуыды кæнын.

1-аг къордæн:

1) С!... .

2) ..., с,

2-аг къордæн:

1) С,

2) ..., с?

Хъазт «Ратт фарст». Нывтæм гæсгæ, æрхъуыды кæнын фарстон хъуыдыйæдтæ сидæнтимæ.





III. Урочы хатдзæгтæ (Рефлекс).

1. Урочы темæйы бындурыл арæзт беседа.
2. Скъоладзаутæ сæ хуыдытæ æргом кæнынц.

Урочы ма зæрдæмæ фæцыд ...

Æз урочы базыдтон ...

Урокæй махицæн райстон...

Урок мæм фæкаст...

IV. Хæдзармæ куыст:

Дæ хуыздæр æмбалмæ фыстæг ныффысс. Спайда кæн дзырдтæ-сидæнтæй: *мæ хæлар, мæ уарзон æмбал, ме 'рдхорд, мæ дзæбæх æмбал.*

Хъесаты Фатимæ,

*Дзæуджыхъæуы 43-æм скъолайы
ахуыргæнæг*

ИРОН АДÆМЫ ТРАДИЦИОН КУЛЬТУРÆЙЫ УРОК 9-ÆМ КЪЛАСЫ

Урочы темæ: «Адæмон кафты адæмы
зæрдæ ис».
(Жан-Жорж Новерр)

Урочы нысантæ:

1. Скъоладзауты базонгæ кæнын ирон кафтытимæ, сæ хицæндзинадтимæ.
2. Ирыстоны истори, культурæ, нæ рагфыдæлты цардыуаг хуыздæр базонинмæ тырнындзинад æмæ цымыдисдзинад рæзын кæнын.
3. Сывæллæтты зæрдæты гуырын кæнын уарзондзинад адæмон сфæлдыстад, национ аивад æмæ культурамæ.

Урочы пайдагонд цауы: скъоладзауты цæттæгонд мультимедион презентацитæй, кафджыты къордты хуызистытæй, Тугъанты Махарбеджы нывтæй.

Урочы эпиграф:

Нæ ирон гуыппкафт, фесæфæн дын ма уа!
Дæумæ кæсынæй не 'фсæды мæ цæст.
Дæ зæлгæ фæндыр хурæй уæд æфсæст,
Йæ фарн æдзухдæр дунейыл куыд тауа.

Урочы пайдагонд цауы ахæм дзырдтæй:

Зилахар – Нарты хъазæн, тыхæвзарæн
фæзбыдыр. Нартæ фат æмæ æрдынæй,

кардӕй ӕмӕ цирхӕй, бӕхтыл дугтӕ уадзынӕй, кафын ӕмӕ зарынӕй сӕ кӕрӕдзийы кӕм ӕвзӕрстой, цуаны кӕдӕм цыдысты, ахӕм бынат. Хъазӕн фӕз – афтӕ дӕр ма йӕ хуыдтой.

Цоппай – раджы-иу арв искӕй куы ӕрцафта, уӕд ӕрвдзӕф адӕймагыл кӕугӕ нӕ кодтой. Фӕлӕ-иу, кӕрӕдзийы фӕстӕ ӕрлӕугӕйӕ, заргӕ ӕмӕ кафгӕ зылдысты йӕ алыварс. Уацилламӕ-иу куывтой. Уыцы ӕгъдау хуындис «Цоппай».

Уацилла – Елиа (дыг.) – хоры ӕмӕ ӕрвнӕрды бардуаг. Уациллайы кувӕндӕттӕ сты Цӕгат ӕма Хуссар Ирыстоны дӕр. Сӕ сӕйрагдӕр у Тыбау Уацилла. Дӕргъӕвсомы, Тыбауы хохы сӕр. Уациллайы бӕрӕгбон вӕййы сӕрды хурхӕтӕны мӕйы. Дзуары лӕгтӕ Уациллайӕ фӕкурынц бӕркад, хорӕрцыд ӕмӕ хорз фадат йӕ бафснайынӕн.

Уацамонгӕ – Ацамонгӕ, Амонгӕ. Нартамонгӕ – диссаджы кӕус нарты эпосы. Уацамонгӕйы дарынц Алӕгаты хӕдзары. Уацамонгӕмӕ ис нарты хъӕбатырты лӕджыхӕд рабӕрӕг кӕныны тых. Стыр сгуыхтдзинадтӕ равдисӕг нарты хъӕбатыртӕй-иу йӕ лӕгдзинады тыххӕй куывды бон раст чи радзырдтаид, уымӕн-иу йӕ былтӕм ӕмбисонды Уацамонгӕ йӕхӕдӕг йӕхи систа.

Аламет – дзуринаг диссаг. Ӕрцауы аргӕутты, таурӕгъты, кадджыты.

Урочы цыд:

I. Бацӕттӕгӕнӕн рӕстӕг.

Урок райдыдта адӕмон кӕфтыты ансамбль «Алан»-ы хуызистытӕй. Ӕвдыст цыдысты музыкӕйы фоныл.

II. Урочы темӕйыл куыст.

1. *Ахуыргӕнӕджы разныхас*: Кафт у рагон аивад. Афтӕ рагон, ӕмӕ кӕд фӕзынд, уыцы рӕстӕг бӕлвырдӕй зӕгъӕн дӕр нӕй. Ӕвӕццагӕн, музыкӕ ӕмӕ кафт дунейыл иумӕ фӕзындысты. Мингай азты размӕ

дӕр-иу рагон адӕм лӕгӕтты кӕултыл арӕзтой кафаг адӕймӕгты сурӕттӕ. (3-ӕг слайд *Нывтӕ (бердзенты историйӕ, хохы фӕхстыл)*)

Нӕ рагфыдӕлты уырныдта, музыкӕ ӕмӕ кафтмӕ знагӕй бахизыны ӕмӕ рынчыны низӕй сдзӕбӕх кӕныны тых кӕй ис, уый. Уымӕ гӕсгӕ, дины бӕрӕгбӕтты рӕстӕг кафыдысты сӕрмагонд кӕфтытӕ

Кӕфтыты ӕвдыст ӕрцыд куысты цин, тохы тызмӕгад ӕмӕ хъӕбатырдзинад, сгуыхты рӕсугъддзинад, нӕрӕмон цин ӕмӕ хъӕлдзӕг бахудт, уӕздандзинад, ӕхсидгӕ зӕрдӕйы уаг ӕмӕ алыхуызон ӕвзаг, арф фӕлгонцтӕ ӕмӕ сюжеттӕ, эмоционалон ахорӕнтӕ кӕнынц аив ӕмӕ зӕрдӕисгӕ ирон адӕмон кӕфтыты.

Кафты бындур у аив, пластикон змӕлд, алы кафты дӕр ис йӕхирдыгон здӕхтытӕ, хицӕндзинад. Кафты руаджы ис бирӕ цыдӕртӕ равдисӕн. Ӕппӕт адӕмтӕм дӕр кафт арӕх вӕййы цардӕй ист цау ӕвдисӕг ныв.

Фарст: Не 'ппӕт дӕр ӕй зонӕм кафынӕн музыкӕ кӕй хъӕуы, уый. Цӕй зӕлтӕм кафыдысты адӕм раджы заман?

Дзуар: Гуымсӕг инструменттӕ ӕмӕ зарӕджы зӕлтӕм.

Фарст: Нӕ фыдӕлтӕ та цавӕр инструментты зӕлтӕм кафыдысты?

Дзуар: Ирон адӕмы фыдӕлтӕ кафыдысты хъисын фӕндыры кӕнӕ уадынды цагъдмӕ, зарӕджы хъырнынмӕ. (4-ӕм слайд. *Ныв «Музыканттӕ»*)

Ахуыргӕнӕг: Зындгонд уырыссаг фыссӕг Н.В. Гоголь кафты тыххӕй фыста: «У одного народа танец бешеный, у другого – спокойный; у одного напряженный, тяжелый, у другого – легкий, воздушный. И в каждом из них неповторимый темп, ритм, характер движений. А национальный костюм, в котором исполняется танец, – также дополняет его характер».

Ирыстоны, зарӕг ӕмӕ музыкалон-позитикон аивадау, адӕмон кӕфтытӕ баст сты сӕ цардыуаг ӕмӕ ӕгъдӕуттимӕ ӕмӕ сты ирон адӕмон культураейы ахсджиагдӕр хай. Нӕ фыдӕлтӕ бахъӕхъӕдтой ӕмӕ нӕм ӕнусты сӕрты ӕрхӕцца кодтой кафты аивад.

Ирон кафты равзæрды уидæгтæ сты тынг рагон. Ирæттæм кафт рагæй дæр уыд æппæт бæрæгбæттæ æнæмæнг æххæстгæнинаг архайд. Хæрзконд, цæрдæг лæппутæ цухъхъаты, гуырвидауц чызджытæ разкæртты – афтæмæй фæкæнынд ирон кафт.

Нæртон симд

Гуыппырсартае симынц...

Фæндыры зæлтæ

Æврагъты онг сисынц

Нæртонны зæрдæ... (Астемыраты Изет)

Нæ рагфыдæлты царды кафтæн цы нысаниуæг уыд, ууыл дзурæг у нæ адæмы героикон эпос «Нарты кадджытæ». Нæ зæрдыл æрлæууын кæнæм кадæг «Нарты симд»-æй скъуыддзаг.

«Зилахары – быдыры хъазæн лæгъзы, уыцы гуыпп æмбырд сты Нарты фæсивæд. Симд самадтой уыдон хъазæн лæгъзы. Симгæ та афтæ кодтой, æмæ хæхтæ згъæлдысты, сау хъæды бæлæстæ фæзтытæ кодтой, зæхх сæ быны лæпп-лæпп кодта».

Фæрстытæн дзуапп раттын:

– Цæй фæдыл самадтой симд Нарты гуыппырсартае?

– Кæм ис Зилахары быдыр?

– Цавæр кæфтытæ ма кафыдысты æмæ кафынд ирон адæм?

(«Чызджыты кафт», «Хонгæ», «Зилгæ», «Цоппай», «Чепена», «Хъаматимæ кафт», «Хъæбатырты кафт»)

– Ирон кæфтытæ уыдысты дыууæ хуызы: дзыллон (массовые) кæфтытæ æмæ къæйтты (парные) кæфтытæ.

Схемæйы хуызы равдисæм ирон кæфтытыты хуызтæ. (5-æм слайд)

Дзыллон кæфтытæ: «Симд», «Цоппай», «Чепена», «Чызджыты кафт», «Хъæбатырты кафт».

Къæйттæй кæфтытæ: «Хонгæ кафт», «Зилгæ кафт».

Дзыллон кæфтытæн рагзаманты ритуалон характер кæй уыд, уымæн æвдисæн у кафт «Цоппай».

Фæрст: Цавæр кафт у «Цоппай»? Кæд-иу æй кафыдысты адæм?

Скъоладзау: «Цоппай» у ирон кæфтытæн сæ рагондæрыл нымæд. Ацы кафты равзæрд баст у æрдзон фæзындтæ, æрвнæрд æмæ

арвæрттынд адæймаджы стыр тас куы уагътой, уыцы замантимæ. Лæджы-иу арв куы ныццафта, уæд-иу ыл кæуын не 'мбæлди.

Æрвнæрды бардуаг Уациллайы номыл уыдис бæрæг фæтк – цоппай, ома-иу æрвдзæф лæджы алыварс заргæйæ зылдысты адæм.

Цоппай ма ноджыдæр хуыдтой хус рæстæг сыхаг хъæутыл кафгæ æмæ заргæйæ зылыны æгъдау. (6-æм слайд. Тугъанты М. ныв «Цоппай»)

Цоппай-цоппай, æрвдзæвды цоппай,

Цоппай-цоппай, бæркады цоппай,

Цоппай-цоппай, Хуыцауы тыххæй.

Цоппай-цоппай, дзуары тыххæй.

Нæлгоймæгтæ æмæ сългоймæгтæ сæ бæрæгбонны урс уæлæдарæсы (раст ма зæронд лæгтæ дæр) тæрккъæвдайы рæстæг цыдысты, æрвдзæф кæм фæмард, уыцы бынатмæ, заргæйæ æмæ алыхуызон музыкалон инструменттыл цæгъдгæйæ. Стыр зылд-иу скодтой æмæ къæйттæй æртæ зылды æркодтой зианы алыварс. Уый фæстæ-иу мард кæм уыд, уырдаæм æрбакодтой дыууæ æнæифтыгъд галы. Уайтагъд-иу сæ уæрдонны сифтыгътой, æрвдзæфы-иу ыл æривæрдтой æмæ галты ауагътой тыгъд быдыры. Сæхæдæг-иу сæ фæстæ араст сты заргæйæ æмæ кафгæйæ. Галтæ-иу кæм æрлæууыдысты, уым æй баныгæдтой. Хæстæг-иу дзы бæлас куы уыди, уæд-иу æй схуыдтой Уациллайы бæлас. Алы аз дæр-иу æрвдзæфы мæлæн бон йæ хæстæджытæ бæласы бын кусарт акодтой, Уацилламæ-иу скуывтой.

Ахуыргæнæг: Алы адæмыхатмæ дæр ис йæхи кæфтытæ, фæлæ йын уыдонны 'хсæн æппæтæй уарзондæр вайы, æрдзон уавæртæм гæсгæ йæ культурæ, (удварны æууæлтæ), цардыуаг, æгъдау æмæ истори ирддæрæй кæм разынынц, ахæм.

Ирон кæфтытæн сæ тæккæ рагондæр æмæ зындгонддæр у къайон-дзыллон кафт «Симд».

Фæрст: Раджы заман Ирыстоны «Симд» кафыдысты дыууæ хуызы: иу дзы хуынд «Нæртон симд», иннæ та – «Тымбыл

симд». Зæгъут ма, цæмæй хицæн кодтой сæ кæрæдзийæ?

Скъоладзау: Нарт цы «Симд» кафыдысты, уый хуыдтой «Нæртон симд». Зындгонд нывгæнæг, этнограф, Нарты кадджытæ иртасæг Тугъанты Махарбеджы ныхæстæм гæсгæ йæ кафыдысты Ногбонь æхсæв арыгон, тыхджын нæлгоймæгтæ «дыууæ уæладзыгæй», иутæ лæууыдысты иннæты уæхсчытыл æмæ афтæмæй симдтой. Хуыдтой ма йæ «Æддæгуæлæ кафт» дæр. Кафджытæ сабыргай зылдысты арты алыварс куы рахиз, куы галиуæрдæм. Уыцы кафт уыд, цалдæр хъæуы цæрджытæ-иу цы бæрæгбонмæ æрæмбырд сты, уый кæронбæттæн кафт. (7-æм слайд *Харэбаты А. ныв «Нæртон симд»*)

Скъоладзау: Таурæгъмæ гæсгæ, незаманты нæ хæхты бынаты уыди тыгъд быдыр. Уым-иу æрæмбырд сты хъæбатыр нæртон адæм сæ зонд, тых æмæ арæхстдзинад бавзарынмæ. Ерысты фæстæ-иу сбадтысты фынгтыл æмæ-иу таурæгътæй сæхи ирхæфстой.

Иухатт симды куы бацыдысты, уæд сæм æнæнхъæлæджы æрбалæбурдта знаг. Фæлæ нарты гуыппырсартæ сæ кафын нæ ныууагътой. «Симд æрдæгыл аскъуыныны бæсты – мæлæт хуыздæр», – загътой уыдон æмхуызонæй æмæ кафгæ-кафын фидар къæдзæхтæ festaдысты. Знаг йæ ных нысаста уыцы къæдзæхтыл. Афтæ, таурæгъмæ гæсгæ, фæзындысты нæ хæхтæ.

(8-æм слайд. Видеоклип ансамбль «Алан»)

Фарст: Абон та арæхдæр цавæр симд кафынц?

(9-æм слайд. Харэбаты Д. ныв «Тымбыл симд»)

Дзуанн: Абон арæхдæр кафынц «Тымбыл симд». Кафты бацауынц сылгоймæгтæ дæр, нæлгоймæгтæ дæр. Кафджыты нымæц хъуамæ уа къайон, уымæн æмæ чызджытæ æмæ лæппутæ фæкафынц къæйттæй. Симд фæкафынц сабыргай, кæрæдзи къухтыл хæцгæйæ. Тымбыл лæуд æркъанынц æмæ куы рахизырдæм, куы галиуæрдæм кафынц заргæйæ.

Куыдфæстæмæ кафты темп фæтагъддæр ваййы.

(10-æм слайд. *Зарæгæй ист рæнхъытæ*)

Æрсимут-ма тымбыл симдæй!

О-рæй-дæ, о-рæй-дæ!

Тымбыл симдæй, æнгом симдæй!

О-ри-о-ри, о-ри-о-рæй-дæ!

Уæнгтæй рæуæг, къæхтæй сабыр,

О-рæй-дæ, о-рæй-дæ!

Тымбыл симдæй, къæрцц-къæрцц симдæй,

О-ри-о-ри, о-ри-о-рæй-дæ!

(11-æм слайд. Ансамбль «Алан» «Симд» кафгæйæ)

Фарст: Нæ адæмы миниуджытæй цавæртæ рабæрæг ваййынц «Симд»-ы?

Дзуанн: «Симд» æвдисы нæ адæмы хуыздæр миниуджытæ: дзыллæйы иудзинад æмæ кæрæдзийы æмбарынад.

Фарст: Аивадон литературæйы цавæр уацмысты ис «Симд»-ы æрфыст? Чи сты сæ автортæ? Æрхæссут дæнцагтæ.

Дзуæппытæ:

Хетæгкаты Къостайы поэмæ «Хетæг»-ы:

Дунейы чызджытæ симды лæууыдысты, – Ай дзы хæрзарæзтдæр, ай дзы рæсугъддæр! Гъе уæддæр дзыллæтæ иууылдæр кастысты Зæронд Солтаны чызджытæм æдзухдæр...

Нигеры поэмæ «Бадилон симд»-ы:

Цæуы къæрцæмдзæгъд:

У хъазт йæ тынгыл.

Лæууынц æмгуыппæй

Чызгæй, лæппуйæ...

Скъоладзау: «Симд» у тынг рагон кафт. Ирон адæм сæхи зонинхъом куы фесты, уæдæй нырмæ йæ кафынц. Раст ма Туркаг хæсты рæстæг XIX æнусы 70-æм азты дæр æфсады фенæн уыд, ирон хæстон фæсивæд «Æддæгуæлæ симд» куыд кафыдысты, уый.

Ацы рагон дзыллон кафт ныронг дæр ма дисы 'фтауы адæмты. Байхъусут-ма, цы зæгъынц симды тыххæй алы адæмыхæттыты минæвæрттæ. (12-æм слайд)

«Что я видел! Гениальный танец. Танец Божеств! Достаточно одного этого танца, чтобы понять создавший его народ. У них

самая богатая хореографическая культура во всем мире». (*Серж Лифарь*)

«Да здравствует «Симд» – танец, который выражает рыцарство, чистоту чувств, мужество и благородство. Да здравствует такой народ, да здравствует такое искусство!» (*Д. Алексидзе*)

(13-æм слайд. Ансамбль «Алан» видеоклип «Симд»)

Фарст: Цавæр дзыллон кæфтытæ ма кодтой ирон адæм?

(14-æм слайд. *Харэбаты А. ныв «Чепена»*)

Уой, уой, чепена,
Галиу кьахæй чепена,
Уой, уой, чепена!
Чепена дæр чи нæ 'ркъæна,
Уой, уой, чепена!

Скъоладзау: «Чепена» у рагон хъæлдзæг кафт. Уый фæкафынц æрмæстдæр нæлгоймæгтæ, хъæлдзæг, бирæ хъазæн ныхæстæ цы зарæджы ис, уый заргæйæ. Кафт фæамоны цыргъзонд, зарынмæ дæсны адæймаг. Кафтмæ хæссæн ис алыхуызон худæджы здæхтытæ. Зæгъæм, кафджытæ æвиппайды фæпырх вæййынц, уызджытæй искæмæн исты хъазæн митæ акæнынц, стæй та фæстæмæ амбырд вæййынц.

(15-æм слайд. Видеоклип кафт «Чепена»)

Дзыллон кæфтытæм ма хауы «Чызджыты кафт» дæр. Фæкафынц æй 8 кæнæ фылдæр чызджы. Уый у хъæлдзæг музыкалон сценкæ. Кафты уыдон æвдисынц диссаджы пластика æмæ арæхстдзинад.

(16-17-æм слайдтæ. Ансамбль «Алан»-ы къам, видеоклип «Чызджыты кафт»)

Фарст: Дзыллон кæфтытæй уæлдай ма мах дзырдтам «Къæйттæй кæфтыты» тыххæй дæр. Цавæр кæфтытæ хауынц ацы къордмæ та?

Дзуанн: «Зилгæ кафт» арæст у æртæ хайæ æмæ домь кафджытæй стыр арæхстдзинад. Фыццаг хай: чызг æмæ лæппу кафынц уæзданæй, сабыргай хиуылхæцгæйæ. Дыккаг хай у лæппуйы кафт. Уый фæкафы тынг тагъд. Чызг уыцы рæстæг фæлæууы æнцад

æмæ уæздан æмдзæгъд фæкæны. Æртыккаг хайы та чызг æмæ лæппу фæкафынц иумæ рæстæмбис темпæй.

(18-æм слайд. *Къамы ансамбль «Маленький джигит»*)

Скъоладзау: Къæйттæй кæфтытæм хауы адæмы уарзондæр кафт «Хонгæ» дæр.

Фæкафынц æй чызг æмæ лæппу. Ленкгæнæгау змæлгæйæ, сæ кьахфындзтыл лæугæйæ, чызг æмæ лæппу фæкафынц кæрæдзийы комкоммæ. Чызг дæр æмæ лæппу дæр кæнынц уæздан хиуылхæцгæ кафт.

(19-æм слайд. Ансамбль «Алан», «Хонгæ кафт»)

«Хонгæ» у уарзондзинады кадаг. Рагзаманты лæппуйæн йæ бон æргомæй зæгъæн нæ уыдис йæ уарзондзинады æнкъарæнтæ чызгæн. Æмæ-иу сын кæрæдзийы зæрдæйы уаг бамбарынæн хорз æххуыс фæци кафт. Лæппу йæ кьахфындзтыл дæрдтыл æрзилы, кафгæ-сиргæ бацауы чызгмæ æмæ йын йæ сæрæй æркувы, цыма йын афтæ зæгъынмæ фæхъавы: «Цом мемæ, æз дын алæмæттаг дунейы рæсугъддзинад фенын кæнон». Чызг йæ цæнгтæ фæйнæрдæм айвазы маргы базыртау æмæ, раст денджызы хъазау, йæ кьахфындзтыл ленк кæнгæ рацауы.

Хонгæ – сыгъдæгдæр æфсармы ныхас...

Æргомдæр æфсармыйы сусæг...

Уæд иу ызмæлд цас зæгъы, цас! –

Зæрдæ та – цæстæнгасæй хъусæг.

Фидараты Руслан

(20-æм слайд. Видеоклип «Хонгæ»)

Ахуыргæнæг: Къæйттæй кæфтытæ сты «Хъаматимæ кафт» æмæ «Хъæбатырты кафт» дæр. Цы зонут ацы кæфтыты тыххæй та? Куыд сæ кафыдысты ирон адæм?

(21-æм слайд. «Хъаматимæ кафт»)

Дзуанн: «Хъаматимæ кафт» кафгæ у кæм сабыр, кæм тагъд темпæй. Фæкафынц æй дыууæ лæппуйы. Хъаматæ вæййынц сæ кьухты, сæ фæсрæтты тьыст, сæ цухъхъаты æмбæхст, сæ дæндагты æхсæн æлхъывд. Кафгæ-кафын хъаматæ бæрæг фæткыл æрцауынц зæххы сагъд. Лæппутæ æрзылдтытæ кæнынц хъаматы æхсæнты, нæ сыл бандзæвынц, афтæмæй.

(22-æм слайд. Видеоклип «Хъаматимæ кафт»)

(23-æм слайд. Харебаты А. ныв «Хъæбатырты кафт»)

Скъоладзау: Раджы заман-иу ирон адæмы арæх бахъуыд сæ сабыр куыст ныууадзын, цæмæй сæхи знæгтæй бахъахъхъæной, уый тыххæй. Уыцы хæстон цаутæ-иу уый фæстæ æвдыстой таурæгъты, зарджыты æмæ кæфтыты. Кафты æвдыст цыди хæстонты хъару, цæрдæгдзинад, стæй, хæцæнгарзæй куыд арæхсынц, уый. Хæстонты тызмæг цæсгæмттæ æвдисынц тых æмæ æхсар. Раст сыл цыма уæззау уарт æмæ кард уæз дæр нæ кæнынц, афтæ зыны. Лæппутæ-хæстонтæ тымбыл зылынц, тохы ныв æвдисгæйæ. Уый у «Хъæбатырты кафт».

(24-25-æм слайдтæ. Къам ансамбль «Алан», видеоклип «Хъæбатырты кафт»)

Скъоладзау: Зындгонд куыд у, афтæмæй ирон адæмæн сæ иунæг бæрæгбон дæр æнæ кафтæй нæ цыди. Сæ диссаджы фæндыры зæлтæ æмæ къах-къухтыл кафт æнкъуысын кодтой зæхх æмæ хæхтæ, куыд дзурынц, афтæмæй ма-иу зæдтæ æмæ дауджытæ дæр æдæрсгæйæ нæ кастысты Нарты гуыппыр-сарты кæфтытæм. Æркæсæм Тугъанты Махарбеджы конд ныв «Нарты куывд»-мæ.

(26-æм слайд. Тугъанты М. ныв «Нарты куывд»)

Фæрстытæ:

– Кæй базыдтат уæ уарзон хъайгартæй ацы нывы?

– Цавæр музыкалон инструменттæ уынут нывы?

(Хысын фæндыр, уадынц, дыууадæстæнон фæндыр)

– «Райгас» кæнут ацы ныв тексты ныхæстæй.

Скъоладзаутæ кæсынц: «Байдыдта кафын Сослан дæр. Уый дæр фыццаг зæххыл æркафыд. Дисы бацыдысты æгас Нарт, афтæ хорз скафыд. Стæй уыцы кафгæйæ схызтис фынгмæ. Иууыл диссаг та фынгыл уыдис йæ кафт: фынджы былтыл-иу цылау ныззылдис, афтæмæй иунæг къæбæр, иунæг къус дæр нæ фезмæлын кодта йæ бынатæй; стæй йæм уыйæппæт адæм сæ кæрдты фындзтæ хæрдмæ арæзтæй бадард-

той, æмæ уыдоныл кафын байдыдта, раст-иу сыл куыройы цалхау æрзылдис.

Алæггæтæ рахастой Нарты цыппæрхъусыг Уацамонгæ, ронгæй йæ тæккæ дзагæй, æмæ загътой:

– Уацамонгæ йæ сæрыл чи сæвæра, æмæ афтæмæй чи скафа, æнæ акалгæйæ, хуыздæр кафæг уый уыздæнис.

Сæвæрдта йæ Сослан йæ сæрыл æмæ байдыдта кафын. Ноджы диссаджы кафт та ныр скодта Сослан, – Уацамонгæйæ иунæг æртах дæр нæ акалд».

Фæрт: Цымæ цавæр хъуыды бавæрдта нывгæнæг йæ нывы?

Дзуапп: Махарбег йæхæдæг куыд фысы, афтæмæй йæ ныв сарæзта Нарты кадæг «Сослан Бедухайы куыд æрхаста», стæй царды цы ерыс-кафтæн уыди æвдисæн, уыдонмæ гæсгæ.

Ахуыргæнæг: Бæстондæр ма раргом кæнæм ацы хабар.

Скъоладзау: «Мæ ныв «Нарты куывд»-ы, – фысы Махарбег, – æз райстон кадæг «Сослан Бедухайы куыд ракуырда»-йæ ахæм скъуыддзаг, Нарты гуыппыр-сартæ Сослан æмæ Челæхсæртæг ерыс кæнынц фыццаг фынгыл, стæй бæгæныйы стыр кæхцы былтыл кафынæй. Æз мæхæдæг иу хатт уыдтæн æвдисæн ахæм ерыс-кафтæн. Иу йæ сæрыл сæвæрдта бæгæныйы дзаг кæхц, афтæмæй кафыд, иннæ сгæпп кодта фынгмæ, æвгтæ йæ сæрыл, афтæмæй.

Уыцы аив, рæсугъд, сæрæн, арæхстджын фæсивæды кафтмæ кæсгæйæ йæ æз сфæнд кодтон бахæссын мæ ныв «Нарты куывд»-мæ, уымæн æмæ мын мæ цæстытыл ирдæй ауайын кодта Нарты куывды æрфыст».

Ахуыргæнæг: Цавæр хъуыдытæ æмæ æнкъарæнтæ уæм сæвæрын кодта ацы ныв нæ рагфыдæлты тыххæй?

Скъоладзау: Нывы æвдыст æрцыд ахæм диссаджы кафт, йæ аивдзинадæй йæхимæ чи 'лвасы. Нывы Сослан иунæгæй нæ кафы, фæстаг пъланы мах уынам нæртон дыууæуæладзыгон симд. Ирдæй дзы æвдыст цæуынц ирон адæмы истори, сæ царды уаг, сæ культурæ.

III. Хатдæгтæ.

Ахуыргæнæг: Куыд уынут, афтæмæй нæ

урок цы ныхæстæй райдыдтам, уыдонæй йын нæ бон у кæронбæттæн скæнын дæр: ирон адæмæн сæ кæфтытæ баст сты сæ царды уаг æмæ æгъдæуттимæ æмæ сты сæ культурайы ахсджиагдæр хай.

«Адæмон кафты адæмы зæрдæ ис». Ацы хъуыды арф ныххызт сæ зæрдæтæм нæ фæсивæды минæвæрттæн: æрыгон чызджытæн æмæ лæппутæн.

(27-29-æм слайдтæ. Къамтæ æмæ кæфтытæ)

Ахуыргæнæг: Цавæр бынат ахсы кафты

аивад уæхи царды та? Цæмæн хъæуы нырыккон царды кафыны дæсныад?

Дзуæппытæ: Ирон кафтмæ кæсгæйæ, зæрдæйы ссудзынц цины цырагътæ, зæрдæ ныррухс ваййы. Уый æнæдзургæйæ иу фæлтæрæй иннæмæ дæтты фыдæлты фарны фæдзæхстытæ.

Фиппаинаг: Урочы цы æрмæггæй пайдагонд цæуы, уый равзарæн ис цалдæр проектон куысты хуызы.

ИРОН ӔВЗАГ РАЙДАЙӔН СКЪОЛАЙЫ

*Майрӕмышъуаты Фатимӕ,
педагогон наукӕты кандидат,
ЦИПУ-йы доцент*

ТЕКСТЫЛ КУСЫНЫ МАДЗӔЛТТӔ АБЕТӔ АХУЫР КӔНЫНЫ РӔСТӔГ

Мадӕлон ӕвзаг ӕмӕ литературӕйы уроктӕн сӕ сӕйрагдӕр хӕстӕй иу у скъоладзауты ныхасы рӕзтыл куыст. Практикӕ куыд ӕвдисы, афтӕмӕй ныхасы рӕзтыл куыст абетӕ ахуыр кӕныны рӕстӕг иууыл раст арӕзт не 'рцӕуы, уроктӕ не 'ххӕст кӕнынц сӕ размӕ ӕвӕрд коммуникативон нысантӕ. Уымӕ гӕсгӕ суанг 4-ӕм къласы ахуырдауты ныхасы дӕр бафиппайӕн ис бирӕ хъӕндзинадтӕ.

Иумӕйаг методикӕйы скъоладзауты ныхасы рӕзтыл куыст фӕрӕвдздӕр кӕнынӕн амонынц текстӕй пайда кӕнын.

Ацы фарстамӕ райдайӕн скъолайы фаг хъусдард кӕй нӕ цӕуы, уымӕй бацамонӕн ис ахуырдауты ныхасы лӕмӕгъдзинад. Кӕцыфӕнды грамматикон ӕрмӕгыл кусгӕйӕ дӕр ахуыргӕнӕг хъуамӕ сывӕллӕтты 'ргом здаха тексты, ома ныхасы мидӕг ын цы ахадындынад ис, уымӕ. Ӕрмӕст уӕд банкъардзӕн ахуырдау ӕвзаг ӕмӕ ныхасы иудзинад, сӕ бастдзинад.

Тексты амады сусӕгдзинӕдтӕ хъуамӕ ӕвзаджы урокты иргӕстгонд цӕуой бӕлвырд системӕмӕ гӕсгӕ. Урокӕй-

урокмӕ дзурын хъӕуы хъуыдыйӕдты бастдзинады мадзӕлттыл тексты мидӕг, тексты хӕйтты дихдзинадыл, текст аивгӕнӕн мадзӕлттыл, сӕ функционалон нысаниуӕгыл.

Текстыл куыст райдайӕн скъолайы хъуамӕ арӕзт цӕуа бӕлвырд системӕмӕ гӕсгӕ: пайда кӕнын хъӕуы, куыд цӕттӕ тексты бындурыл ӕххӕстгӕнинаг аналитикон фӕлтӕрӕнтӕй, афтӕ, хи текст аразыныл чи 'фтауы, ахӕмтӕй дӕр.

Скъоладзауты тексты арӕзтимӕ зонгӕ кӕнын хъӕуы суанг абетӕ ахуыр кӕныны рӕстӕг, цӕмӕй, сӕ мадӕлон ӕвзаджы тыххӕй фыццаг зонындзинӕдтӕ исгӕйӕ, фӕфиппайой йӕ арӕзты 'гъдӕуттӕ ӕмӕ фӕцалх уой сӕ хъуыдытӕ раст ӕмӕ аивӕй ӕргом кӕныныл.

Тексты теорийы фӕрстытӕ хаст ӕрцыдысты ирон ӕвзаг ӕмӕ литературӕйы программӕтӕм, афтӕмӕй та сыл бӕстон бакусынӕн фаг мадзӕлттӕ арӕзт нӕма 'рцыд.

Ирон ӕвзаг ахуыргӕнӕн чингуыты ӕххӕст хъуыды ӕвдисӕг синтаксисон

иуæгыл нымад у хъуыдыйад. Фæлæ фæстаг азты иумæйаг æвзагзонынады цы стыр ивдзинæдтæ æрцыд, уыдонмæ гæсгæ хицæн хъуыдыйад æххæст хъуыды не 'вдисы. Хъуыдыйадæн æххæст хъуыды æвдисæн ис æрмæст контексты мидæг, ома йæ алыварс хъуыдыйæдтимæ æмбастæй. Хъуыды æххæстæй рагом кæнынæн хицæн хъуыдыйад фаг нæу, спайда кæнын фæхъæуы, сæ мидис æмæ структурон æгъдауæй кæрæдзиуыл æнгом баст хъуыдыйæдты къордæй. Ахæм хъуыдыйæдты къорд æвзагзонынады хонынц *вазыгджын синтаксисон æнæхъæн*. Ахæм структурон-семантикон къордтæ сæвзæрынц алы 'взагæн дæр йæхи æгъдæуттæм гæсгæ.

Вазыгджын синтаксисон æнæхъæнтæй арæзт цауы монологон ныхас (текст). Хицæн хъуыдыйæдтимæ абаргæйæ, вазыгджын синтаксисон æнæхъæн аразæг хъуыдыйæдты къорд æвдисы хъуыдыйы райрæзт, йæ райхæлд. Хъуыдыйæдтæ баст æрцауынц сæ иумæйаг темæйæ, кæцы тексты темæйæн у йæ аразæг микротемæ.

Алы вазыгджын синтаксисон æнæхъæнæн дæр ис чысыл радзырды структурæ: ис ын йæхи райдайæн, ома бацауæн хай; архайды, ома хъуыдыйы райхæлд æвдыст кæм цауы, ахæм сæйраг хай æмæ хъуыдыты балхынцъ – кæронбæттæн хай. Райдайæн арæзт вæййы иу кæнæ цалдæр хъуыдыйадæй æмæ фæамоны вазыгджын синтаксисон æнæхъæны темæ, йæ мидис æмæ грамматикон арæзтимæ баст сты, йæ фæстæ цы хъуыдыйæдтæ ис, уыдоны мидис æмæ грамматикон сконд. Астæуккаг (сæйраг) хай фергом кæны вазыгджын синтаксисон æнæхъæны темæ. кæроны та темæ æлхынцъгонд æрцауы. Зæгъæм:

Мæлдзыг ссардта хоры нæмыг. Хоры нæмыг уыд уæззау. Мæлдзыг æй нæ фæрæзта фезмæлын кæнын. Уый фæдзырдта йе 'мбæлттæм. Уыдон иумæ æнцонæй баластой хоры нæмыг мæлдзыджы губакмæ.

Ацы къаннæг текст аразæг хъуыдыйæдтæ кæрæдзиуыл баст сты тематикон æмæ синтаксисон æгъдауæй, кæсгæйæ та ма интонацийæ дæр. Хъуыдыйæдтæ

иугæнæг микротемæ у *«Мæлдзыг æмæ хоры нæмыг»*. Тексты фыццаг хъуыды-йад у бацауæн, хъуыдыйы райдайæн, иннæ хъуыдыйæдтæ та йын дарддæр хæццæ кæнынц йæ темæ. Вазыгджын синтаксисон æнæхъæны фыццаг хъуыдыйад ног микротемæйы райдайæн кæй у, уымæ гæсгæ йæ хъуыдымæ гæсгæ æмæ синтаксисон æгъдауæй у æххæст. Фыццаг хъуыдыйад амоны хъуыдыйы темæ (микротемæ), дыккаг æмæ æртыккаг хъуыдыйæдтæ фыццаджы хъуыды кæнынц æххæстдæр, фидардæр; цыппæрæм хъуыдыйад та æвдисы хъуыдыйы балхынцъ – йæ кæрон. Фæстаг хъуыдыйад канд хъуыдымæ гæсгæ æххæст нæу, фæлæ ма синтаксисон æгъдауæй дæр. Ахæм у вазыгджын синтаксисон æнæхъæны арæзт, алы хайæн дæр дзы ис йæхи бæлвырд бынат, йæхи сæрмагонд нысаниуæг.

Фиппаинагтæ:

а) хатгай вазыгджын синтаксисон æнæхъæн аразæг хæйттæй иу цухгонд æрцауы. Арæхдæр уый вæййы фæстаг, кæронбæттæн хай;

æ) текст вазыгджын синтаксисон æнæхъæнтыл дих кæнгæйæ, зæрдылдаринаг у, текст аразæг хъуыдыйæдтæ се 'ппæт вазыгджын синтаксисон æнæхъæны хæйттæ кæй нæ вæййынц. Зæгъæм, авторæн йæхи хъуыдытæ, цы зæгъы, уый тыххæй æмæ æндæр ахæмтæ.

Цы вазыгджын синтаксисон æнæхъæн равзæрстам, уым хъуыдыйæдтæ кæрæдзиуыл баст цауынц структурон-синтаксисон æмæ интонацион æгъдауæй.

Вазыгджын синтаксисон æнæхъæны арæзтмæ лæмбынæгдæр æркæсгæйæ, бафиппайæн ис, хъуыдыйæдтæ дзы кæрæдзиуыл канд ранымад фæрæзтæй баст кæй нæ цауынц, фæлæ ма алыхуызон лексикон-грамматикон мадзæлттæй, бæлвырддæр та – лексикон, морфологион, синтаксисон æмæ стилистикон мадзæлттæй.

Лексикон бастдинады мадзæлттæ сты ахæмтæ:

а) цæсгомон номивджытæ (*уый, йæ, уыдон, сæ, мах, нæ* æмæ æнд.);

æ) амонæн номивджытæ (*уый, уыцы, ай, адон, адонæн* æмæ æнд.);

б) номивӕгон фӕрсдзырдтӕ (*уый фӕстӕ, стӕй, уӕд, уым, афтӕмӕй*, ӕмӕ ӕнд.)

в) фӕлхатонтӕ;

г) синонимтӕ ӕмӕ антонимтӕ ӕмӕ а.д.

Морфологион бастдзинады мадзӕлттӕй пайдагонд цӕуы зӕгъинаг-мивдисджыты формӕты ӕмхуызондзинадӕй, фӕрс-сагмитӕй, фӕрсдзырдтӕй ӕмӕ ӕндӕртӕй.

Синтаксисон бастдзинады фӕрӕзтыл нымад сты дзырдты ӕмхуызон рӕнхъӕвӕрд ӕмӕ хуыдыйӕдты структурон арӕзты иудзинад. Уымӕй уӕлдай ма синтаксисон бастдзинад ӕххӕстгонд цӕуы бабӕтгӕ ӕмӕ домгӕ бастдзинадты бӕттӕгтӕй, бавӕргӕ дзырдтӕй ӕмӕ дзырdbӕстытӕй ӕмӕ ӕнд.

Вазыгджын синтаксисон ӕнӕхъӕнтӕ сӕ аразӕг хуыдыйӕдты бастдзинадмӕ гӕсгӕ вӕййынц: вазыгджын синтаксисон ӕнӕхъӕн *цӕгон бастдзинадимӕ* ӕмӕ вазыгджын синтаксисон ӕнӕхъӕн *параллелон бастдзинадимӕ*.

Цӕгон бастдзинад нымад у ӕнгомдӕрыл, хуыдыйӕдтӕ кӕрӕдзиуыл баст ӕрцӕуынц канд грамматикон мадзӕлдттӕй нӕ, фӕлӕ логикон ӕгъдауӕй дӕр. Ахӕм бастдзинады хуыдыйӕдтӕй алкӕмӕн дӕр вӕййы йӕхи равгон бынат, иу хуыдыйад дарддӕр фӕхӕццӕ кӕны иннӕйы хуыды. Цӕгон бастдзинад арӕхдӕр арӕзт ӕрцӕуы номивджытӕ, фӕрсдзырдтӕ, фӕлхатонтӕ ӕмӕ синонимты фӕрцы. Зӕгъӕм:

Алинӕйӕн ис ӕфсымӕр. Ууыл цӕуы ӕртӕ азы. Йӕ ном хуыйны Аслан. Лӕппуйӕн ис сау кӕбӕлдзыг сӕры хуынтӕ ӕмӕ цъӕх цастытӕ.

Ацы вазыгджын синтаксисон ӕнӕхъӕны хуыдыйӕдтӕ иууылдӕр баст сты цӕгон бастдзинадӕй: фыццаг ӕмӕ дыккаг хуыдыйӕдтӕ баст цӕуынц цӕгон-номивӕгон (ӕфсымӕр – ууыл) бастдзинадӕй; ӕртыккаг ӕмӕ цыппӕрӕм хуыдыйӕдтӕ – цӕгон-синонимон бастдзинадӕй (Аслан – лӕппу).

Параллелон вазыгджын синтаксисон ӕнӕхъӕн аразӕг хуыдыйӕдтӕ сӕ кӕрӕдзиуыл баст ӕрцӕуынц сӕ иумӕйаг темӕ ӕмӕ структурон арӕзтӕй, ӕмхуызон дзырдты рӕнхъӕвӕрд ӕмӕ зӕгъинаг-мивдисджыты формӕты иудзинадӕй.

Зӕгъӕм:

Уыдис зымӕг. Ӕруарыдис бирӕ мит. Дӕттӕ ныссалдысты. Сывӕллӕттӕ бырыдысты кӕхдзаныгътыл.

Фыццаг хуыдыйад у текстмӕ бацӕуӕн (ӕнцойгӕнӕн) хуыдыйад, архайд кӕм ӕмӕ кӕд цӕуы, уый ӕвдисӕг. Тексты хуыдыйӕдтӕ кӕрӕдзиуыл баст сты параллелон бастдзинадӕй, ӕмхуызон сты сӕ зӕгъинаг-мивдисджыты формӕтӕ (ивгъуыд афон, ӕргомон здӕхӕн) ӕмхуызон у хуыдыйӕдты структурон арӕзт (хуымӕтӕг дывӕрсыг хуыдыйӕдтӕ). Текстмӕ лӕмбынӕгдӕр ӕркӕсгӕйӕ, бафиппайӕн ис, цӕгон бастдзинадимӕ абаргӕйӕ, ам аивӕн кӕй ис хуыдыйӕдты бынӕттӕ, ӕрмӕст фыццаг хуыдыйад – текстмӕ бацӕуӕн – хуамӕ баззайа йӕхи бынаты. Афтӕмӕй, хуыдыйӕдты бынӕттӕ баивгӕйӕ, нӕ фехӕлдзӕн тексты амад, йӕ хуыды.

Вазыгджын синтаксисон ӕнӕхъӕны хуыдыйӕдтӕ арӕх баст ӕрцӕуынц дыууӕ хуызы бастдзинадӕй дӕр, ома цӕгон ӕмӕ параллелон бастдзинадтӕй.

Иу гыццыл лӕппу ацыд хъӕдмӕ ӕмӕ фӕстӕмӕ фӕндаг нал ардта. Бауӕсӕр. Талынг кӕнын райдыдта. Уӕд лӕппу бӕласмӕ сбырыд ӕмӕ дард кӕмдӕр ауыдта рухс.

Ацы вазыгджын синтаксисон ӕнӕхъӕн цы цыппар хуыдыйадӕй арӕзт у, уыдонӕй ӕртӕ баст сты параллелон бастдзинадӕй, фӕстаг хуыдыйад та йӕ размӕ ӕвӕрд хуыдыйадимӕ баст ӕрцыд цӕгон бастдзинадӕй (фӕрсдзырд *уӕд*).

Райдайӕн скъолайы мадӕлон ӕвзаг ахуыр кӕныны методикӕ куыд амонь, афтӕмӕй суанг фыццагкӕласонтӕн дӕр практикон ӕгъдауӕй бацамонӕн ис тексты теорийы фарстатӕ (тексты арӕзт, темӕ, сӕйраг хуыды, хуыдыйӕдты бастдзинад тексты). Абетӕ ахуыр кӕныны рӕстӕг сывӕллӕттӕн раттӕн ис хӕслӕвӕрд: ӕртӕ хицӕн сюжетон нывмӕ гӕсгӕ хуыдыйӕдтӕ ӕрхуыды кӕнын. Зӕгъын, цал хуыдыйады сарӕзтат, цӕуыл дзурынц хуыдыйӕдтӕ:

Арс хъӕды ссардта мьд.

Тимурӕн йӕ фыд балхӕдта велосипед.

Нæ цæхæрадоны зайы къомси бæлас.

Скъоладзауты дзуæппытæ:

– Мах сарæзтам æртæ хъуыдыйады.

– Фыццаг хъуыдыйады ныхас цæуы ар-
сыл. Уый ссардта мыд.

– Дыккаг хъуыдыйады ныхас цæуы Ти-
муры фыдыл.

– Æртыккаг хъуыдыйады ныхас цæуы
къомси бæласыл.

Фарст: Хъуыдыйæдтæ радзырд ара-
зынц?

Дзуапп: Нæ.

Фарст: Цæуылнæ?

Дзуапп: Алыхуызæттæ сты.

Ахуыргæнæг: Раст зæгъут, алы хъуыды-
йад дæр дзуры хицæн предметыл. Ра-
дзырды та алы хъуыдыйад дæр фæдзуры
уыцы иу предмет кæнæ фæзындыл.
Æрбакæсут-ма иннæ нывмæ. Цы уы-
нут нывы? (Куыдз йæ къæбылатимæ).
Цавæр ном ыл сæвæрдзыстæм? (Хъусой).
Саразæм-ма хъуыдыйæдтæ нывмæ гæсгæ:

*Хъусойæн ис къæбылатæ. Уыдон сæ
цæстытæй наема касынц. Сæ мады фæдыл
рабыр-бабыр фæкæнынц.*

Фарст: Цал хъуыдыйады сарæзтам мах?

Дзуапп: Æртæ хъуыдыйады.

Фарст: Цæуыл дзуры фыццаг хъуыды-
йад? Дыккаг? Æртыккаг?

Зæгъут, цы ис иумæйагæй
хъуыдыйæдтæм.

Скъоладзауты дзуæппытæ:

– Алы хъуыдыйад дæр дзуры къæбылаты
тыххæй.

– Алы хъуыдыйад дæр у Хъусой æмæ йæ
къæбылатыл арæст.

Фарст: Нæ æртæ хъуыдыйады радзырд
схонæн ис?

Дзуапп: О. Уыдон иууылдæр дзурынц
Хъусой æмæ йæ къæбылатыл.

Афтæ, абарстæй пайда кæнгæйæ,
фыццагкъласонтæн бацамонæн ис радзыр-
ды (тексты) æмбарынад.

Текст аразæг хъуыдыйæдтæ кæрæдзиуыл
æнгом баст кæй сты, алкæмæн дæр сæ
йæхи бынат кæй ис, уыцы æмбарынад
бацамонынаен та спайда кæнæн ис дидакти-
кон хъазтæй.

Ахуыргæнæг: Сывæллæттæ, абон
скъоламæ цæугæйæ, æз иу бæласыл ауыд-

тон цалдæр æнахуыр сыфы. Райстон сæ.
Цымæ, нын цы зæгъынмæ хъавы бæлас.
Бакæсæм-ма, цы фыст ис алы сыфыл дæр,
уый.

Скъоладзаутæ кæсынц сыфтыл фыст
хъуыдыйæдтæ:

*Уыдоны бынаты адджын дыргътæ
æрзайдзæн.*

Нæ къалиутыл къуыбæрттæ фæзынд.

Сывæллæттæ, уалдзæг ралæууыд!

Ма нын сæ асæттут.

Фарст: Цæмæй нын бæлæстæ цы
зæгъынмæ хъавынц, уый бамбарæм, уый
тыххæй цы бакæнын хъæуы?

Дзуапп: Хъуыдыйæдтæ хъæуы раст
равæрын

Ахуыргæнæг: Кæцы хъуыдыйадæй
райдайдыстæм?

Дзуапп: *Сывæллæттæ, уалдзæг
ралæууыд!*

Ахуыргæнæг: Иннæ хъуыдыйад кæцы у?
Дзуапп: *Нæ къалиутыл къуыбæрттæ
фæзынд.*

Ахыргæнæг: Дарддæр та?

Дзуапп: *Ма нын сæ асæттут.*

Ахуыргæнæг: Фæстаг хъуыдыйад та
кæцы у?

Дзуапп: *Уыдоны бынаты адджын
дыргътæ æрзайдзæн.*

Ахуыргæнæг: Бакæсæм ныр бæлæсты
курдиат æнахъæнæй.

*Сывæллæттæ, уалдзæг ралæууыд! Нæ
къалиутыл къуыбæрттæ фæзынд. Ма нын
сæ асæттут. Уыдоны бынаты адджын
дыргътæ æрзайдзæн.*

Ахуыргæнæг: Цы хъуыдыйæдты къорд
бакастыстæм, уый радзырд схонæн ис?
Цæмæн?

Дзуапп: Мах бакастыстæм радзырд,
уымæн æмæ хъуыдыйæдтæ иууылдæр сты
бæлæсты тыххæй, æвдисынц сæ курдиат.

Ахуыргæнæг: Цæмæн равæрдтам
хъуыдыйæдтæ ахæм фæткыл?

Дзуапп: Цæмæй радзырды мидис (хъуы-
ды) бамбарæн уа, уый тыххæй.

Ахуыргæнæг: Радзырды алы
хъуыдыйадæн дæр ис йæхи бынат. Алчи
дæр дзы хъуамæ æвæрд уа, кæм ын æмбæлы,
уым. Æрмæст афтæмæй аразынц радзырд,
ома текст.

Ӕркӕсӕм-ма ногӕй хъуыдыйӕдтӕм. Цымӕ ӕрмӕст хъуыдымӕ гӕсгӕ баст сты кӕрӕдзиуыл? Бакӕсӕм хъуыдыйӕдтӕ радыйгай. Фыццаг хъуыдыйад у сидӕнимӕ, бӕрӕг кӕны, бӕлӕстӕ сывӕллӕттӕм кӕй дзурынц, уый. Уый у радзырды райдайӕн. Лӕмбынӕг кӕсӕм иннӕ хъуыдыйӕдтӕм, кӕцы дзырдтӕ сӕ бӕттынц кӕрӕдзиуыл, уымӕ. Чи сӕ фӕхъуыды кодта? (Бахахх кӕнын дзырдтӕ *къуыбӕрттӕ, сӕ, уыдон*).

Скъоладзаутӕ сабыргай ӕрцыдысты хатдзӕгмӕ: хъуыдыйӕдтӕ кӕрӕдзийы фӕдыл канд хъуыдымӕ гӕсгӕ ӕвӕрд не сты, фӕлӕ ма баст цауынц дзырдты фӕрцы дӕр. Дзырд *къуыбӕрттӕ* иннӕ хъуыдыйӕдты ивд ӕрцыд дзырдтӕй *сӕ* ӕмӕ *уыдон*.

Ахӕм анализы фӕстӕ сывӕллӕттӕ ӕнцонӕй сӕххӕст кодтой хӕслӕвӕрдтӕ:

1. Хъуыдыйӕдтӕ афтӕ равӕрын, цӕмӕй сӕ радзырд (текст) рауайа.

1). *Цӕстытӕ йын скодтой ӕвзалыйӕ. Сывӕллӕттӕ сарӕзтой митын лӕг. Тынг рӕсугъд рауад митын лӕг. Фынды бӕсты та йын ныссагътой уырыдзы.*

2). *Дзидза та ӕвӕрд уыд къӕппӕджы. Рувас хъӕды фӕцӕйцыд. Рувас дзидзамӕ фӕлӕбурдта ӕмӕ къӕппӕджы бахауд. Ӕвиппайды йӕ былтыл дзидзайы тӕф ауад.*

3). *Сӕныччытӕ райдыдтой сыкъайӕ хӕцын. Хид уыд тынг нарӕг. Дыууа сӕныччы хидыл фембӕлдысты.*

4). *Арс йӕ хуыггомӕй ралӕсти. Хуры рухсмӕ йӕ цӕстытӕ фӕрыстысты. Уалдзӕг. Ныхъхӕр кодта: «Оф! Оф! Оф!»*

2. Радзырдты (текстты) хъуыдыйӕдтӕ кӕрӕдзиуыл бӕттӕг дзырдтӕ сбӕрӕг кӕнын.

1) *Иу хатт Хазби цахӕрадоны ауыдта иу халоны. Уымӕн йӕ базыр уыдис саст. Цъиу тӕхын нӕ фӕрӕзта, ӕмӕ йӕ лӕппу рацахста. Хазби маргъы бакодта кълеткӕйы.*

2) *Абайты Батраз у ме'мбал. Уый ахуыр кӕны тынг хорз. Батраз хорз арӕхсы нывтӕ кӕнынмӕ. Алы бон дӕр скъоламӕ ӕрхӕссы исты ног ныв.*

3) *Нинайӕн фӕрынчын йӕ мад. Усы аластой рынчындонмӕ. Чызг хӕдзары баззади иунӕгӕй.*

4) *Гӕдыйӕн фӕзынд лӕппынтӕ. Вася ӕмӕ съл Катя тынг бацин кодтой. Сывӕллӕттӕ сема хъазыдысты.*

Тексты ӕмбарынад раттынӕн стыр ӕххуыс сты графикон диктантӕ.

Диктанты текст кӕсы ахуыргӕнӕг. Уый фӕстӕ ногӕй кӕсы фыццаг дыууа хъуыдыйады. Сывӕллӕттӕ сын аразынц схемӕтӕ. Схемӕйы алы дзырд дӕр нысан кӕнынц хицӕн хаххӕй, бӕрӕг кӕнынц хъуыдыйады райдайӕн ӕмӕ кӕрон.

1. Дада куыста дыргъдоны. Белӕй къахта бӕлӕсты бынтӕ. Тынг бафӕллӕд. Йӕ фырты фырт ӕм дзуры:

– Дада, ӕз куы сыстыр уон, уӕд дӕ бӕсты кусдынаӕн.

Дада йӕ мидбылты бахудт.

2. О цъиусур!

Ма мӕм дзур!

О рувас,

Ма мӕм уас! –

Хуысгӕ ма кӕнын.

3. Ныссабыр фӕззыгон хъӕд. Хъуысы сыфтарты сыбар-сыбур. Зокъотӕ бӕлӕсты бынтӕй сӕ сӕртӕ сдартдой. Рӕсугъд у фӕззыгон хъӕд!

4. Схемӕтӕм гӕсгӕ саразын цалдӕр хъуыдыйады.

(Скъола, хъӕд, цӕрӕгойтӕ ӕмӕ фӕззӕджы тыххӕй.)

_____ .
 _____ ?
 _____ .
 _____ !

5. Схемӕтӕм гӕсгӕ саразын радзырд «Нӕ бинонтӕ».

_____.

_____.

_____.

_____.

_____.

_____.

_____!

6. Схематæм гæсгæ саразын радзырд «Фæззæг».

_____.

_____.

_____.

_____.

_____!

7. Схематæм гæсгæ саразын радзырд «Нæ гæды» («Нæ куыз», «Нæ тути-цыу»).

_____.

_____.

_____.

_____.

_____!

Ранымад куысты хуызтæ æвæрынц фидар бындур монологон ныхасы рæзтæн, тексты æмбарынад практикон хуызы бацамонынæн.

Литература:

1. Ирон æвзаг æмæ литературæйы программæтæ I-XI кълæстæн. Дзæуджыхъæу: «Ир» – 2005.
2. Климанова Л.Ф., Желтовская Л.Я., Купалова А.Ю. О новом коммуникативно ориентированном курсе родного языка. – Начальная школа. – 1994, №7.
3. Кочеткова А.В. Комплексные методы развития речи младших школьников. – Начальная школа, 2002, №9.
4. Леонтьев А.А. Исследование детской речи. – Основы теории речевой деятельности: Наука. – 1974.
5. Швайко Г.С. Игры и упражнения для развития речи. – М., 2011.

*Хъарданти-Гасанти Ларисæ,
Чиколай 3-аг астæуккаг скъолай
ахургæнæг*

ДИГОРОН КӔСУНИ УРОК 1-АГ КЪЛАСИ

Урокки темæ: *Ӕмгъæлæсон мураæ (к),
дамугъатæ «К, к»*

Урокки нисæнттæ:

1) байамонун æмгъæлæсон мураæ(к) æма дамугъатæ «К,к»;

2) сабийтæмæ аййев, рæсугъддзийнади менеугутæ æвзурун кæнун кустмæ, аллибони цардмæ;

3) кæсуни фæлтæрдбæл косун; дзурдарæхст унбæл ахур кæнун, байамонун нæуæг дзурдтæ: *ком, када, кирса, куройна, кæра, курес.*

Урокки ефтонгадæ: компьютер, предметон хузтæ, луггонд дамугъатæ, фæйнаг-экран, мел.

Урокки цуд:

I. Хæдзарæмæ куст исбæрæг кæнун.

1. Бакæсун текст «Горæттæ».
2. Мураæ «г»-йи менеугутæбæл æрдзорун: г– æмгъæлæсон, зæллангон.
3. Рафæлхатун зонгæ дамугъатæ:
а, о, у, и, е; й, л, м, н, р, д, г, в, з, п, р, с, т, х.

II. Нæуæг æрмæгбæл куст.

1. Ӕмгъæлæсонти менеугутæ зæрдæбæл æрлæуун кæнун. (Ивæзгæ нæ кæнунцæ; æнцæ зæллангонтæ, æзæллангонтæ.)

(Сувæллæнттæ кæсунцæ дамугъати лентгæй)

Ахургæнæг: Аци урокки бабæй базонгæ уодзинан нæуæг мураæ æма дамугъай хæццæ. Ӕрбакæсетæ хузтæмæ æма зæгъетæ циуавæр мураёй райдайунцæ хузæвдесæг дзурдтæ еугурæй дæр?

(*Бавдесун предметон хузтæ: картоф, кæрдæг, кæрдту, кард, кæрдæн*)

Еугурæй дæр идайунцæ «к» – йæй.

2. Аци предметтæ дууæ къуари фæккæнæн: картоф, кæрдæн, кард, кæрдæг, кæрдту (зайæгойтæ, косæн дзаумæттæ).

(*Сувæллæнттæ кæнунцæ хатдзæг, дзорунцæ урокки темæ*)

Нæуæг дамугъай хæццæ базонгæ ун.

3. *Ахургæнæг:* Базонайтæ, ка нæмæ æрбахаста нæуæг дамугъа? (карк)

(1-аг слайд)

Иуæнгон-мурон анализ ин искæнун.

Сувæллæнттæ «к»-йи менеугутæ бæрæг кæнунцæ, æвдесунцæ æй дамугъати къассабæл.

Гъазт: «Ка фулдæр!»

Сабийтæ гъуди кæнунцæ дзурдтæ «к»-йи хæццæ:

кизгуттæ – дзурди райдайæни,

биццеутæ – дзурди астæуи.

кæрдæн – кокойна

картоф – айкæ

кæрцæ – сækæр

Кермен – Аскер

4. Компьютербæл бакосун.

(2-аг слайд)

Бавдесун дамугъатæ «К, к».

Сувæллæнттæ кæсунцæ еугæйтгæй, уæдта еумæ гъæрæй экранбæл финст иуæнгтæ:

ка ко ку кæ ки ке

ак ок ук æк ик ек

Сувæллæнттæ рæхисæй кæсунцæ цæгиндзити дзурдтæ.

5. Дзурдуатон куст. (дзоргæ куст)

Ком – гъæлæс, хонхи бацæуæн.

Кауæ – (плетень) – естæй бид горен.

Кæрæ – (куча) – картофи кæрæ, дорти кæрæ.

Кирсæ – (иней) – халас (æрдзон фæззинд).

Курес – (сноп)– карст æфсерти баст.

Куройнæ – (мельница) – мæнæуæ, нартихуар инсæн машинæ.

6. Гъазт: «Базонæ, ци финст ес хузти бунит?»

(Сувæллæнттæ экранæй кæсунца гъудисæдтæ)

(3-аг слайд)

7. Физминуткæ.

Куройнæ – куройнæ,

Устур гъæргуройнæ!

Æрзелæ цæлхитæ,

Баинсæ нæмгута.

Цъеутæ лæхурд бахуæрдзæнцæ,

Ма нин тагъддæр райрæздзæнцæ.

8. Киунугæбæл куст.

Ахургæнаги каст цæгиндзити дзурдтæ.

Дзурд «кадæ» –н æ медес балæдæрун кæнун.

Кадæ – хуарз гъуддæгти бæрæггæнаен.

(Кадигæгъæди, кади нисан – бавдесун)

Нæ Иристони кадгин лæгтæбæл æрдзорун: Хетæгкати Къоста, Малити Геуæрги, Плити Иссæ, Махъоти Алихан.

(Испайда кæнун методикон амунддзийнæдти лавæрд æрмæггæй)

(4-аг слайд)

Текст «Куройнæ».

Сувæллæнтти каст:

а) рæхисæй – цæгиндзити дзурдтæ;

б) рæхисæй – текст;

в) еумæ – гъæрай.

Базонæ дзурд схемæмæ гæсгæ киунуги цæгиндзити дзурдтæй

пайда кæнгæй. (44 ф.)

«Кæсæг, косæг, кæрдæг»-и растфинсуйнадæ æма сæ медесбæл бакосун.

III. Федаргæнаен фæлтæрæнтæ.

1. Гъазт: «Иссерæ дзурди схемæ!»
(куй, кæсалгæ, тикис, айкæ)

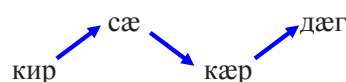


2. Сувæллæнттæ аразунца дзурдтæ лухгонд дамугъатæй фæйнагбæл:

кинæ кирæ

(сæ хузтæ син бавдесун)

3. Гъазт: «Бакæсæ дзурдтæ рæхисæй!»



Гъазт: «Иссерæ нæуæг дзурд дзурди хурфи!»

Кæрдæг, кадæ, хуасæ, æртæх

(Бавдесун гæгъæдибæл финст дзурдтæ)

5. Бакæсæ ребуси дзурд.

К 8 ? (каст)

6. Дугæйттæй куст.

Кизгуттæ аразунца игон иуæнгтæ,

Биццеутæ – æхгæд иуæнгтæ.

IV. Уроккæн кæронбæттæн искæнун.

– Ци базудтайтæ аци урокки?

– Циуавæр менеугутæ ес дамугъа «к»– йæн?

– Ка нæмæ æрбахаста дамугъатæ «К, к» уроккæ? (карк)

V. Хæдзарæмæ куст исбæрæг кæнун.

Сувæллæнтти кустæн аргъ искæнун.

УЛӔФТЫ МИНУТТӔ

Минкый тала ирӕзуй,
 Ӕхе хӕрдмӕ ивазуй.
 Думгӕ 'й фӕлмӕн бателуй,
 Хори рохсмӕ 'й разелуй.

Къохтӕ хӕрдмӕ исесетӕ,
 Уӕхе дзӕбӕх ивазетӕ.
 Рауолӕфетӕ арфдӕр,
 Исуодзинан федардӕр.

Фунӕй кӕнуй ӕрдози,
 Толдзи буни узун.
 Дув-дув кӕнун ӕ гъоси,
 Дидинбиндзӕ тингун.

Мах фӕдздурдтан, мах фӕффинстан,
 Бафӕлладан, бафӕлладан.
 Уолӕфунцӕ не 'нгулдзитӕ,
 Къохтӕй ракӕнӕн къӕрцитӕ.

Тӕрхъос кӕнуй гӕпп-гӕпп-гӕпп,
 Бӕх ба уайуй – сӕпп-сӕпп-сӕпп.
 Сабий къохтӕй – къӕрцц-къӕрцц-
 къӕрцц,
 Ӕ къӕхтӕй ба – тьупп-тьупп-тьупп.

Думгӕ зелуй,
 Думгӕ телуй.
 Ӕртасун кӕнуй бӕласӕ.
 Ду дӕр де уӕнгтӕ райвазӕ.
 Уой фӕсте бабӕй ӕрбадӕ,
 Уӕдта дӕ фӕллад исуадзӕ.

Тӕрхъос бадуй,
 Ӕ гъостӕ телуй.
 Исехӕн ӕй, ма истуй,
 Цӕрдӕг гӕппитӕ кӕнуй.

Къохтӕ хӕрдмӕ исесӕн,
 Фӕрсӕрдӕмӕ сӕ зелӕн.

Цӕун, ледзун дӕр зонӕн,
 Цӕрдӕг гӕпп-гӕпп фӕккӕнӕн.

Ой, ой, Чепена
 Размӕ кафгӕ Чепена.
 Ой, ой, Чепена,
 Фӕстӕмӕ дӕр Чепена.
 Ой, ой, Чепена,
 Рахес къахӕй Чепена.
 Ой, ой, Чепена,
 Галеу къахӕй Чепена.
 Ой, ой, Чепена,
 Кафгӕ, заргӕ Чепена.

Ызмӕлунцӕ бӕлӕстӕ,
 Думгӕмӕ дзӕбӕх.
 Хаунцӕ сӕ сифтӕ,
 Зӕнхӕмӕ цӕрдӕг.

Толик тонуй сурх фӕткъутӕ,
 Уой фӕсте ба бор кӕрдтутӕ.
 Бунмӕ асинӕй хезуй,
 Асиккути сӕ цурхуй.

Еууӕ, дууӕ, ӕртӕ,
 Райвазетӕ цӕнгтӕ.
 Ӕзмӕлун кӕнетӕ
 Бауӕри иуӕнгтӕ.
 Ӕнгулдзитӕ – тасун,
 Уӕ сӕрмӕ ба – телун.
 Райдаетӕ финсун,
 Рауотӕ ӕнӕ рун.

Мах финстан, мах финстан,
 Бафӕлладан, бафӕлладан.
 Еууӕ, дууӕ, ӕртӕ,
 Бателетӕ сӕртӕ.

Алан цудӕй, цудӕй, цудӕй,
 Гъӕди лискъӕф раирдта.
 Гага ӕ зӕрдӕмӕ фӕццудӕй,
 Минкый тӕскъи 'й ниввардта.

Биццеу уедзуй, уедзуй, уедзуй,
Еууæ, дууæ, æртæ...
Игъæлдзæгæй е фæлледзуй
Берæ 'нцæ гагата.

Тæрхъос къотæри буну бадуй,
Æ гъостæ хъæбæр телуй.
Цурдгомау фæлледзуй,
Ма гæппитæ кæнуй.

Еу, дууæ, еу, дууæ, –
Къохтæ, къæхтæ æмист кæнгæй,
Мæнæ атæ фæццæуæн,
Цурд ледзун дæр хуарз зонæн.
Еу, дууæ, еу, дууæ, –
Нæуæгæй бабæй финсæн.

Райгон кæнæн нæ къæразæ –
Кæдзос уæлдæфæн фæндаг.
Æнæнездæр уодзинан,
Лæмбунæгдæр кæсдзинан.

Кæнунцæ нæ къохтæ,
Тъæпп-тъæпп ма æрдзæф.
Кæнунцæ нæ къæхтæ –
Æмдзæф ма ледзгæ.

Еу – фæттæхуй гоцгæнагæ цъеу.
Дууæ – исесетæ уæ къохтæ.
Æртæ – кæндзинан нуртæккæ зеу:
Дзæхæрай уедзæн мах картофтæ,
Бæласæй тонæн бор фæткъутæ,
Нур ба карки цъеутæ рауедзæн.
Уесойнæй нæ тургъæ расæрфæн,
Уæдта уолæфунмæ æрбадæн.

Раходæн, рагъазæн,
Не 'уæнгтæ райвазæн.
Нæ астæутæ æрзелæн,
Нæ сæртæ ба бателæн.
Къæхтæй кæнæн тьуппитæ,
Нæ къохтæй ба – къæрцитæ.
Нуртæккæ ба сабургай
Исбаддзинан кезугай.

Гъæдæй робас æргъузтæй,
Æрлæудтæй 'ма æсмогуй.
Кæркдойнаемæ нирраст æй,
Куй Мелайæй фæттарстæй.

Мудибиндзæ дувдугæнгæй
Деденæгбæл æрбадтæй.
Уой фæсте ба игъалдзæгæй,
Муди хæццæ æздахтæй.

Уæ тæрхъостæ, тæрхъостæ,
Хъæбæр тумбул уæ ростæ.
Сумах айтæ тæрсагæ,
Уомæ гæсгæ – ледзагæ,
Фехсинетæ цурд талатæ,
Хъæбæр ба – къабускатæ.
Æнæ хæдзарæй цæретæ,
Æхсæвеуат агоретæ.

Мæ къозо хæрдмæ гæлдзун,
Уой фæсте ба 'й ахæссун.
Зæнхæбæл цурд æмбæлуй,
Цæрдæг гæппитæ кæнуй.

Поли æ пьолци æхснуй,
Рагъæнбæл æй ауиндзуй.
Уой фæсте ба пьастуйæй,
Пьолтæ ниссæрфта къумтæй.

Робас – гъузагæ,
Тæрхъос – тæрсагæ,
Берæгъ – ледзагæ,
Узун – лæсагæ.

Рагуалдзæг бæлæстæн,
Нихсастан сæ цæнгтæ.
Уорс къирæй зæнгитæн
Искодтан цъиндатæ.
Уой фæсте бæлæстæй,
Æртондзиан рæзæ.
Бæркадгун тиллæгæй
Кæндзинан мийнасæ.

ӒнарӒдуд финст кӒнӒн,
НӒ къохтӒ хӒрдмӒ есӒн.
ЦӒун, ледзун дӒр зонӒн,
ИгъӒлдзӒгӒй мах кӒфӒн.

Мулдзуг – косагӒ,
ХъӒрцигӒа – сорагӒ,
Цъеу – тӒхагӒ,
Скъоладзау – игъосагӒ.

КӒфунцӒ къотӒргӒ,
ДумгӒмӒ дзӒбӒх.
ТӒхунцӒ и цъеутӒ,
БӒрзӒндти цӒрдӒг.

ХодгӒ хор нин бонӒй – бонмӒ,
НӒ хъаурӒбӒл Ӓфтауй.
МӒнӒ нур ба рагъзӒн
Не уӒнгтӒ дӒр райвӒзӒн.

АХУЫРГÆНДЖЫТЫ СФÆЛДЫСТАДÆЙ



*Дзæгъойты-Тебиаты Жаннсе,
Дзæуджыхъæуы 38-сæм скъолайы
ирон æвзаг æмæ литературæйы
ахуыргæнæг, РЦИ-Аланийы
культурæйы Сзыхт кусæг.*

НАРТЫХЪÆУЫ СКЪОЛАЙЫ АХУЫРГÆНДЖЫТÆН

О Ахуыргæнæг, кадджын у дæ ном!
Ды дæ æдзух сæрмагонд кады аккаг.
Дæ фæрцы свæййы адæймаджы ном
Рæсугъд дзырдтæ, нæртон зарæджы аккаг
Æрвылазау та абон дæр, ныр дæр
Уæ ахуырдауы рухс фидæнмæ хонут,
Сымах сын раст ныййарджытæй хуыздæр
Сæ хорздзинадтæ, се 'взæртæ фæзонут.
Фæхудут сæм уæ мидбылты фæлмæн,
Æвзæр митæ, рæдийын сæ нæ уадзут.
Уæхинымæр æдзух фæкæнут мæт,
Фæдзурут сын: «Уæ кæрæдзийы уарзут!..»
Уæ цæргæбонты макуы фенут маст.
Уæ цæстæнгасæй цъититæ куыд тайой,
Гъе, ахæм арфæ уе 'ппæты дæр уæд.
Уæ куыстæй та уæ зæрдæтæ куыд райой!

Уæлахизы бонмæ

Уæлахизы бонæй дзæвгар рæстæг рацыд,
Уæддæр æй æрвылаз фæкæнæм бæрæг.
Нæ рох кæнынц абон дæр уыцы фыдазтæ.
Ныр бирæты ингæнтыл зайы кæрдæг.
Фыдбонны хæст бирæты 'нæхай фæкодта

Рæсугъд цардæй, уарзтæй, сæрдыгон хурæй.
Уæд бирæ мадæлтæ сæ дзыкку ныттыдтой,
Уæд царæфтыд фесты хъæбулты мæрдæй.
О, цавæр æгъатыр уыд уыцы фыдызнаг!
Уый не 'взæрста саби, сылгоймаг, зæронд.
Фыдызнаг! Кæм-иу уай, кæн-иу уым
фыдвæндаг!

Мах дардзыстæм кады тырыса бæрзонд!
О, Дунесфæлдисæг! Дæуæй курæм абон,
Куыд нукуыуал фехъусæм хæстæн йæ кой!
Куыд-иу худа мидбылты уарзонмæ уарзон,
Куыд-иу уой æдзухдæр нæ быдыртæ сой!

Ирон фæндыр. Ирон æвзаг

Чысылæй нырмæ адджын сты мæ удæн
Фыдæлты хæзна – фæндыры зæлтæ.
О, уыцы зæлтæн макуы уæд фæцудæн!
Рæвдауæнт-иу ирон лæджы зæрдæ!

Куы-иу æрсимдтой Нарты гуыппырсаргæ
Фæндыры рухс, алæмæты зæлтæм,
Ныннарыд-иу сæ фезмæлдæй уæд арв дæр,
Æрцыд-иу кафын гас хъæды сырдатæм.

Нæ цæсты хъуамæ кадджын уа æвзаг дæр.
Ирон æвзаг – нæ мадæлон æвзаг.
Нæ фыдæлтау æй ма фесафæм мах дæр,
Фæзминаг куыд уой не 'гъдау æмæ уаг!

Ирон æвзаг, ирон фæндырæн хъуамæ
Æдзух кæнæм ныййарæг мадау аргъ.
Нæхæдæг сæ куынæ хъахъхъæнæм царды,
Æндæр адæм нын нал кæндзысты аргъ.

Мæ мадæн

Мæ дзæбæх мад! Дæ цард æнцон нæ уыд,
Ды сидзæргæсæй мах тыххæй фæбадтæ.
Дæ сау дзыкку дæр мах мæтæй ысурс,
Æрæвæрдтой дыл се стыр уаргъ дæ азтæ.

Æхсæвæй– бонæй мах хорзæн куыстай,
Цæмæй нæ фидæн ма уыдаид талынг.
«Æрмæстдæр размæ!» – арæх– иу дзырдтай.
Дæ фæдзæхст дын æххæст кæндзыстæм
царды!
Нæй бафидæн ныййарæг мады хæс!
Дæу хуызæн нæй, мæ дзæбæх мад, дунейы!
Дæ кæстæртæй дæ сæр бæрзæндты хæсс!
Мах барæм дæу ыстыалытæ 'мæ мæйыл.

Дæ конд къæбæр адджын вæййы мыдау.
Хæсдзыстæм дæ нæ уæлныхты æдзухдæр.
Йæ хорзæхтæй дын хай кæнæд Хуыцау!
Æнæниз æмæ 'нæмаст у æнусмæ!

Мæнауы хуымтæ рог дымгæ фæйлауы,
Зæрин хур нæм йæ зынг цæстæй кæсы.
Мæ цæстытыл та ног дæ фæлгонц уайы,
Мæ зæрдæйæн æхцондзинад хæссы.

* * *

О, Дунескæнæг! Ахæм хорз мын ракаен,
Мæ уарзон мæм куыд фæзына æргом!
Дæ хæртæй мын дзаджджын лæвæрттæ
ракаен!

Хæсдзынæн дын мæ зæрдæйы дæ ном.

О, курын дæ æнæниздзинад, амонд,
Цæмæй мæ зæрдæ ма кæна æнкъард!
Мæ алыварс цы хорз адæм ис абон,
Гъе уыдон фæндиаг алкаед уæд мæ цард!

ФÆСУРОКТЫ КУЫСТ

ОЛИМПИАДОН ХÆСЛÆВÆРДТÆ ИРОН ÆВЗАГÆЙ

10-æм кълас

1. Дзырдты раст сæвæр цавды нысан.
Уызын, уыгæрдæр, уыгæс, уылæн, уыр-нын, уырдыг, уырдыгмæ.
 - 1) фыссын –
 - 2) зарын –
 - 3) дарын –
2. Орфозæпи ахуыр кæны
 - а) дзырдты растфыссынад
 - æ) дзырдты хæйтгæ
 - б) дзырдты растдзурынад
 - в) дзырдты лексикон нысаниуæг
3. Цы нысан кæнынц дзырдтæ *уыдисн æмæ улынг?*
 8. Сæйрат цæмæй загъд æрцыд, уый ба-фысс.
а) Асхойын – æнцон, барæвдауын – зын. (Æмб.)
æ) Хуыцау, мах – де узæг! (Н.к.)
б) Алчи зыдгæнæджы бирæгъ фæхоны. (Къ.)
в) Хæрзгæнæг хорз нукуы ссардта. (Æмб.)
4. Кæд фæзæгъынц афтæ?
«Сæ мыды къæм бахауд».
 9. Цæмæй хицæн кæнынц хъуыдыйæдты нысангонд дзырдтæ?
1) Бæрзонд *ирд арв*; Арв *ирд*, *бæрзонд*;
2) *Амондджын* бон; Бон – *амондджын*.
5. Уырдыгъстæг хонынц,
 - а) фынгмæ хæрд, нозт чи бацæттæ кæны, уый
 - æ) фынджы уæлхъус кæстæриуæг чи фæкæны, уый
 - б) фынг чи бафснайы, уый
 - в) фынгмæ хæринагтæ чи скæны, уый
6. Аффикстæ сты
 - а) уидаг, разæфтуан, фæсæфтуан
 - æ) разæфтуан, фæсæфтуан, кæрон
 - б) уидаг, фæсæфтуан, кæрон
 - в) фæсæфтуан æмæ кæрон
7. Дзырдтæн ныффысс æмуидагон дзырдтæ (3-4 онг), дзырдты уидагтæ фæнысан кæн:
 10. Текст бакæс. Хæслæвæрдтæ баххæст кæн.
Æрфæны фæд стъалыты хуымæтæджы æмбырдгонд нæу стъалытæй кæй кæм фæнды уым не ’рбынат кодта, фæлæ йын йæ кар æмæ йæ физикон уавæртæм гæсгæ кæм æмбæлы, уым загъæм, æрыгон стъалытæ Æрфæны фæдæн сты йæ астæумæ хæстæгдæр зæронддæр стъалытæ та æрбынат кодтой кæрæттæм æввахсдæр афтæмæй æрвон тыгъдады арæзтæн ис бæлвырд æгъдау æмæ фæтк.
(Сиукъаты Н.)
 - 1) Текст хъуыдыйæдтыл адих кæн æмæ йæ афтæмæй рафысс.

2) Цавæр у хъуыдыйæдты бастдзинад тексты?

- а) цæгон
- æ) параллелон
- б) цæгон æмæ параллелон

3) Цавæр у текст йæ хуызмæ гæсгæ?

- а) таурæгъон
- æ) æрфыстон
- б) тæрхон

4) «Æрфæны фæд» уырыссагау хонынц

- а) «Большая медведица»
- æ) «Полярная звезда»
- б) «Млечный путь»

5) Дзырдтæ «*фæлæ*», «*та*» сты

- а) иугæнæг бæттæгтæ
- æ) ныхмæвæрды бæттæгтæ
- б) дихон бæттæгтæ

11. Æмбисонды хъуыды чысыл сочине-ни– тæрхоны хуызы райхал:

«Рæстдзинад кæмæн цæф у, кæмæн – цæсты рухс».

Дзуæппытæ

1. Уызын, уыгæрдæр, уыгæс, уылæн, уырнын, уырдыг, уырдыгмæ.

2. б) дзырдты растдзурынад

3. Уыдисн – стыр æнгуылдзæй гыццыл æнгуылдзы онг;

Уылынг – стыр æнгуылдзæй амонæн æнгуылдзы онг.

4. Тынг хæларæй чи цард, æмæ æнæнхæлæджы чи фæхыл, ахæм адæймагтæй.

5. æ) фынджы уæлхъус кæстæриуæг чи фæкæны, уый

6. æ) разæфтуан, фæсæфтуан, кæрон

7. 1) Фыссын – фыссæг, фыстæг, фысси-наг, фыссæн

2) зарын – зарæг, заринаг, зарæн

3) дарын – дарæг, даринаг, дарæн

8. а) Асхойын – æнцон, барæвдауын – зын. (Æмб.) (инфинитив)

æ) Хуыцау, мах – де уазæг! (Н.к.) (номивæг)

б) Алчи зыдгæнæджы бирæгъ фæхоны. (Къ.) (номивæг)

в) Хæрзгæнæг хорз никуы ссардта. (Æмб.) (миногми)

9. Дзырдтæн сæ бынат ивд æрцыд, æмæ систы æндæр хъуыдыйады уæнгтæ.

10. 1) Æрфæны фæд стъалыты хуымæтæджы æмбырдгонд нæу. Стъалытæй кæй кæм фæнды, уым не 'рбынат кодта, фæлæ йын йæ кар æмæ йæ физикон уавæртæм гæсгæ кæм æмбæлы, уым. Зæгъæм, æрыгон стъалытæ Æрфæны фæдæн сты йæ астаумæ хæстæгдæр, зæронддæр стъалытæ та æрбынат кодтой кæрæттæм æввахсдæр. Афтæмæй æрвон тыгъдады арагътæн ис бæлвырд æгъда æмæ фæтк.

(Сиукъаты Н.)

1) а) цæгон

2) б) тæрхон

3) б) «Млечный путь»

4) æ) ныхмæвæрды бæттæгтæ.

11-æм кълас

1. Æмхуызон хъæлæсон мырты фæлхаткæнынад у

- а) диссонанс
- æ) ассонанс
- б) аллитераци
- в) абарст

2. Æмхуызон æмхъæлæсон мырты фæлхаткæнынад у

- а) диссонанс
- æ) ассонанс
- б) аллитераци
- в) абарст

3. Дзырдтæ *зыкъуыр* (фыдзыкъуыр) æмæ *къуызыр* (къуызыртæ) сæ нысаниуæгмæ гæсгæ сты хæстæг. Фæлæ хатгай ацы дзырдтæй иуæн иннæйы бæсты зæгъæн нæ вæййы.

Хæс: стъæлфыты бæсты дзырдтæ *зыкъуыр* æмæ *къуызыр*, кæм æмбæлы, уым раст бафысс.

1) адæймаг

- 2) нартхор
3) лæдзæг

4. Рæдыд хъуыды у

а) фыццаг ирон грамматикæйы автор у уæрæсейаг ахуыргонд Андрей Шегрен;

æ) ирон æвзаг хауы индоевропæйаг æвзæгты ирайнаг къордмæ;

б) фыццаг ирон мыхуыргонд чиныг йæ мидисмæ гæсгæ у зонадон уацты æмбырдгонд;

в) дзауаг, чысайнаг, туаллаг, уæллагкоймаг сты ирон диалекты ныхасыздæхтытæ.

5. Æвзæгты къордтæ цыппар мыггагыл адих кæн:

Индоевропейаг æвзæгтæ:

Финно-угойраг æвзæгтæ:

Туркаг æвзæгтæ:

Кавказаг æвзæгтæ:

Тæтæйраг, испайнаг, немьцаг, венгрияг, литоваг, уырыссаг, грекыаг, азербайджайнаг, гуырдыаг, финнаг, туркаг, ирайнаг, эстойнаг.

6. «Цæмæн-иу мæм бахудт Хъуызгæ мидбылты?
Цæмæн мæ хъуыд агъуд, –
Ливорджын дæн, цы?» (Къоста)

Æмдзæвгæ арæзт у аивадон мадзал

а) синтаксисон параллелизмы бындурыл

æ) абарсты бындурыл

б) метафорæйы бындурыл

в) метонимийы бындурыл

7. Дзырдимæ фразеологизмтæ ныффысс Æвзаг –

8. Кæд фæзæгъынц афтæ: «Йæхицæн удыбæстæ скодта»?

9. Сæйраг дзырды морфологион арæзтмæ гæсгæ дзырдбæстытæ *бæрзонд бæлас, хорз мыггаг, авд лæппуйы* сты

а) мивдисæгон

æ) номон

б) фæрсдзырдон

в) фæрсдзырдон æмæ номивæгон

10. Сæйрат цæмæй загъд æрцыд, уый бафысс.

а) Ресы хох – хæхтæй бæрзонддæр. (П.Х.)

æ) Сæрылхæцæг – сæрыл хаст. (Æмб.)

б) Иу – хуыцау! (Къ.)

в) «Уæ мадæлон æвзаг бахъахъхъанут!» – у нæ хистæрты сидт.

11. Хъуыдыйады мидæг хъуыдыйады уæнгтæ нæ ваййынц

а) номивджытæ

æ) бавæргæ дзырдтæ æмæ сидæнтæ

б) мивдисджытæ

в) иртæстгонд дзырдтæ

12. Хъуыдыйад *Изаеры радиойæ дзурдысты ног хабæрттæ* у

а) бæлвырдцæсгомон

æ) æбæлвырдцæсгомон

б) æнæцæсгомон

в) иумæйагцæсгомон

13. Киномæкæсджыты зæрдæмæ тынг фæцыд кинофильм «Фатимæ» бирæтæ йæм дыгай-æртыгæй хæттытæ бацыдысты.

Хъуыдыйады æвæрын хъæуы

а) къæдзыг

æ) стъæлф къæдзыгимæ

б) дыстъæлф

в) тире

14. Тексты (ныхасы) хуызтæй предметы миниуджытæ æмæ æууæлтыл ныхас фæцæуы

а) æрфысты

æ) таурæгъы

б) тæрхоны (тæрхæтты)

в) кæцыфæнды тексты дæр

15. Текст-тæрхоны тезис æмæ аргументтæ кæрæдзиуыл бæттæг хъуыдыйад (дзырдбаст) у

а) Цæмæн афтæ у? Мæнæ цæй тыххæй.

æ) Балхынцъ кæнæм нæ хъуыды.

б) Афтæмæй, ...

в) Цыбыр ныхасæй, ...

16. Текст-тæрхоны аргументтæ æмæ

хатдзæг кæрæдзиуыл бæттæг хъуыдыйад (дзырдбаст) у

а) Æрдзурæм нæ хъуыдыйы растдзинадыл.

æ) Хъуыды бафидаргæнæн ис ахæм дæнцæгтæй.

б) Цыбыр ныхасæй (дзырдæй),

в) Уый бацамонæн ис

17. Аивадон стили ныффысс сочинени-миниатюрæ ахæм темæйыл: «*Чиныг ма царды*».

Дзуæппытæ:

1. æ) ассонанс

2. б) аллитераци

3. 1) фыдзыкъуыр адæймаг

2) къуызыртæ нартхор

3) къуызыртæ лæдзæг

4. б) фыццаг ирон мыхуыргонд чиныг йæ мидисмæ гæсгæ у зонадон уацты æмбырдгонд.

5. Индоевропейæг æвзæгтæ: испайнаг, немыцаг, литоваг, уырыссаг, грекыг, ирайнаг.

Финно-угойраг æвзæгтæ: венгрияг, финнаг, эстойнаг.

Тюркаг æвзæгтæ: тæтæйраг, азербайджайнаг, туркаг.

Кавказаг æвзæгтæ: гуырдзиаг.

6. а) синтаксисон параллелизмы бындурыл.

7. Æвзаг – æвзаг бахæссын, цыргъ æвзаг, мæлгъ æвзаг, ...

8. Исчи фæкæсынхъуаг адæймагæн (кæнæ царæгойæн) куы баххуыс кæны, кæнæ исты хорздзинад куы скæны, уæд.

9. æ) номон

10. а) Ресы хох – хæхтæй бæрзонддæр. (П.Х.) (дзырдбаст)

æ) Сæрылхæцæг – сæрыл хаст. (Æмб.) (миногми)

б) Иу – хуыцау! (Къ.) (нымæцон)

в) «Уæ мадæлон æвзаг бахъахъхъæнут!» – у нæ хистæрты сидт. (хъуыдыйад)

11. æ) бавæргæ дзырдтæ æмæ сидæнтæ

12. æ) æбæлвырдцæсгомон

13. б) дыстæлф

14. а) æрфысты

15. а) Цæмæн афтæ у? Мæнæ цæй тыххæй.

16. б) Цыбыр ныхасæй (дзырдæй).

ДИДАКТИКОН АРМÆГ УРОКМÆ

Хозиты Эльвирæ,
АКЗУ институты ирон æвзаг
æмæ литературæйы кабинеты
сæргълаууæг

ТЕКСТТÆ ДИКТАНТТÆ АМÆ ИЗЛОЖЕНИТÆ ФЫССЫНÆН

Алы бынатæн дæр хицау ис (Таурæгъ)

Иу бæлццон изардалынгты хъæды кьохмæ бахæццæ. Бæласы бын йæ уæлæфтау æрытыдта, йæ худ йæ нывæрзæн бакодта æмæ йæхи йæ бынатыл бафæдзæхста:

– О, бынаты бардуаг, табу дæхицæн, де уазæг мæ бакæн, дæ быны æрулæфидтæн æмæ дыл мæхи фæдзæхсын.

Бæлццон рæдзæ-мæдзæ кæнын куы райдыдта, уæд йæ хъустæ цыдæр ныхæстæ ацахстой. Ныхъхъуыста къæрцхъусæй. Фаллаг бæлæстæй æрбайхъуыст:

– Ардæм рацу нæ ныхасмæ.

– Нæ! Уазæг мæм ис, йæхи мыл бафæдзæхста, æмæ йæ куыд ныууадзон, – дзуапп сын радта, цы бæласы бын æрхуыссыд, уый сæрæй цыдæр.

Лаг фыццаг фæтæрсæгау кодта, фæла дзы, бæласы сæрæй цы дзуапп фехъуыста, уый ныфс бауагъта, æмæ уайтагъд афынæй.

Афтæ алы бынатæн дæр ис хицау, æмæ дæхи йæ уазæг куы бакæнай, уæд дыл ауддзæн.

Йе ’фхæрд нæ ныббарста (ивгъуыд дуджы хабæртгæй)

Хур æрцæйныгуылд, афтæ цалдæр хохаг ироны бахæццæ сты Къуары донмæ æмæ æрбадтысты уæлбыл. Дзауы комæй ардæм фистæгæй дард фæндаг у. Уымæй дæр абонны тæвд хур бæстæ сыгъта, æмæ дзæбæх бафæлладысты.

Бæлццæттæ сæ фæндаг дарынц Гудзареты ирон хъæутæм хос кæрдынмæ. Ацафон сæхимæ хохы ницы уыйбæрц куыстаг ис, æмæ иучысыл хойраг сфæрæз кæнын стыр æххуыс у хорхъуаг бинонтæн.

Уæлбылмæ дзæбæх зыны стыр гуыр-дзиаг хъæу æмæ æфсæнвæндаджы станцæ. Бæлццæттæн сæ фæндаг уыцы хъæуыл у. Сыстадысты, систой сæ цæвджытæ æмæ фæуырдыг кодтой уæлбылæй. Армæст дзы

иу бәлццон нә атагъд кодта. Стәвдтә конд уәйыг ләг ләууы йә цәвәджы хьәды әнцой әмә әнәдзургәйә кәсы дәләрләм, доны галиу фарс бәләсты 'хсән цы гуыр-дзиаг хьәу әрныгъуылд, уымә.

– Садзгә дә нычынди, Цамел, цы ма ләууыс рагъыл? – сдзырдта йәм йе 'мбәлттәй иу.

– Сымах уал цәут, әз дәр уә байафдзынән. Дәлә мын уыцы хьәуы иу зонгә ис, әмә йә абәрәг кәнон, – загъта Цамел әмә йә кьухәй ацамыдта хьәуырләм.

Бәлццәттә иучысыл алаууыдысты, стәй араст сты сә фәндагыл. Цамел уәлдәй ныхәстә нә уарзта.

Цамел йә цәвәг йе 'ккой баппәрста әмә ныххызт дәлвәндаг, йә ных сарәзта хьәумә.

Мәнә гье, уыцы дзәгъәйлаг хуым. Хуым нә, фәлә әнәхьән хьугом. Цьәх-цьәхид нартхор змәлы дымгәйы уләфтмә, сыбар-сыбур кәны. Ләгбәрц фәцыдис хәрдмә, дзәгъәл баззайә йә хицауәй! Мәйы размә ацы нартхор рувгәйә Цамеләй дзәбәх хид рацыдис. Уәдәй арләм йә маст дуры хуызәнәй ләууы йә гуыбыны, фынай йә нә уадзы, әнцой йын нә дәтты. Ногәй та йә цәстыл ауайынц, уыцы әдзәсгом әлдар әй әгады тард куыд фәкодта йә кәртәй әмә йын йә мызд әххәстәй куыд нал бафыста, уыдәттә.

– Фәг дын у фондз сомы, мә хәдзар, – дзырдта уәд хуымы хицау.

Фидыд та туманыл уыдысты. Фәлә гуыр-дзиаг әлдармә хардзау каст иу ләгән уый бәрц мызд бафидын.

Охх, куыд сыгъдис фырмастәй Цамел! Дыууә боны йә астәу не сраст кодта, тагъдәр фәуон, зәгъгә, әмә туманимә мә хәдзар бацагурон. Ныр әй әгадәй әрвитынмә хьавынц сә дуарәй.

– Мә куысты мызд мын хәрамәй цәмән исыс, әлдар?

– Дә мызд аystай әмә ныр фесәф ардыгәй, цалынмә дыл куыйтә не суагъ-тон! – хьәр кодта фысым.

Цы бакодтаид мәгуыр Цамел, цы йә бон уыд? Куыд самадтаид тох әлдаримә

дард әцәгәлон хьәуы? Йә кьәпи йе 'ккой бавәрдта әмә рараст ис. Иу хатт ма акаст фәстәмә әмә афтә бакодта:

– Хуыцау алцы дәр уыны. Стәй әз дәр нырма нә амардтән.

Әмә сабыр кьәхдзәфтәй рараст ис йә хәдзармә.

Уый иу мәйы размә уыд. Ныр мәнә ләууы уыцы дзәгъәйлаг хуымы цур. Ләууы әндзыгәй. Әппынфәстаг базмәлыд, фәйнәрдәм акаст әмә чысыл фалдәр кьутәргы арфмә йәхи байста.

Хур раджы аныгуылд. Мәй стыр бур-бурид тымбыләй дзәвгар стылдис армә. Бәстә әмырәй ләууы, ныххьус ис.

Цамел рахызт кьутәртәй, бацыд нартхоры хуыммә. Әфсирхьус нартхор ләууы әдзәмәй Цамелы раз. Йә сыфтә уәлдәфы сабыр уләфтмә зына-нәзына базмәлынц, цыма цыдәр бәлләх банкьардтой әмә кәрәдзийән сусу-бусу кәнынц, кәрәдзийән хьус-хьус кәнынц сә тасы әнкьарәнтә. Цыдәр әгъдауәй хаты уыцы тас Цамел йәхәдәг дәр. Хьәууон кусәг ләгән зәхх әмә фосимә у йә цард әмә сын сә рыст дәр әмә сә цин дәр зәрдәйә хаты...

Цамелән цыма йә цәстытә бауымәл сты. Тагъд-тагъд сә асәрфта әмә цәнгтә дардыл айвәзта. Расәрфта цәвәг иу хатт... Дыккаг хатт... Әртыккаг...

Цәвәг уәззаугай дыууәрдәм кәны, цәгъды әфсирхьус нартхор. Әмә афтә зыны Цамелмә, цыма әнахьом сывәлләттә цәгъды. Әмә ноджы тындзы, тагъд кәны, цыма йын исчи йә уәйыг цәнгтә ацахсдзән әмә йә баиргәвдзән.

Иу мәйы размә дыууә боны дәргьы цы хуым фәрывта Цамел, уый ныр йә цәвәгәй адаста. Рацыд хуымы кәронмә, йә цәвәг әрсагъта зәххы, йәхәдәг дурыл әрбадтис әмә йә ныхы хид йә армы чыләй расәрфта.

Бады Цамел дурыл. Бады куыст-вәлләдәй. Йә цәст ахаста хуымыл. Йә маст райста, фәлә нә цин кәны, тыппыр у йә зәрдә.

– Гье уәууәй, гье, Цамел! Дә гуыбын кәрдзынәй куы нукуы бафсәстис, уәд дә цонг куыд нә бахуыскь, дә цәст куыд нә

бакуырм! Куыд дæ батардта дæ зæрдæ! – арф ныуулафыд æмæ сæр нынкъуыста.

Сыстад уæззаугай. Бабаста йæ цæвæг цæвæгхæдмæ, баккой йæ кодта æмæ араст фæстæмæ сæхимæ, хохмæ.

(Пиранты Микка, ж. «Мах дуг», 2007 аз, 5-æм номыр)

Фиппаинагтæ æмæ хæслæвардтæ:

1. Сбæрæг кæнут тексты сæйраг хъуыды.
2. Ирон литературæйы, мастисыны кой кæм цæуы, ахæм уацмыстæй цавæртыл амбæлдыстут?
3. Цæуылнæ цин кæны Цамел, æлдарæй йæ маст кæй райста, ууыл?
4. Ахъуыды кæнут, раст бакодта Цамел?
5. Цамелы бынаты сымах та куыд бакодтаиккат?
6. Текстмæ гæсгæ ныффыссут сочинени ахæм темæйыл: «Кæмæндæр, дам, йæ бæхыл йæ бон нæ цыд, æмæ йæ саргъы надта».

Гæлæутæ

Тасолты кæртæй æвиппайды райхъуысы бирæ адамы хъæр-хъæлæба, стæй бæстæ агуыппæг вæййы, æмæ цъус фæстæдæр ныссæххæт кæны æнæхъола хъæрахст.

Уый уæртæ Тасол абондæргъы цæгъдæн кæны йе скъæты мыстыты, æмæ уырдыгæй хъуысы уыцы фæдисы хъæр. Сæрд фæцис, адамæн ницы уыйбæрц кусинаг баззад, æмæ ардæм сæмбырд сты æрмæст æнахъом сывæллæттæ нæ, фæлæ усгур лæппутæ дæр.

Мидæгæй, скъæты, Тасолимæ иумæ архайынц цалдæр лæппуйы, йæ къухы кæмæн лæдзæг, кæмæн зæронд уисойы къуыдыр, кæмæн хъæдын фыййаг.

Тасол, йæ къухы бел, афтæмæй гуыбырæй рахызт скъæтæй, йæ астау араст кодта, асарфта йæ ныхы хид æмæ бадзырдта йæ фыртмæ:

– Лæппу, дон ма мын адар.

Зæрæдтæй йæм чидæр бадзырдта:

– Тасол, дæ мыстытæ æмбисонды хæрзхаст сты. Цыма сæм зилгæ чынди.

– Дæлдæр фæуæд се скæнæг! Исты фос та куы уаиккой, уæд сæ ме скъæтмæ чи уагъта, – æмæ фæстæмæ баздæхт скъæтмæ.

Æмæ ма мыстытæ дæр мыстыты хуызæн куы уаиккой. Раст гæдыйы йæстæ. Махмæ сæ уырыссаг мыстытæ хонынц. Дыгुरы та сæ, æнхæлдæн, гæлæутæй зонынц. Кæмдæрты, цыма, уырытæ дæр хуыйнынц.

Ацы стыр мыстытæ нæ ауæрдзынц карчы цъиутыл, фаджысæй сафынц фосы кæвдæс. Æгæр куы сбирæ вæййынц, уæд бабырсынц хæдзармæ дæр.

Уалынмæ дын фæйнаджыты бынæй расæррæтт ласта иу æнахуыр æнæкъуди мыст, æрзылдис скъæты къуымты, адамы къæхты бынты æмæ фæстæмæ фæйнаджыты бын смидæг ис.

Тасол мæцъис атыста фæйнаджы бын æмæ йыл схæцыд хæрдмæ. Фæйнаг фæркгай схаудис рыгкæлгæ, æмæ йæ быны разынд мысты ахстон фондз æви æхсæз æнæхъуын сырхбын лæппынимæ. Нырма цæстæй дæр нæ кæсынц æмæ куырмæй, уæззаугай фæбырынц фæйнардæм. Лæппутæй сæ чидæр æрбамбырд кодта фыййагмæ æмæ сæ скъæты дуарæй рахста дала кæртмæ. Тасолты зæронд уасæг дзы иуы йæ бырынкæ фæцафта æмæ йæ хъуыдатгæнгæ хæдзары фæстæ фаджысы рагъмæ аскъæфта. Иннæты дæлæсыхы скъуынинаг лæппу Сыми цъæхснаг уисæй иугай æрбамардта.

Хур раджы акъул, скъæты фæйнаджытæй ма æртæ баззад сæ бынаты. Тасол мæцъисæй схæцыд кæройнаг фæйнагыл æмæ йæ срамыгъта. Йæ бынæй рагæпп ласта æрдæбонны æнæкъуди мыст. Арадугъ-бадугъ кодта къæхты бын, стæй йæхи фехста кæрты 'рдæм.

Сыми фæцарæхст æмæ йæ уисойы къуыдырæй ныххафта. Мыст фæтæппæлæг, нал стæлфыд.

Сыми уайтагъд хæдзары сисы бынæй æрбадавта зæронд æнæбын къæрта æмæ йæ æрдæлгом кодта мыстыл. Æвæццагæн ын къæрта рагацау бæрæг уыд, æвæццагæн, развæлгъау конд уыд йæ æбуалгъ фæнд.

Сывæллæттæ амбырд сты къæртайы алыварс, кæсынц цымыдисæй. Стæй æмхуызон схор-хор кодтой:

– Тæлфы!.. Тæлфы!..

– Райгас и, райгас и!..

Мыст æцæгдæр æрчыцыдта. Æр-

Гæззаты Татьяна,
Архонкæйы 1-æм скъолайы
ахуыргæнæг

ХÆСЛÆВÆРДТÆ ИРОН ÆВЗАГÆЙ

7-ÆМ КЪЛАСЫ РАЦЫД АРМÆГ БАФИДАР КÆНЫНÆН

1-æг хæс. Текст бакæсут. Рафыссут мивдисджытæ, бацамонут сын сæ цæсгом, нымæц, афон, хуыз, здæхæн, цæугæ у æви æдзæугæ, уый. Ставдæрæй фыст дзырдтæ рафыссут; бацамонут, цавæр ныхасы хайтгæ сты, уый. Дзырд *тугцъиртæ* дзырды хайтгæм гæсгæ равзарут, атасындзæг æй кæнут.

Къоста низ цæмæй ссардта

Æлдæртты куывды бадт фæци Къоста. Æнæуынон ын уыдысты *фæллойдæнæг* адæмы тугцъиртæ, фæлæ æгъдау сырды *æхсан* дæр ис. Йæ зæрдæйы ахаст сын тынг не 'вдыста. Мæнг цинтæ йыл кодтой уыдон дæр, *фæлæ* сæм уыд фыдвæнд: нуазæныл марг ныккодтой, афтæмæй *йæм æй балæвæрдтой*.

Къоста æппæтдæр зыдта æмæ нуазæн цыдæр æфсонæй нæ бакуымдта.

Фæлæ та йыл *æлдæрттæ* мæнгæрдæй рацыдысты. Зыдтой, Къоста æгъдауыл хæст кæй у, ирон царды фæтк æм бæрзонд æвæрд кæй у, æмæ нуазæн ног чындзы къухы фæсагътой. Уый йæ хуамæ радтаид Къостамæ...

Æгъдау æрцахста Хетæджы-фырты: уырдыг сыстад, нуазæн райста, арфæ ракодта ног чындзæн. Стæй йе знагтæн *комкоммæ* загъта:

– Ацы нуазæныл кæд марг конд ис, уæддæр æй æз райстон сылгоймаджы къухæй æмæ йæ нуазын, аргъ ын *кæнгæйæ*.

Уæдæй фæстæмæ Къоста йæ къахыл *нал* слæууыд.

(Ирон æмбисонды хабæрттæ)

2-æг хæс. Текст рафыссут, цухгонд

дамгъæтæ раст æвæргæйæ. Сæргонд ын æрхуыды кæнут. Нысангонд хуыдыйæдты æрхæцæн нысæнтгæ раст сæвæрут. Иу хуыдыйад равзарут хуыдыйады уæнгтæм æмæ ныхасы хайтгæм гæсгæ. Дзырдтæ *фæхъазыди* æмæ *схуынджын* дзырды хайтгæм гæсгæ равзарут.

Сырды...онцъиу рауа...та лæ...пынтæ æмæ сæ схъомыл кодта. *Зымæг куыд...æр ны...лæу...ыди а...тæ карз схъызыди æд... æмæ акæсæн нал уыди æмæ сырды...онцъиу йæ лæ...пынты хол...æгдонмæ бако...та.* Уым хосы сæр хуы...сыди гæды. Цъиуты куыд...æр ауы...та, а...тæ дзы иу ацахста æмæ йæ аскъæ...та. Мад бирæ фæхъæр ко...та, фæлæ йæм гæды хъусгæ дæр нæ бако...та, стæй йе'ннæ лæ...пынтимæ атахтысты æндæр ранмæ. *Гæды цъиуæй бирæ фæхъазыди йæ хъæбысы йæ бако...та æмæ æрфынæй.* Цъиу уый базонгæйæ уыциу гæп... аласта æмæ хуынчъы смидæг ис.

Гæдыйыл сайд æрцыди æмæ фырмастæй йæхи схуынджын ко...та, сфидхуын ко...та, йæ сæрыл балæ...уыди æмæ за...та: «Йе, ме 'дылы сæр, кæдмæ а...тæ æнæрхуыды уыдзынæ? Лæ...пын цъиу кæй асай...та, уый ма мадæл цъиуы куыд æрцахсдæн?»

Бирæ фæхоста йæ сæр. Куы йын фæры...ти, уæд æй йæ гуыбыныл сæвæр... та æмæ йæ йæ дзæмбытæй рæвды...та.

Уæдæй – абонмæ гæды йæ сæр йæ гуыбыныл сæвæры.

(Таурæгъ)

3-æг хæс. Рафыссут текст, абзацтæ кæрæдзи фæдыл раст равæрут, афтæмæй.

Цухгонд дамгъатӲ баххӲст кӲнут ӲмӲ сын сӲ растфиссынад бацамонут. Нысангонд дзырдты сӲрмӲ фӲбӲрӲг кӲнут, цавӲр ныхасы хай у, уый. Дзырд *ӲууӲнкджындӲр* морфологион ӲвзӲрст ракӲнут.

Зон...джын уына...фӲ

УӲд ныхасы адӲм *бауына...фӲ кодтой* ӲмӲ уыцы *ды...уӲ* лӲджы рӲгъаугӲстӲ ско...той. УӲдӲй *фӲстӲмӲ* фосӲй иу стур дӲр *нал фесӲ...т*.

ХъӲуы мидӲг бирӲтӲ дызӲрдыг кодтой *ды...уӲ давӲг* лӲгыл. *ФӲлӲ* сын цы сӲ бон уыд. ДавӲджы куы нӲ Ӳрцахсай *давгӲ*, уӲд цы зӲгъӲн ис?

Раджы заманы иу хъӲуы рӲгъауӲй стуртӲ *чидӲр* да...та. ХъӲуы ныхас-иу бауына...фӲ ко...та ӲмӲ та – иу хуыздӲр, *Ӳу...ӲнкджындӲр* лӲгты рӲгъаугӲс ско...той. ФӲлӲ та-иу кӲс, ӲмӲ *стуртӲ* цыдӲр фесты.

* ХӲдзаны ныффиссут текстмӲ Ӳввахс изложени.

4-Ӳм хӲс. Бакасут текст. Рафыссут миногонтӲ ӲмӲ сын сӲ ныхмӲ ныффиссут сӲ бӲрцбарӲнтӲ ӲмӲ сӲ хуыз. Нысангонд дзырдтӲ хицӲнӲй рафыссут. ЦавӲр ныхасы хӲйттӲ сты? Тексты ссарут антонимтӲ ӲмӲ сӲ рафыссут. Дзырд *хъӲбул* фонетикон ӲвзӲрст ракӲнут. Ссарут хъуыдыад сидӲнимӲ.

Мад

Мад... УымӲм баст сты нӲ царды *рӲсугъддӲр* бонтӲ, нӲ зӲрдӲты ӲхсызгондӲр мысинагтӲ. КӲд зӲххыл ӲцӲг амонд фенӲн ӲмӲ банкӲрӲн ис, уӲд *ӲрмӲстдӲр* мады рухс цӲсгом *уынгӲйӲ*. Мады фаг хорздзинадтӲ ацы зӲххыл нӲй, *фӲлӲ*, уый буц даргӲйӲ, *уымӲн* ирон рӲсугъд Ӳгъдау дӲтгӲйӲ, бамбарӲн ис, цы у амонд. ТӲхудиаг у уыцы кӲстӲр, йӲ хистӲрты буц дарын чи зоны ӲмӲ афтӲмӲй адӲмы *ӲхсэнмӲ* рухс цӲсгомӲй чи цӲуы.

Мах *стъӲлытӲ* арвил *ӲгурӲм*, фӲлӲ

зӲхх ӲмӲ царды стъӲлытӲ хорз кӲстӲртӲ сты.

Мад – *царддӲттӲг*. ХӲрзконд, хӲрзонд, фӲлмӲнзӲрдӲ, уды рӲсугъддинад... Уыдон иууылдӲр мады лӲвӲрттӲ сты. Мад сӲ куына радта, уӲд уыцы хорздзинадтӲ тыгъд быдыры ссаргӲ не сты. Мады уарзондинадӲй сӲ удтӲ хъӲздыг кӲмӲн сты, уыдонӲй рӲсугъд у цард дӲр.

Мад... Уый диссаг у, *ӲвӲдза...* Уый йӲ хъӲбулы улӲфт *дардмӲ* хъусы. ЙӲ хъӲбул та зӲры-зӲрондмӲ куы фӲцӲра, уӲддӲр Ӳй сывӲллон хоны ӲмӲ йын хур бон хуры тӲвдӲй тӲрсы, къӲвда бон – сузалаӲй.

Мады зӲрдӲ, сызгӲӲрин фестӲй!

(*Чеджемты Ӳ.*)

*ХӲдзаны ныффиссут сочинени ахӲм темӲйыл: «*Мад хъӲбулӲн йӲ стъӲлы, йӲ хур у!*»

5-Ӳм хӲс. Рафыссут ӲмдзӲвгӲ. Цухгонд дамгъатӲ баххӲст кӲнут ӲмӲ сын сӲ растфиссынад бацамонут. ӲмдзӲвгӲйы алы рӲнхъ дӲр равзарут ныхасы хӲйттӲм гӲсгӲ. Нысангонд дзырдтӲ равзарут дзырды хӲйттӲм гӲсгӲ.

ЦӲмӲ бӲ...лы бӲл...цон

ЦӲмӲ бӲ...лы мӲйдар ӲхсӲв бӲл...цон? – ЫскасӲны сӲуӲхсиды фӲзындмӲ. *Ӳ...*уӲнды уый – кӲй йӲм *баху...дзӲн* бон, ӲмӲ нӲ дары мурмӲ дӲр йӲ зынтӲ.

ТӲхуды 'мӲ йӲ адӲмы Ӳхсэн ӲнусмӲ хорз ном чи скаӲны йӲхицӲн! ФӲлӲ ӲрмӲст бӲ...лынаӲй нӲй цӲрӲн, *ӲцӲг...инадӲй* нукуыдӲм ис лидзӲн.

Ис алцӲмӲн дӲр афон ӲмӲ рад, ЦӲуы нӲ *фӲ...тыл* хохаг донау рӲстӲг. ЗӲ...ыл йӲ цардӲй чи аразы цард, Ӳнусондзинад уымӲн ис ӲрмӲс...дӲр.

(*Джыккайты Ш.*)

6-Ӳм хӲс. Ӳрхъуыды кӲнут мивдисджытӲ ахӲм формӲты:

– 1 – аг цӲсгом, бирӲон нымӲц, ивгъуыд афон, цӲугӲ, бӲллицаг здӲхӲны;

– 3 – аг цæсгом, иуон нымæц, суинаг афон, æдзæугæ, æргомон здæхæны;

– 2 – аг цæсгом, бирæон нымæц, æдзæугæ, фæдзæхстон здæхæны;

– 3 – аг цæсгом, бирæон нымæц, цæугæ, бадзырдон здæхæны;

– 1 – аг цæсгом, иуон нымæц, ивгъуыд афон, æдзæугæ, æргомон здæхæны.

Мивдисджытимæ æрхъуыды кæнут фæйна хъуыдыйады æмæ сæ ныффыссут.

7-æм хæс. Лæвæрд хъуыдыйæдтæй æмхæст текст куыд рауайа, афтæ сæ кæрæдзи фæдыл раст рафыссут. Цухгонд дамгъæтæ баххæст кæнут. Нысангонд дзырдты сæрма фæбæрæг кæнут, цавæр ныхасы хæйттæ сты, уый. Дзырд *донфыцæны* дзырды хæйттæм гæсгæ равзарут. Иу мивдисæг морфологион æвзæрст ракæнут.

Зæргæ-зарын æви...пайды бахауди мыдыбындз *хæлуарæджы* тыны. Бамбæх...т, *йæхæдæг* æнхæлмæ кæсы. *Рухс* уæлдæфы, раст донфыцæны *сæрма*, фер...ты...та зынджы стъæлфæнау хæлуарæг. Ауа...та уый тын *иу* бæласы цонгæй иннæ бæласы цонгмæ, доны фа...лаг фарсмæ, *айтыгъта* дардыл йæ хыз. Йæ уæзæй хæлуарæджы тыны æндах фæцæуы *дæлаемæ* æнцæд-æнцæд.

(*Гæдиаты Ц.*)

8-æм хæс. Текст хъуыдыйæдтыл адих кæнут, афтæмæй йæ рафыссут. Къæлæтты æвæрд мивдисджытæ раст формæты æвæрут. Хъуыдыйæдты фæстæ æвæрут стъæлфытæ. Текстæн сæргонд æрхъуыды кæнут. Ссарут фæсæвæрдтæ æмæ сын сæ быны бахахх кæнут. Фæстаг хъуыдыйад равзарут ныхасы хæйттæм æмæ хъуыдыйады уæнгтæм гæсгæ. Дзырд *хуынкъ* фонетикон æвзæрст ракæнут. Дзырды хæйттæм гæсгæ равзарут дзырд *æхсæрсæттæджы*.

Рувасы хуынчы сæрма бæласыл (цæрын) æхсæрсæттæг уый арæх (рагæх – батæх кæнын) бæласы къалиутыл (мæстæй марын) рувасы зæронд рувас – иу æм мæстыхуызæй (скæсын) иухатт ру-

вас бæласы бын йæхи нæууыл (ауадзын) уалынмæ та йæ сæрма æхсæрсæттæджы цъæхснаг хъæр (райхъуысын) фæлæ рувас змæлгæ дæр (нæ фæкæнын) æхсæрсæттæг дæлдæр (æрлæсын) рувас (хуыссын) мардау æхсæрсæттæг (æргæпп кæнын) зæхмæ рувас уæддæр не (змæлын) æхсæрсæттæг ноджы фæныфсджындæр (æрбазгъорын) рувасы цурты рувас уыциу (сæррæт фæласын), æмæ æхсæрсæттæг йæ дзæмбыты (бахауын).

(*Адæмон сфæлдыстад*)

9-æм хæс. Æмдзæвгæ рафыссут. Сæвæрут цухгонд æрхæцæн нысæнттæ, сæ растæвæрд сын бацамонут. Фыццаг строфайы номдарты сæрма хауæнтæ фæбæрæг кæнут. Дыккаг строфа ныхасы хæйттæм гæсгæ равзарут. Дзырд *райгуырæн* равзарут дзырды хæйттæм гæсгæ. Ссарут хъуыдыйад сидæнимæ æмæ йæ бахахх кæнут.

Райгуырæн бæстæ

Нæ дæн хъæздыг сызгъæринай æвзистай,
Мæ цин нæ ваййы ахæмтыл мæнæн.
Хæссын мæ риуы, уарзаны хуызистау,
Æдзух дæ сурæт Райгуырæн дæуæн.

Дæ цард – мæ цард дæ кад мæ кад у, зонын,
Мæ зæрдæ рухс у алкæмдæр дæуæй,
Æнæ дæу æз мæхи хæстон нæ хонын
Æнæ дæу амонд адæймагæн нæй.

Кæсын дæ фæрцы фидæнмæ ныфсджынай,
Ды дæ мæнæн мæ худгæ бон мæ ис.
Æрттив æнусмæ барджынай цытджынай,
Дæуæй зынаргъдæр а зæххыл цы ис?!

(*Тохты И.*)

10-æм хæс. Æмбисæндтæ мивдисджытæй баххæст кæнут, афтæмæй сæ рафыссут. Бацамонут сын сæ хъуыды. Дыууæ æмбисонды дзы хъуыдыйады уæнгтæм æмæ ныхасы хæйттæм гæсгæ равзарут. Атасындзæг кæнут здæхгæ номивæг *кæрæдзи*.

1. Бæлас удагыл... 2. Хорз æмгар зын сахат ... 3. Бас кæй ..., уый доныл дæр ... 4. Хуры разæй дæр лæг йæ сыхаджы ... 5. Са-

быр род дыууа мады ... 6. Адам кәрәдзи ныфсәй ... 7. Тагъд дон фурды ... 8. Ёнгом цуанонтә саг... 9. Хорзы-иу йәхи цур ...

11-әм хәс. Текст ратәлмац кәнут ирон әвзагма. Тәлмацгонд текстәй рафыссут фәйна 2-3 сәрмагонд әмә әххусгәнәг ныхасы хайы. Иу цәугә әмә иу әдзәугә мивдисәдҗы рафыссут, аифтындрәг сә кәнут суинаг афоны әргомон здәхәны.

Старый воробей Чичи всю зиму жил в гнезде ласточек. Жил себе, поживал и ни о чем не беспокоился. А тут как раз зима кончилась, и пришла голубая весна. Стали возвращаться перелетные птицы в родные места, ласточки, зимовавшие долгую зиму в Африке, назад прилетели. Осмотрелись они – все вроде по-прежнему, ничего не изменилось, и, радостно щебеча, заспешили ласточки каждая в свое гнездо. И та ласточка, в гнезде которой поселился воробей Чичи, подлетела к своему родному домику, смотрит, а дверь на запоре: занял кто-то ее гнездо и не собирается пускать туда хозяев.

Стала ласточка стучать в дверь и требовать, чтобы ей открыли. А за дверью молчат, будто там и нет никого. Тут на шум собрались другие ласточки и, узнав в чем дело, тоже стали кричать, чтобы незваный гость немедленно оставил чужой дом.

(Г. Чеджемов)

12-әм хәс. Текст рафыссут. Ставдәрәй фыст дзырдты сәрмә фәбәрәг кәнут, цавәр ныхасы хәйтгә сты, уый. Дзырд *әгъдау* фонетикон әвзәрст ракәнут. Атасындзәг кәнут дзырдаст *дыууә сыхаджы*. Ссарут тексты антонимтә әмә сә хицәнәй рафыссут.

Хәуы ләг

Сә хәума фәндагыл дыууә сыхаджы баиу сты. Кәрәдзи афәрстытә кәдтой, чи дзы *кәцәй* цәуы, уымәй. Кәстәр *цыд* зианәй, *әмә* йә хистәр хынцфарст акодта:

– Мард хәдзаны зиан уыд, *әви* хәуы?

– Уый та куыд әмбаргә у? – бадис кодта кәстәр.

– *Хорз* ләг йә зонд, йә’ гъдау әмә йә хуыддәгтәй вәййы хәуы ләг, фыццаг ма ахәмты хуыдтой комы ләг *дәр*, ныр та әнәхьән Ирыстоны ләгтә дәр. Әмә ахәм ләгты зианмә әрцәуы хәубәстә, комбәстә, кәнә әппәт Ирыстонәй дәр. Хәдзаны зиан та бавәрынц хәстәгхиуәтгә, сыхәгтә.

– Бамбәрстон! Уәдә әз кәй зианы уыдтән, уый хәуы ләг уыд,– дзуапп радта кәстәр.

(Ирон әмбисонды хабәрттә)

*Тексты сәйраг хуыдыыйл әрдзурут. Кәй зонут сымах та хәуы кәнә комы ләгтәй?

13-әм хәс. Текст рафыссут, кәләттә гом кәнгәйә. Сәргонд ын әрхуыды кәнут. Цухгонд дамгәтә баххәст кәнут. Фәрсдзырдты бын бахахх кәнут, сә сәрмә сын сә хуыз фәбәрәг кәнут. Иу миногми ссарут әмә йә морфологион әвзәрст ракәнут. Нысангонд хуыдыйад рафыссут, кәләттә гом кәнгәйә. Тексты ссарут сидәнтә.

Иу магуыр кусәг ләгән уыди авд фырты. Сә иуәй – иннә әнәниз (дәр), уәнгдҗын (дәр), фәлә әмхуызон зивәг... әнәгтә. *Зәх...ыл сәм фынаей кәнынаей әхсызгон (дәр) ни (цы) каст, иунаг райсом (дәр) афоныл ни (куы) фестадысты, сәу...он хурыскаст нә (федтой)*. Фыд сәм бәргә мәсты кәны, фәлә сын цы хос сараза, уый нә (зоны). Бирә сагъәсты фәстә сәм иу райсом дзуры:

– Лә...утә! Ди ...аджы хабар! Дәлә Зәрәмәдҗы кәхырты сәумәцы...кәй иу ләг әрбацәй (уади) әмә боны сәрән кәд с...ардта туман. Фестут-ма иу райсом сымах (дәр) раз (дәр)!

Фыр...тә фыды ныхасмә сә хуы...әны змәлгә (дәр) нә (бакодтой). Сә иу хуыс...әгхуагау йә ком аивәзта әмә куыдфәндыйә дзуры:

– Цәмә нә стын кәныс, нә фыд? Уыцы туман кәмәй ахаудта, уый махәй раз (дәр) фестәди.

(Ирон әмбисонды хабәрттә)

14-æм хæс. Рафыссут æмбисæндтæ, къæлæтты ист дзырдтæ раст æвæргæйæ. Сæ хуыды сын бамбарын кæнут. Æртæ æмбисонды дзы ныхасы хæйттæм гæсгæ равзарут. Дзырд *зивæггæнаг* дзырды хæйттæм гæсгæ равзарут, атасындзæг æй кæнут.

1. (Æ цæрæг) хæдзар хæлынбыттыртæн – ахстон. 2. (Æнæ зивæг) цæл ары, зивæггæнаг цæф ары. 3. (Æнæ хицау) хъæуы рувас – æлдар. 4. (Æм фæнд) адæмæн хох дæр нæ лæууы. 5. (Æ фæд) дæр куыдта æмæ (фыд фæд) дæр. 6. (Æнæ дон), (æнæ хур) цæрæн нæй. 7. (Æнæ аххосæй) фыййауы фосæй нæ хæссы бирæгъ. 8. (Фыд фæдæй) (æ фæд) – хуыздæр.

15-æм хæс. Æмдзæвгæ рафыссут. Номивджыты сæрмæ фæбæрæг кæнут, сæ нысаниуæгмæ гæсгæ цавæртæ сты, уый. Миногонты бын бахахх кæнут, сæ сæрмæ сын фæнысан кæнут, миниуæгæвдисæг у æви ахастæвдисæг, уый. Æххуысгæнæг ныхасы хæйтты сæрмæ фæбæрæг кæнут, цавæртæ сты, уый. Æмдзæвгæйы ссарут синонимтæ æмæ антонимтæ, хицæнæй сæ рафыссут.

Хуыццауы уазæг

Ирон лæджы сагъæс мын радта Хуыццау,
Цæй диссаджы лæвар дзы райстон:
Кæм ысты фыдæлтты лæджыхъæд, æгъдау, –
Цы уыдзæн нæ хысмæт, нæ райсом?!
Мæ дзыллæйы зæрдæ – мæ ирон æвзаг,
Кæйдæр мад нæ иумæ нæ бæтты.
Нæ удай цы фесæфт – æфсарм æмæ уаг,
Уый агураем арвы кæрæттты.
Ирон лæджы сагъæс мын радта Хуыццау;
Мæ хæлар – ызнæгтæ мæ фауынц.
Нæ фарнæй цы ахауд – лæджыхъæд, æгъдау, –
Цæссыгтæй мæ зæрдæмæ хауынц.
Куыдфæнды мæ раппæл, куыдфæнды мæ фау;
Ирыстонмæ фехъуыст мæ зарын.
Ирон лæджы сагъæс мын радта Хуыццау,
Ирон дзырды царды цин арын.
Ирон лæджы сагъæс – фыды фарн, æгъдау,
Нæй царды æндæр фæндаг махæн.
Дунескæнæг кадджын, о, Иунæг Хуыццау,
Ирыстони де уазæг бакæн!

* Æмдзæвгæйы сæйраг хуыдыйыл æрдзурут. Сахуыр æй кæнут зæрдывæрдæй. Хæдзары ныффыссут сочинени ахæм темæйыл: «*Ирыстон, дæуыл у мæ зарæг!*»

*Бибайты Мәдинә,
Дзæуджыхъæуы 7-æм скъолайы
ахуырæнæг*

АДАПТАЦИГОНД ТЕКСТТÆ

(ирон æвзаг чи нæ зоны, уыцы скъоладзаутимæ кусынаен)

1-аг текст

В.И. Штейнгель

19-æм æнусы Владикавказы цард барон Владимир Иванович Штейнгель. Рацыдис немьцаг бинонтæй. Кодта стыр æхсæнадон куыст, барон Леонид Петрович Грозманимæ байгом кодтой агуыридуры завод. Ацы заводы уагътой диссаджы фидар дур. Нæ горæты рагон бæстыхæйттæ амат сты уыцы дурæй. Барон В.И. Штейнгель æххуысæй Владикавказы байгом ис Трек, афтæ хуыдтой Хетæгкаты Къостайы номыл фæлладуадзæн парк. Уый уыдис Уæрæсейы рæсугъддæр парктæй иу.

2-аг текст

Евгений Вахтангов

Уырыссаг театримæ баст у номдзыд театралон режиссер Советон театры бындурæвæрæг Евгений Багратионович Вахтанговы ном.

Евгений Багратионович райгуырдис сомихаг бинонты хæдзары. Вахтанговтæ цардысты Къупецаг уынджы (ныртæккæ ацы уынг хæссы Байаты Чермены ном). Евгений каст фæцис нæлгоймæгты гимназ (ныртæккæйы 5-æм скъола). Хæрзæрыгонæй райдыдта архайын студентты аивадон къорды.

Е.Б. Вахтангов хæларæй цард зындгонд театралон архайджытæ К.С.Станиславский, В.И. Качалов, М.Н.Ермоловаимæ. Куыста Парижы, Швейцыйы, Германы, фæлæ йæм

театрмæ уарзондзинад сæвзæрд Владикавказы театры кусгæйæ.

Режиссерæн ном скодта спектакль «Принцесса Турандот». Ацы спектакль абоны онг дæр цауы ацы театры сценæйыл.

3-аг текст

Тæбæхсæуты Бало

Тæбæхсæуты Балойы ном зонынд канд Ирыстоны æмæ Уæрæсейы нæ, фæлæ дунейы бæстæты дæр.

Хуымæтæг æрыдойнаг лæппу йæ сабибонтæй фæстæмæ бæллыд театры сценæмæ. Йæ бæллиц сæххæст – Бало сси актер. Уый бирæ азты дæргъы æнтыстджынаы хъазыд ирон театры сценæйыл, сарæзта бирæ хъайтарты зæрдæмæдзæугæ сурæттæ.

Стыр кад æмæ ном скодта Балойæн Шекспиры драмæ «Отелло»-йы сæйраг персонажы роль. Ацы сурæт саразыныл актер бирæ фæкуыста, бирæ йыл фæтухи кодта: куы агырда хъæугæ хъæлæсыуаг, куы сæрыфæзылд, куы хъæугæ цæстæнгас. Æмæ йæ тухитæ дзæгъæлы нæ уыдысты. Англисаг туристтæ, нæ горæты уазæгуаты уæвгæйæ, федтой спектакль «Отелло» æмæ загътой: «Диссаг у, фæлæ Ирыстоны Шекспиры уацмыстæ сценæйыл йæ райгуырæн бæстæйæ хуыздæр æвæрынц!»

Советон Цæдисы хицауад стыр аргъ скодта нæ зындгонд æмзæххоны курдиатæн – лæвæрд ын æрцыд бирæ хæрзиуджытæ. Сæ кадджындæр – Советон Цæдисы Адамон артисты ном.

*Солтанты Джульетæ,
АКЗУ институты ирон æвзаг
æмæ литературæйы
кафедрæйы хистæр ахуыргæнæг*

ÆМДЗÆВГÆЙЫ ТЕКСТЫ БЫНДУРЫЛ СОЧИНЕНИ ФЫССЫНЫ МЕТОДИКÆ

Литературæйы урокты поэतिकон уац-мысы текстыл ахадгæдæрæй бакусынаен методикайы амонинц тексты бындурыл сочинени фыссын (сочинение-интерпретация стихотворения). Ацы куыст хорз æххуыс у текст бæлвырддæр равзарынаен, скъоладзауы миддуне текстимæ баст æрмæджытæй хъæздыгдæр кæнынаен, авторы тыххæй фылдæр базонынаен.

Дæнцæгæн хæссæм Хетæгкаты Къостайы æмдзæвгæ «Хæрзбон!..»-ы анализ.

ХÆРЗБОН!..

Ифтонг хызынаей, лæдзæгæй, æрчъитæй,
Скодтон уæрдæхæй дзыхъыннауæг рон,
Ис ма цыдæртæ мæ кæрцы фæдджитæй...
Дард у мæ фæндаг... Зæгъын дын: хæрзбон!..

Рагæй мын «ацу» дæ цæстæнгас дзуры,
Рагæй дæ кодтон мæ уындæй тæрсын;
Зонын, дæ зæрдæ куыд ризы мæ цуры,
Хъусын ныр дæр ма йæ сусæг хъæрзын...

Гъеныр хæрзбон, мæ хур!.. Нал мæ
уындзына,
Дардмæ дæ хæддзуйы мацауыл дом!
Райсом мæ цæстæнгас ферох кæндзына,
Ферох кæндзына иннабон мæ ном.

Чи зоны, искуы æрыфта дæ зæрдыл
Иунæджы сагъæс, магуыры бæллын,—
Чи зоны, искуы куы уайа дæ цæстыл —
Уазал æхсæвы фæндагыл мæлын,—

Ма-иу фæтæрс, мæ хур! Ахæм фыдфынтæ
Дардæй дын амонд хæсдзысты уæддæр,—
Исчи та исы йæхимæ дæ рынтæ,
Исчи дын хъары нывондæн йæ сæр...

Хонын æмбалæн нæ фыдбылыз мемæ:
Афтæ нæу — балцæн йæ фæстаг кæрон
Тагъддæр кæд ссарин мæ амондæн йемæ...
Мауал мыл хъыг кæ!.. Хæрзбон у, хæрзбон!..

Æмдзæвгæ аив бакæсыны фæстæ
æрдзурын хъæуы ахæм фæрстытыл:

1. Æмдзæвгæ ныффыссыны истори.

1. Автор, йæ сæргонд, кæд фыст æрцыд,
йæ фæзынды истори, цавæр бынат ахсы авторы
сфæлдыстады, кæмæн фыст æрцыд.

Хетæгкаты Къостайы æмдзæвгæ «Хæрзбон!» фыст æрцыд 1891 азы. Æмдзæвгæйы Къоста «хæрзбон!» зæгъы йæ уарзон чызг Цæлыккаты Аннаейæн. 1891 азы Цæлыккаты бинонтæ цардысты Кочынаы хæдзары (ныртæккæ Цæголыфырты уынг, 27). Цæлыккаты Еленæ йæ мысинагты фыста: «В один прекрасный день приходит отец и сообщает мне, что Коста очень просит уступить ему комнату, т.к. получил выгодный заказ от одного учреждения – нарисовать портрет Александра III во весь рост, и что в его каморке этого нельзя, и он теряет выгодный заказ и т.д. Освободили папину комнату, а отца перевели в столовую – это было в январе месяце... 3 февраля у нас был вечер – именины Анюты. Пригласили реалистов-родственников и потанцевали, и вот тут я уже стала замечать, что он интересуется Анютой... У папы был большой друг – В.Е.К., он был также и с Коста в хороших отношениях, и вот он посоветовал отказать в квартире... В одном из стихотворений он писал о своих переживаниях на новой квартире...»

Кьоста йахæдæг 1898 азы 6 декабры фыста Аннаемæ: «Вы помните, как политично выселил меня во Владикавказе из вашего дома один наш общий приятель. «Рагæй мын «ацу» дæ цæстæнгас дзуры» и т.д., – обращался я к Вам в своем прощальном «Хæрзбон», за день до ухода... «Один, опять один, без признака родного», – с отчаянным рыданием вырвалось из груди моей, когда я, как сумасшедший, метался в своей новой квартире у Червичской. Затем я был выслан из Владикавказа».

Зындгонд куыд у, афтæмæй Кьоста Дзæуджыхъæуæй йæ фыццаг хасты бынатмæ, Хъæрæсемæ, араст 1891азы, 9 июны.

Ацы цаутæй бæрæг у, æмдзæвгæ «Хæрзбон!..» фыст кæй æрцыд 1891 азы, 3 февралæй 9 июны онг, уый.

II. Уацмысы фæлгонцты араст, йæ хуыды.

1. Темæ, идейæ.

Æмдзæвгæ «Хæрзбон!..»-ы темæ у уарзондзинад, бæлвырддæр та «усгур лæппуйы хынцъым», йæ уарзондзинæй кæй хицæн кæны, уый фæдыл.

2. Уацмысы композици.

Æмдзæвгæ араст у 6 строфайæ.

3. Цавæр хуыды дзы æвдыст цæуы? Цавæр æнкъарæнтæ æвзарын кæны? Цавæр архайд дзы æвдыст цæуы? (кæд дзы ис, уæд)

Æмдзæвгæ фыст у лирикон геройы номæй. Зæрдæрыстæй фæстаг салам зæгъы йæ уарзон чызгæн. Дард балцы цæугæйæ йын фæдзæхсы: «Дардмæ дæ хæддзуйы мацæуыл дом!», ницыуал æххуыс дын уыдзынæн, куы дæ бахъæуон, уæддæр.

Æмдзæвгæ бакæсгæйæ, адæймаг тæригъæд кæны лирикон геройæн. «Хæрзбон!..» у Кьостайæн йæхи уды сагъæстæ æвдисæг: поэт æй ныффыста, бирæ азты дæргъы кæй уарзта, уыцы уарзон чызг Цæлыккаты Аннаейæн.

Аннаейы бирæ кæй уарзта, ууыл дзуры, йæ портрет ын кæй сныв кодта, уый дæр.

4. Лирикон геройы (геройты) характеристика.

Бæрæг у, лирикон геройы уарзондзинад тынг тыхджын кæй уыд, бирæ рæсугъд фæндтæ йæм уыд. Ныр дæр ма йæ уарзондзинад нæма æрмынæг. Ууыл дзурынц мæнæ ацы рæнхъытæ:

«Ма-иу фæтæрс, мæ хур! Ахæм фыдфынтæ Дардæй дын амонд хæсдзысты уæддæр, – Исчи та исы йæхимæ дæ рынтæ, Исчи дын хъары нывондæн йæ сæр...»

Йæхæдæг чызджы тыххæй тыхст уавæры ис, фæлæ йæм æвзæр зæрдæ нæ дары, йæ рынтæ дæр ын йæхимæ райсид, нывондæн ын йæ сæр дæр æрхæссид. Уый у æцæг уарзондзинад.

III. Цавæр у æмдзæвгæ йæ жанрма гæсгæ (лирикон, сонет, балладæ æмæ а.д.).

Æмдзæвгæ у лирикон; уарзондзинады лирика.

IV. Уацмысы æвзаджы анализ.

1. Абарстытæ, эпитеттæ, метафорæтæ, олицетворенитæ, æнгом дзырдбæстытæ, базырджын ныхæстæ æмæ а.д. Цæмæн сæ спайда кодта автор?

2. Уацмысы фонетикон араст (мыртæм æркæсын), цавæр у сæ нысаниуæг сæйраг хуыды бамбарынæн, уый зæгъын.

3. Уацмысы лексикон араст: синонимтæ, антонимтæ, омонимтæ, архаизмтæ, неологизмтæ уацмысы. Сæ функционалон нысаниуæг тексты.

4. Цавæр синтаксисон æмæ морфологион аивгæнæн мадзæлттæй пайдагонд цæуы тексты? Цæмæн сæ пайда кæны автор?

Æмдзæвгæ фыст у хуымæтæг æвзагæй. Поэт ныхас кæны йæ уарзон чызгимæ.

Æмдзæвгæйы æвзагыл дзургæйæ, уæлдай ныхасы аккаг у йæ синтаксис: дзырдты рæнхъæвæрд (инверси), фарстон æмæ хъæрон хуыдыйæдтæ, сидæнтæ, бавæргæ дзырдтæ, æмхуызон уæнгтæ.

Æмдзæвгæйы араст æмбæлынц

бæлвырдцæсгомон иувæрсыг хуыды-йæдтæ, æмæ уый фæзынд æмдзæвгæйыл: нæй дзы уæлдай фæлхат.

Къоста иудадзыг «æз» кæй нæ дзуры, уый та ма йæ уæздандзинадыл дзурæг у. Стæй йын сæйрагдæр у зæрдæйы уавæр раргом кæнын æмæ пайда кæны дзырдтæй-мивдисджытæй: *зонын, зæгъын, скодтон, хонын, ссарин*.

Къостайы уæздандзинад ма æвдыст цæуы ахæм рæнхъыты:

«Нал мæ уындзынæ, ...»

«Дардмæ дæ хæддзуйы мацæуыл дом!»

«Райсом мæ цæстæнгас фæрох кæндзынæ,

Фæрох кæндзынæ иннабон мæ ном».

Ам кæд йæ уарзон чызджы азым-джын кæны, уæддæр йæ ныхас сфæлмæн кæнынаен пайда кæны бæлвырдцæсгомон

иувæрсыг хуыдыйæдтæй, 2-аг цæсгомы мивдисджытæй.

Бæлвырдцæсгомон иувæрсыг хуыдыйæдтæй Къоста спайда кодта хи уды æнкъарæнтæ равдисынæн.

Бæлвырдцæсгомон иувæрсыг хуыдыйад у æмдзæвгæйы сæргонд дæр.

V. Куыд фыст у æмдзæвгæ? (ритм, бæрцбарæнтæ)

VI. Æмдзæвгæйы интонаци.

VI. Мæ ахаст уацмысмæ. Цавæр хуыдытыл мæ æфтауы?

Фиппаинаг: урочы æмдзæвгæ равзарæн ис дзургæйæ, баххæстгæнæн æй ис фысгæ куысты хуызы, раттæн æй ис хæдзармæ куыстæн дæр.

*Գրկատի-Տօմայտի Յէլինա,
ԱԿՅԱ ինստիտուտի իրօն ձեւազ ձեւա
լիտերատուրայի
կափեդրայի մեթօդիստ*

ՏԵԿՏՏԵ ԽՆՏԼՁԵՎԵՐԴՏԻՄՁ

(ԻՐՈՆ ՁԵՅԱԶ ՈՒ ՆՁ ՅՈՆԻ, ԱՅՑԻ ՏԿՅՕԼԱԴՅԱՒՏԻՄՁ ԿԱՏԻՆՁՆ)

1. Բայխիւստ տեքստ. Փերստիտան ճիւղփփիտ ճէտտիմա աւի ծաւտտա կանտ.

Ձնանխալաճի աօնճ

Իս լաճ կուսն նա աւրՅտա, ափտամի իա փանճ թաճ Տխաճճի աւի. Իա ճարճ ճարճա ձնանխալաճի աօնճիլ. Իսխտտ իս մօրյաի փիխիւստա, ճաճա, ճաւարճար սակաճախիլ ճարի իւճտօն աճա. Լաճ ախիւճի կօճտ: «Մանա ձնանխալաճի աօնճ! ՁՅ իսաաա աճաւօն աի Տակաճաաա աաա ճիս իւճտօն աճիաճի ճարճախօն. Ամ աի ախիաիլ աճաաա ճիսճիսնա».

Ձխաւաի-ծօնաի իսիւճի կօճտ լաճ աի իսիւճաճիլ աաա տիճաի-տիճար իա ճարճաա ճիճ.

ճարճ աաա ճիս փանճտիլ փաճաւաիա, ծաաաա աիս Տակաճաաա. ճօնի ծիլ աիւճտա իւճտօն աճաի. Ախիւճի թա կօճտ: «Նիւրճաաա սա իսի ճարճաճիսնա աաա իա մա ծալաճաա ծալաճիսնա». Փալա աիս աճա ճարճ աիւճտի աճաաալօն լաճի աաա ճաճի: «Մանա ճի ձնանխալաճի աօնճ իս. Մախ իսաաա ճարճաա աի ճիսաաաաա աճաիաճի աաա ճիս ախիա ծախաա».

Ձրճախտի լաճի աաա իա սաա աօճտի.

(Իսիւճա ճրաիս)

Փերստիտա ծաաաիսն:

- 1) ճաւար ծալիլ աիս լաճա?
- 2) ՈՒ իսն ճարճիւճտա իւճտօն աճաի տիսաի?

3) ճի սփաճ կօճտ լաճ?

4) Ճի ճիսի, թաճ Տխաճճի աւի կաի փանճի, աիս լաճիլ?

5) Ճաւիլ նա աիսի կաի տեքտ?

2. Բայխիւստ տեքստ. Տարաւտ իս թիլան փերստիտաի աաա իա իս իսաաաաի ճիսնաա ծաւտտա կանտ.

Միսիա կիւճ փիսիսնճ

Իս լափս իօրճ ճաճա թիսնիսիլ. Իսխտտ աի իա փիլ աօճտա ճիճճօնճ կօմօիտօր Մօճարտա. Փանճի իա, ճաաաի իսն իա փիրտի արախտճիսնաա ծաճօճա աիճաիճ.

Լափս աճաճա. Կօմօիտօրի ճարճաաա տիճ փաճիլ լափսիսի արախտճիսնա աաա ճիս թաթալիլ:

– Կիճ ճաաա ճաճիլ.

– Միսիա փիսիսն մա փանճ, – ճաճա իսն լափս, – փալա ճաաաի ճաիճօն, աիլ նա ճօնի.

– ճի իսաաա ծաիաճաի, ծիաա սաիսի կաի.

– Ձաա ճաաաա ճիսաաաաաաաաաաաաա փիսիսն կիս ճաիճիտաի միսիա.

– Աիաաի թաճ ճաճիլ, փալա աճ, ճաաաի ճաիճօն, աիաաի իսաի փարտօն.

(Նեմիճա ձեւազաի ճալաճօնճ)

3. Բայխիւստ տեքստ, սարճօն իս արիսիւճի կանտ.

Յիճճօն ճիլիսաճ փիսաճ Բերնարճ Տիօսիսն աիս ճիս ճօճ սփեկտակաա. Տփեկտակի փաաա թիճիսսար ծափարտա փիսաճիս:

«Цæмæй хицæн кæнынц кæрæдзийæ комеди, драмæ æмæ трагеди?»

«Хорз лæг,– дзуапп радта Бернард Шоу,– комеди, драмæ æмæ трагедийы ’хсæн хицæндзинад кæй не ’мбарыс, уый мæнæн комеди у, спектакльмæ кæсджытæн – драмæ, дæуæн дæхицæн та – трагеди».

(Англисаг æвзагæй тæлмацгонд)

Фæрстытæ беседæйæн:

- 1) Чи уыдис Бернард Шоу?
- 2) Цавæр фарст радта режиссер фыссæгмæ?
- 3) Бернард Шоу режиссерæн цы дзуапп радта, уый уæ зæрдæмæ фæцыд?
- 4) Цæуыл нæ ахуыр кæны текст?
4. Байхъусут текстмæ.

Тутийы хабар

Иу магуыр лæгмæ уыди тути-цъиу. Цъиу дзурын зыдта æрмæст дыууæ дзырды: «æнæмæнг» æмæ «афтæ». Æндæр дзырдтæ нæ зыдта æмæ æхсæвæй-бонæй уыдон дзырдта. Цæмæйфæнды дæр æй бафæрс тутийы, йæ дзуапп кæддæриддæр уыдис: «Æнæмæнг, афтæ».

Иу бон лæг йæ тутийы ахаста базармæ уæй кæнынмæ. «Чи балхæндзæн тути 50 доллæрæй?», – хъæр кодта магуыр лæг. Ахæм аргъ фехъусгæйæ, иу лæг æрлæууыд æмæ дзуры цъиумæ: «Тути, 50 доллæры аргъ дæ, æцæг?»

«Æнæмæнг, афтæ»,– дзуапп радта цъиу.

Лæг бадис кодта. Балхæдта тутийы æмæ йæ ахаста йæ хæдзармæ. Цалдæр бон фæстæ лæг бамбæрта йæ рæдыд æмæ, къалатийы цур лæугæйæ, мастыйæ загъта: «Цæй æдылы уыдтæн, дæу куы æлхæдтон, уæд! Цас æхца доны баппæрстон!»

«Æнæмæнг, афтæ! Æнæмæнг, афтæ!»– хъæр кодта цъиу.

Ацы хатт тути раст уыд.

(Англисаг æвзагæй тæлмацгонд)

Фæрстытæ беседæйæн:

- 1) Цавæр дыууæ дзырды зыдта тути-цъиу?
- 2) Цæмæн балхæдта лæг тутийы?
- 3) Цы загъта æлхæнæг, йæ рæдыд куы бамбæрста, уæд?
- 4) Цæуыл нæ ахуыр кæны текст?
5. Байхъусут текстмæ, сæргонд ын æрхъуыды кæнут.

Сымах, кæй загъын æй хъæуы, немьцаг дохтыр Роберт Кохы (1843-1910) кой фехъуыстаиккат. Кох кæддæриддæр цæттæ уыд магуыр рынчынтæн баххуыс кæнынмæ.

Иухатт Пруссийы къарол фæрынчын, æмæ æрбахуыдтой Кохы.

– Æз мæ зæрдæ дарын, – загъта йын къарол, рынчындоны цы рынчынтæ ис, уыдонæй мæм хуыздæр кæй кæсдзынæ, ууыл.

– Хатыр дæ курын, дæ бæрзондзинад,– дзуапп ын радта дохтыр,– фæлæ уымæн уæвæн нæй.

– Цæуылнæ?

– Уымæн æмæ æз мæ рынчынты къаролты хуызæн дзæбæх кæнын.

(Немыцаг æвзагæй тæлмацгонд)

Фæрстытæ беседæйæн:

- 1) Цæмæй зындгонд уыд дохтыр Роберт Кох?
- 2) Цавæр ныхас рауад Пруссийы къарол æмæ Кохы ’хсæн?
- 3) Уæ зæрдæмæ фæцыд Кохы дзуапп? Цæмæй?
- 4) Цавæр хъуыдытыл уæ бафтыдта текст?

*Джерияты Мæдина,
Беслæны 4-æм скъолайы
ахуырæнæг*

ТЕКСТЫ ИУМÆЙАГ ԼԵՅԶԵՐՏ 5-ՅԵՄ ԿՆԼԱՏՅԻ ՐՈՆ ԼԻՏԵՐԱՏՄՐԱԿՅԻ ԿՐՈՒՄԵ

«Нарты Батрадз æмæ хъулонзачъе уæйыг»

Дыккаг бон раджы раскъæрдтой Нарт сæ фос æмæ семæ рахастой Батрадзæн лæвæрттæ: чи дзабыртæ, чи хызын, чи худ.

Батрадз аскъæрдта фос хызынмæ. Хизæнуатмæ схæццæ ис, фæлæ уæйыг нæ зыны. Батрадз сæгуыт амардта, йæ цармæй йын акодта мусонг, йæ фыдæй та физонджытæ. Хъулонзачъе уæйыг уыд балцы: хъуыддаг бамбæрста æмæ æрцæуы. Батрадзы размæ æрбахæццæ æмæ футтытæ кæны:

– Чи куыдз, чи хæрæг, ам мæ зæхмæ йæ ныфс чи æрбахаста?

– Куыдз дæр дæхæдæг æмæ хæрæг дæр, кæд дæ сæт цæуыл калыс? – дзуры йæм Батрадз.

Уæйыг бамбæрста, уый Батрадз кæй у, уый. Сабыргай æрбацыд йæ размæ æмæ йæ фæрсы:

– Лæппу, ды Нарты Батрадзы нæ зоныс?

– Зонын, бæгуыдæр.

Æмæ цавæр хъæзтытæ фæкæны?

– Мæнæ цавæр хъæзтытæ, – зæгъгæ, фæкодта Батрадз, æрбынæй кодта Уæйыджы, йæ сæр ын фæлыг кодта, михыл æй бакодта, бæрзонд æй систа æмæ йæ æрбахæссы Нартмæ.

Хæслæвæрдтæ текстмæ:

1. Бакæсут текст. Сбæрæг кæнут, цавæр интонацийæ пайда кæнæм ацы текст кæсгæйæ.

2. Текст хæйттыл адих кæнут. Цал хайыл æй адихгæнын ис? Цæмæ гæсгæ?

Алы хайæн дæр хицæн сæргонд æрхъуыды кæнут.

3. Зæгъут, Нарт Батрадзæн лæвæрттæ цæмæ скодтой.

4. Цæй фæдыл уыд Батрадзы балц?

5. Ссарут тексты, Батрадз æфхæрд кæй нæ хатыр кодта, уый æвдисæг хъуыдыйад.

6. Цæсгæмттæм гæсгæ бакæсут диалог. Զæрдзурут диалоджы арæзты хицæндзинæдтыл.

7. Бамбарын кæнут дзырдты лексикон нысаниуæг: *хизæнуат, мусонг*.

8. Дзырдбæстытæ синонимтæй баивут: *футтытæ кæны, йæ ныфс æрбахаста, дæ сæт цæуыл калыс*.

9. Бамбарын кæнут дзырдты растфыссынад: *лæвæрттæ, хъуыддаг, æрбахæццæ, футтытæ, лæппу, æрбахæссы, бамбæрста, хъæзтытæ*.

10. Рафыссут текстæй, архайд цы дзырдтæ æвдисынц, уыдон (мивдисджытæ). Бафæлварут ацы мивдисджытæй спайда кæнгæйæ уе ’мбалы тыххæй радзурын.

«Фаззæгтæ»

(аргъау)

Фысым сбадын кодта уазæджы, йæхæдæг дæр йæ фарсмæ æрбадт.

Æмæ райдыдта дзурын:

– Нæ хъæуæн ис æлдар. Йæ фосæн, йæ хæзнатæн кæрон дæр нæй. Уымæй фыдлæгдæр нæдæр зонгæ кæнæм, нæдæр хъусгæ фæкодтам. Йæ зæрдæмæ цы чызг фæцæуы, уый йæхицæн ус скæны. Чызг ын куы нæ бакомы, уæд æй залиаг калмæн бахæрын кæны, нæ хохы сæрмæ цы залиаг калм бады, уымæн. Уый фæстæ адæмы афæдзæй–афæдзмæ нал быдырмæ фæуадзы, нал сын сæ фос фæуадзы хызынмæ.

Знон дæр та æлдар æрбарвыста иу

мæгуыр лæджы чызгмæ. Уый хуызæн рæсугъд, уый хуызæн арæхстджын, уый хуызæн кафаг бæстыл сылгоймаг нæма равзæрд. Зын сын у сæ бæстæйы рæсугъд, сæ бæстæйы фидауц æнамонд сæфтæй кæй сæфы, æмæ уый тыххæй сау дарынц, алчи йæ хæдзар сау сцагъта.

Хæслæвардтæ текстмæ:

1. Текст аив бакæсут. Цавæр интонацийæ пайда кæнæм ацы текст кæсгæйæ? Цæмæн?
2. Цавæр уавæры бахаудтой хъæубæсты цæрджытæ? Чи у сæ бæллæхы аххосджын?
3. Куыд уæм кæсы, цавæр цæстæй кæсы аргъаугæнæг æлдармæ, стæй мæгуыр лæджы чызгмæ? Цæмæй бæрæг у ?
4. Чызг йæ хъысмæты ныхмæ кæй нæ тох кæны, уый цæуыл дзуры?
5. Куыд уæм кæсы, хъæубæсты цæрæг адамы æхсæн цавæр ахастытæ ис? Цæмæй бæрæг у, хæларæй кæй цæрынц, уый?
6. Цавæр хæйттыл адихгæнæн ис текст? Тексты алы хайæн дæр сæргонд æрхъуыды кæнут.
7. Рафыссут текстæй, аргъаугæнæг чызджы миниуджытæ цы дзырдтæй равдыста, уыдон.
8. Цавæр фарст домынц ацы дзырдтæ æмæ цы æвдисынц?
9. Дзырд «чызг» цавæр синонимтæй ивд цæуы аргъауы?
10. Цавæр нысаниуæг ис тексты эпитет «сау»-æн?
11. Баивут дзырdbаст синонимæй: *йæ хæзнатæн кæрон дæр нæй*.
12. Рафыссут, разæфтуанты фæрцы цы мивдисджытæ арæзт æрцыдысты, уыдон. Сбæрæг кæнут дзырдты разæфтуантæ. Бамбарын сын кæнут сæ растфыссынад.
13. Тексты æрмæгæй спайда кæнгæйæ, саразут синквейн дзырд «чызг»-имæ.

Нигер. «Дыууæ зæрватыччы æмæ дыууæ сыхаджы аргъау»

Фæлæ иу зæрватыкк кауыл
 Бады: уазалы ныргæвсти,
 Ихæнæй, бецау, куы ризы.
 Галиу базыр ма ысцæгъды,
 Фæлæ рахиз базыр михыл

Баззади, кæс-ма, зæбулæй.
 Асæрды йын æй йæ хъалæй
 Иу фыдуаг лæппу ныссаста,
 Æмæ нал у нал тæхынæн!

Хæслæвардтæ текстмæ:

1. Текст аив бакæсут. Цавæр интонацийæ кæсæм текст? Цæмæн?
2. Цæмæн баззад кауыл бадгæ зæрватыкк?
3. Тексты архæйдтытæ куыд цæуынц, уый кæцы дзырдтæ æвдисынц? Рафыссут сæ кæрæдзи фæдыл.
4. Ссарут тексты, зæрватыччы уавæр чи 'вдисы, уыцы мивдисæг, синонимтæй йæ аивут.
5. Текстæн сæргонд æрхъуыды кæнут.
6. Тексты кæцы дзырдтæ æвдисынц, автор цъиумæ цы цæстæй кæсы, уый?
7. Дзырдтæм синонимтæ ссарут: *ихæнæй, ризы, сцæгъды*.
8. Фыццаг строфайы сбæрæг кæнут хъуыдыйады грамматикон бындур, бамбарын кæнут æрхæцæн нысæнтты æвæрд. Зæгъут, цæмæн спайда кодта автор æмхуызон уæнгтæй?
9. Дзырд «зæрватыкк»-имæ синквейн саразут.

Дарчиты Дауыт. «Гæмæт»

– Нал дæн нал, æна, сывæллон.
 Фехъуыстай мæнæн мæ фæндон.
 Хорздзинад куы уа мæ бон,
 Уæд æнæ мæт æз куыд уон!..

Райсом æз цæуын сæударæй,
 Кæфхъуындарæй, сау æлдарæй
 Хъуамæ райсон æз мæ маст,
 Ма-иу кæн дæ фыргæй хъаст.

Ды уыныс, æна, дæхæдæг, –
 Ныр нæ тохы бон æрхæстæг.
 Нæй мæнæн æдзæугæ, нæй,
 Арвит мæ фæлтау рæвдзæй.

– Ныр æрфæндыд дæу хæцын...
 Æз фæндарæст дæу кæнын.
 Мады дзырд дæ зæрдыл дар,
 Ды дæ уд æмбæлттыл хъар.
 Раздæхис мын кæд фæрнæй, –
 Иугæйттæй уæлахиз нæй!

Хэслэвэрдтэ текстмэ:

1. Текст аив бакэсут. Зэгьут, цавэр хьэлэсы уагэй йэ кэсэм эмэ цэмэн?

2. Тексты ныхасгэнджытэ чи сты?

3. Цавэр фэнд фэзынд лэппумэ? Цауыл у йэ мэт? Цауыл дзуры уый?

4. Кэцы рэнхьыты хьуыды авдисы ацы эмбисонд: «Хорз адэмэй хэс дары»?

5. Цы фэдзэхсы мад йэ фыртаен балцы размэ?

6. Цавэр нысаниуэг ис мады ныхэстэен: «Иугэйттэй уэлахиэ нэй»?

7. Цавэр номэй дзуры лириконт хьайтар йэ мадмэ? Ныффыссут, ныйрагма ма цавэр нэмттэй фэдзурынц, уый.

8. Ссарут тексты эпитет, бамбарын ын кэнут йэ функционалон нысаниуэг.

9. Бамбарын кэнут дзырдты лексиконт нысаниуэг: *сеударэй, кэфхьуындар, уд хьарын*.

10. Ссарут тексты иу растфыссынады агьдаумэ баст дзырдтэ, бамбарын сын кэнут сэ растфыссынад.

11. Бамбарын кэнут дзырд *адзэуга*-йы морфемиконт арэст. Цавэр фонетиконт ивдзинад арцыд дзырды? Цэмэн?

12. Рахицэн кэнут хьуыдыйэдтэ сидэнтимэ. Бамбарын кэнут архэцэн нысэнтты авэрд.

13. Дзырд «мад»-имэ синквейн саразут.

Тугьанты Батырбег. «Фыййау Баде»

Уалдзыгон изэры хуры ныгуылэнэй Бадейы зэрдэ тынг барухс ис. Йэ царды бонты йэм фыццаг хатт бахьардта аердзы рэсугьддзинад. Баде аэдзухдэр уыдта бэрзонд хэхтэ, хьэдтэ эмэ комвэзтэ, эмэ сэ йэ цэст бафсэсти. Фэлэ ныр аенэнхьэлэджы хохы цьупмэ нымдзаст и, уый рэсугьддзинадэй дисы бацыд, эмэ

йэ сэры фэвзэрдысты, ныронг эм чи нэ уыд, ахэм ног хьуыдытэ.

Уымэ афтэ фэкаст, цыма Хьэзыбеджы хох кэрэдзийыл рэдзэгьд амад кьэдзэхтэй нэу, фэлэ у цардэгас уэйыг, йэ урс сэр бэрзонд сэрыстырай авзистау аертывта. Эмэ цыма йэ дэлдэр иннэ хэхтэм хицауы цэстэй кэсы. Афтэ зындис, цыма уыдон гобитау аенэ исты дзургэйэ аенхьэлмэ кэсынц сэ хицауы бары ныхасмэ, цэмэй кэмдэр, аенакэрон тыгьдады, адэймаг аенхьэл дэр кэм нэу, ахэм стыр хьуыддэгтэ кэнынмэ ныббырсой.

Хэслэвэрдтэ текстмэ:

1. Текст аив бакэсут. Цавэр ныв ауад уэ цэстытыл?

2. Сбэрэг кэнут тексты хуыз (арфыстон, таурэгьон, тэрхон).

3. Цауыл дис кэны Баде? Уэ дзуапп бафидар кэнут текстэй ист рэнхьытэй.

4. Цавэр ног хьуыды савзэрд Бадейы сэры? Цэмэ гэсгэ йэм арцыд уыцы хьуыды? Рахицэн кэнут, уыцы хьуыды авдыст кэм арцыд, уыцы абзац.

5. Раттут сэргонд текстэен.

6. Цавэр аивадон фэрэзтэй пайда кэны автор тексты? Сбэрэг сэ кэнут.

7. Бамбарын кэнут дзырdbэстыты нысаниуэг: зэрдэ барухс, йэ цэст бафсэсти. Ссарут сэм синонимтэ. Сбэрэг кэнут синонимты нысаниуджыты хицэндзинадтэ.

8. Рафыссут текстэй вазыгджын дзырдтэ. Бамбарын сын кэнут сэ растфыссынады агьдэуттэ.

9. Текстэй рафыссут дзырдтэ дэргьвэтин эмхьэлэсонтимэ. Бамбарын сын кэнут сэ растфыссынад.

10. Тексты армэгэй пайда кэнгэйэ, саразут синквейн «Хьэзыбеджы хох»-имэ.

Битарты Светланæ,
Дзæуджыхъæуы 44-æм скъолайы
ахуыргæнæг

ХÆСЛÆВÆРДТÆ ИРОН ЛИТЕРАТУРÆЙЫ УРОКМÆ

1. Кадæг «Æфхæрдты Хæсанæ» ныффыста
 - а) Æрнигон Илас
 - æ) КъубалтыАлыксандр
 - б) Беджызаты Чермен
2. Кадæг фыст æрцыдис
 - а) 1897-æм азы
 - æ) 1901-æм азы
 - б) 1894-æм азы
3. Уырыссаг æвзагмæ йæ ратæлмац кодта
 - а) БайатыГаппо
 - æ) Хетæгкаты Къоста
 - б) БестаутыГеуæрги
4. Кадæг мыхуыр æрцыдис
 - а) «Ирон газет»-ы
 - æ) «Терские ведомости»-йы
 - б) «Рæстдзинад»-ы
5. Фыссæг «Æфхæрдты Хæсанæ»-йы сюжет фехъуыста
 - а) Кадæггæнæг Сланты Гахайæ
 - æ) Кадæггæнæг Томайты Мысырбийæ
 - б) Кадæггæнæг Зыгъуытаты Бибойæ
6. Кадæг райдайы
 - а) авторы ныхасæй
 - æ) каддæггæнæджы ныхасæй
 - б) Госæмайы хъарæгæй
7. Æфхæрдты Солæманы амардта
 - а) Хъуыдайнат
 - æ) Саукуыдз
 - б) Къæбутдзæф
8. Госæма æд сывæллон алыгъдис тар хъæдмæ, уымæн æмæ
 - а) Хъуыдайнаты кардæй барæхуыста
 - æ) Мулдарты мыггаг æй нал уагътой хъæуы цæрын
 - б) йæ хæдзар басыгъд
9. Госæма йæ лæппуйæ домы, цæмæй
 - а) хæцæнгарз йæ къухмæ куыд никуы-уал райса
 - æ) йæ фыды туг æмæ йæ мады ‘фхæрд райса
 - б) цуан мауал кæна
10. Арвы дуар куы фегом, уæд Хæсанæ-мæ æрдзырдта
 - а) Æфсати
 - æ) Уацилла
 - б) Уастырджи
11. Бардуаг загъта Хæсанæйæн:
 - а) «Дæ фыды марджытæ дæ хæдзар фехæлдтой»
 - æ) «Дæ хæдзар ссар, дæ мад дæ агуры»
 - б) «Дæ фыды марджытæн ныххатыр кæн»
12. Хæсанæ бардуагæй ракуырдта, Мул-дарты æмæ йе ‘хсæн æрæппарын
 - а) стыр дур
 - æ) урс мигъы стыр къуыбар
 - б) арвæрттывд
13. Хæсанæ йæ фыды тугмæ амардта Мулдартæй
 - а) 5 адæймаджы
 - æ) 7 адæймаджы
 - б) 9 адæймаджы
14. Хæсанæ йæ туджджынты нæ агуыр-дта, уымæн æмæ
 - а) фыццаг хъуамæ йæ мады баныгæдтаид
 - æ) нæ уæндыдис
 - б) йæ мад æй нæ уагъта, тæрстæ йын кодта
15. Кадæг фыст у
 - а) реализмы методæй
 - æ) романтизмы методæй
 - б) классицизмы методæй

*Գաբուտի Նելյա,
Դժբարձիկի խումբի 44-ամ տարեկանի
աշակերտ*

ՄԱՏԻՆՈՒՄԻ ԵՐՄՔԷՆ ԱՐՈՒՄԸ

1. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
2. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
3. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
4. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
5. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
6. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
7. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
8. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
9. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
10. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
11. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
12. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
13. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
14. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:
15. Զեւոյի խումբի անունն է
 - ա) Մարտի 1-ին;
 - բ) Մարտի 2-ին;
 - գ) Մարտի 3-ին:

ÆМБИСЛЕНДТÆ ÆВЗАДЖЫ ТЫХХÆЙ

- Зонджын уый у, йæ зонджын хъуыдытæ йæ арæхстджын æвзаг кæмæн кæрды.
- Кæрæдзийы хъуыдытæ æнæдзургæйæ кæй нæ зонæм, уый æрдзы рæдыд нæу, фæлæ æрдзы лæвар æмæ цардыл дисгæнæн нысан.
- Йæ мадæлон æвзагыл чи нæ дзуры, уый у, тар хъæды мæргъты 'хсæн йæхи ахстон кæмæн нæй, ахæм дзæгъæл цъиуы хуызæн.
- Ныхас царды хъæздыгдзинадтæй иу у, æмæ дыл æй кæд баууæндыдысты, уæд æй хъахъхъæнын дæр фæраз.
- Æнæзонд ма хон дæхи, де 'взаг дæ хъуыдытæй уромын куы фæразай, уæд.
- Арæхстджын æвзаг арф хъуыды кæрды цыбырай.
- Фæзæгъынц, «дзых зæрдæйы дуар у», фæлæ бирæ зæрдæтæ чи бамынæг кæны, уыцы дзыхæн та цы схонæн ис?
- Зонджын ныхас йæ зæгъæгæй фылдæр цæры.
- Æлгъыст ныхас дæр аххосджынмæ нæмыг раздахы.
- Зонджын ныхасæн йæ иу дамгъæ дæр фылдæр уæз ласы.
- Ныхас æдзух лæууы хъуыддаджы ауон. Ныхас рох кæны, хъуыддаг – баззайы.
- Æнæууылд ныхас йæ фехсæгæн æнцон у, фæлæ мæгуыр уый, кæуыл сæмбæла.
- Зонды разæй цы æвзаг фæвæййы, уый хъæддаг сырд у. Куы раирвæза, уæд йе 'рцахсын – бæллæх.
- Æнæууылд ныхас æнæдæндагыл дæр нæ фидауы.
- Æвзагæн зонджын сæр куы уа, уæд ныхас æууилдзæн комдзагæй бæстондæр.
- Де 'взаг дæ хъама куы уа, дæ мæсыг – дæ сæр, дæ бæркад – дæ къухтæ, уæд ма цæмæй мæгуыр дæ?
- Æнæууылд комдзагæй ахсæн рисы æрмæст, æнæууылд ныхасæй та хох нырриздæн.
- Дзурæг йæхимæ хъусын куы нæ арæхса, уæд цæуыл дзуры, уый йæхæдæг дæр нæ фембары.
- Дзырддзæугæ лæгмæ дугъæттæ дæр тагъд фæкæнынц.
- Æвзаг йæ ныхасæн бæрц куы нæ зона, уæд йæ буар хус кæны.
- Рох дæ-иу макуы уæд: нæ дзыхы ныхас нæ зонды тæлмац кæй у.
- Ирон æвзаг зонын дæхи ирон схонынæн чысыл у.
- Мадæлон æвзаг мады ад кæны.
- Адæймаг цал æвзаджы зоны, уал лæджы у.
- Цæвиттоны ныхас – цæмæй-дæриддæрæн æххуыс.
- Дзырд хъазинаг нæу.
- Алы ныхасæн дæр фæтк æмæ уавæр ис.
- Ныхас бæхыл бады.
- Дзырд халæг дæр у æмæ аразæг дæр.
- Ныхас мæрдтæй ыздахы.
- Мадæлон æвзаг мады 'хсыр у.
- Æвзаджы хъысмæт æппæт дзыллæты хъысмæт у.
- Ныхас уадæй тагъддæр у, топпæй – тыхджындæр.
- Æргом ныхасы къæм нæй.
- Адæймагæн йе сæфт дæр æмæ й' амонд дæр йе 'взагыл баст сты.
- Лæджы йе 'взаг сафгæ дæр кæны æмæ аразгæ дæр.
- Нæртон лæджы дзырд Хуыцаумæ хъуысы.
- Зонджын ныхас фат у, йæ фехсын та – 'рдын.
- Æвзагджын лæг фæринк у.
- Йæ ныхас – кардæй кæрдагдæр, топпы фатæй – растдæр.
- Джиппы уагъдау йæ ныхас.
- Дон æмæ ныхас аразгæ сты.
- Алы хъуыддаг æмæ алы ныхасæн дæр хъуамæ сæр уа.
- Ныхас йæ сæрæй чындæуы.
- Ныхас ныхасæн – æмпъузын.
- Дзырдарæхст йæхиуыл къæм абадын нæ уадзы.
- Булæмæргъ фестад.
- Мæлгъау – йе 'взаг.
- Зонды дуар дзых у.
- Дзыхы дуар – чыныг.
- Зæрдæйы дуар дзых у.
- Зæрдæ гуыдыр у, æвзаг – дæгъæл.

– Դзыրд дзырды к̄ахы.
 – Դзырд к̄адд̄аридд̄ар дзырд сайы.
 (Կ̄юста)
 – Ныхас х̄уырма̄ куы с̄с̄ауа, ӯад й' аных̄уырын т̄ариг̄г̄ад у.
 – Цы 'взаг тулы, уый ̄амбулы.
 – ̄Евзаг куына̄ зма̄ла, ӯад к̄уымых к̄а̄ны
 – Դзыхджын – б̄а̄хджын, ̄ан̄адзых – фиста̄г.
 – Иухатты ныхас алы бон ма мыс.
 – Դас хатты цы ныхас з̄а̄г̄г̄ай, уым кад нал и.
 – ̄Едз̄а̄л̄г̄г̄ад ныхас ̄а̄м̄а̄ куыдзы р̄а̄йд̄а̄й х̄̄ауджыд̄ар н̄а̄й.
 – ̄Ена̄мбар̄г̄а̄ дзырд х̄̄а̄лау у.
 – С̄а̄рт̄а̄г̄ ныхас з̄а̄рд̄а̄й̄а̄н р̄а̄хуыст у.
 – Сх̄̄а̄ц-̄а̄рх̄̄а̄ц дзурын куы байдайы!
 – Иу ныхас цалына̄м̄а̄ ск̄а̄ны, ӯадм̄а̄ аф̄а̄дз ра̄̄а̄уы.
 – ̄Ена̄дзых ла̄г – ̄ан̄а̄дуар ма̄сыг.
 – Хат̄г̄а̄й-хатт цырг̄̄а̄взаг̄а̄й ̄а̄гомыг ф̄а̄хуызд̄ар в̄а̄й̄ы.
 – Таг̄д ныхас̄а̄й ӯа̄збын ныхас кадджынд̄ар у.
 – Դзураг ла̄гыл хуыз на̄ х̄̄а̄цы.
 – Ма̄на̄н ма̄ з̄а̄г̄г̄ина̄г̄т̄а̄ нырма ̄а̄ва̄ра̄ны сты.
 – Ма̄ дзых дон̄а̄й йе дзаг у.
 – На̄ дзых̄а̄й куыд дзура̄м, аф̄т̄а̄ на̄ з̄а̄рд̄а̄ куы уаид.
 – Цыма̄ дзых̄а̄й куыд дзуры, ла̄г̄а̄й д̄ар ах̄̄а̄м ла̄г у?
 – Ных̄а̄ст̄а̄й цард н' ар̄а̄зы.
 – Ныхас х̄̄уыддаг̄а̄й ара̄зг̄а̄ у.
 – З̄а̄г̄г̄ын ̄ан̄цон у, к̄а̄нын – зынд̄ар.
 – Դа̄е комы фарн бад̄ад!
 – Уым̄ан й' амонд й̄а̄ дзыхы ис.
 – Нар̄та̄н с̄а̄ дзырды курдиат уыди.
 – Դзыхы хорз̄а̄х – Хуыцауы хорз̄а̄х.
 – Դзырд на̄мыгау у – куы аир̄ва̄за, ӯад ын ̄а̄рцах̄с̄ан нал и.
 – Դзурын ма̄ бауадз – ӯад та ма̄ дзых̄а̄й сыг̄з̄а̄р̄инт̄а̄ хауы!
 – ̄Евзаг ал̄цыд̄ар ла̄хуры.
 – Ныхасма̄ галдзарм куы рах̄̄а̄ссай, ӯад дзы дыуӯа̄ 'р̄ч̄ьихоры д̄ар нал ра̄̄а̄уы.
 – Чи хом з̄а̄г̄г̄ы, чи – фых.
 – Դзых ма̄ дзы куы на̄ уаид!
 – Դы та алы дзырдма̄ д̄ар г̄а̄пп̄а̄ввонг̄а̄й

бадыс.

– Ла̄г̄а̄н йе 'взаг цы ра̄к̄а̄на, уый – ничи.
 – Ме 'взаг – ме знаг.
 – С̄а̄р дзых̄ма̄ кура̄г̄ ца̄уы, ма ма̄ фа̄на̄мын к̄а̄, з̄а̄г̄г̄а̄.
 – Դз̄а̄г̄̄а̄л̄дзых – х̄̄а̄р̄а̄джы к̄̄а̄х̄̄а̄й на̄д.
 – Ը̄а̄ст цы уына, х̄̄ус цы х̄̄уса, уыдон се 'пп̄а̄т дзуринаг не сты.
 – Դзых ̄а̄м̄а̄ гуыбыны йед̄д̄а̄м̄а̄ ла̄джы ничи ф̄егад ка̄ндз̄а̄н.
 – Դа̄е ныхас баууил, ̄а̄м̄а̄ й̄а̄ аф̄т̄а̄м̄а̄й з̄а̄г̄г̄.
 – ̄Ена̄е д̄а̄е рады ма̄ дзур.
 – Ը̄а̄м̄а̄й д̄а̄е на̄е фар̄ста̄уа, уый ма̄ дзур.
 – Бир̄а̄дзурад̄жы кад на̄й.
 – Бир̄а̄е дзурына̄й бир̄а̄е кусын – хуызд̄ар.
 – Դзур̄г̄а̄ – к̄̄а̄дд̄ар, фылд̄ар – х̄̄ус̄г̄а̄.
 – Դзыхыл х̄̄а̄цына̄й хуызд̄ар ницы ис.
 – ̄Евзаг ̄а̄р̄ма̄ст̄ дзурына̄н на̄у, авзаг ̄а̄г̄г̄а̄у у.
 – Կ̄̄ух̄̄а̄й чи аир̄ва̄зы ̄а̄м̄а̄ ф̄а̄ст̄а̄м̄а̄е раздах̄ан ка̄м̄ан на̄й, ах̄̄а̄м ̄а̄рт̄а̄ х̄̄уыд-даджы сты:
 1. ̄Евип̄пайды дзых̄а̄й чи схауд, уыцы ныхас.
 2. Կ̄̄а̄й фех̄стай, уыцы фат.
 3. Դз̄а̄г̄̄а̄лы к̄̄а̄й ар̄выстай, уыцы ца̄р̄ан̄бон.
 – Ныхас ног цармы хуыз̄а̄н у, к̄̄а̄цыр̄д̄а̄м ыл ах̄̄а̄ц̄а̄й, уыцыр̄д̄а̄м аив̄ա̄зд̄ա̄н.
 – Ը̄ырг̄з̄онд ныхас̄ан й̄а̄ к̄̄уымых ка̄рон ̄а̄дзух̄д̄ар ар̄ա̄зт у й̄а̄ з̄а̄г̄̄а̄джы 'рд̄а̄м.
 – Ныхас й̄а̄ з̄а̄г̄̄а̄джы уынд̄а̄й р̄а̄суг̄д̄ на̄у, ф̄ա̄ла̄ й̄а̄ х̄̄уыды̄й̄а̄.
 – Ныхасы ӯа̄з ӯад, уый йед̄д̄а̄м̄а̄ й̄а̄ ̄а̄мбар̄а̄г̄ уыдз̄а̄н.
 – Х̄̄уыды у дзырды ный̄а̄р̄а̄г̄.
 – Ӯа̄з ка̄м на̄й, уыцы дзырд̄ аз̄а̄л̄д̄ у.
 – ̄Ерд̄з̄а̄й нын дыуӯа̄ к̄̄ух̄ы ̄а̄м̄а̄ иу дзых уым̄ан ис, ца̄м̄а̄й кӯс̄г̄а̄ фылд̄ар ка̄на̄м, дзур̄г̄а̄ та – к̄̄а̄дд̄ар.
 – Й̄а̄хи 'взаг чи на̄е зоны, уым̄ан й̄а̄хи ада̄мы 'х̄̄с̄ан зын у ца̄рын.
 – Й̄а̄хи 'взаг чи на̄е зоны, уый ̄а̄х̄̄а̄ст ла̄г̄ схона̄н на̄й.
 – Й̄а̄хи 'взаг чи на̄е зоны, уым̄а̄й ца̄ва̄р ̄а̄г̄г̄а̄у агурыс?
 – Й̄а̄хи 'взаг чи на̄е зоны, уый й̄а̄ ада̄мыл

дæр æмæ йе 'гъдæуттыл дæр былысчыл кæны.

– Хаттæй-хатт цыргъæвзагæй æгомыг фæхуыздæр ваййы.

– Нæ дзыхæй куыд дзурæм, афтæ нæ зæрдæ куы уайд.

– Хъæмп хорз цагъды, фæлæ дзы нæмыг нæ хауы.

– Мæрдты мæ дзых къæбутæй баст фæуæд. (Уайсадаг чындз, æнæдзургæ нал ис,

зæгъгæ, уæд ацы ныхæсты фæстæ сдзуры).

– Фидисæй йæ мæстыгæ уадзы.

– Быцæнтæ уыдысты кæрзмаст: фидисæй рынчын кодтой, уайдзæфæй – мæлгæ.

– Зæрдæ фæсæттынаг дæс цафæй иу лæгъз ныхас хуыздæр у.

– Гæдыбыд ныхæстæй зæрдæ ма 'вар.

– Нæртон лæгæн гæды зæгъæн нæ уыд – йæ болат сау æфсæйнаг кодта.

Научно-методический журнал

ПРОСВЕТИТЕЛЬ
2(2013)

Редактор А.Ф. Кудзоева
Технический редактор А.Ю.Цопанова
Компьютерная верстка Е.Н.Маслов
Оформление обложки Е.Н.Макарова

Подписано в печать 25.12.2013. Формат 60×84 1/8.

Усл. печ. лист 12,3. Гарнитура «Times».

Бумага офсетная. Печать цифровая.

Заказ №192. Тираж 700 экз.

Издательско-Полиграфический Комплекс «Литера»

Отпечатано ИП Цопановой А.Ю.

362000, г.Владикавказ, пер.Павловский, 3.